

Bush en Dukakis  
imponeren niet

pagina 5

Smit-Kroes vecht  
tolheffing aan

pagina 7



● Drs. Sprengers, voetballen in het kwadraat

● Roda-PSV met sentimenten be-  
laden duel voor Ernie Brandts  
(pagina 18)

● Rob Ehrens stelt publiek niet  
teleur.  
(pagina 19)

● Jeu Sprengers, libero achter de  
groene tafel  
(pagina 22)



Oplichter of idealist?  
pagina 23

Max Tripels, man  
van het compromis  
pagina 25

Melkboer als biecht-  
vader  
pagina 27

● Earnie Davis

Jan Huynen  
terug van  
weggewees  
pagina 29

Een architect  
gaf Heerlen  
gezicht  
pagina 32

Carry Tefsen gelukkig  
met 'Op goed geluk'

Topsterren in Kerkrade

TV en radio weekend  
lang in Valkenburg

Vijftigste Jo Erkens  
en Maurice Nijsten  
pagina 44

Advies gunstig voor behoud Plateau Margraten:

## 'Geen eigen industrie voor cement nodig'

door egbert hansen

DEN HAAG - De commissie Oppervlaktedelfstoffen van de Raad van de Waterstaat is unaniem van mening dat Nederland in het licht van de economische eenwording van Europa in '92 niet per se een eigen cementindustrie er op na hoeft te houden. De uitspraak van dit adviesorgaan van de regering heeft mogelijk consequenties voor het huidige beleid, dat thans nog uitgaat van het afgraven van het Plateau van Margraten.

daarvan in 1992.

De commissie laat dit weten in haar reactie op de regeringsnota Grond Ontgronden, waarin het toekomstig beleid voor de winning van zand, klei, grind en kalksteen (mergel) wordt uitgestippeld. De regering heeft in die nota laten weten dat het Plateau van Margraten in de toekomst mogelijk afgegraven moet worden voor de winning van mergel, de belangrijkste grondstof van cement.

De regering vindt dat uit oogpunt van civiele verdediging een eigen cementindustrie voor Nederland van vitaal belang is. Om die reden streeft men naar autarkie (om onafhankelijk te zijn van invoer uit het buitenland, red.) in de cementvoorziening. De provincie Limburg krijgt daarmee de taak op haar schouders om voor wat betreft kalksteenwinning voldoende zekerheid te bieden voor een periode van 30 à 40 jaar.

● Zie verder pagina 15

(ADVERTENTIE)

**OPEN DAG**  
ZONDAG 6 NOV. 1988 VAN 11.00-15.00 UUR

**LABO**  
**PEDAGOGISCHE HOGESCHOOL MIDDEN-LIMBURG**  
KATH. LERARENOPLEIDING BASISONDERWIJS ROERMOND  
Burg. Geuljanstraat 16 6041 NB Roermond

### Het weer

MORGEN MINDER KOUD  
Met een matige zuidelijke wind wordt vandaag droge en koele lucht aangevoerd. De temperatuur komt dan ook niet boven de 6 graden. Maar met veel zon wordt het een prachtige herfstdag. De minimumtemperatuur ligt de komende nacht rond het vriespunt. Voor zondag wordt er overdag wat meer bewolking verwacht. Er staat dan een matige zuidwestelijke wind. De temperatuur loopt op naar 8 tot 9 graden.

VANDAAG:  
zon op: 07.42 onder: 17.03  
maan op: 03.03 onder: 15.28  
MORGEN:  
zon op: 07.44 onder: 17.02  
maan op: 04.13 onder: 15.38

Concertgebouw-  
orkest koninklijk



(ADVERTENTIE)

**PC-CURSUS**  
Zie de advertentie in deze krant.

Luchthaven dreigt 100 banen te verliezen

## XP: 'Beek' is een gepasseerd station

Van onze verslaggeefster

AMSTERDAM - De kans dat expressvervoerder XP International op luchthaven Zuid-Limburg blijft is vrijwel nihil geworden, nu de aanleg van de Oost-westbaan is vertraagd. „De situatie op Beek is nu duidelijk. Maastricht Airport is voor ons zo langzamerhand een gepasseerd station geworden,” stelt XP-directeur C. van Leeuwen. De andere grote vrachtmachtschappij op de luchthaven, Emery, heeft geen plannen om Maastricht in te ruilen voor een andere luchthaven. De Noord-zuidbaan voldoet voorsnag.

XP, gespecialiseerd in het transport van kleine, lichte goederen, is de grootste expressvervoerder op Maastricht Airport. Het bedrijf, een volledige dochter van de KLM, is de afgelopen jaren sterk gegroeid. Emery, dat gericht is op het zwaardere vrachtovervoer, is echter met jaarlijks 22.000 van de 45.000 ton de grootste vervoerder op de luchthaven. Dit Amerikaanse bedrijf biedt in Beek aan circa 90 mensen werk.

De DC8-vrachtliegtuigen van Emery kunnen door de korte Noord-Zuid baan niet vol de lucht in. Zolang de vliegtuigen op weg naar de Verenigde Staten een tussenstop blijven maken in het Britse Manchester is dat echter geen probleem, aldus directeur Drost van Emery Nederland. Hij heeft geen enkele indicatie dat er naar een andere baan zou worden omgekeken en denkt ook niet dat het die richting op zal gaan.

● Zie verder pagina 13

(ADVERTENTIE)

**WEEKEND-STUNT**

**HERENPARKA'S**  
met en zonder capuchon

vanaf **49,50** de duurste **119,-**

**HENDRIKS TEXTIEL**  
GIGANTISCH GROOT IN KWALITEIT EN LAGE PRIJZEN!

Heerlen, Schelsberg 88, 045-721124  
Sittard, Brugstraat 1, 04490-15656

● Stralend koud weer en een strakblauwe lucht. Alleen hier en daar verstoord door uitstoot van de industrie, zoals hier bij DSM. Zware wolken hangen boven de futuristische gebouwen en schoorstenen van deze chemie-gigant. Een en ander leverde gisteren dit fraai beeld op.

Foto: PETER DEJONG.

### Autolicht overdag in najaar 1990 verplicht

DEN HAAG - Minister Smit-Kroes van Verkeer wil het voeren van verlichting overdag door auto's in het najaar van 1990 verplicht stellen. Zij heeft voor deze vrij lange termijn van voorbereiding gekozen, om goede technische oplossingen ter beschikking te hebben.

schikking te hebben.

In antwoord op vragen vanuit de Tweede Kamer zegt de minister dat het niet gaat om het voeren van groot licht, maar om dimlichten of speciaal voor verlichting overdag ontworpen attentielichten. Thans wordt nagegaan hoe een en ander kan worden ingevoerd. Eerst moeten in de komende jaren de technische mogelijkheden worden onderzocht. Ook wil ze tot de invoering in 1990 gemeentelijke- en regionale campagnes opzetten om het publiek voor te bereiden. Ook moet in die periode de verplichting van verlichting overdag maatschappelijk geaccepteerd worden.

### Razende pitbull houdt politie uren bezig

DEN BOSCH - Een tot razernij gedreven pitbull-terrier in een auto met draaiende motor was zelfs de politie van Den Bosch gistermorgen teveel. De politie riskeerde het niet het volledig vernielde interieur van de auto binnen te dringen en nam het voertuig ronkend en wel op sleeptouw.

De 22-jarige zoon van de autobezitter kwam later om de auto vragen. Hij zei tijdens een rit een 23-jarige Bosscheenaar te hebben ontmoet die hem hulp vroeg bij het vangen van een zwervende pitbull. Nadat het tweetal erin slaagde het dier in de auto te loodsen werd de 23-jarige man zo gebeten dat de twee mannen auto en vondeling in de steek lieten. Nachbrakers omringden later de auto en dreven het dier verder tot razernij door tegen de waggen te schoppen en slaan.

Een diensthondengeleider van de rijkspolitie en een dierenarts waren uren bezig de woeste terrier kalm te krijgen. Het dier bleek 'drugsbestendig' en kon pas gekalmeerd naar een asiel worden afgevoerd na een zeer zware verdoving.

(ADVERTENTIE)

**mv**  
DE LIMBURGSE  
PERSONEELS  
GIDS

Vandaag op de pagina's  
20 - 24 - 26 - 28 - 30 - 31

Nog nooit waren onze stijlkollekties  
zo compleet.

Een afgewogen beeld van de nieuwste programma's van vele toonaangevende merken vindt u nu in onze showrooms.

Interieurverzorging  
**Frons Eurlings bv**

Valkenburgerweg 43, Voerendaal, Tel. 045-751212

Geopend: di t/m vrij van 10.00 - 18.00 uur, maandags van 13.00 - 18.00 uur, dondags tot 21.00 uur, zaterdags van 10.00 - 17.00 uur.

Zoekt u een 2- of  
3-kamer huurwoning  
Bel voor meer informatie



**VA-BOG Nederland bv**

Heerlerbaan 157, 6418 CC Heerlen  
Tel. 045-424515, Fax: 045-425439

**BRISTOL**

HEERLEN: Hoogeweg 2-4 - KERKRADE: Nulanderstraat 102  
MEERSSEN: Kullenstraat 75 - SITTARD: winkel 'den Tempel'

MODETOPPER nu HALVE PRIJS

suède 'Western'-look enkellaars met elastiek-sluiting. Kleuren zwart, bruin en taupe.  
Maten 40 - 45 Adviesprijs 79.95  
alleen vandaag slechts

**40,-**









Van onze correspondent  
ZEIST - Maximaal vier glazen alcohol per dag leveren geen gevaar op voor de gezondheid. Sterker nog: het is gezond voor hart en bloedvaten. Zelfs de lever neemt met die hoeveelheid genoeg. Dat stelt prof. dr. R. Hermus, directeur van het TNO-instituut CIVO-toxicologie en voeding in Zeist. Hij deed met een aantal proefpersonen langdurig onderzoek naar de gevaren van alcohol voor de gezondheid.

Opmerkelijk was de plaats waar Hermus de resultaten gaf: op een vergadering

Directeur TNO-instituut op vergadering wijnhandelaren:

## 'Vier glazen alcohol zijn niet schadelijk'

van de centrale vereniging van Nederlandse wijnhandelaren (CNVW) in Den Haag. Het CNVW was na alle campagnes tegen excessief alcoholgebruik zo blij met de opsteker van Hermus dat hij er voor werd beloofd met de 'Wijnrank 1988', een ereprijs.

Op het instituut in Zeist dronken proefpersonen onder wetenschappelijk toezicht weken, soms maanden, lang in verschillende variaties. Bijvoorbeeld twee of vier glazen wijn elke dag of alles (14 glazen) in een weekende. Daaruit bleek dat het ge-

halte goed cholesterol, dat voor de afvoer van het slechte cholesterol naar de lever zorgt draagt, licht was verhoogd. Een duidelijk aanwijzing dat de lever van al dat gif geen beschadigingen oploopt. Maar ook het stollingsvermogen van het bloed werd in de proef-

opstelling gunstig beïnvloed. Hetgeen Hermus uitlegt als een voordeel, want dat gevolg van matig drinken gaat fatale bloedstolling tegen in nauwe slagaders.

Een ander gegeven dat wat de lever betreft naar voren kwam, was dat zelfs bij vier glazen alcohol per dag het enzym gammaglutamyltransferase wordt aangemaakt. Ook dat is volgens Hermus een betrouwbare aanwijzing dat de lever geen schade heeft opgelopen. Maar zo stelde Hermus in Den Haag duidelijk: met meer dan vier glazen per dag gaat het lichaam wel in de fout.

## Situatie op Malediven weer normaal Huurlingen gevlucht; ministers gegijzeld

COLOMBO - De buitenlandse huurlingen die donderdag een mislukte coup pleegden tegen de regering van de Malediven zijn per boot gevlucht en hebben een aantal hooggeplaatste regeringsfunctionarissen meegevoerd als gijzelaar. Over de identiteit van de gijzelaars lopen de berichten uiteen. Een onbekend aantal huurlingen zou zijn gearresteerd.

Een naaste medewerker van de Maledivische president zei dat de minister van Telecommunicatie en diens vrouw in elk geval tot de ontvoeren behoren. Volgens andere bronnen in Male, de hoofdstad van de eilandengroep, is ook de minister van Verkeer onder de gijzelaars.

Het vaartuig, waarin de huurlingen zijn gevlucht, liep bij een beschieting bij hun haastige afvaart averij op, zei een luchtmacht officier in de Indiase havenstad Trivandrum, die fungeert als coördinatiecentrum voor de militaire assistentie die India aan de regering van het buurland verleent. Indiase marineschepen hebben de achtervolging ingezet op het kreuple schip met de putschisten, zo zei hij.

De situatie op de eilandengroep is

intussen weer normaal. De Maledivische president Maumoon Abdu. Gayoom verklaarde gisteren dat zijn regering alles weer onder controle heeft en hij bedankte India voor zijn assistentie.

## CAO-pakket FNV kost Hoogovens veertig miljoen

Van onze correspondent  
IJMUIDEN - De voorstellen van de Industriebond FNV voor de komende CAO-onderhandelingen bij Hoogovens kosten bij elkaar veertig tot vijftig miljoen gulden. Hoofdbestanddeel van het wensenpakket is een loonstijging met twee procent voor alle 17.000 personeelsleden.

Volgens districtsbestuurder J. Schalkx, die de onderhandelingen namens de FNV zal voeren, zijn FNV en de Industrie- en Voedingbond CNV het in grote lijnen over de looneis eens. Daarnaast moet volgens de FNV de gecombineerde vier/vijfploegendienst voor alle ploegenwerkers volledig worden vervangen door het gunstiger systeem van de vijfploegendienst. Ook moet er extra aandacht komen voor de positie van lager geschoolden en vrouwen. Voor het personeel in dag- en kantoorinstellingen streft de bond een 36-urige werkweek na.

## Thatcher in Gdansk: 'Regering kan Solidariteit niet negeren'

GDANSK - De Britse premier, Margaret Thatcher, heeft gisteren in de Poolse havenstad Gdansk de verboden vakbond Solidariteit 'een erg grote kracht' genoemd die de Poolse communistische regering niet kan negeren. Thatcher werd in de stad zeer enthousiast ontvangen door tienduizenden aanhangers van Solidariteit.

„Niets kan u stoppen,” zo zei de Britse premier tegen Walesa. Thatcher was duidelijk geroerd door het welkom dat haar in de stad waar Solidariteit ontstond, ten deel viel.

Het was een emotioneel hoogtepunt van haar driedaagse bezoek aan Polen. Eerder had zij tegenover partijleider generaal Wojciech Jaruzelski en premier Mieczyslaw Rakowski verklaard dat alleen een herstel van de democratie Polen welvarend kan maken. Thatcher en Walesa legden een krans van rode en witte rozen bij monument voor de slachtoffers van de arbeidsonrust in 1970, voordat zij gesprekken begonnen. De menigte zong en riep 'Solidariteit, Solidariteit en weg met Rakowski' tijdens het eerbetoon bij het monument.

## Bomexplosies: zeker 25 doden

AMRITSAR - In de stad Batala in de Indiase deelstaat Punjab zijn gisterochtend kort na elkaar zeven bommen ontploft in een drukke markt. Zeker 25 mensen zijn daarbij om het leven gekomen, en 51 raakten gewond, van wie sommigen in levensgevaar verkeren. De politie verdenkt extremistische Sikhs van de aanslag, die volgens een politiewoordvoerder goed was voorbereid. De markt was volgens de politie extra druk, in verband met een het Diwali-feest van de Hindoes dat op 9 november begint.

(ADVERTENTIE)

NIJWE  
COLLECTIES

NEPAL  
TAPIJTEN

met rustige motieven en  
in pasteltinten, geheel  
afgestemd op de  
huidige woontrend.

PERZISCHE  
TAPIJTEN

Een exclusieve partij tapijten in  
oude kleuren op primitieve  
manier geknoopt als thuiswerk  
of door nomaden.

INDIA  
TAPIJTEN

Fijne kwaliteit in exclusieve  
dessins.

HUB DOLS & CO  
Markt 31, Sittard  
tel. 04490-12605

Een vertrouwd adres  
sinds 1905



## Prijzen gelijk

De prijzen in ons land zijn tussen midden september en midden oktober gelijk gebleven. De prijzen van tweedehandsauto's en van diesel- en huisbrandolie daalden. Daarentegen stegen onder meer de prijzen van koffie. Dat blijkt uit het gisteren bekend gemaakte maandelijkse prijscijfer van het Centraal Bureau voor de Statistiek (CBS). Tussen midden oktober vorig jaar en midden oktober dit jaar zijn de prijzen met 0,7 procent gestegen.

## Opgerold

De politie van Amsterdam heeft een heroïne laboratorium opgerold dat in een woning aan de Sloterkade in de hoofdstad was gevestigd. Daarbij werden vijf personen aangehouden wegens overtreffing van de Opiumwet en elf kilo heroïne en twee vuurwapens in beslag genomen.

## Cocaine

De snuffelhond Billy van de douanerecherche op het Rotterdamse vliegveld Zestienhoven heeft deze week een transport van 21 kilo cocaine onderschept. De hond gaf aan dat in een kist die vanuit Peru naar Zestienhoven werd overgevoerd vermoedelijk cocaine zat. De kist was bestemd voor een 37-jarige inwoner van Rotterdam.

## Beloning

Er wordt een beloning uitgereikt voor informatie over de diefstal van twee schilderijen van Frans Hals en Ruijsdael in de nacht van 12 op 13 oktober uit het museum 'Het Hofje' van mevrouw Van Aerden in Leerdam. De verzekeringsmaatschappij kondigt de beloning vandaag aan via advertenties in landelijke dagbladen.

## Slagveld

Gewapende leden van twee rivaliserende vakbonden hebben de hal van een luxe hotel in Mexico-Stad donderdagavond in een bloedig slagveld veranderd. Bij een schietpartij die een halfuur duurde, zijn twee mensen gedood en 20 mensen gewond geraakt.

## Klachten

Apothekers-assistenten ondervinden veel lichamelijke klachten door het werk in de apotheek. Een zeer hoog percentage - 85 tot 90 procent - haalt het pensioen niet in de apotheek, maar maakt gebruik van de vervroegde uitredingsregeling (VUT). Spataderen, lage rugklachten en vermoeidheid komen bij apothekers-assistenten veel vaker voor dan bij kantoorpersoneel. Dit blijkt uit een onderzoek dat C.Moonen van het Coronel laboratorium aan de Universiteit van Amsterdam uitvoerde, in opdracht van de Dienstbond FNV.

## Aangehouden

In Den Bosch heeft de politie donderdagavond 25 kilo heroïne met een straatwaarde van ongeveer zes miljoen gulden in beslag genomen. In verband met deze vangst zijn zeven mensen aangehouden.

## Ontspoord

Een passagierstrein van de Nederlandse Spoorwegen is gistermorgen even voor acht uur ontspoord in Putten. Door de ontsporing zijn geen gewonden gevallen. Beide sporen waren enige uren gestremd.

## Gestrand

Aan de Spaanse Costa Brava wachten zo'n 1.500 bustoeristen uit Nederland en de Bondsrepubliek op vervoer naar huis. Zij zouden door de Westduitse busreisorganisatie 'Sunshine Tours' teruggebracht worden. Het bedrijf verkeert echter in grote financiële moeilijkheden. Volgens een zeggman is gisteren bij het gerechtshof in Duisburg een faillissementsaanvraag ingediend.

## Theresa

Moeder Teresa zal aanstaande dinsdag voor een driedaags bezoek in Zuid-Afrika aankomen. Ze zal ondermeer een nieuwe missiepost van de Zusters der Barmhartigheid oprichten in de wijk Khayelitsha bij Kaapstad. In deze gedeeltelijk gerenoveerde krottenrijke wonen, al dan niet illegaal, zo'n 200.000 mensen. Velen van hen vestigden zich hier na het geweld in Crossroads. Het bezoek van moeder Teresa aan Zuid-Afrika was oorspronkelijk vastgesteld voor augustus jongstleden, maar werd uitgesteld vanwege de reis van paus Johannes Paulus 2 door zuidelijk Afrika. Moeder Teresa ontving in 1979 de Nobelprijs voor de Vrede voor haar werk onder de paria's van de wereld.

# Staatsecretaris hekelt beleid gemeenten Honderd illegale Golden Ten-clubs

Van onze Haagse redactie

DEN HAAG - Op zeker 102 plaatsen in ons land bestaan illegale Golden Ten-clubs. Een onderzoek dat de Nationale Stichting Casinospelen in opdracht van het ministerie van Economische Zaken heeft gedaan, heeft dit uitgewezen. De resultaten van dit in oktober uitgevoerde onderzoek zijn gisteren bekend gemaakt.

De meeste illegale Golden Ten-clubs - 22 - staan in de provincie Noord-Brabant. Noord-Holland kent veertien clubs, Limburg elf en Overijssel en Gelderland kunnen bogen op elk tien illegale Golden Ten-clubs. Per gemeente zijn de meeste clubs te vinden in Groningen en Leiden (elk vijf). Het merendeel van de illegale gelegenheden (45) zijn kleine of louches clubs, aldus de stichting die het onderzoek deed. Daarnaast valt nog een groot aantal (circa 40) aan te merken als goed ingerichte gelegenheden waar ook hapjes en drankjes te verkrijgen zijn. Vijf Golden Ten-clubs staan te boek als grote gelegenheden met uitgebreide horeca-faciliteiten.

## Onbewezen

Golden Ten-clubs zijn tot nu toe moeilijk juridisch aan te pakken. Onbewezen is nog steeds of het hier gaat om een kansspel of een behoudigheidsspel. Het wachten is nu op

een uitspraak van de Hoge Raad. Bij de opening van het zevende illegale casino in ons land gisteren in Groningen hield de staatssecretaris Evenhuis (Economische Zaken) de houding van sommige gemeenten. Volgens hem zien veel gemeenten graag een illegale Golden Ten-club komen als populaire uitgaansmogelijkheid die het prestige van de gemeente verhoogt. In sommige gevallen worden zelfs algemene politieverordeningen aangepast om de Golden Ten-club een legaal tintje te geven, aldus Evenhuis.

## Tegendruk

De bewindsman noemde geen namen van gemeenten. Een zegsman van de staatssecretaris bevestigde dat de rijksoverheid niets tegen de gemeenten kan doen. Wel hoopt Evenhuis door zijn publieke uitlatingen enige tegendruk aan te gemeenten te bieden. De staatssecretaris liet in Groningen verder weten opnieuw met zijn collega te willen gaan praten om het beleid ten aanzien van illegale gokgelegenheden beter op elkaar af te stemmen.

(ADVERTENTIE)

## Daling hypotheekrente.

De rente van de  
Postbank hypotheek  
daalt m.i.v. 7-11-1988  
en is dan vanaf:

6,3%

Rente 2 jaar vast: 6,3% (6,59%)  
Rente 5 jaar vast: 6,9% (7,23%)  
Rente 7 jaar vast: 7,1% (7,44%)  
Rente 12 jaar vast: 7,4% (7,77%)

De rentes gelden voor  
hypotheek met gemeentegarantie  
en maandbetaling  
(tussen de haakjes staan de  
effectieve rentes vermeld).

Wilt u meer weten over  
de Postbank hypotheek?  
Bel 020-5918011 of haal de  
folder op het postkantoor.

POSTBANK

## Van Dijk berispt omstreden burgemeesters Faber mag blijven, positie Smallenbroek onduidelijk

DEN HAAG - Burgemeester dr. Sytze Faber van Hoogeveen heeft niet op te stappen. Minister Van Dijk ziet in het met drank besprenkelde Zwolse uitstapje van Faber en diens collega mr. Bert Smallenbroek van Smallerland geen reden voor ontslag of schorsing. Van Dijk liet het bij een berisping en beschouwt het incident daarmee als afgedaan. De positie van Smallenbroek blijft echter onduidelijk. De minister moet zich namelijk nog verder beraden over het feit dat de gemeenteraad van Smallerland het vertrouwen in Smallenbroek heeft opgezegd. „Voor Smallenbroek kan het balletje nog alle kanten oprollen,” aldus een woordvoerder van de minister.

De minister heeft beide burgemeesters duidelijk gemaakt dat zij zich in Zwolle „met weinig decorum” hebben gedragen. Hij heeft hen voorgedragen dat het burgemeestersambt met zich meebrengt dat hun gedrag de toets der publieke kritiek moet kunnen doorstaan en „dat zij twijfel hebben doen ontstaan of zij zich daarvan wel voldoende bewust zijn”.

„Ik heb hen voorgedragen dat dit niet kan. Mocht in de toekomst blijken dat zij kennelijk onbekende zondaren zijn, dan zal er strenger worden opgetreden,” aldus de minister. De burgemeesters hebben toegezegd dat zij niet in herhaling zullen vallen.

Het onderzoek van de rijksrecherche heeft geen aanwijzingen opgeleverd dat de betrokken burgemeesters zich aan strafbare feiten hebben schuldig gemaakt. Ook hebben zij zich niet dusdanig misdragen, dat zij daarvoor ontslagen zouden moeten worden. „Het gebeurt in die nacht was daarvoor te futiel, te miezig,” aldus de minister.

Over het onderzoek schrijft Van Dijk verder dat dit niet in alle opzichten een eenduidig beeld heeft opgeleverd. Op verschillende punten zijn tegenstrijdige verklaringen afgelegd. Van verder onderzoek is afgezien, omdat niet mag worden verwacht dat hierdoor meer duidelijkheid ontstaat.

## Veel sympathiebetuigingen voor echtpaar Bos Baby-ontvoerster naar psychiatrisch ziekenhuis

DORDRECHT - De 21-jarige Dordtse vrouw, die ervan wordt verdacht de baby Renee te hebben ontvoerd, is gisteren aan de rechter-commissaris voorgeleid en daarna op diens verzoek overgebracht naar een psychiatrisch ziekenhuis, waar ze wordt vastgehouden. De rechter-commissaris volgde daarmee het advies van een districtspychiater, die de vrouw heeft onderzocht. Komende woensdag wordt beslist of haar gevangenhouding wordt verlengd.

Een test, uitgevoerd door het Geneeskundig Laboratorium te Rijswijk, heeft inmiddels uitgewezen dat de gevonden baby inderdaad Renee is. Bij de test is het weefsel van de baby vergeleken met dat van de ouders. Onzekerheid daarover was er eigenlijk niet, zegt de politie. De valse aangifte van de geboorte van baby Renee Bos wordt met een simpele pen-

nestreek ongeldig gemaakt. De officier van Justitie heeft hiervoor opdracht gegeven.

De ambtenaar van de Dordtse burgelijke stand die de gegevens van de 21-jarige babyroofster heeft genoteerd zij gaf de namen Nicolaas Alexander en haar eigen achternaam op heeft achteraf met ongeloof gereageerd op de arrestatie van de vrouw. „Het komt niet vaak voor dat een vrouw die een kind heeft geboort ook zelf binnen de wettelijke termijn van drie werkdagen aangifte komt doen. Het is normaal dat een vrouw na drie dagen al op de been is. We hebben wel een vrouw meegemaakt die de dag na de geboorte al zelf aangifte kwam doen,” zegt plaatsvervangend hoofd Burgerzaken A.A. Wemmers.

Intussen wordt het echtpaar Bos, dat in de afgelopen tijd uit voorzorg psychiatrische begeleiding

heeft gehad, overstroemd met reacties uit het gehele land. De sympathiebetuigingen variëren van een telefonische reactie van het ministerie van Justitie, een telegram van de burgemeester van Dordrecht tot babykleertjes, gebak, bloemen en post aan toe. De ouders blijven ook het komende weekeinde nog in het ziekenhuis.

## Vertrouwensarts

Directeur H. Mourits van de Nederlandse Vertrouwensartsen vindt dat de Dordtse vertrouwensarts goed heeft gehandeld door de Kinderbescherming in te lichten over zijn vermoeden waar de ontvoerde baby was gebleven. „Het is een moeilijk en triest geval waarin met grote zorgvuldigheid is gewerkt,” aldus Mourits, die 'deernis' heeft met de vrouw „die gebroken moet zijn.”

**MOBIELE, GERICHTE  
WARMTE**  
VOOR IN DE BOUW,  
DE INDUSTRIE en  
DE AGRARISCHE SECTOR

Ook verkrijgbaar  
in infrarood-  
stralers

WIJ KUNNEN U 20 MODELLEN TONEN VAN  
HEATERS/STRALERS/ONTVOCHTIGERS/DROGERS

Dealers voor Zuid-Limburg

**FRISSEN**  
TUIN EN PARK B.V.  
Valkenburg a.d. Geul  
Tel. 04406-40253

**VAN DER REE**  
Galjoenweg 47  
6222 NS Maastricht  
Tel. 043-631777







# Twijfel over kwaliteit van presidentskandidaten

# Bush en Dukakis

# imponeren niet

Van de redactie buitenland

HAAG – De Amerikanen gaan komende dinsdag naar de stembus om een opvolger te kiezen voor president Ronald Reagan die in de acht jaar van zijn leiderschap is uitgegroeid tot de populairste, en volgens sommigen misschien wel de beste, president van de Verenigde Staten in de 20ste eeuw. Omdat dergelijke kwaliteiten niet op voorhand voorspelbaar zijn, kunnen de kiezers niet veel meer doen dan zich uitspreken voor een toekomstverwachting omtrent de man van hun keuze. Een voorspelling echter die bij de huidige twee kandidaten moeilijker lijkt dan ooit.

De Republikeinse vice-president George Bush en zijn Democratische rivaal Michael Dukakis, gouverneur van de staat Massachusetts, zijn er volgens verkiezingsdeskundigen sedurende de afgelopen maanden nauwelijks in geslaagd zich bij het Amerikaanse volk als toekomstig leider te profileren. In een campagne die voornamelijk was gebaseerd op het onderuit halen van de ander (waarbij schijnbaar alles was geoorloofd) en niet op het voorstellen van zichzelf, slaagde geen van beiden erin de harten en het vertrouwen van het volk volledig te winnen.

Voor een dagblad als de Washington Post was dit aanleiding om in te stellen tot voorgaande jaren geen stemadvies uit te brengen aan zijn lezers. In een hoofdartikel meldde het blad dat „geen van beide kandidaten erin is geslaagd een voor haar overtuigende aanspraak op het presidentschap te maken”. En ook anderen hebben herhaaldelijk gezegd dat Bush en Dukakis zich tot nu toe nog niet erg 'presidentieel' hebben gedragen.

## Verwachtingen

Toen president Reagan bijna acht jaar geleden werd gekozen was het duidelijk wat van hem werd verwacht. De Amerikaanse economie was zwak, de werkloosheid in het land was hoog, Iran had langdurig Amerikaanse burgers gegijzeld en de VS waren hun militaire voorsprong kwijtgeraakt aan de Sovjetunie, die bovendien expansionistisch optrad in Afghanistan en Afrika. De bevolking van het land was somber en vertwijfeld en had een president nodig naar wie zou worden geluisterd en die zou zeggen „nu is het genoeg”.

Ronald Reagan was die president. Hij is er in geslaagd de Amerikanen hun trots terug te geven en een wereldbeeld te creëren waarin ayatollahs niet onoverwinnelijk zijn en waarin de Sovjetunie bereid is wapens te vernietigen. De taken die zijn opvolger wachten zijn echter niet zo duidelijk en de huidige kandidaten voor het presidentschap hebben zich veel minder als de nieuwe leider van het land gepresenteerd dan Reagan acht jaar geleden.

# Toch kansen Dukakis door kiesstelsel VS

Van onze correspondent

WASHINGTON – Michael Dukakis weet dat hij nog één kans heeft. De strategie van de Democraten is er de laatste weken duidelijk op gericht geweest om al zijn aandacht op 18, over het algemeen grote staten te concentreren.

Als hij alleen in die 18 staten wint, dan haalt hij net het Witte Huis. Hoewel Bush in dat geval dus in de overige 32 staten zou hebben gewonnen. En hoewel Dukakis mogelijk, landelijk gezien, een lager stemmenpercentage zou halen dan de Republikeinen.

De reden waarom Dukakis met minder staten dan Bush en zelfs met minder stemmen dan Bush de opvolger van Reagan zou kunnen worden, is, kort gezegd: het Amerikaanse kiesstelsel. Dat stelsel is ingewikkeld en omstreken omdat het nogal merkwaardige en zelfs ondemocratische uitslagen mogelijk maakt.

## Indirect

De manier waarop de Amerikanen hun president kiezen, werd 200 jaar geleden bedacht door de opstellers van de Grondwet. Van hen was de ook nu nog geldende regel dat de president niet direct wordt gekozen door het volk, maar indirect, via kiesmannen.

Het kiesstelsel zoals dat dus door Amerika's aartsvaders werd uitgevonden en in de loop der decennia op details werd bijgesteld, steekt, nader uitgewerkt, als volgt in elkaar. Geregistreerde kiezers in de vijfzig staten en in Washington D.C. (dat geen staat is) gaan op de dinsdag na de eerste maandag in



november naar de stembus. De presidentskandidaat die in een staat de meeste stemmen haalt, krijgt alle kiesmannen van die staat. 'Winner takes all', heet dat principe.

Elke staat heeft evenveel kiesmannen als het totaal van de senatoren en afgevaardigden die de staat in het Congres heeft en

terhand' – had aangetoond ongeschikt te zijn voor de functie van president.

Vice-president George Bush bleek niet onder de indruk van de toon uit het kamp van zijn tegenstander en ging frontaal in de tegenaanval. Hij hamerde er bij de kiezers voortdurend op bekwaam te zijn voor het presidentsambt dan de gouverneur van Massachusetts en begreep daarnaast maar al te goed dat niet competentie, maar juist ideologie telt voor het Amerikaanse volk.

Zijn aanvankelijke achterstand in de opiniepeilingen werd hierdoor niet alleen weggewerkt, het tij keerde zelfs in zijn voordeel.

Wat de door Dukakis voorgestane bekwaamheid betreft wees Bush de Amerikanen met name op zijn langdurige regeringservaring als vice-president en op zijn deskundigheid op het gebied van de buitenlandse politiek. Alleen al om deze redenen zou hij een betere president zijn dan Dukakis, die de meeste tijd van zijn politieke leven doorbracht in Boston.

## Onwaarheden

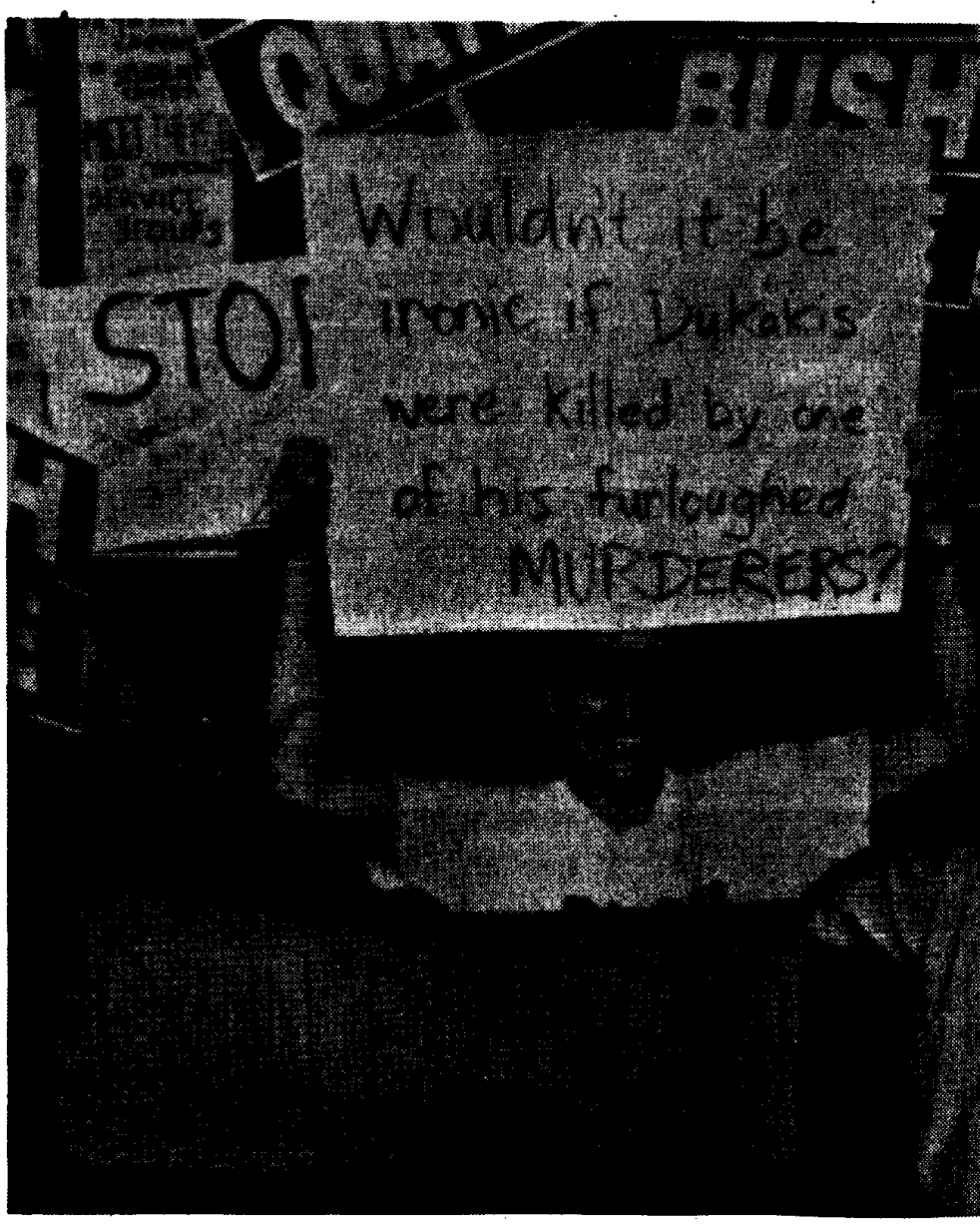
Daarnaast probeerde de Republikeinse kandidaat vooral duidelijk te maken waarom Dukakis niet geschikt is Ronald Reagan op te volgen en hij trok werkelijk alle registers open, waarbij het vertellen van halve en 'hele onwaarheden' niet werd geschuwd. Zijn belangrijkste wapen bleek zijn Democratische tegenstrever af te schilderen als een 'Progressive Liberal', wat in de politieke ideologie van de VS zo'n beetje betekent dat deze extreem links zou zijn.

Via de media werden de kiezers maandenlang bestookt met een beeld van Dukakis waarin deze werd voorgesteld als een gevaar voor de nationale en binnenlandse veiligheid en voor de economie van het land.

De Republikeinen gingen nog verder met het aan de kaak stellen van het misdaadbeleid van Dukakis in diens staat Massachusetts. In advertenties wordt gesuggereerd dat „in Massachusetts alle moordenaars, verkrachters, drugshandelaren en mensen die kinderen mishandelen op Dukakis stemmen”, wegens diens zeer billijke gevangenisbeleid.

## Terugslaan

Na in de voorgaande tijd veel van hun tegenstanders te hebben geslikt, reageerden de Democraten furieus op deze beschuldiging. Zij verhardden hun toon en gingen eveneens over op persoonlijke aanvallen op de tegenpartij.



Bush werd onder andere afgeschilderd als een onbekwaam politicus zonder sociaal geweten, die de rijken rijker en de armen armer wil maken.

Het gevolg hiervan was dat de Amerikaanse kiezers de neus vol kregen van de verkiezingsstrijd. Zij zijn steeds meer van mening dat de campagnes er voornamelijk op zijn gericht 'de ander neer te maaien'.

Uit een onderzoek van het weekblad 'Newsweek' bleek dat de bevolking zich aan de verkiezingsstrijd ging ergeren en teleurgesteld raakte in de kandidaten, die men ging wantrouwen. Volgens het blad gelooft 74% van de Amerikanen dat de kandidaten niet eerlijk zeggen wat zij vinden en dat zij slechts datgene verkondigen waarmee zij de meeste stemmen denken te winnen. Daarnaast zou 64% vinden dat de huidige verkiezingen de meest negatieve zijn in de geschiedenis van de VS, aldus Newsweek.

## Bijgesteld

Bush' voorsprong in de opiniepeilingen steeg tot ongeveer 13 punten,

● De opschriften op de borden bij een studentenbijeenkomst in Massachusetts zijn tekenend voor de hardheid waarmee de campagne voor het presidentschap wordt gevoerd. Een republikeinse gezinde student stelt dat het ironisch zou zijn als Dukakis, gouverneur van Massachusetts, gedood zou worden door een voor moord veroordeelde gevangene uit zijn staat met wekeindverlof. Dukakis heeft echter allang een eind gemaakt aan die wekeindverloven. Een democratische student stelt dat alleen hersenlozen voor Bush stemmen. Veel kiezers in de VS ergeren zich aan het niveau van de verkiezingsstrijd.

# Kritiek op invloed opiniepeilingen

# Veel kiezers in VS twijfelen nog

Van de redactie buitenland

NEW YORK – De Republikeinse presidentskandidaat George Bush stond deze week volgens een landelijke opiniepeiling twaalf procentagepunten voor op zijn Democratische rivaal voor het Amerikaanse presidentschap Michael Dukakis. Maar uit dezelfde peiling bleek dat nog alles mogelijk is: zo'n 28 procent van de kiezers 'tweeft'.

De opiniepeiling van CBS onder 1.065 mogelijke kiezers werd tussen zaterdag en maandag gehouden. Het resultaat verschildt nauwelijks van een peiling een week eerder: Voorige week leidde Bush met 54 tegen 41 procent, het afgelopen week-einde was dat 53-41. Maar onder de oppervlakte blijkt de laatste weken veel te zijn verschoven.

## Veranderen

Een op de zeven kiezers zei pas de afgelopen twee weken zijn keuze te hebben gemaakt. Bovendien zei 22 procent van de kiezers niet uit te sluiten nog van mening te veranderen voor volgende week dinsdag gestemd wordt. En zes procent had nog geen keuze gemaakt.

Maar ondanks die onzekerheid waren de ondervraagde potentiële kiezers het over een ding in een overtuigende meerderheid zeker: volgens zeventig procent wint Bush de verkiezingen. Daarentegen was slechts twaalf procent ervan overtuigd dat Dukakis de nieuwe president van de Verenigde Staten gaat worden. De resterende achttien procent durfde er geen slag naar te slaan. CBS was benieuwd hoe de Amerikaanse kiezers tot die mening kwamen. Een meerderheid, 38 procent, zei zich te baseren op wat de kandidaten zeiden; 22 procent zei zich door de opiniepeilingen te laten leiden, terwijl 12 procent zei zijn mening te hebben gevormd met behulp van de commentaren in de media.

## Kritiek

In deze verkiezingscampagne zijn de opiniepeilingen een belangrijke rol gaan spelen. Dat 22 procent in de

CBS-peiling zei zich te hebben laten leiden door de peilingen geeft wel aan hoe groot die rol is geworden. Er is dan ook kritiek op al die onderzoeken, die volgens sommige cynici alleen maar voorpaginatie zijn geworden omdat de twee kandidaten een inhoudsloze campagne voeren.

Het is niet verwonderlijk dat Michel Dukakis de hevigste kritiek heeft op de peilingen. Hij komt immers stevast als verliezer uit de bus. Maar ook in het Republikeinse kamp worden vragen gesteld bij het nut en de gevolgen van de kiezersonderzoeken. Voorzitter van de Republikeinse partij Frank Fahrenkopf: „Zouden deze peilingen bij de Amerikanen niet de indruk kunnen wekken dat hun stem er niet toe doet?” Hij zei te vrezen dat na die stortvloed van opiniepeilingen de mensen mogelijk niet gaan stemmen omdat „de race al gelopen is”. De Amerikanen hebben dan ook heel wat voorspellingen over zich uitgestort gekregen: in meer dan 90 grote landelijke opiniepeilingen zijn de verkiezingen al gehouden. Ook bij het kiezersvolk is kritiek te horen. In een recent publieksonderzoek van Gallup zei 45 procent van de ondervraagden dat de berichten over wie aan kop gaat het land geen goed deden. Nog meer ondervraagden vinden dat in de laatste weken van de verkiezingscampagne geen peilingen meer moeten worden gepubliceerd.

## Reagan

Nog steeds bestaat er kritiek op de gang van zaken in 1980, toen Ronald Reagan de verkiezingen won. Drie uur voordat in de westelijke staten de stembussen werden gesloten riepen de landelijke tv-zenders Reagan al tot overwinnaar uit. Critici vragen zich af of dat invloed heeft gehad op de opkomst in de westelijke staten.

Maar opiniepeilers zijn het met al die kritiek niet eens. Zo zegt CBS-onderzoeker Warren Mitofsky: „Telkens als de mensen klagen over de peilingen, zeggen ze dat de opinies worden gevormd door die peilingen. Als dat het geval zou zijn, zouden de resultaten van de onderzoeken alleen maar een toename van de steun aan de leidende kandidaat te zien geven.”

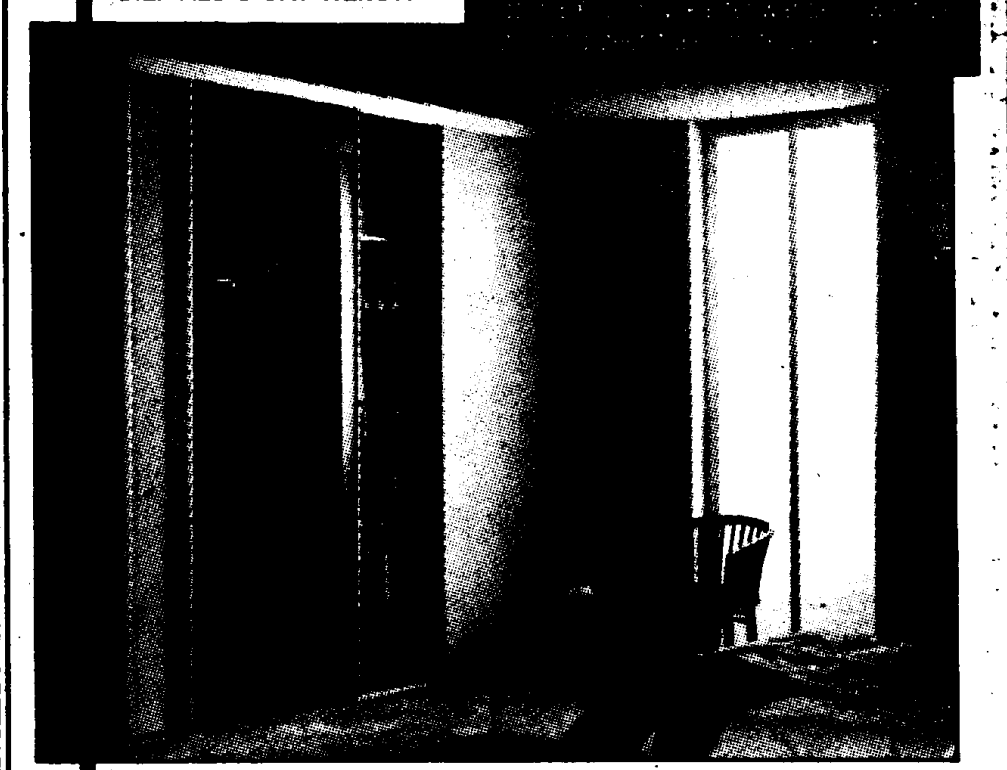


● Bush (links) en Dukakis vlak voor hun eerste grote tv-debat.

(ADVERTENTIE)

# MAATWERK IN KASTEN

ZO HOOG, ZO BREED EN ZO DIEP ALS U DAT WENST!



Openingsstijden:  
ma. 13.00-18.00 uur;  
di. t/m vr. 9.00-18.00 uur;  
za. 9.30-17.00 uur;  
donderdag koopavond.

**SUBEN MEUBELN**

Maasveldweg 33, 04750-16141  
Roermond - Maasveld

**ROERMOND**

dat degene die, landelijk gezien, het hoogste stemmenpercentage haalt, die winst versterkt terugvindt in het aantal kiesmannen dat hij heeft gewonnen.

Een heel extreem voorbeeld is de hervorming van Reagan in 1984. Reagan verpletterde Mondale, in kiesmannen gerekend. Hij won er 525 tegen Mondale 13. Maar in werkelijke stemmen gerekend was het beeld lang niet zo zwart-wit. Op Reagan brachten 54 miljoen Amerikanen hun stem uit, op Mondale 37 miljoen.

De regel van de 'versterkte winst' gaat niet altijd op. Drie keer, in 1824, 1876 en 1888, had de kandidaat op wie de meeste echte stemmen waren uitgebracht, minder kiesmannen dan zijn opponent en ging dus het Witte Huis aan zijn neus voorbij. Zoiets kan nog steeds gebeuren. Het is, zoals hierboven al staat, heel wel denkbaar dat er meer Amerikanen op Bush dan op Dukakis stemmen, en dat het toch de gouverneur van Massachusetts is die in januari naar Washington D.C. mag verhuizen.

## Vasthouden

Waarom houden de Amerikanen dan toch aan hun antieke en potentieel onfaire kiesstelsel vast? Een van de redenen is, dat het systeem spoort met het federale karakter van de Verenigde Staten. Alle staten hebben nu een directe afvaardiging bij de verkiezing van de president.

Het systeem ontmoedigt verder de deelname van kandidaten buiten die van de twee grote partijen, de Democraten en de Republikeinen, en ook dat vinden veel Amerikanen een goede zaak.

## Versterkt

Er zit een aantal interessante haken en ogen aan dit systeem. Om te beginnen, is het doorgaans zo

dat totaal is weer afhankelijk van het aantal inwoners. Het gaat om minstens drie kiesmannen (in een dun bevolkte staat als Noord-Dakota bijvoorbeeld) en maximaal om 47 (het 28 miljoen inwoners tellende Californië). De kiesmannen komen half december bijeen en brengen officieel hun stem uit waarmee zij de president kiezen. Aangezien er

538 kiesmannen zijn, moet je als presidentskandidaat 270 kiesmannen achter je hebben om de grote prijs te winnen.







# Ook voorzitter Europese Commissie Transport kondigt stappen aan

## Smit-Kroes vecht Duits besluit tolheffing aan

Van onze correspondenten

**DEN HAAG/BONN** - Minister Smit-Kroes van verkeer en waterstaat zal het Duitse besluit om tol te gaan heffen op alle zware vrachtwagens, aanvechten bij de Europese Commissie, het dagelijks bestuur van de EG. De minister is zeer verontwaardigd over de tolheffing en zal zodanig naar het Europese Hof voor justitie stappen. Ook de Federatie Wegvervoer is dat van plan. Beiden zijn van mening dat deze extra wegenbelasting niet past bij de eenwording van Europa.

sluitvormingsproces binnen de Gemeenschap versnellen. De Westduitsers klagen al jaren over concurrentievervalsing door nationale verschillen in de wegenbelasting. De voorzitter van de Europese Commissie voor Transport, Stanley Clinton Davis, heeft het Duitse voorname gisterochtend veroordeeld. Het werkt volgens hem concurrentievervalsing. Dergelijke initiatieven staan volgens hem het totstandkomen van een interne transportmarkt in de weg.

tolheffing wel past in het EG-recht. Eerder veroordeelde de Commissie een Belgisch plan om tol te gaan heffen op buitenlandse personenauto's.

• Zie ook pagina 13

## Aantal doden in verkeer neemt af

Van onze Haagse redactie

**DEN HAAG** - Het aantal doden dat in het verkeer valt, daalt sinds de invoering van de nieuwe maximummeldden op rijkswegen. Over de maanden mei-juli werden 28 slachtoffers geteld. In dezelfde periode van vorig jaar bedroeg het aantal doden nog 56. Het Centraal Bureau voor de Statistiek (CBS) heeft dit bekendgemaakt. Ook over het hele jaar 1988 verwacht het CBS een daling van het aantal verkeersdoden ten opzichte van vorig jaar.

Het totale aantal doden op rijkswegen over de eerste zeven maanden van dit jaar staat nu op 795, zestien minder dan over de vergelijkbare periode van 1987. De daling van het aantal doden is opvallend, omdat het aantal ongevallen op de wegen ten opzichte van 1987 is gestegen van 23.349 naar 23.900. Ook het aantal gewonden nam toe: van 27.150 in de periode januari-juli 1987 naar 27.510 nu.

Bij het CBS wordt verwacht dat het aantal ongelukken op de rijkswegen komende het aantal gewonden over heel 1988, lager zal uitkomen dan in 1987 het geval was.

(ADVERTENTIE)

Wegens enorm succes:  
zuiver wollen col-pullover  
van Giepe

198,75  
prijs 1e pullover  
2e pullover halve prijs 78,-

**Jacobs**  
damesmode  
kruisendstraat 42-44  
hoensbroek

De tolheffing betreft een nationale beslissing, die zowel voor de binnenlandse als voor de buitenlandse expediteurs geldt, van 1 januari 1990 tot 31 december 1993 van kracht is en hoogstwaarschijnlijk in de vorm van een vignet wordt ingevoerd.

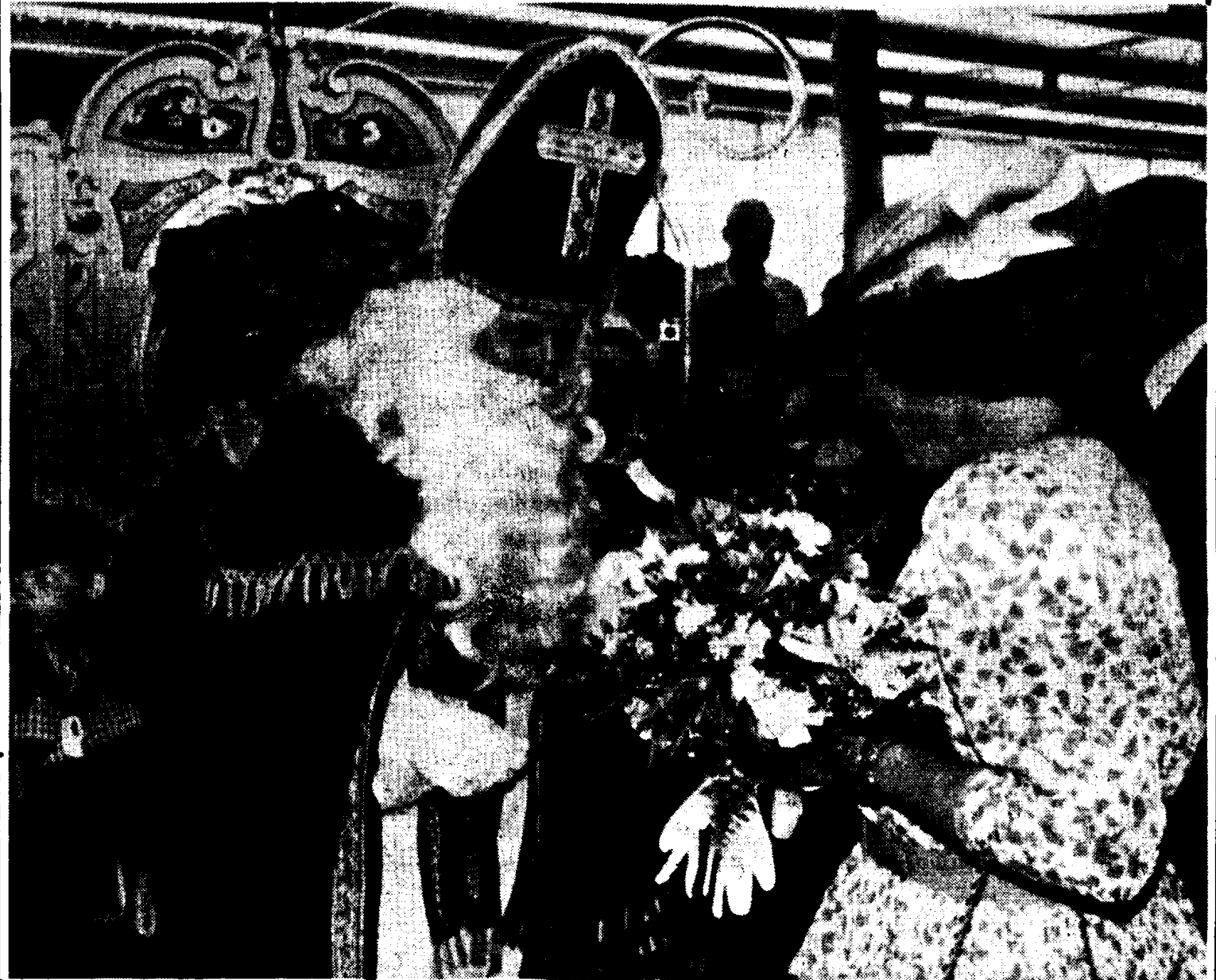
### Streven

De Westduitse minister van Verkeer Warnke deelde mee dat de coalitie niet erg gelukkig is met deze nationale maatregel, maar dat de stap noodzakelijk was geworden doordat de Europese Gemeenschap niet in staat is gebleken het streven naar gelijke kansen voor alle transportondernemers in daden om te zetten. De Westduitse regering wil met deze eenzijdige maatregel het be-

### Verbaasd

Clinton Davis is vooral verbaasd over het plan, omdat de gezamenlijke ministers deze zomer nog voorstellen tot liberalisatie van de transportmarkt hebben gedaan, waarbij is afgesproken dat belastingverschillen in 1992 zouden moeten verdwijnen. Tot dat jaar zouden landen geen nieuwe, beperkende maatregelen nemen. Tijdens de vergadering in de zomer pleitte juist minister Warnke zelf voor het weghalen van concurrentievervalsing. Clinton Davis kondigde verder aan dat de EG de Duitse plannen aan de Europese Commissie gaat voorleggen. Die moet dan beoordelen of de

• Het laatste onderdeel van het staatsbezoek van koningin Beatrix en prins Claus aan Australië werd een echte Nederlandse Oranje-happening. In Fairfield, een plaatsje zo'n 60 kilometer van het centrum van Sydney, ontmoette het koninklijk paar zelfs Sinterklaas. Maar ook poffertjes, kroketten, beschuit, broodje paling, appelmoes, erwtensoep, boerenkool met worst, zuurkool, hagel-slag, drop en jonge klare waren ruimschoots voorhanden. Verder was er muziek van Hanneke en de Rekels, speelde er een draaiorgel en werd er driftig met rood-wit-blauwe vlaggetjes gewapperd. Koninginnedag dus, maar dan wel 20.000 kilometer verderop.



Benoeming Wöltgens in andere partijen met gemengde gevoelens gevolgd

## PvdA sluit de rijen

Van onze parlementaire redactie

**DEN HAAG** - De uitverkiezing van Thijs Wöltgens deze week tot tweede man in de hiërarchie van de PvdA-fractie, is in de andere partijen met gemengde gevoelens gevolgd. De promotie tot rechterhand van Kok wordt de lokale Limburger alom geroemd. Maar de vraag die onbeantwoord blijft, luidt of deze uitverkiezing een vingerwijzing is voor de koers van de sociaal-democraten de komende jaren.

Wöltgens immers geldt als de architect van het sociaal-economisch beleid van de PvdA. En juist op dat terrein heeft de oppositie zich de afgelopen maanden de gram van de regering-coalitie op de hals gehaald. De verwijten van CDA en VVD aan het adres van de PvdA werden zo fel, dat het er anderhalf jaar voor de Kamer-verkiezingen van 1990 op leek of de strijd om de kiezersgunst al was begonnen. De nieuwe vice-fractievoorzitter van de PvdA heeft in het verleden nooit onder stoelen of banken gestoken dat hij niets ziet in de financiële geloofsartikelen uit het regeringsakkoord. Evenmin toonde hij zich onder de indruk van de fraai in het herbezienningsrapport van de PvdA, dat er een 'links bezienningsprogramma' mogelijk is van enkele miljarden. Wöltgens gelooft daar gewoon niet in.

### Ter Veld

Een andere nieuwkomer in het PvdA-fractiebureau, Elske Ter Veld, wordt beschouwd als een even hardnekkig bestrijder van het CDA/VVD-gedachtegoed. Zij leidde het PvdA-verzet tegen de bezuinigingen op de so-



• **ELSKE TER VELD:**  
...anders stemmen...

ciala uitkeringen, en zegt deze week in een interview onomwonden dat zij in 1990 niet voor terugdeinst de kiezers desnoods hogere belastingen in het vooruitzicht te stellen. Dan kan de bejaardenzorg tenminste op peil blijven. De denkbeelden van Wöltgens/Ter Veld zijn binnen de PvdA niet onomstreden, maar worden door een ruim deel van de fractie gedragen. De coalitie daarentegen gruwelt ervan. Hun ergernis bleek al bij de algemene beschouwingen, toen de PvdA voorstel van miljarden aan belastingmeevallers uit te geven aan allerlei moede overheidstaken. Onder druk van de VVD heeft de coalitie nu juist afgesproken dat dergelijke meevallers zullen worden teruggegeven aan de burgers en bedrijven. Alleen op die manier kan voorkomen worden dat de overheid een steeds groter deel van de nationale verdienste opslokt, is de redenering. Nieuwe steun de aanstaande vormde de opstelling van de PvdA ten opzichte van de plannen voor een drasti-

sche vereenvoudiging van de loon- en inkomstenbelasting, het 'plan-Oort', zoals het in Den Haag heet. CDA en VVD willen die vereenvoudiging in 1990 invoeren, en zijn bereid voor het gladstrijken van de ergste rimpels meer dan vier miljard op tafel te leggen. De PvdA, Wöltgens en Ter Veld voorop, vindt die prijs te hoog. Bovendien verdenkt de PvdA het kabinet er van onder het mom van de vereenvoudiging de inkomensverschillen te willen vergroten. Het heeft er zelfs naar uit gezien dat de PvdA om die redenen geheel zou afkaken uit de Oort-discussie.

CDA en VVD waren er twee weken geleden dan ook als de kippen bij om te roepen dat de PvdA zich zo isoleerde en op deze manier bij de formatie van 1990 buitenspel zou staan. De verkiezingsretoriek was rijkelijk vroeg, maar niet geheel voorbarig. Het verzet van de PvdA tegen de hervormingen in de gezondheidszorg lag nog vers in het geheugen. Daar kwam nu de ouderwetse opstelling bij de algemene beschouwingen en het verzet tegen Oort en elke vorm van belastingverlaging bij. Ook binnen de PvdA-fractie gingen al stemmen op van zogenaamde 'realo's', die waar-schanden dat in hoog tempo eigen regeringskansen werden verspeeld. Bovendien hechten fiscale experts als Hans Kornbrink en Willem Vermeend zeer aan de belastingvereenvoudiging.

### Kok

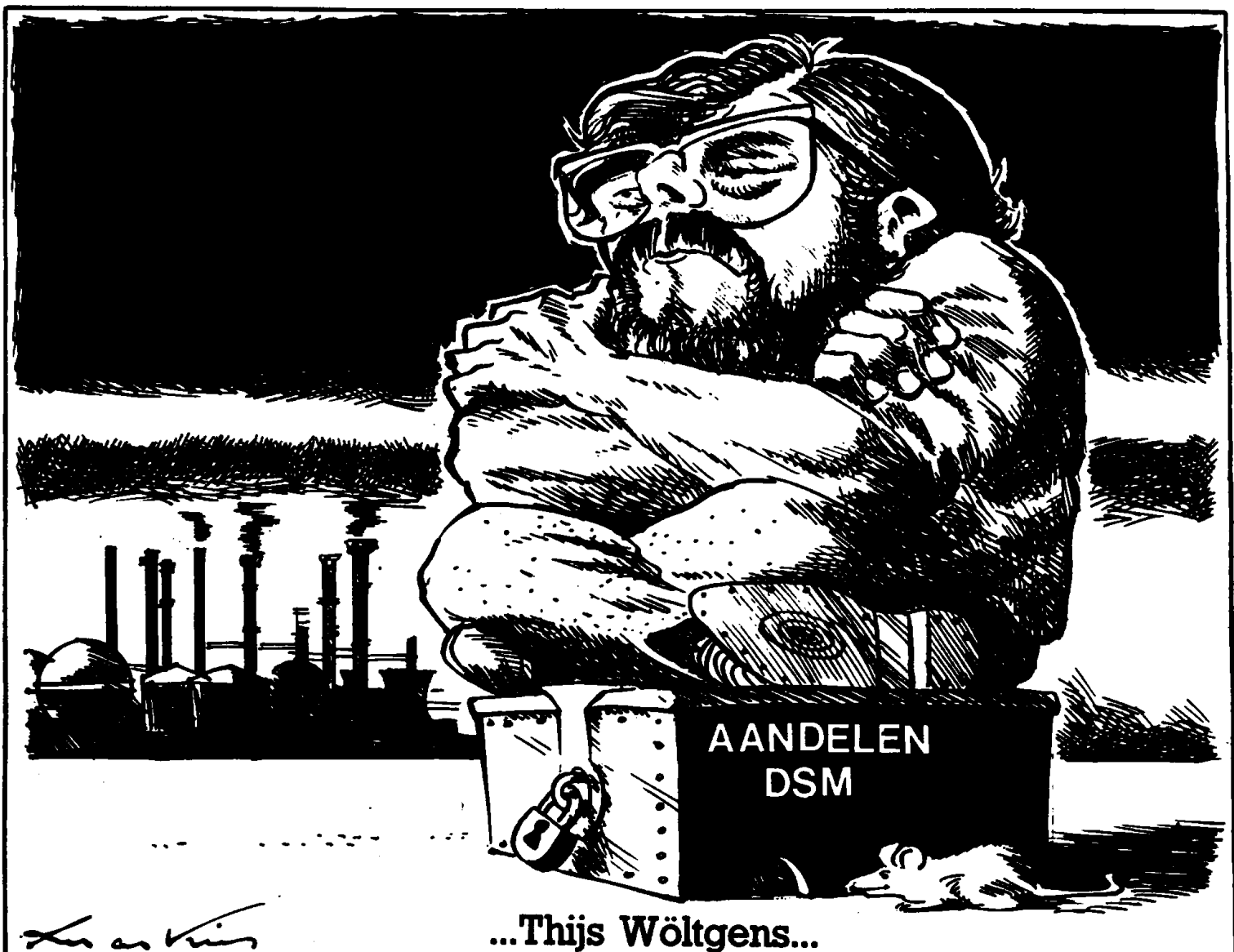
Ruzie binnen de PvdA, ruzie met de andere partijen. Wim Kok gooidt maandag, na twee weken zwijgend de verwijten te hebben geïncasseerd, olie op de goet. De PvdA, zo betoogde hij in Kampen, blijft voorstander van de vereenvoudiging. Maar die moet goedkoper en rechtvaardiger. De inkomensverschillen mogen niet groter worden, de belastingen hoeven niet omhoog. De 4,1 miljard die CDA en VVD nodig hebben kan beter besteed worden; de PvdA klaart de

klus voor één miljard, was de boodschap van Kok. Kok liet in het midden hoe de PvdA dat precies in het vat dacht te gieten. De hoeveelheid geld die de PvdA nodig denkt te hebben voor de vereenvoudiging liep in de wandelgangen van de Kamer de afgelopen dagen dan ook al snel op naar 1,3 en bleek uiteindelijk 1,6 miljard te bedragen. Dat bedrag zou nog aangevuld moeten worden met een slordige 750 miljoen voor het gladstrijken van knelpunten. Politiek is dergelijk gecijferd minder van belang.

### Varianten

Iedere partij beschikt over een handvol varianten, die elk een andere uitkomst opleveren. Dat is een kwestie van techniek, en een beetje politiek: CDA en VVD bestoken het kabinet net zo hevig met varianten en alternatieven voor de belastingvereenvoudiging. Ook de regeringspartijen staan immers bloot aan de druk van presiegroepen die hun belang veiliggesteld willen zien, en volgen, nauwlettend elke berekening van de inkomensgevolgen.

Het belang van Koks rede was dat duidelijk werd dat de intern strijdende partijen een compromis hebben gesloten. Kok is er in geslaagd voor- en tegenstanders van 'Oort' tijdelijk te verenigen. De PvdA kan de komende maanden volop mee blijven praten over de technische uitwerking van de vereenvoudiging, en kan uiteindelijk afkaken wanneer CDA en VVD de operatie aanpakken om de belastingen te vereenvoudigen. Tegen die tijd zijn er verkiezingen. De PvdA kan dan roepen een betere bestemming (milieu, onderwijs etc.) te hebben voor de miljarden; de coalitie kan dan goede sier maken met de inkomensverbetering die gerealiseerd is. Nogmaals het interview met Ter Veld: „Als mensen oma zelf willen verzorgen, stemmen ze maar op een andere partij”.



...Thijs Wöltgens...

Verloskundigen: 'Zes weken voorbereidingstijd noodzakelijk'

## Kritiek op plannen zwangerschapsverlof

Van onze Haagse redactie

**UTRECHT** - Het kabinetvoornemen om het zwangerschapsverlof flexibel te maken, is een slecht plan. Volgens dat plan zou een zwangere vrouw tot twee weken voor de vermoedelijke bevallingsdatum mogen doorwerken en de 'opgespaarde' vier weken mogen doorschuiven naar de periode na de bevalling. Het is echter voor iedere zwangere vrouw noodzakelijk om zes weken te hebben om zich lichamelijk en geestelijk voor te bereiden op de bevalling.

Dat is het standpunt van de Nederlandse Organisatie van Verloskundigen (NOV). Minister De Koning van sociale zaken en werkgelegenheid zei deze week binnenkort met een wetswijziging over het zwangerschapsverlof te komen. Daarin wordt tevens geregeld dat het totale verlof wordt verlengd van twaalf naar veertien weken, waarvan minimaal acht weken na de bevalling. Over die verlenging tot acht weken is de NOV wel tevreden.

Algemeen secretaris J. Zwart van de NOV zegt dat de verloskundigen de indruk uit hun praktijk hebben dat vrouwen moeilijker bevallen als ze onvoldoende voorbereidingstijd hebben gehad. Zij signaleren langere ontsluitingstijden, meer bloedverlies en vaker voorkomen van kunstbevallingen. De NOV beschikt niet over wetenschappelijk onderzoek om een en ander te bevestigen, maar de aangesloten verloskundigen zeggen stellig deze indruk uit hun praktijk te hebben.

### Motief

Het motief voor vrouwen om enkele weken van hun verlof te willen verschuiven is, dat ze deze harder nodig zouden hebben na de bevalling. Volgens Zwart zullen ze daar echter weinig mee opschieten. In de praktijk blijkt namelijk dat vrouwen die slechter uitgerust aan de bevalling beginnen, meer tijd nodig hebben voor zij zich weer goed voelen: zij hebben meer last van neerslachtigheid, herstellen moeizamer en hebben meer moeite een goede relatie met hun kind te krijgen.

In sommige gevallen is de noodzaak van rust voor de bevalling zeer duidelijk aan te wijzen. Verloskundigen signaleren regelmatig een groeiachterstand bij het ongeboren kind, die vervolgens weer wordt ingelopen zodra de moeder flink rust neemt. Een andere 'harde' medische noodzaak om rust te nemen, is een te hoge bloeddruk bij de moeder van het ongeboren kind.

Volgens het kabinetsplan beslist de

zwangere werknemster straks zelf of zij inderdaad een deel van het verlof wil doorschuiven. Zij houdt in alle gevallen recht op zes weken verlof voor de bevallingsdatum. Zwart wijst er echter op dat het nu al regelmatig voorkomt dat vrouwen zich onder druk gezet voelen om langer door te werken dan zij willen. Zodoende komt van die vrijwilligheid van de verschuiving soms niets terecht.

### Rust

Ook de Vereniging voor Obstetrie (verloskunde) en Gynaecologie is kritisch over het voornemen het zwangerschapsverlof flexibel te maken. Secretaris C. Vermeulen-Meijners, als gynaecoloog werkzaam in

het Elisabeth Ziekenhuis in Amersfoort, zegt dat de zes weken rust voor de bevalling vaak al heel krap is. Te weinig rust kan tot problemen leiden, meent zij.

In haar praktijk ontmoet zij soms patiënten die hun verlof al flexibel mogen opnemen. Vermeulen-Meijners: „De mensen willen dat dan graag om na de bevalling meer tijd te hebben. Maar medisch kan het soms niet. Bij voorbeeld als de bloeddruk te hoog is of als het kind te weinig groeit. In dat laatste geval is de enige therapie bedrust en een zoutloos dieet. Het kost ons soms veel overredingskracht om de patiënt zover te krijgen inderdaad verlof te nemen. Het geeft geweldig veel discussie in de praktijk”.

## Versnelde inning van studieschuld loopt uitstekend

Van onze correspondent

**GRONINGEN** - De versnelde inning van studieschuld door de Informatiseringsbank in Groningen verloopt volgens de leider van dit project van het ministerie van onderwijs, W. de Haan, vlot. Het project is op 29 september van start gegaan. 175.000 mensen met een studieschuld kunnen dit jaar tegen een aantrekkelijke korting hun schuld aflossen. Volgens jaar krijgen nog eens 300.000 debiteuren dezelfde kans.

Minister Deetman hoopt hiermee dit jaar 263 en volgend jaar 522 miljoen binnen te krijgen. Gezien de snelheid waarmee het geld binnenkomt, verwacht de heer De Haan dat rond 1 december het beoogde bedrag binnen zal zijn.

Dagelijks komen er enkele miljoenen op de bankrekening van de Informatiseringsbank (Studiefinanciering) binnen. Woensdag was de stand 's ochtends 15,5 en 's avonds 19 miljoen gulden. „Dat vind ik redelijk hoopgevend. Wij verwachten dat de meeste mensen eind november zullen overmaken”, aldus De Haan, volgens wie het voor vrijwel alle debiteuren aantrekkelijk is van de regeling gebruik te maken. Als herinnering aan de vorige advertentiepagina, als oppepper en om nog eens duidelijk te maken wie dit jaar wel en wie niet aan het pro-

ject mee kan doen, werd vorige week een tweede advertentie geplaatst.

Aan het begin van het project zijn er 55 uitzendkrachten ingehuurd om de verwachte lawine telefoontjes om informatie op te vangen. Die lawine bleef uit, zodat er op het ogenblik behalve de eigen mensen nog maar 12 uitzendkrachten bij het project betrokken zijn. Het aanbod van het ministerie was kennelijk duidelijk genoeg, meent De Haan. Van de twaalf extra krachten zijn er overigens twee bij de verwerking van de terugbetalingen betrokken. Bij het project gaat het om mensen met een studieschuld volgens de oude regeling, die 20% van hun schuld al hebben afbetaald. Gemiddeld is de schuld 8000 gulden, variërend van enkele tientjes tot tienduizenden gulden.

Het kortingsproject is bedoeld om geld binnen te halen ten einde de begroting van Onderwijs en Wetenschappen sluitend te maken. Het slagen van het project betekent dat de Staat geen lening hoeft te sluiten om de onderwijsbegroting rond te krijgen. „Bovendien: als we debiteuren kwijtraken, scheelt ons dat in de toekomst werk en dus geld”, aldus de projectleider. „Het verlies voor de overheid is veel minder dan het bedrag dat we kwijtraken door de korting die we weggeven”.

(ADVERTENTIE)

## STAAT DER NEDERLANDEN

## VERVROEGDE AFLOSSING STAATSLENING

8½ % lening 1978 per 1984/1993

<b>Aflossing</b>	Op 1 december 1988 geheel vervroegd aflosbaar.
<b>Rente</b>	De rente loopt tot 1 december 1988 en wordt op deze datum betaalbaar gesteld.
<b>Betaling</b>	Betaling van rente en hoofdsom vindt plaats op de gebruikelijke wijze bij de kantoren van De Nederlandsche Bank N.V. van 1 december 1988 af, tegen inlevering van de schuldbewijzen met couponbladen of coupons.



# VERBOUWING VINCKEN-MEISTERS-PASCH VOLTOOID

Na een verbouwing en interieurvernieuwing kan Vincken-Meisters-Pasch u nu weer 100% van dienst zijn. In enkele weken werd een uitbreiding van de servies, bestek- en geschenkartikelen afdeling gerealiseerd.

★ **Vincken-Meisters-Pasch biedt u nu de ruimste sortering en collecties in Zuid-Limburg voor:**

- ★ uw gedekte tafel met serviezen, glaswerk en bestekken
  - ★ uw kado's voor verjaardagen, jubilea, huwelijk én natuurlijk Sint Nicolaas en Kerstmis
  - ★ uw professionele keukenhulpjes, kook- en bakartikelen.
- ★ Komt u kijken naar de sprekende pan van Spring en de grootste koffiekop van de wereld en maak kans op een gratis Thomas servies.
- ★ Haal de Swarovski kristal folder en doe mee aan de prijsvraag met f 10.000,- aan prijzen en voor de kinderen een kleurwedstrijd van Uncle Fritz.
- ★ Profiteer nu van de feestelijke openingsaanbiedingen van Hutschenreuther, Goebel, Rosenthal, Villeroy & Boch, Thomas, WMF, Friesland, Spring, Royal Albert, Sigg, Arabia en Zwiesel.

# VINCKEN-MEISTERS-PASCH

Oranje Nassaustraat 24 Heerlen (centrum)

## Te koop aangeboden

**FITNESSAPPARATUUR:** roeiapparaten, compl. fitnessstations, chroom halterstangen van af f 52,-, halterstangen van af f 240 per kg. Alles uit voorraad leverbaar. Smash, afid. fitness, Theaterpassage, Kerkrade, tel. 045-559230.

**BETONSCHUTTINGEN** in steenmotief, geplaatst of geleverd. Creugers Beton, Economiestraat 46, Hoensbroek, tel. 045-213877 (bij Herschi).

Wie exclusieve dames- en **BRUIDSSTOFFEN** zoekt, zal stoffenzaak Tummers vinden. Kerkstraat 302, Promenade, Brunssum.

**KLEUREN TV** te koop, prachtig toestel. 045-270083.

**HOUSHANDEL** Landgraaf goedkoop in tuinhout, balken, kepers, panelen, dakplaten. Ook veldbrandstenen, eiken balken en biezen enz. Buizerdweg 8, Abdisbosch-Landgraaf. Tel. 045-318518.

Weg. verkoop waar eik. **BANKSTEL** als nw. f 875,-, zwaar eik. salontafel f 325,-, zwaar eik. eethoek f 625,-, eik. tv-ideokast f 575,-, eik. wandmeubel f 725,-, tel. 045-323830.

**HAAGCONIFEREN** nodig of andere tuinplanten. In-formeer eerst bij ons. Kwekerij Kursten, Ruysstr. 89, Helden. Tel. 04760-72812.

**STOOKHOUT** 4 m<sup>3</sup> gemiddeld f 280,-. Tel. 045-318518.

**LET OP!!** Spijkerbroeken, div. modellen f 37,50, f 45,- en f 50,-, gevoerde spijkerjassen f 75,- en f 80,-, Turtle wintertruien f 35,-, ook modieuze kinderklleding. Alles merkklleding. Hoek Hogeweg-Lindeweg 77a Voerendaal.

Te k. **MEISJESFIETS** ± 8 jr. geh. compl. met verl. zij. reflexie. Vr.pr. f 125,-. Te bev. 045-222378.

Weg. opheffing dameskapsalon, div. **ARTIKELEN** te k. o.a. stoelen, toiletten, spiegels, droogkappen enz. Tel. 045-453082.

Te k. ± 32 m<sup>2</sup> **LEISTEN**, afm. 40 x 40 cm te a.b. Tel. 045-457929.

Te k. **TUINFREES** 10 pk diesel, hogedrukreinigers. Tel. 045-422797.

Te k. weg. omst. nieuw **BANKSTEL** 6-dlg. Tel. 045-723076.

Te k. **KTV** met afst. 51 cm f 550,-. Discotheek zeer mooi f 500,- en enkele leren jassen. 045-218056.

le soort **GRASZODEN** f 3,50 m<sup>2</sup>. Gratis thuis bezorgd. Afgehaald f 3,25 p.m<sup>2</sup>. Ook gehele aanleg van uw tuin en straatwerk. Bel. vrijblijvend: 045-323178.

Weg. omst. te k. **ZIBRO** Kam. kachel type RCA 86A, i.z.g.st. slechts enige malen gebr. Voor halve pr. f 450,-. Tel. 045-351546.

Te k. eiken **BANKSTEL** 3-2-1 i.z.g.st. f 500,-. Tel. 045-410562.

Te k. compl. inger. **HAMBURGER WAGEN**. Vr.pr. f 2500,-, + mooie ant. tegel. kachel. 045-253415.

Te k. **COMPUTER** Amiga 500 (event. kleurenmonitor) m. 50 disk. boeken, stof. kap, joystick. Tel. 045-272388.

Mooie **POPPEN** i.s.v.n.w. o.a.: babyn, en anderen vanaf f 10,- tot f 25,- v. 40 tot 60 cm. Tel. 045-721552.

Te k. **KINDERWAGEN**, 3-in-1, donkerblauw rib. met voetenzak, z.g.a.n. merk Emalunga, f 250,-. Tel. 045-716236.

Koopje: pracht. grenen **KEUKENBUFFETKAST**, vr.pr. f 825,- (nw.pr. f 2600,-), zwaar eiken salontafel f 325,-. Tel. 045-323830.

Fa. Quaedackers biedt aan, alleen voor handel, dames- en heren lederen **JACKS** v.a. f 75,- excl. (p.2) tel. 045-462000.

Te k. **PIANO** "Rossler", eiken, i.z.g.st. Tel. 045-210260.

Te k. mooi **KASTJE** met glas-in-lood, h. 1,80 m, br. 1,20 m, ± 1900, f 350,-; 4 bar. krukken, f 100,-. Tel. 045-270196.

Te koop Yamaha **STEREO-INSTALLATIE**. Dir. Geurtsstraat 60, Kerkrade.

Allmilmō **KEUKEN**, olif. groen, 4 m, spoelbak, electr. oven, afzuigkap, f 750,-. Za. en ma. Joh. XXIII-singel 153, Heerlen-Zuid.

Te k. **GASHAARD**, huis. jessm., gevelkachel en kol. lenkachel en aanhangwa. gen. Tel. 04490-23172.

Golden Tulip Geleen. Mor. gen (6 november) van 10.00 tot 15.00 uur grote verkoop van dekens, bureaus, gordijnen, ladenkastjes, fauteuils en **PITRIETSTOELN**. Hoek Geleenbeeklaan - Rijksweg Noord in Geleen.

2x10 l **DUIKSET** te koop. Tel. 045-318452.

2-pers. **BED** met ombouw 2x2, met matrassen en ver. stelbare lattenbodem. 045-464618.

Te k. **KTV** hifi Philips grootbeeld + afstandsbed., 30 voorsk. zenders. Tel. 04406-13189, f 450,-. Na 17 u.

**ROBBE LUNA** 40 MHZ zend. inst., alle toebeh. f 400,-. Puch Monza '81 voetversn. f 250,-; Yamaha Keyboard PS 30 f 300,-. 04409-3008.

Te k. **COMMODORE** 64 + Datarecorder en monitor en veel extra's. Vr.pr. f 395,-. Tel. 045-225644.

Te k. 2 stuks **THERMOPANE** glas 100x206 cm, pr. f 150,-. Tel. 04451-1718.

Te k. vol-eiken **BANKSTEL** 2 + 3 zits m. runderen kussens, z.g.a.n. incl. salontafel van f 5400,- voor f 1800,-. 04459-2577.

Te k. **JUKEBOX** ± 20 jaar, iets apart. Tel. 045-224224.

Te koop goed onderhouden eiken - 3-1-1 **BANKSTEL** met stoffen kussens. Vr.pr. f 350,-. Tel. 045-220633.

Vruchten- of **MILK-SHAKE** model JKL USA 5 ltr. als nw. 045-324419.

Te koop aangeboden: **TE KWANDOPAK** maat 170, Rucanor zwart, rijlaarsen Romika maat 34; rijbroek maat 146-152. Rijkje maat 64-55. Prijs n.o.t.k. tel. 045-250214.

**Parketteur** zoekt werk. Ik leg alle soorten parketvloer en tegen concurrerende prijzen. Ook opknappen van bestaande vloeren. Houkes Parket, Voerendaal, tel. 045-750305; Sittard, tel. 04490-25157.

Wegens omstandigheden ter overname aangeboden **moderne dameskapsalon**

Lage onkostenpost. Regio Hoensbroek. Br. o. no. HO 619 aan Limb. Dagbl., Kouvenderstr. 215, 6431 HE Hoensbroek

Te k. compl. **BODYBUILDINGAPP.** 950,-; matras + siraal nieuw van 800,- voor 350,-. 04490-28179.

Wegens sterfgeval te k. **BONTIAS** mt. 40x42, nerts + certificaat f 350,-. Tel. 045-218828.

Te k. **EDELSMIDDE-REEDSCHAPPEN** w.o. propaangasflas met branders, stalen tassen en staken, hamers, emailleer. ventje en poets, etc. etc. Op de Nobel 117 Heerlen (Pancratiusflat).

Grote keuze massief eiken, klassieke en moderne bankstellen, vanaf f 195,-; eethoeken, vanaf f 125,-; partij wandmeubels, vanaf f 75,-; clubfauteuil, vanaf f 45,-. Maar vergis u niet, wij hebben (op duizenden m<sup>2</sup>) het moderne topclass. meubel, de allermooiste klassieke meubels. En schitterend kunstmeubels (uit het Verre Oosten), een mooie collectie antiek en kijken kost niets. U wordt er alleen maar wijzer door. **O.K. HALLEN**, Agnes Prinshagenstraat 22-24, Geleen-Centrum (vlakbij Alb. Heijn). Het allermooiste spotgoedkoop en inruilen oude spullen ten allen tijd mogelijk.

Weg. verh. Barok **BANKSTEL**, veel snijwerk iets mooi, vr.pr. f 1850,-. Pracht. wandmeubel noten, vr.pr. f 775,-, als nw 045-323830.

Eiken **SALONTAFEL** f 375,- en konijnshok f 775,- (nw.pr. f 150,-), tel. 045-416884.

Sony video 8 **CAMERA** CCD 8 M compl. m. tas 2 acc. Film Sony video 8 recorder en infrafoon. Afst. bed. Alles z.g.a.n. Vr.pr. tot. taal f 1850,-. 045-421567.

Te k. aangeb. eiken **OMALINNENKAST**, ook te gebr. als kamerk. vr.pr. f 1500,- tel. 045-219668.

Te k. **SNORFIETS**, gaskachel, schappach; schaa. mach., draibank, Sittard. derweg 108, Heerlen, tel. 045-721374.

Te k. **AANHANGER** lengte 2,40 mtr., breedte 1,30 en aanhanger lengte 1,80, breedte 1,28, Heerenweg 334, Heerlen.

Te k. prima **WASMACHINECOMB.** Zanker of AEG met garantie. Tel. 045-314914.

Te k. ant. Luikse **KAST** zeer mooi, licht eiken kleur. Pr. f 2200,-. 045-422088.

Te k. ant. **ALLESBRANDER**. Rolducerkstr. 4A, Kerkrade.

Ter overname aangeb. auto. telefoon (PTT). Tel. na 20.00 uur. 04490-19534.

Te k. **VOLVO** 66 bij. '79 APK gekeurd apr. '89, vr.pr. f 2500,-. 045-250899.

± 20.000 dikke afbr. stenen (23x6), 5 kunststof ramen en kozijnen, compl. materiaal v. **RUBBOUWONING**, 2 ond. 1 kap en bouwtekening. Bouw. bergstr. 100, Brunssum, tel. 045-251964.

**OPRUIMING** vloer- en wandtegels, div. kleuren en maten vanaf f 14,50 en f 19,50 p/m<sup>2</sup> incl. BTW. Teg. handel Janssen, De Hut f, Gulpen, tel. 04450-1970.

Te k. **COMMODORE** C-64 Homecomputer, Datarecorder, Diskdrive 1541, Philips Monitor, Power Cartridge, Joystick, 2 diskettes met software, Pc-adres + PC-tekst met handleiding, sleutels, totaal 22 diskettes, 7 cass. bandjes + de nodige handboeken. Pr. n.o.t.k. Tel. na 13.00 u. 04498-56621.

Te k. eiken **EETH.** + kast. Tel. 045-256004.

Te k. gr. **ALLESBRANDER** Godin, f 500,-. Tel. 045-352684.

Te k. **EETK.TAFEL**, eiken, uitsch. baar, nieuw eetk. ta. fel, wit, uitsch. baar, nieuw, p.n.o.t.k. Tel. na 17 uur 04493-1064 b.g.g. 4335.

Massief grenen **EETHOEK**, 2 kastjes en kast, 320-220, vr.pr. f 1400,-. Hertogen. laan 183, Kerkrade, tel. 045-451165.

Te k. Fleischmann **TREINMATERIAAL**, z.g.a.n. Tel. 045-352344.

Te k. **BETONMOLEN**, inh. 200 l. Tel. 045-312579.

Te k. ijzeren **LADENKAST**, Tel. 045-717914, na 12.00 uur.

Te k. **COMPRESSOR**, timmerwerkbank, afzuiginstallatie voor houttintzaagmachine, 220 volt, houtdraai. bank. Tel. 045-717914 of na 12.00 uur tel. 045-722259.

Te k. ant. **KACHELTJE**, Brabander. Tel. 045-32288.

Te k. eiken **SLAAPKAMER** en eiken kleerkaste. Tel. 045-726389.

Te k. **BODYBUILDINGAPPARATUUR**, incl. h. ters, stangen en over de 1 kg. aan gewichten. Tel. 04-116422.

Te k. elektr. **ROLSTOEL** 2 1/2 jr. oud, i.z.g.st., pr. f 3250,-. Tel. 04490-76797, 18.00 uur.

Te k. **METAALDETECTOR** merk Fisher. f 04498-58455.

Te k. **DEKENKIST**, eiken, f 100,-, ski-in. nieuw, afsl.b. f 45,-. T. 045-225047.

Te k. oude **BOERENEEHOEK** f 500,-. Kouvenderstr. 214, Hoensbroek.

Te k. leren **BANKSTEL** 3-1-1, in z.g.st., pr. f 2000. 045-227156.

Te k. wegens overcompl. **ZIBRO** petr. kache z.g.a.n.w. + 1 gashaar. Past. Hagenstr. 10, Brunssum.

Trottoirtegels, teelaar **BALKEN**, afbr. hout e. Bouwbergstraat 11, Brunssum. Tel. 045-25196.

Te k. eiken bankstel, f 325,-, pr. f 250,-. f 045-319014.

## Prijswinnaars spelronde 5

# limburgs dagblad BINGO

Elke week ruim f 10.000,- aan prijzen!



## Kerkradse hoofdprijswinnaar Bingo: 'Ik wilde net naar de bank gaan voor geld'

**KERKRADE-** „Dat komt zéér goed uit”, zei de verblufte Cor Couvee donderdagmiddag aan de Kaalheidersteenweg

te Kerkrade. „Ik wilde net naar de bank lopen om geld te halen.” Dit heeft Cor voorlopig niet meer te doen, want hij

haalde, samen met het Bingo-team, óók de hoofdprijs in huis. Zijn echtgenote Helma was even tevoren met zoon

Tim naar het zwembad vertrokken, waar hij zijn weekelijkse zwemies kreeg. Er zijn slechtere thuiskomsten te bedenken. Vijfduizend gulden, zomaar in de schoot geworpen.

De grote stapel kunststof schroefjes in de gang in de woning van Cor wijst op bouwkundige activiteiten. De slaapkamer, het trap. huis en de gang krijgen een opknappbeurt. Cor keek even bedenkelijk naar zijn werkklaren toen hij moest poseren voor de foto, want daar kom je als hoofdprijswinnaar

natuurlijk niet onderuit. Hij hakte de knoop kortdaar door. De glimlach kwam moeiteloos; de oorzaak hiervan lag voor de hand. Om daarna in de weer te gaan met bier en frisdrank voor de leden van het Bingo-team die al breeduit in de fauteuils plaats genomen hadden.

„Ik zei vanmorgen nog tegen Helma: voor 25 gulden komen ze toch niet de kaart controleren? Ik ben me rot geschrokken toen we merkten dat we Bingo hadden”, vertelde Cor nadat hij klaar was met de drankjes. Toch maakte hij geen echte schrikachtige indruk. Alleen het lichte beven van zijn handen bij het in ontvangst nemen van de prijs wees op enige emotie.

„Het is wel erg dat je zoveel belasting moet betalen over dit bedrag”, gooidde hij een balletje op over de fiscus. Een hele geruststelling toen Cor hoorde dat de Staat der Nederlanden haar rechtmatig deel al genomen had. „Jij vindt het zeker leuk om elke week vijfduizend gulden weg te geven”, richtte hij zich tot Mister Bingo. Cor had zichzelf weer helemaal hervonden. Eenmaal op de praatstoel bleek dat hij een duizendpoot is. Niet alleen op het gebied van verbouwingen maar ook in de muzikale sector is hij uiterst actief. Zo vormt hij al jarenlang met een compagnon het duo Jan & Cor dat hoofdzakelijk in Valkenburg het publiek met accordeonmuziek vermaakt. Op negenjarige leeftijd behaalde hij ondermeer in de Franse stad Avignon een eerste prijs bij een internationaal muziektoernooi.

Maar dat is allemaal al heel lang geleden. In zijn vrije tijd is Cor nu lid van de zaalvoetbalvereniging De Heldevierders. Alsof dat nog niet genoeg is: ook is hij actief bij de voetbalvereniging KVC Oranje waar hij als veteraan nog regelmatig een balletje trapt. „Mijn vrienden van de carnavalsvereniging De Blauwe Schuit uit Heerlen vertel ik niets over deze prijs”, zegt Cor beslist.

Hij vreest waarschijnlijk dat de schuit anders voortijdig zal uittrekken...



● Cor Couvee aan de Kaalheidersteenweg 256 in Kerkrade. 'Dank U, Mister Bingo!'

Foto: DRIES LINSEN



## Hypotheekrente zakt verder

AMSTERDAM - De hypotheekrente gaat omlaag. De ABN heeft gisteren de rente op de aankondiging, dat zij de tarieven voor woninghypotheken maandag over de hele linie gaat laten dalen met 0,2 procent. De aanpassingen zijn het gevolg van de ontwikkelingen op de geld- en kapitaalmarkt, aldus de ABN.

Tarieven van de ABN liggen vandaag maandag, uitgaande van betaling per maand achteraf en met gemeentegarantie, tussen de 6,1 procent variabele rente en 7,8 procent (rente 15 tot 17 jaar vast).

Rabobank en de Postbank kondigen later eveneens aan, dat hun hypotheektarieven maandag met 0,2 procent zullen dalen. Bij de ABN zal men desgevraagd nog te overleggen over wat er moet gebeuren. De Verenigde Spaarbank kon ook nog geen uitsluit geven. In de markt wordt verwacht dat zoals gebruikelijk andere banken de stap van ABN, Rabo en Postbank echter snel zullen volgen.

(ADVERTENTIE)

ALUMINIUM  
KUNSTSTOF  
HARDWAT  
RAMEN  
DEUREN  
VERANDA'S

telefoon 045 - 24 19 17  
Dorpsstraat 7  
NUTH

## Produktschap: minimumprijs brood handhaven

HAAG - Het bestuur van het produktschap voor Granen, Zaden en Peulvruchten wil de minimumprijs voor brood handhaven. Het vindt dit van wezenlijk belang voor de goede ontwikkeling van de branche. Als de minimumprijs wordt afgeschaft zal dit volgens de leden tot sluiting van ongeveer 1.000 bakkerijen. Bovendien wordt de broodvoorziening op het platteland en in buitenwijken van de steden bedreigd.

Het bestuur schrijft dit in brieven aan minister Braks van Landbouw en visserij en staatssecretaris Evenhuis van Economische Zaken. De laatste heeft de Kamer vorige week meegedeeld dat hij met ingang van medio volgend jaar af wil van de minimumprijs voor suiker, melk en brood. Evenhuis deelt de kritiek van het bestuur niet.

## BEURS- OVERZICHT Verdeeld

AMSTERDAM - Op een aanvankelijk licht aantrekkende koersen te zien, maar later werden veel fondsen weer ter terrein prijsgeven. De grote fondsen gaven aan het eind van de dag daardoor een verdeeld beeld te zien, waarbij de verschillen ten opzichte van de voorgaande dag ook al eens wat groter werden. De aandelenmarkt kwam daarbij op f 553 miljoen. In obligaties ging vrijdag f 1307 miljoen om. Deze sector gaf fractioneel hogere koersen te zien. Ook wist het interdividend van f 1,50 voor een groot deel in te halen. Op een slotkoers van f 153,90 bedroeg de winst in feite drie dubbeltjes. De grootste winst was bij de internationale weggeleide voor Kon. Olie, die f 1,40 hoger sloot op f 228.

Nedilloyd moest met name in de middagfondsen terrein prijsgeven. Het verlies liep op naar f 3,50 op f 220. Bols leverde f 2 in op f 140. Ahold sloot f 1,20 naar f 87,80. Op de optiebeurs was Philips vrijdag favoriet met 3800 contracten. De totale omzet op de EOE kwam uit op 26.000 contracten. Op de Financiële Termijnmarkt Amsterdam (FTM) was er een heftige handel in FTM-contracten. Evenals donderdag waren er weer grote marktpartijen actief in de handelsmarkt januari om een aandelenportefeuille te beschermen tegen devaluering. Er werden in totaal 700 FTM-contracten verhandeld.

AMSTERDAM - Een goede spreiding van het aandelenbezit blijft van eminent belang. De voorzitter van de Stichting Bevordering Effectenbelegging, drs. S. Orlandini ziet in dit verband een kans in de komende introductie van de aandelen DSM. Hij hekelt het budgettaire beleid dat hierbij voor de overheid het hoofdpunt lijkt te gaan worden en brak een lans voor een lage emissieprijs en voorrang geven aan kleinere inschrijvingen.

„Op die wijze kan worden bereikt dat nieuwe aandeelhouders plezier aan hun stukken beleven en ook bereid zijn op nieuwe

## Drs Orlandini blij met beursintroductie DSM 'Spreiding aandelenbezit van het grootste belang'

emissies in te schrijven. We zullen niet het succes van Engeland en Frankrijk kunnen evenaren, waar het aantal beleggers in de afgelopen jaren van respectieve-

lijk 1,5 tot 5 miljoen en 2,5 tot 9 miljoen groeide, maar het zou een gemiste kans zijn als we niet van de huidige emissie gebruik zouden maken”, aldus Orlandini.

Hij pleitte er verder voor aankoop van aandelen fiscaal aantrekkelijk te maken en de beursbelasting af te schaffen. Hij wees op het achterblijven van Nederland

op dit gebied in Europa en drong aan op speed: „Want als wij ons best doen Amsterdam als financieel centrum de nodige betekenis te laten behouden zal ook de overheid een geringe bijdrage kunnen leveren door de belasting op effectentransacties af te schaffen”.

„Steeds vaker lopen transacties in Nederlandse aandelen en obligaties via Engeland, België of Amerika omdat daar geen beursbelasting is verschuldigd. De bedrijfstatiek doet haar uiterste best, maar dit lijkt op dwelmen met de kraan open”, aldus Orlandini.

● Dat de Britten een klein beetje (auto)gek zijn, blijkt niet alleen uit de vele eigenzinnige modellen die daar in allerlei kleine en kleinere bedrijven worden gemaakt, maar ook uit wat hobbyisten daar zelf in elkaar zetten. Het leukste is dat die knutselaars daar ook nog een kenteken voor krijgen. De bolide op deze foto heeft als krachtbron een Jaguar V12-motor. De carrosserie is afkomstig van een oude Hunter-straallijder. De wagen is toegelaten op de normale weg.

## Ton Dreesmann: saneringsplan demotiveert personeel

# V & D: door onrust dieper in het rood

Van onze redactie economie

AMSTERDAM - De onrust over de reorganisatie van de warenhuizen heeft Vroom & Dreesmann dieper in de verliezen gedrukt. De omzet is in de eerste negen maanden van het boekjaar 1988/89 met enkele procenten gedaald. Het verlies dat in die periode is geleden, zal in het laatste kwartaal (november, december, januari) niet meer worden goedgehaakt. In dit kwartaal wordt normaal ruim een derde van de jaaromzet gehaald.

In een gesprek met Het Financieel Dagblad zegt Ton Dreesmann, de topman van de warenhuizen-divisie binnen het Vendex-concern, dat het oorspronkelijke saneringsplan de motivatie onder het personeel heeft doen afnemen. Uitvoering van het plan zou tot 1400 ontslagen hebben geleid. Veel klanten hebben volgens Dreesmann de V&D-warenhuizen de rug toegekeerd.

De voorgenomen reorganisaties binnen de warenhuizen-divisie leidde deze zomer tot het aftreden van prof. dr. Anton Dreesmann (een oom van Ton) als voorzitter van de hoofddirectie van Vendex International. Anton Dreesmann kreeg een woede-aanval toen hij, terugkomend van een ziekteperiode als gevolg van een hersenbloeding, de reorganisatieplannen nog eens doornam. Hij meende dat het Vendex-concern als geheel genoeg winst maakte om voor de reorganisatie van de warenhuizen 'een behoorlijke oplossing' te vinden.

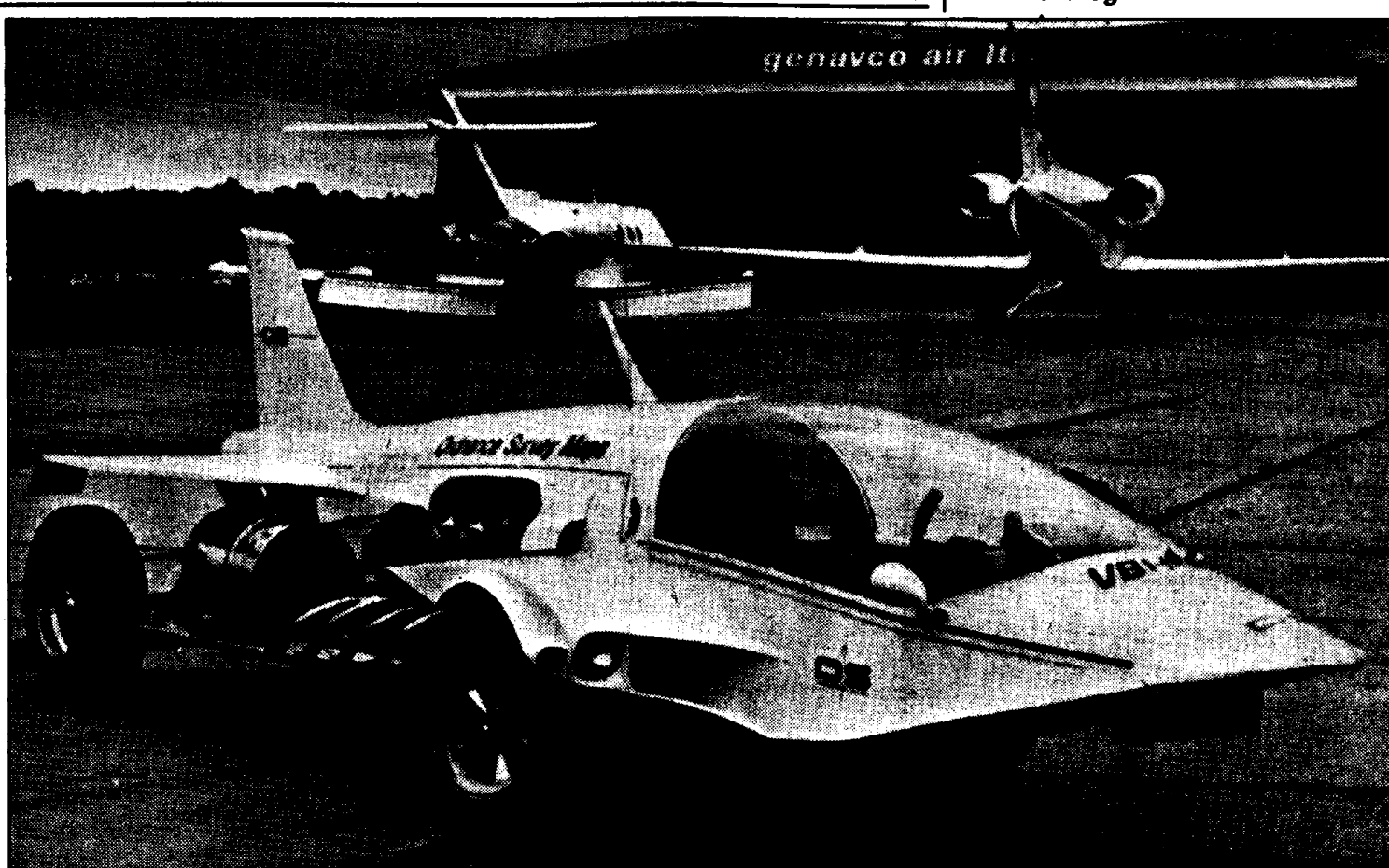
### Tegenstelling

Dreesmanns uitval legde de grote tegenstelling bloot tussen hem en prof. dr. Arie van der Zwan, die hij zelf had binnengehaald als zijn op-

volger wanneer hij volgend jaar zou terugtreden. Uiteindelijk besloot Dreesmann al meteen zijn functie neer te leggen. Hij werd benoemd tot vice-voorzitter van de raad van commissarissen. Commissaris Bram Verhoef, voorheen lid van plan zou tot 1400 ontslagen hebben geleid. Veel klanten hebben volgens Dreesmann de V&D-warenhuizen de rug toegekeerd.

De reorganisatieplannen en het gekraak binnen de hoofddirectie hadden hun weerslag op de gang van zaken binnen de warenhuizen. In de begroting was er volgens Ton Dreesmann vanuit gegaan dat de verkopen op peil zouden blijven. De frustraties bij het personeel en de reactie onder het publiek op de ontwikkelingen bij V & D bleken echter te hebben geleid tot een omzetsdaling met enkele procenten. Elders in de detailhandel zijn de verkopen in het eerste halfjaar van 1988 juist met een procent gestegen.

Voor het totale resultaat van de warenhuizen-divisie, die vorig boekjaar ook al met een tekort van 36 miljoen zat, blijft het niet bij een verlies alleen als gevolg van de gedaalde verkopen. Er zijn ook voorzieningen nodig voor de uitvoering van het onderdussen grondig herziene reorganisatieplan.



## Onderzoek fraude bij kaasfabrieken

UTRECHT - De Algemene Inspectie Dienst (AID) is in samenwerking met de douane en de fiscale opsporingdienst (FOD) bezig aan een onderzoek naar eventuele onregelmatigheden van Nederlandse kaasfabrieken bij de verkoop van hun producten aan de Verenigde Staten.

In verband daarmee hebben de onderzoeksinstanties vorige week een deel van de administratie opgevraagd van ERU-kaasfabriek in Woerden. De stukken zijn inmiddels aan de fabriek teruggegeven.

Kaasbedrijf Westland uit Nijmegen. Dat bedrijf heeft kaas geleverd aan een ERU-dochter in Portugal, die de kaas weer verkocht aan de VS. De vraag is nu of de kaas als EG-produkt kan worden gekwalificeerd.

## Beurs & Valuta

### Goud en zilver

AMSTERDAM - Voorlopige noteringen goud en zilver op 4-11-1988 om 14.30 uur bij de fa. Druifhout, alles in kg:

GOUD: onbewerkt f 26.880/- f 27.380, vorige f 26.930/- f 27.430 bewerkt verkoop f 28.980, vorige f 29.030 laten.

ZILVER: onbewerkt f 375/- f 455, vorige f 380/- f 450 bewerkt verkoop f 490 laten, vorige 490 laten.

### Advieskoersen

AMSTERDAM - Advieskoersen buitenlandse bankpapier van gisteren:

Amer. dollar	1,95	2,07
Brits pond	3,44	3,69
Belg. frank (100)	5,18	5,48
Duitse mark (100)	110,50	114,50
It. lire (10.000)	14,35	15,75
Port. esc. (100)	1,29	1,47
Can. dollar	1,59	1,71
Frans. fr. (100)	31,80	34,30
Zwits. fr. (100)	132,25	136,75
Zweeds kr. (100)	31,00	33,50
Noorse kr. (100)	28,75	31,25
Deense kr. (100)	27,75	30,25
Oost-schill (100)	15,65	16,35
Spaanse pes (100)	1,63	1,78
Griekse dr. (100)	1,25	1,45
Fins mark (100)	46,00	49,00
Joeg. dinar (100)	0,02	0,07
Iers pond	2,88	3,11
Jap. yen (10.000)	158,50	163,50

### Wisselmarkt Amsterdam

AMSTERDAM - Noteringen op de Amsterdamse wisselmarkt per gistermiddag:

Amer. dollar	2,00675-00925
Brits pond	3,5685-3735
Duitse mark	112,760-810
Frans. franc	33,915-35,065
Belg. franc	5,3775-5825
Zwits. franc	134,675-4,725
Japanees yen	161,36-161,46
Ital. lire	15,150-200
Zweeds kroon	32,480-530
Deense kroon	29,235-285
Noorse kroon	30,230-29
Canad. dollar	1,64275-64525
Oost-schill	16,0430-0530
Iers pond	3,0080-0180
Spaanse pes	1,7080-7180
Gr. drachme	1,3200-4200
Austr. dollar	1,6650-6750
Frank. dollar	2,2475-2575
Nieuwz. dollar	1,1100-1400
Antill. gulden	1,1100-1400
Surin. gulden	1,1100-1400
Saudiëse rial	53,35-53,60
Ecu gulden	2,3360-3410

### INDEX Amsterdam ANP CBS

AMSTERDAM - De jongste ANP/CBS-indices over de Amsterdamse Effectenbeurs per dag gisteren luiden (eerste kolom vorige index, laatste kolom index van gisteren, e.e.a. volgens 1979 = 100):

algemeen	281,9	283,2
alg.-lokaal	273,3	274,0
internationals	291,1	293,2
industrie	246,1	247,1
scheep-/luchtvt.	223,2	224,1
banken	344,6	345,2
verzekering	588,2	587,5
handel	463,9	465,6
cbs obl.index	118,3	118,5
Nieuws Ect.	5,91	5,89
rend. staatl.	5,78	5,72
St. Bankiers a	5,94	5,91
waarvan 5-8 jr	6,17	6,16
rend. bng-leng	6,44	6,44
rend. banklen.	5,94	5,91

### OPTIEBEURS

serie	omzet	v.k.	s.k.
abn c jan	45,00	641	1,30
abn c apr	45,00	185	1,30
abn c jun	50,00	203	1,80
abn c sep	50,00	245	3,00
abn c dec	140,00	177	16,00
abn c jan	150,00	287	9,50
abn c apr	170,00	288	1,90
abn c jun	170,00	294	14,50
abn c sep	170,00	294	1,90
abn c dec	170,00	294	1,90
abn c jan	170,00	294	1,90
abn c apr	170,00	294	1,90
abn c jun	170,00	294	1,90
abn c sep	170,00	294	1,90
abn c dec	170,00	294	1,90
abn c jan	170,00	294	1,90
abn c apr	170,00	294	1,90
abn c jun	170,00	294	1,90
abn c sep	170,00	294	1,90
abn c dec	170,00	294	1,90
abn c jan	170,00	294	1,90
abn c apr	170,00	294	1,90
abn c jun	170,00	294	1,90
abn c sep	170,00	294	1,90
abn c dec	170,00	294	1,90
abn c jan	170,00	294	1,90
abn c apr	170,00	294	1,90
abn c jun	170,00	294	1,90
abn c sep	170,00	294	1,90
abn c dec	170,00	294	1,90
abn c jan	170,00	294	1,90
abn c apr	170,00	294	1,90
abn c jun	170,00	294	1,90
abn c sep	170,00	294	1,90
abn c dec	170,00	294	1,90
abn c jan	170,00	294	1,90
abn c apr	170,00	294	1,90
abn c jun	170,00	294	1,90
abn c sep	170,00	294	1,90
abn c dec	170,00	294	1,90
abn c jan	170,00	294	1,90
abn c apr	170,00	294	1,90
abn c jun	170,00	294	1,90
abn c sep	170,00	294	1,90
abn c dec	170,00	294	1,90
abn c jan	170,00	294	1,90
abn c apr	170,00	294	1,90
abn c jun	170,00	294	1,90
abn c sep	170,00	294	1,90
abn c dec	170,00	294	1,90
abn c jan	170,00	294	1,90
abn c apr	170,00	294	1,90
abn c jun	170,00	294	1,90
abn c sep	170,00	294	1,90
abn c dec	170,00	294	1,90
abn c jan	170,00	294	1,90
abn c apr	170,00	294	1,90
abn c jun	170,00	294	1,90
abn c sep	170,00	294	1,90
abn c dec	170,00	294	1,90
abn c jan	170,00	294	1,90
abn c apr	170,00	294	1,90
abn c jun	170,00	294	1,90
abn c sep	170,00	294	1,90
abn c dec	170,00	294	1,90
abn c jan	170,00	294	1,90
abn c apr	170,00	294	1,90
abn c jun	170,00	294	1,90
abn c sep	170,00	294	1,90
abn c dec	170,00	294	1,90
abn c jan	170,00	294	1,90
abn c apr	170,00	294	1,90
abn c jun	170,00	294	1,90
abn c sep	170,00	294	1,90
abn c dec	170,00	294	1,90
abn c jan	170,00	294	1,90
abn c apr	170,00	294	1,90
abn c jun	170,00	294	1,90
abn c sep	170,00	294	1,90
abn c dec	170,00	294	1,90
abn c jan	170,00	294	1,90
abn c apr	170,00	294	1,90
abn c jun	170,00	294	1,90
abn c sep	170,00	294	1,90
abn c dec	170,00	294	1,90
abn c jan	170,00	294	1,90
abn c apr	170,00	294	1,90
abn c jun	170,00	294	1,90
abn c sep	170,00	294	1,90
abn c dec	170,00	294	1,90
abn c jan	170,00	294	1,90
abn c apr	170,00	294	1,90
abn c jun	170,00	294	1,90
abn c sep	170,00	294	1,90
abn c dec	170,00	294	1,90
abn c jan	170,00	294	1,90
abn c apr	170,00	294	1,90
abn c jun	170,00	294	1,90
abn c sep	170,00	294	1,90
abn c dec	170,00	294	1,90
abn c jan	170,00	294	1,90
abn c apr	170,00	294	1,90
abn c jun	170,00	294	1,90
abn c sep	170,00	294	1,90
abn c dec	170,00	294	1,90
abn c jan	170,00	294	1,90
abn c apr	170,00	294	1,90
abn c jun	170,00	294	1,90
abn c sep	170,00	294	1,90
abn c dec	170,00	294	1,90
abn c jan	170,00	294	1,90
abn c apr	170,00	294	1,90
abn c jun	170,00	294	1,90
abn c sep	170,00	294	1,90
abn c dec	170,00	294	1,90
abn c jan	170,00	294	1,90
abn c apr	170,00	294	1,90
abn c jun	170,00	294	1,90
abn c sep	170,00	294	1,90
abn c dec	170,00	294	1,90
abn c jan	170,00	294	1,90
abn c apr	170,00	294	1,90
abn c jun	170,00	294	1,90
abn c sep	170,00	294	1,90
abn c dec	170,00	294	1,90
abn c jan	170,00	294	1,90
abn c apr	170,00	294	1,90
abn c jun	170,00	294	1,90
abn c sep	170,00	294	1,90
abn c dec	170,00	294	1,90
abn c jan	170,00	294	1,90
abn c apr	170,00	294	1,90
abn c jun	170,00	294	1,90
abn c sep	170,00	294	1,90
abn c dec	170,00	294	1,90
abn c jan	170,00	294	1,90
abn c apr	170,00		



## Te koop aangeboden

## Gratis

gebracht en geplaatst nieuwe en gebruikte gas-, kolen-, olie-, hout- antieke kachels. Honderden gulden voordeel. De Kachel-smid, 'n begrip. Walem 21, Klimmen. Tel. 04459-1638.

Dennen SCHAALDELEN 2 1/2 m<sup>2</sup> f 75,-, zeer geschikt voor gemengd stoken met dik hout. Ook geschikt voor betimmeringen van schuurtjes e.d. openhaard-hout 2 m<sup>2</sup> f 70,-. 04459-1675.

T.e.a.b. te k. Kinderw. br. en rotan bak, met toebeh., koperbesl., paardeshaam, hometrainer en bandmassapp. Dorpstr. 59, Schinnen.

## „Eurokoop”

## Videorecorders

NEC 899,-; Samson 798,-; Amstrad 1199,-.

## Autoradio's

Grundig WKC 2039 225,-; WKC 2800 299,-.

## Pioneer

4120 man 460,-; 3030 dig. 699,-.

## Kleuren-tv

35 cm + afst. 598,-.

## Compact disc

CD 35 cm 398,-; CD + afst. 450,-.

## Portable radio

D deck cass. 248,-; radio klein 89,-.

## Magnetron

500 Watt 299,-.

Naam: .....

Adres: .....

Plaats: .....

Postgiro: .....

Leeftijd: .....

Tel.: .....

Bestelling: .....

• Betaling kontant bij levering

• Betaling 50% bij aflevering, rest in tweemaandelijks termijnen

• Wens verdere informatie (doorstrepen wat niet van toepassing is)

Prijzen incl. 20% BTW. Op alle radio's 1 jaar schriftelijke garantie. Voor leveringen onder f 100,- wordt f 7,50 afleveringskosten berekend.

Voor bestellingen: advertentie uitknippen en ongefrankeerd opsturen naar „Eurokoop”, Postbus 412, Sittard.

Voor telefonische informatie:

04492-3888

Jugendstil POTKACHEL, zeer mooi, vr.pr. f 600,-. Tel. 045-214211.

JUKE-BOXEN + 50'er en 60'er-jarenspullen. Tel. 045-229760.

Te k. uit serie KACHELS, pl. buis-, kolen-, houtkachels, in prima staat. Tel. 045-714954.

T.k. KTV Philips tiptoets videokanaal. Vr.pr. f 160,-. Tel. 045-728326. Na 12.00 uur.

Te k. 3 Oudholl. STOELEN met hoge rug en armleunen, losse kussens, mo-hair f 200,-. 045-244672.

T.k. AANRECHT met 4 onder- + 7 bovenkastjes, 4 pits inbouwgasstel, Daalderop boiler 10 liter, gasfornuis, ijskast, 2 eiken kasten, houtkachel, sabelpoethknieken en konijnen. Tel. 04404-1611.

Te k. B en O 3400 quadrotuner f 795,-, 1/2 jr. gar. Als nieuw. 045-417990.

T.k. CV-KETEL op olie. Merk Rapido, type F72/4,35 kw. bjr. '81. Tel. 04405-3603.

Te k. zeer mooie AANHANGER, hoog model. M. Trompstraat 24, Landgraaf, 045-410754.

Te k. GASHAARD, huisjesmodel en gevelkachel. Kerkstraat 33, Ubach over Worms.

MULDERPANNEN, i.g.st. Tel. 04492-1822.

Te k. enkele GEVELGAS-KACHELS. Tel. 04742-3856.

Oude POTKACHEL, f 75,- en smeedijzeren gashaard. Tel. 04742-1501.

Te k. z.g.a.n. 4-pits GAS-STEEL, Pelgrim, wit, f 85,-. Tel. 04490-15183.

Oost. handgekn. TAPIJT, nw.pr. f 3200,-, nu f 900,-. Tel. 043-615859.

Draadloze TELEFOONS, vanaf f 150,-, 3 mnd. garantie; tevens inruil en reparatie mogelijk. Tel. 045-220902.

## Te koop gevraagd

Wij kopen en halen in heel Limburg al uw SEXBOEKJES, pornobladen, erotische magazines films op Super 8 en video foto's etc. bel a.u.b. niet straks maar nu 045-717775 of 043-253078.

GOUD, zilv., munt., postz. etc. cont. bet. vrijbl. tax. Groenstr. 109 Geleen.

Te k. gevr. oud IJZER en metalen, sloop en schade-auto's. tel. 045-272216. 272516 ook 's avonds.

VISSPULLEN te k. gevr. Tel. 045-229715.

Te k. gevr. BOEKEN o.a. A. Christie, S. King, maclean, Lustbader, Kinsalek enz., geschieden. w.o. II, Limburg, mijnbouw enz. Tevens strips te k. gevr. Tel. 045-228082.

VIDEO'S VHS, kleuren-tv's v.a. 12 kan. en stereotens gevr. Defect geen bezwaar. 04406-12875.

KLEUREN-TV'S met teletekst gevr. Ook VHS video. 04406-12875.

Te k. gevr. Zibro KACHEL. Tel. 045-258937.

Te k. gevr. i.g.st. zijnde KINDERKAMERS, liefst wit of grenen, ook kinderbedjes, boxen, kinderstoeltjes, autostoeltjes, campingbedjes enz. enz. Tel. 045-228162 of 210585.



mededeling  
M148/44-88

Provincie  
Limburg

Bureau Bibliotheek  
Postbus 5700  
6202 MA Maastricht  
tel. 043-897386

## Gedeputeerde Staten van Limburg

maken bekend, dat zij bij besluit van 10 oktober 1988, no. Bq 54838 aan het gemeentebestuur van Born onder een aantal voorschriften vergunning hebben verleend op grond van de Hinderwet voor het uitbreiden van de dienst Openbare Werken met een inzameldepot voor kleine hoeveelheden chemisch afval gelegen Florianstraat 5 te Born. Het besluit en alle ter zake zijnde stukken liggen van 7 november 1988 tot 7 december 1988 ter inzage en wel: - in het Provinciehuis te Maastricht (Bureau Bibliotheek) tijdens de werkuren; - in het gemeentehuis van Born tijdens de werkuren en bovendien 's dinsdags van 18.00 uur tot 21.00 uur in de Openbare Bibliotheek, Prins Bisdomstraat 7, Born. Tot laatstgenoemde datum kan beroep worden ingesteld bij de Afdeling voor de geschillen van bestuur van de Raad van State door: a. de aanvrager; b. de betrokken adviseurs; c. degenen, die overeenkomstig artikel 20, 21 of 22, tweede lid of 28, eerste lid, onder c. van de Wet algemene bepalingen milieuhygiëne bezwaren hebben ingebracht; d. enige andere belanghebbende, die aantoonde, dat hij redelijkerwijs niet in staat is geweest (overeenkomstig voornoemde artikelen) bezwaren in te brengen. De beschikking wordt na afloop van de beroepstermijn van kracht, tenzij voor deze datum beroep is ingesteld en met toepassing van artikel 107 van de Wet op de Raad van State een verzoek is gedaan tot schorsing van het besluit dan wel tot het treffen van een voorlopige voorziening. Het beroepschrift moet gericht en verzonden worden aan de Voorzitter van de Afdeling voor de geschillen van bestuur, Kneuterdijk 22, 2514 EN 's-Gravenhage. Het verzoek tot schorsing of tot het treffen van een voorlopige voorziening moet eveneens worden gericht aan de voorzitter van de Afdeling voor de geschillen van bestuur van de Raad van State. De beschikking wordt niet van kracht voordat op een zodanig verzoek is beslist. Tevens is op grond van artikel 8 van de Wet chemische afvalstoffen door de Minister van Volkshuisvesting, Ruimtelijke Ordening en Milieubeheer op 12 oktober 1988 aan het college van burgemeester en wethouders van de gemeente Born een vergunning verleend voor het bewaren van kleine hoeveelheden chemische afvalstoffen en afgewerkte olie op het terrein van de dienst openbare werken, gelegen aan de Florianstraat 5 te Born. Aan de vergunning zijn voorschriften en beperkingen verbonden. De beschikking en de daarbij behorende stukken liggen behalve op bovengenoemde plaats ter inzage in het Ministerie van Volkshuisvesting, Ruimtelijke Ordening en Milieubeheer, Dokter van der Stamstraat 2, (gebouw A, kamer 131) te Leidschendam, op werkdagen van 9.00-12.00 uur en van 14.00-17.00 uur. Desgewenst kan een mondelinge toelichting op deze stukken worden verkregen bij de Directie Afvalstoffen van bovengenoemd Ministerie (tel. 070-209367, toestel 3226). Tegen deze beschikking kan op dezelfde wijze als hierboven ten aanzien van de Hinderwetvergunning is omschreven, beroep worden ingesteld. De beschikking wordt niet van kracht, voordat op dat verzoek is beslist.

Maastricht, 5 november 1988.

## Te koop gevraagd

Wij kopen GOUD, Brilj., munten enz. Contant geld. Verzeveld Saroleastr. 80A, Heerlen. Tel. 045-714666. Leg verp.

Leren BANKSTEL, aanbiedingen, tel. 045-220902 tussen 18 en 19 uur.

Te koop gevr. oude PLATEN van Mieke LP's f 10,-. Tel. 045-215418.

Te k. gevr. sloop- en SCHADE-AUTO'S, afg. vrijwagbewijs. Gratis afhalen. Tel. 045-216475 of 727711.

Amateur vraagt KTV en video VHS, liefst met defect en opknopbronner Vespa of Maxi Puch. Tel. 045-728326.

## Lessen onderwijs

ANWB auto- + motorrij-schoonl. Wischmann & Z'n., Europaweg Zuid 337, Ubach over Worms. Tel. 045-321721. Voor alle rijbewijzen A.B.C.D.E. Chauffeursopleiding goed-voert. pers. vervoer, bederfelijke goed., gevaarlijke stoffen, vrachtautolessen Mercedes 1217 of Daf 2800 Spac Cap.

BIJLES Ned., moderne en klassieke talen, door ervaren docent. 045-317161.

Gevr. LERAAR MTS voor studiebegeleiding en huiswerk-overhoring, Wis- en Natuurkunde en T1-T2. Inl. 04493-3422.

## Motoren

Te k. HONDA Cross 125 cc bwj. '81, 1/2 jr. vr.pr. f 850,-. 04498-52845.

Te k. HONDA XL 500S bwj. '81, 1/2 jr. vr.pr. f 2400,-. Tel. 045-321974.

Oude MOTORFIETS merk FM prima st. f 2000,-. Tel. 045-229760.

Te k. YAMAHA 550 XT z.g.a.n. Off the Road, Achter 't Klooster 37, Nieuwenhagen, tel. 045-322109.

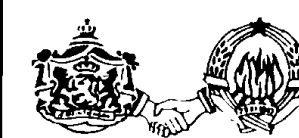
Te k. KAWA 125 cc cross bwj. '87 f 2100,-. tel. 045-222176.

Te k. aangeboden HONDA CB 750 F, bwj. '78. Te bevr. Voorterstr. 223, Kerkrade na 17.00 uur.

## Opheffing curatele:

Bij beschikking van de Arrondissements Rechtbank te Maastricht d.d. 27 oktober 1988 is opgeheven de curatele van Paul Gerardus Hubertus Nicolaas Jansen, geboren te Maastricht op 23 oktober 1933 en wonende te Maastricht aan de Turennerstraat no. 31.

Mr. A.H. Odekerken-Holtkamp, Advocaat en Procureur, Tongersestraat no. 2, 6211 LN Maastricht.

Restaurant  
MOSTAR

Kerkstraat 260  
Brunssum

Heerlijke Yugooslavische gerechten van onze houtskoolgrill tegen zeer aantrekkelijke prijzen.

Iedere dag live orkest met zangeres die een gezellige sfeer creëren met Russische- en Zigeunermelodieën.

Reserveren gewenst:

045-251322

Zat. en zond. geopend van 12-23 u. en verder iedere dag van 15-23 u. (het geopend tot 02.00 u.). Maandag gesloten.

Een diamant is voor altijd.

Vraag weer  
om haar hand.



En weer 'n  
flonkerend  
aanbod van  
Vaessen!

## Prijzen alliance ringen.

1/4 Alliance: 7 briljanten à 0,03 ct. = 0,21 ct.

Normaal f 1.425,-.

Nu f 995,-.

1/2 Alliance: 15 briljanten à 0,03 ct. = 0,45 ct.

Normaal f 3.100,-

Nu f 1.950,-.

Hele alliance: 30 briljanten à 0,03 ct. = 0,90 ct.

Normaal f 5.800,-

Nu f 3.900,-.

1/2 Alliance: 11 briljanten à 0,06 ct. = 0,66 ct.

Normaal f 4.200,-

Nu f 2.750,-.

Hele alliance: 25 briljanten à 0,06 ct. = 1,50 ct.

Normaal f 9.100,-

Nu f 5.500,-.

1/2 Alliance: 9 briljanten à 0,08 ct. = 0,72 ct.

Normaal f 4.700,-

Nu f 2.950,-.

Hele alliance: 23 briljanten à 0,08 ct. = 1,84 ct.

Normaal f 11.000,-

Nu f 6.900,-.

1/2 Alliance: 9 briljanten à 0,12 ct. = 1,08 ct.

Normaal f 6.900,-

Nu f 4.350,-.

Hele alliance: 21 briljanten à 0,12 ct. = 2,52 ct.

Normaal f 14.700,-

Nu f 9.700,-.

Kwaliteit: VSI (very small inclus). Kleur: Top Wesselton (is hoog wit). Leverbaar in 18 karaat geel of witgoud. De prijzen gelden voor de halve-alliance ringen voor alle maten, voor de hele-alliance ringen de maten 16 tot 18,5. Eronder reductie, erboven toeslag. Alle ringen met een taxatie certificaat.



## Prijzen solitair briljant ringen.

0,25 ct. Kwaliteit: VSI/Top Wesselton.

18 K. geel of witgouden montuur standaard.

Normaal f 2.350,-

Nu f 1.175,-.

0,50 ct. Kwaliteit: VSI/T Wesselton-Wesselton.

14 K. geel of witgouden montuur standaard.

Normaal f 5.750,-

Nu f 3.650,-.

0,75 ct. Kwaliteit: VSI/Wesselton.

14 K. geel of witgouden montuur standaard.

Normaal f 10.300,-

Nu f 6.325,-.

1,00 ct. Kwaliteit SI/Wesselton.

14 K. geel of witgouden montuur standaard.

Normaal f 15.700,-

Nu f 9.700,-.

Alle ringen worden voorzien van een taxatie certificaat.

VAESSEN

JUWELIERS-DIAMANTAIRS SINDS 1900  
Hoek Bongerd-Oranje Nassaustraat, 6411 LD Heerlen, tel. 045-712440  
Maastrichter-Smedenstraat 11-13, 6211 GK Maastricht, tel. 043-211428

## Zwijgen als een sphinx?

Bij het kopen van geluidsapparatuur wordt het u niet gemakkelijk gemaakt. Veel gekakel over de centen maar zwijgen als het graf als het op voorlichting aankomt.

Kohnen hifi heeft 5 lusterkammers waar onze adviseurs ook duidelijk naar uw wensen luisteren. U kunt in alle rust van de muziek genieten in de zekerheid dat Kohnen's service onbetaalbaar goed is en dat onze prijzen uiterst sympathiek zijn. Want waarom zouden we daarover zwijgen?

Kohnen Hifi

Plankstraat 10, Maastricht, tel. 043-211133

Alleen bij Woonkultuur  
is Design "Up"

DESIGN  
UP

De exclusieve design-meubelen van onze nieuwe afdeling "Design Up" vindt u alleen bij Woonkultuur. Onze hele eerste verdieping is nu uw zevende hemel, beste kenner: u zult in de wolken zijn tussen de creaties van enkele van de meest gereputeerde designers. Onze eigen aard getrouwd, hebben we door een aantal fraaie stukken aan toegevoegd van ontwerpers die hier minder bekend zijn maar die terecht hun plaats opeisen in dit selecte gezelschap. Onze andere collecties blijven intussen wat ze zijn: hele mooie kwaliteitsmeubelen tegen een betaalbare prijs. Woonkultuur moet immers Woonkultuur blijven, ook met design.

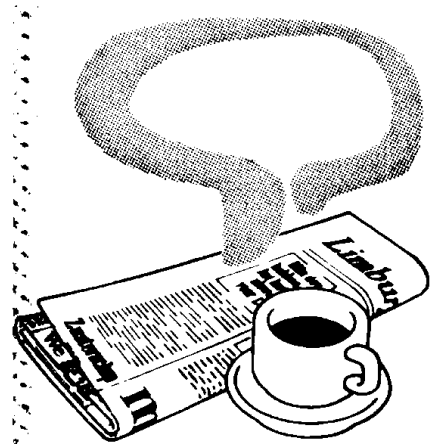
woonkultuur  
zutendaal

Iedere zondag  
open van  
10 tot 18 uur

Dorpsstraat 2-4, 3601 Zutendaal, Centrum Zutendaal: 09-32161136. Tel. 011/61.11.36 vanuit Nederland: 09-32161136. Op slechts 13 km van Maastricht, 35 km van Heerlen en 80 km van Geleen. Geopend: dagelijks van 10 tot 19 uur, iedere zaterdag en zondag van 10 tot 18 uur, 's woensdag gesloten.

Levering franco aan huis zonder grenskosten.





## Boeven

De politiekorpsen in de Mijnstreek zijn de afgelopen weken weer bijzonder actief geweest aan het verkeersfront der scholieren. Talloze bekeuringen werden uitgedeeld: van hoog tot laag en van veel te hoog tot nog hoger. Nu brengt het uitdelen van bonnen voor kleine overtredingen van de Verkeerswet niet alleen vanwege de preventieve werking meer veiligheid op de wegen met zich mee, maar natuurlijk ook de nodige ergernis. Fietzers die bekeurd worden omdat het achterlicht het niet doet, zoals dat afgelopen week voorkwam, kunnen de dienstdoende agent natuurlijk niet uitstaan. En dat geldt ook voor de bromfietser die geboekt wordt, omdat zijn vehikeltje net iets te hard gaat of net teveel kabaal maakt.

## Boeven (2)

Uiteraard weten de mannen van de politie dat ze zichzelf niet razend populair maken, wanneer ze voor dergelijke verkeerszaken de straat opgaan. Daarnaast weten ze evengoed dat het nodig en dus onvermijdelijk is. Advies aan alle scholieren die van hun zakgeld de boetes moeten betalen: gewoon dat lichte repareren en een andere knalpijp op de brommer. Dan heeft niet alleen de controlerende politiemann straks het nakijken, maar hou je ook nog iets van je zakgeld over. Bovendien wordt zo je eigen verkeersveiligheid stukken groter en (zeer belangrijk) heeft ook om agent dan meer tijd om echte boeven het leven zuur te maken, zodat je fietsje of prutelaartje niet gestolen of kapot gemaakt wordt.

## Boeven (3)

Nu we het toch over de genedarme en de boef hebben, kan het volgende ook mee: meneer Follender, bedrijfsleider van de Society Shop in Heerlen, kwam gistermiddag in conflict met twee parkeeragenten van het Heerlense politiekorps, die op de Bongerd bekeuringen uitschreven voor foutparkeerders. Follender ergerde zich daar mateloos aan, wat hem ertoe aanzette om vanuit het raam te roepen of ze niets beters te doen hadden. Volgens Follender riep daarop een van de parkeeragenten: 'oke, zet maar een lader tegen de gevel, dan kom ik wel even naar boven'.

## Boeven (4)

Natuurlijk was dat voor Follender genoeg aanleiding om naar beneden te gaan en daar even bij te praten'. Want Follender vindt dat Heerlense parkeeragenten op de hoek van de Bongerd moeten gaan staan om automobilisten de weg te wijzen naar de parkeergarage... Na nog wat verbale vriendelijkheden te hebben uitgewisseld, kreeg Follender naar eigen zeggen te horen dat hij maar beter kon 'opsodemieteren'. Follender zou vervolgens een duw hebben gekregen en twee handboeien om zijn polsen, waarna hij werd afgevoerd. Daarna zat hij twee uur vuur te spuwen in een Heerlense arrestantenkamer. En uiteindelijk werd hij na het opmaken van een proces verbaal naar huis gestuurd. Maandag schuift Follender een aanklacht in het postvak van de officier van justitie in Maas-tricht.

## Boeven (5)

De lezing van de politie is in de zaak Follender van geheel andere aard. Volgens een woordvoerder deed Follender gistermiddag zo moeilijk, dat hij de parkeeragenten van hun werk weerhield. Daarop werd hij gesommeerd te vertrekken. Toen hij dat weigerde en nog meer dwars ging liggen, aldus de politie, moest hij mee naar bureau. Daar werd proces verbaal opgemaakt, wegens het weigeren van het 'vertrekbevel' door de politie. Maandag arriveert dat bewuste proces, net als de aanklacht van Follender, bij de officier van justitie in Maas-tricht.

## Benefietconcert Hartstichting slecht bezocht

KERKRADE - Naar schatting 350 mensen hebben gisteravond het benefietconcert van de Nederlandse Hartstichting in de Kerkraadse Rodahal bijgevoond. Er was plaats voor 2.300 mensen. Alle genodigden waren echter wel present. Onder hen: gouverneur J. Kremers, oudstaatssecretaris R. van der Linden, de burgemeesters uit de Oostelijke Mijnstreek en zes Limburgse topsporters die onlangs deelnamen aan de Olympische Spelen en de Olympische Spelen voor Gehandicapten.

Organisator Jan Lennaerts uit Heerlen maakte zich gisteren echter geen zorgen. Dank zij veel sponsoring heeft hij nu enkele duizenden guldens kunnen verzamelen die besteed worden aan hartreanimatiecursussen voor middelbare scholieren.

Zie verder pagina 17



Jan Lennaerts (r.) verwelkomt gouverneur Kremers. Op de achtergrond burgemeester J. Mans van Kerkrade. Foto: 3-POOT/WIM KÜSTERS

## 'Kamer moet zorgen voor betere wet op kansspelen'

# Landgraaf speelt bal terug naar Evenhuis

Van onze verslaggevers  
LANDGRAAF - Burgemeester Hans Coenders van Landgraaf voelt zich allerminst aangesproken door de kritiek van staatssecretaris Evenhuis dat gemeenten te tolerant zijn voor Golden Ten Clubs. „Altijd weer het zelfde liedje. Terwijl toch ook de staatssecretaris moet weten dat de problemen juist veroorzaakt worden door de vol gaten zittende Wet op de Kansspelen. Hij moet niet ons, maar juist de Tweede Kamer de zwarte Piet toespelen. Want het zijn juist de kamerleden die deze slecht in elkaar zittende wet niet wensen of durven te verbeteren."

Ook het verwijt als zouden gemeenten de Algemene Politieverordening (APV) zodanig aanpassen dat illegaal gokken toch binnen de mazen van de wet blijft, werpt Coenders ver van zich af.

### Honend

Licht honend wil hij kwijt: „Wat krijgen we nou... De APV die in samenwerking met de Vereniging van Nederlandse Gemeenten is opgesteld, beantwoordt precies aan de wensen 'van boven'. De regering staat er toch op dat de verantwoordelijk steeds meer naar 'onderen' wordt verlegd." Kortom, staatssecretaris Evenhuis schopt tegen de verkeerde schenen.

vindt Landgraafs burgemeester. Die dan ook de bal terugspeelt naar 'Den Haag'.

Coenders is overigens wel ingenomen met Evenhuis' voornemen om samen met de departementen van Justitie, Landbouw, Financiën, Binnenlandse Zaken en WVC het illegale gokken hard aan te pakken. „Alleen met een waterdichte Wet op de Kansspelen kun je het gedoogbeleid ten aanzien van behendigheids spelen een halt toeroepen. Als gemeentebestuur kunnen wij alleen dan optreden als onomstotelijk vaststaat dat de openbare orde wordt verstoord. En daar is toch geen sprake van bij Golden Ten Clubs."

## Schaap wacht op eigenaar

GRIJZEGRUBBEN - Deze week werd in de Nuth kern Grijsgrubben een gewond schaap door enkele inwoners gevangen. Tot op heden heeft de eigenaar van het dier zich nog niet gemeld. De politie vreest dat het dier wegens ziekte, binnen afzienbare tijd moet worden afgemaakt. Vandaar dat men een dringende oproep doet aan de eigenaar om zijn schaap te komen afhalen (045-241555).

## Jeugdbende aangehouden

HEERLEN - De politie van Heerlen heeft na intensief onderzoek vijf jongemannen kunnen aanhouden, die bij verhoor mishandeling, diefstal, vandalisme en brandstichting bekend hebben. De jongemannen pleegden deze misdrijven in de woonwijk Kasteelbuurt te Hoensbroek. Ook bekenden zij een inbraak te hebben gepleegd in de gemeente Hulsberg, waar zij zich met een fiks aantal trainingspakken uit de voeten maakten. Tijdens huiszoeking werd bij een van de knapen ook nog een 'riot-gun' plus munitie aangetroffen, alsmede traangas en een halve kilo buskruit. De goederen werden in beslag genomen.

### Apekool

„Inderdaad, apekool. Dat vind ik van Evenhuis opmerking als zouden gemeenten speelclubs toestaan, omdat zij een waardevolle aanvulling zijn op het amusementsaanbod. Als gemeente hadden wij juist heel andere plannen met 'De Molt', waar nu dan die Golden Ten Club draait. Wij wilden daar een bungalowpark realiseren met 35 bungalows. Maar omdat er een zwembad heeft geleen, bleef het huidige bestemmingsplan zijn recreatief karakter houden. En daar heeft de Golden Ten Club-directie handig gebruik van gemaakt. Want als gemeente konden wij haar niet de deur wijzen."

### Teruglopen

Op de vraag in hoeverre de gemeentekas gespekt zou worden door de aanwezigheid van deze uitstekende draaiende speelclub, zegt Coenders: „Behalve onroerend goedbelasting valt er voor ons als gemeente niets te halen. Alleen particulieren die daar werken en de middenstand profiteren van deze speelclub."

Overigens begrijpt ook burgemeester Coenders best waarom staatssecretaris Evenhuis zich nu inspannt om de Golden Ten Clubs en het illegale gokken alsnog aan te pakken. „Vergeet niet dat de staatscasino's moord en brand schreeuwen. Want door het gedogen van speelclubs zoals Golden Ten zijn de inkomsten van staatscasino's met 30 procent teruggelopen."



Ook gistermiddag werd er weer volop gespeeld in Casino Landgraaf, de dreigende taal van de staatssecretaris maakte er weinig indruk. Foto: 3-POOT/Frans Rade

## Casino Landgraaf laconiek over harde aanpak: 'Dit soort dreigementen hebben we vaker gehoord'

Van onze verslaggever  
LANDGRAAF - Staatssecretaris Evenhuis' dreigende woorden ten spijt, van een paniek- of grafstemming was gisteren in het luxueuze Casino Landgraaf aan de Moltweg in het geheel geen sprake. Integendeel, van het voornemen van de staatssecretaris van Economische Zaken om de ongeveer honderd Golden Ten-casino's in ons land hard aan te pakken, ligt eigenaar Will Janssen bepaald niet wakker. Bedrijfsleider Hub Peters toont zich evenmin onder de indruk van Evenhuis' aanval. „Och, dit soort dreigende woorden hebben we al zo vaak gehoord. Als we ons daar telkens druk over zouden moeten maken, dan hadden we wat te doen," zegt Peters laconiek.

Janssen bestrijdt - voor de zoveelste maal - te vuur en te zwaard de stelling van de bewindsman (en van justitie) als zou Golden Ten een illegaal gokspel zijn. Volgens de exploitant, die overigens vol lof is over zijn contacten met gemeente en politie, laat de Wet op de Kansspelen daarover geen enkel misverstand bestaan. „Golden Ten valt zeker niet onder die kansspelwet, want het is zonder enige twijfel een behendigheids spel. Ik herhaal maar weer eens dat justitie in het verleden tot twee keer toe vergeefs heeft getracht mijn casino in Maasbracht te sluiten. Ik heb TNO toen opdracht gegeven voor een onderzoek. Ook

zij kwamen tot de bevinding dat Golden Ten een behendigheids spel is. Dat onderzoek werd trouwens uitgevoerd door professor Wagenaar, de autoriteit en ook getuigdeskundige op dat gebied. Dat zegt toch genoeg, dacht ik zo," stelt Janssen zelfverzekerd.

Zijn directeur ergert zich er overigens wel mateloos over dat justitie juist de APV in de gemeenten aangrijpt om tegen de speelclubs op te treden. Janssen: „Een volstrekt eigenlijk gebruik van de APV natuurlijk. Voor justitie is die verordening gewoon een paardemiddel,

omdat haar niets anders rest. Echt, alleen als er een wetswijziging zou komen die Golden Ten verbiedt, zou ik moeten stoppen. Maar als die er ooit al zou komen, zijn er al vier jaar voorbij, eer die wet van kracht wordt."

Om zijn gelijk te 'bewijzen', belt de exploitant gelijk maar even zijn advocaat Winters uit Landgraaf. Ook die kan voor zijn cliënt geen vuiltje aan de lucht ontdekken, de pogingen van Evenhuis ten spijt. „Justitie zou alleen kunnen optreden na een wetswijziging," neemt Winters alle twijfel weg.

(ADVERTENTIE)

Naam: \_\_\_\_\_  
Adres: \_\_\_\_\_  
Post. + plaats: \_\_\_\_\_ Tel.: \_\_\_\_\_  
Giro banknr.: \_\_\_\_\_  
abonneert zich en ontvangt het Limburgs Dagblad 2 weken gratis en wenst daarna  
☐ een abonnement met automatische betaling per maand  
☐ een kwartaalabonnement  
Deze bon in een open envelop (zonder postzegel) zenden aan:  
Limburgs Dagblad, antwoordnummer 46, 6400 VB HEERLEN.

Elke dag voor 7 uur in uw bus

imburgs agblad

DIENSTAG WOENSDAG DONNERSDAG VRIJDAG ZATERDAG



## Tom Hochstenbach

en  
**France Hamel**

trouwen op 12 november 1988  
te Granby, Canada.

Schriftelijke felicitaties aan  
Fam. Hochstenbach-Coorens  
Schaesbergerstr. 67, 6467 EB Kerkrade

Hartelijk danken wij onze kinderen, kleinkinderen,  
familie, vrienden en bekenden voor de bloemen,  
geschenken en felicitaties bij ons

*50-jarig huwelijksfeest*

Het was voor ons een onvergetelijke dag.

**Ton Matijssen**  
**Nettie Matijssen-Snijders**

lr. de Katstraat 17 Brunssum

## Piet Kleijkers

echtgenoot van

**Willy Meulenberg**

op de leeftijd van 58 jaar.

In dankbare herinnering:  
**Willy Kleijkers-Meulenberg**  
**Elly en Ton**  
**Jacqueline**  
**Familie Kleijkers**  
**Familie Meulenberg**

3 november 1988  
Prof. Kamerlingh Onnesstraat 28  
6431 TN Hoensbroek

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op  
dinsdag 8 november om 11 uur in de St. Joseph-  
kerk te Passart-Hoensbroek, gevolgd door de cre-  
matie te Heerlen.

Bijeenkomst in de kerk. Overtuigd van uw medele-  
ven is er geen condoleren.  
Maandag as. om 19 uur avondwake in voornoemde  
kerk.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, ge-  
lieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Met grote verslagenheid hebben wij kennisge-  
men van het overlijden van onze zeer gewaardeer-  
de medewerker de heer

## P. Kleijkers

Gedurende ruim 26 jaren heeft hij zich naar beste  
kunnen ingezet voor onze onderneming.  
Moge zijn echtgenote en kinderen de kracht heb-  
ben dit onbeschrijflijke leed te dragen.

**Direktie, medewerkers**  
**Odekerken-Marebos B.V. Brunssum**

Diepgetroffen namen wij kennis van het overlijden  
van onze collega

## Piet Kleijkers

Zijn hartelijke en opgewekte persoonlijkheid zul-  
len voor ons een blijvende herinnering zijn.  
Wij wensen zijn vrouw en kinderen de kracht toe  
dit verlies te dragen.

**Personeelsvereniging**  
**Odekerken-Marebos B.V. Brunssum**

Dankbaar voor het vele goede dat hij ons tijdens  
zijn leven heeft gegeven, hebben wij afscheid ge-  
men van mijn man, vader, schoonvader en opa

## Jaap Verhoef

echtgenoot van

**Tiny Vromen**

Hij bereikte de leeftijd van 67 jaar.

Brunssum: **T.H.G. Verhoef-Vromen**  
Heerlen: **Leonie en Roman**  
Amersfoort: **Kazmierczak-Verhoef**  
**Sophie en Ton Muller-Verhoef**  
**Christiaan, Dennis, Linda**  
Schinveld: **John en Marie Verhoef-Engelen**  
**Wendy, Esther**

6445 BW Brunssum, 3 november 1988  
Torenstraat 81

Gelegenheid om van onze overledene afscheid te  
nemen, dagelijks in het mortuarium van het zie-  
kenhuis te Brunssum van 17.30 tot 18.30 uur.  
De crematieplechtigheid zal gehouden worden in  
het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10,  
op maandag 7 november om 13.30 uur.

Samenkomst in het crematorium waar gelegenheid  
is uw naam in het condoleanceregister te schrijven.  
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, ge-  
lieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Uw bewijs van hartelijk medeleven, zowel per-  
soonlijk alsook schriftelijk bij het overlijden en  
uw aanwezigheid bij de crematieplechtigheid  
van mijn geliefde man, vader, schoonvader en opa

## Sjang Meerten

waren voor ons allen een grote steun. U allen die  
hem een waardig afscheid hebt gegeven onze  
hartelijke dank.

**M.C. Meerten-Storms**  
**kinderen en kleinkinderen**

Waubach, november 1988

De zeswekdienst wordt opgedragen zaterdag  
12 november as. om 19.00 uur in de St. Jozefkerk  
te Waubach.

## Zekerheid voor 'n waardig afschied

Een stijlvolle en zorgvuldige begeleiding  
van begrafenissen en crematies.  
Begrafenis- en crematieverzekeringen.  
Koopsommen en wilsbeschikkingen.

**Begrafenis- en crematieverzorging**  
**'HOENSBROEK e.o.' v.h. OTERMANS**

Nieuwstraat 118 - 6431 KW Hoensbroek  
Telefoon 045-211094. DAG EN NACHT BEREIKBAAR.

Voor het opgeven van  
overlijdensadvertenties voor de krant  
van maandag, bestaat gelegenheid op  
zondagmiddag tussen 15 en 16 uur op  
ons hoofdkantoor, of telefonisch  
uitsluitend op 045-739886.

*Limburgs Dagblad*

In de Cramer 37, Heerlen.

## Voor Bingelrade enige en algemene kennisgeving



*De dagen van de mens zijn als  
bloemen die bloeien in het veld.  
De wind steekt op  
en ze zijn verdwenen.  
Maar de kleur en de geur  
leeft voort in ons hart.*

Na een leven dat werd getekend door eenvoud, goedheid en behulpzaam-  
heid, is heden geheel onverwacht van ons heengegaan, mijn lieve man,  
onze goede en zorgzame vader, schoonvader, lieve opa, zwager, oom en  
neef

## Jan Hoenen

echtgenoot van

**Therese Keulen**

Hij werd 76 jaar en is voorzien van het h. oliesel.

Bingelrade: **Therese Hoenen-Keulen**  
Bingelrade: **Hub en Ina**  
Bingelrade: **Marlene**  
Bamako Mali Afr.: **Jos en Ebrina**  
**Rene en Bas**

6456 AK Bingelrade, 3 november 1988  
Geerstraat 4

Gelegenheid om van onze overledene afscheid te nemen, dagelijks in het  
mortuarium van het ziekenhuis te Brunssum, van 17.30 tot 18.30 uur.

Avondwake, maandag as. om 19.00 uur in de hierna te noemen kerk.  
In de St. Lambertuskerk te Bingelrade zal de plechtige uitvaartdienst ge-  
houden worden op dinsdag 8 november om 11.00 uur.

Samenkomst in de kerk alwaar gelegenheid tot schriftelijk condoleren.  
De begrafenis vindt aansluitend plaats op het r.k. kerkhof aldaar.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als  
zodanig te beschouwen.



"Vrede en alle goeds"

Na een welbesteed leven in dienst van Orde en Kerk, een leven waarin  
hem het lichamelijk lijden niet bespaard bleef, is gesterkt met het sacra-  
ment der zieken, in het ziekenhuis St. Annadal in Maastricht overleden,  
onze medebroeder, broer, zwager, oom, neef en huisgenoot

## Frits Toonen

pater Emmanuel ofm conv.

in de leeftijd van 72 jaar.

In dankbare herinnering:

**Medebroeders**

**Familie Toonen**

**Huisgenoten**

3 november 1988  
Corr.adres: Aldenhofstraat 47, 6191 GR Neerbeek

De plechtige eucharistie, waarin wij hem gedanken, wordt gehouden in de  
parochiekerk van St. Willibrordus te Obbicht op dinsdag 8 november  
om 11 uur, waarna wij hem te rusten leggen op het kerkhof aldaar.

De avondwake wordt gehouden maandagavond om 19.00 uur in de kerk  
van St. Callistus te Neerbeek.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.

De overledene is opgebaard in het mortuarium, Prins Mauritslaan 5 te  
Beek (L.). Bezoek van 18.45 tot 19.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als  
zodanig te beschouwen.

Bedroefd delen wij u mede dat, geheel onverwacht, van ons is heenge-  
gaan, mijn lieve vrouw, onze zorgzame moeder, schoonmoeder, groot-  
moeder, zuster, schoonzuster, tante en nicht

## Marie Josée Seelen-van den Berg

echtgenote van

**Henricus Seelen**

in de leeftijd van 71 jaar.

Heerlen: **H.C.J. Seelen**  
Granthem (G.B.): **M.M.E.J. Tibbett-Seelen**  
**D.J. Tibbett**  
Elizabeth, Julia, Richard, Mary  
Heerlen: **M.A.M. Seelen**  
**M. Seelen-Bettgens**  
Marie-Josée, Véronique, Vincent  
Heerlen: **S.M.C. van Kroonenburgh-Seelen**  
**C.D.I.G. van Kroonenburgh**  
Maarten, Cecile, Annemarieke  
Heerlen: **T.H.M. Seelen**  
Heerlen: **H.A.M. Seelen**  
**Familie Van den Berg**  
**Familie Seelen**

3 november 1988  
Rennemigstraat 10, 6413 BT Heerlen

Geen bezoek aan huis.

De plechtige uitvaartmis zal worden gehouden op woensdag 9 november  
as. om 11.00 uur in de parochiekerk St. Franciscus van Assisië aan de  
Laanderstraat te Heerlen, waarna aansluitend de begrafenis op de alge-  
mene begraafplaats aan de Kampstraat te Heerlerheide.

Gelegenheid tot schriftelijk condoleren achter in de kerk vanaf 10.40 uur.  
Avondmis dinsdag 8 november om 19.00 uur in voornoemde kerk.

Moeder is opgebaard in de rouwkamer van het uitvaartcentrum v/h Crom-  
bach, Oliemolenstraat 30, Heerlen, ingang St.-Antoniusweg; gelegenheid  
tot afscheid nemen aldaar, dagelijks van 17.30 tot 18.00 uur.

Zij die onverhoopt geen kennisgeving mochten hebben ontvangen, gelie-  
ven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

## Transcendente meditatie

Voor alles beter uitgerust.

**TM:** geeft rust, dieper dan slaap.  
**TM:** lost diepgewortelde stress en spanningen op.  
**TM:** geeft helderder denken en doeltreffender handelen.  
**TM:** verlicht slapeloosheid, normaliseert bloeddruk.  
**TM:** geeft meer energie, zelfvertrouwen, stabiliseert.  
**TM:** is een eenvoudige ontspanningstechniek en wordt 2x per dag  
beoefend gedurende 15 à 20 min. in een comfortabele stoel.

Vrijblijvende informatie-avonden:

**Valkenburg**  
TM-centrum  
Kloosterweg 36  
maandag 7 november

**Heerlen**  
Baron Hotel  
Wilhelminaplein 17  
dinsdag 8 november

Aanvang: 20.00 uur  
Inlichtingen: 045-241385 / 043-252610

79442

## HOTEL MAASTRICHT

ZATERDAG 19 NOVEMBER A.S.

## Zuid amerikaanse avond



op zaterdag 19 november a.s. presenteert  
hotel maastricht weer een unieke  
**ZUID-AMERIKAANSE AVOND**  
waar u kunt genieten van een warm/koud  
buffet met enkele zuid-amerikaanse  
specialiteiten.  
als speciale gast van deze avond zal voor u  
optreden de inmiddels zeer bekende

**DANS- EN SHOWGROEP**  
**'CANTINA MEXICO'**

die carnaval in rio presenteren,  
terwijl het vermaarde  
samba orkest

**'WILLI LATINO BAND'**

voor de gepaste muziek  
zorg zal dragen.  
deze wervende  
avond in exotische sfeer  
en entourage begint om  
20.30 uur en de prijs  
bedraagt f60,00 p.p.  
excl. drank.

nadere inl. en reserv.:  
hotel maastricht,  
de ruitery 1  
maastricht,  
telefoon 043-254171\*



de ruitery 1  
6221 ew maastricht  
tel.: (0)43-254171\*

## schilderijen schilderijlijsten en inlijstwerk

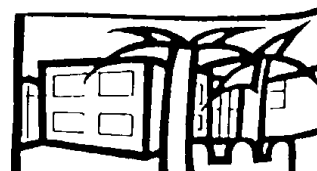


## inlijsterij berns

putgraaf-passage 42  
heerlen, tel. 045-711004  
(tegenover city-flat)

**sophianum** 1948-1988

scholengemeenschap voor mavo-havo-vwo



voor oud-leerlingen, oud-medewerkers, oud-leden  
van de oudvereniging en het schoolbestuur  
op zaterdag 26 november vanaf 19.30 uur  
in en om het schoolgebouw aan de  
Landsraderweg 3 te Gulpen



kostenbijdrage: f 5,- p.p.  
tel. reacties: 04450-1050

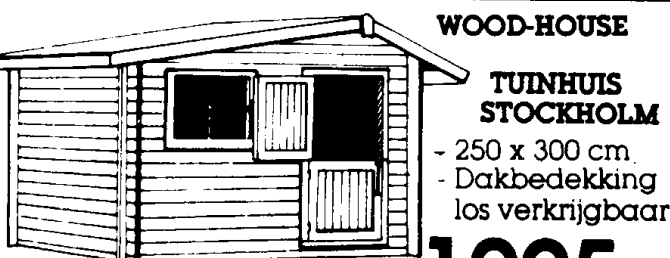
## OVERLEDEN

† **Hubertus Mathijs (Bèr) Claessens**, oud 96 jaar,  
Termislaan 78, 6229 VW Heugem-Maastricht.  
De uitvaartdienst vindt plaats heden 5 november  
om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Michael  
te Heugem. Er is geen condoleren.

† **Martin Reinders**, oud 73 jaar, echtgenoot van Iet  
Janssen, Mergelweg 47, 6212 XA Maastricht. De  
uitvaartdienst vindt plaats maandag 7 november  
as. om 11.00 uur in de parochiekerk van St. Petrus-  
Villapark-Maastricht. Schriftelijk condoleren.

† **Jozef Otten**, oud 74 jaar, Burg. Visscherstraat 79,  
6235 EB Ulestraten. De uitvaartdienst vindt  
plaats maandag 7 november as. om 11.00 uur in de  
parochiekerk van de H. Catharina te Ulestraten. Er  
is geen condoleren.

## VEEL VOORDEEL VOORDEEL VOOR



**WOOD-HOUSE**

**TUINHUIS  
STOCKHOLM**  
- 250 x 300 cm.  
- Dakbedekking  
los verkrijgbaar

**1995,-**

Tuinhuise 179 x 210 met dak **1195,-**  
Tuinhuise 250 x 210 met dak **1435,-**

**DECOM Tuinmarkt**

Rijksweg Zuid 208  
Sittard

Heerlerbaan 273,  
Heerlen.

## Stichting stopt met activiteiten

## Ministerie te laks in bestrijden ongewenste intimiteiten op school

Van onze Haagse redactie

DEN HAAG - De Stichting Han-  
den Thuis stopt met het bestrij-  
den van ongewenste intimiteiten  
in het onderwijs. De organisatie,  
die ruim twee jaar geleden zelf de  
aanzet gaf tot activiteiten in het  
onderwijs, stopt daar nu mee,  
omdat het ministerie van Onder-  
wijs en Wetenschappen tot nu  
toe nauwelijks medewerking  
heeft verleend en zich veel te  
laks opstelt. Bovendien komt het  
gewone werk van de stichting,  
het bestrijden van ongewenste  
intimiteiten op het werk, in ge-  
vaar door het grote aantal klach-  
ten en vragen uit de onderwijs-  
wereld.

Dat zei Alie Kuiper van Handen  
Thuis gisteren tijdens de presen-  
tatie van het jaarverslag van de  
stichting. Vanaf het begin, toen  
het probleem aan de orde gesteld  
werd, heeft het ministerie vol-  
gens haar nauwelijks meege-  
werkt.  
In eerste contacten tussen de  
stichting en het ministerie werd  
het bestaan van ongewenste in-  
timiteiten (variërend van aanra-  
ken en vervelende opmerkingen  
maken tot regelrechte verkrach-  
ting) zelfs ontkend. Pas toen de  
stichting in een actualiteitenru-  
briek twee meisjes liet vertellen  
wat hen allemaal overkomen  
was, nam minister Deetman  
maatregelen. Hij stelde toen vier

vertrouwensinspecteurs aan die  
zich naast hun gewone inspectie-  
werk ook nog met dit probleem  
moesten bezighouden.

De reacties uit de onderwijswe-  
reld waren zeer heftig. Er werd  
zelfs gesproken over het gevaar  
van heksenjachten. Volgens de  
stichting is het ministerie daar-  
van waarschijnlijk zeer ge-  
schrokken, want sindsdien is er  
eigenlijk niets meer gebeurd.  
Voorlichtingsmateriaal dat in de  
maak was, werd nooit afge-  
maakt. Subsidie voor een sym-  
posium dat mondeling was be-  
loofd, kwam niet op tafel (we-  
reld afgelopen week 20.000 ge-  
den, zo'n 5 procent van het op-  
spronkelijk bedrag, toegezegd  
voor een symposiumbundel) en  
zelfs voor een onderzoek van de  
Universiteit van Groningen naar  
ongewenste intimiteiten in het  
onderwijs werd geen geld ge-  
geven.

Volgens de stichting kan de lak-  
se houding van het ministerie  
niet worden verklaard uit een ge-  
brek aan inzicht in de ernst van  
de problemen, maar vooral uit  
politieke onwil om een samen-  
hangend beleid te ontwikkelen.



Woningvereniging moet materialen teruggeven

# Irik krijgt van rechter gelijk

Van onze redactie economie

**MAASTRICHT/HEERLEN** - De Kerkradse woningvereniging Land van Rode en de Sittardse aannemer Vic Laudy moeten binnen twee dagen bouwmaterialen en gereedschappen teruggeven aan de Heerlense aannemer Irik Bouw. Dat heeft de rechtbank in Maastricht gisteren bepaald. De goederen worden gebruikt bij de afbouw van 66 woningen in Kerkrade en waren eigendom van het inmiddels failliet verklaarde Aannemingsbedrijf Zuid-Limburg (AZL) in Heerlen.

In Irik Bouw zijn de renovatiewerkzaamheden van het voormalige AZL ondergebracht; het bedrijf heeft ook geprobeerd het werk in Kerkrade te behouden maar de woningvereniging wilde niet meer met Irik in zee gaan. Irik vroeg daarop de rechter om de toegang tot het bouwterrein in Kerkrade ontzegd. Vorige week diende een kort geding waarin Irik alsnog de materialen terugvorderde.

Rechtbankpresident mr. Eliens

heeft Irik nu in het gelijk gesteld. De raadsman van Irik, mr. Föllings, zei vorige week dat de roerende goederen van AZL waren en bij het faillissement via een beslag van de bank aan Irik Bouw zijn overgedragen. In zijn uitspraak verwerpt de president het verweer van de woningvereniging, dat zij het materiaal mocht blijven gebruiken totdat het werk voltooid is.

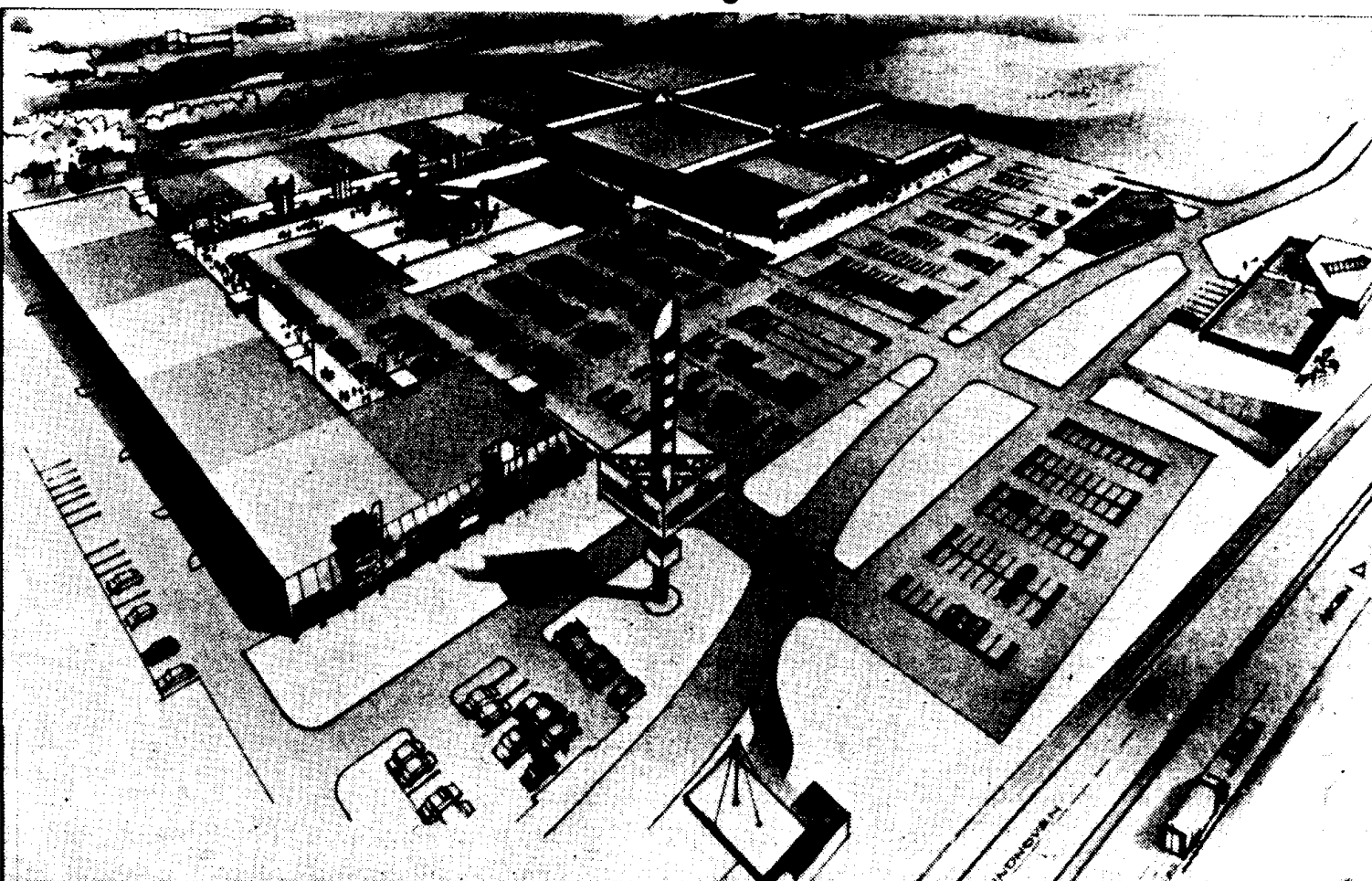
De aannemingsovereenkomst, waarop het Land van Rode zich be-

riep, is vóór de faillissementsverklaring in onderling overleg beëindigd en daarom kan de woningvereniging zich er niet op beroepen de goederen te mogen blijven gebruiken.

## Spood

Voor mr. Eliens is ook voldoende aannemelijk gemaakt dat Irik Bouw een spoedeisend belang bij het terugkrijgen van de materialen had. Ze zijn nodig om de bouw van een aantal woningen in Vaals te kunnen voortzetten.

De claim van f. 1,2 miljoen gulden, die Irik bij de woningvereniging heeft neergelegd, is afgewezen omdat in dit kort geding niet kon worden vastgesteld of in een andere procedure, die tegelijkertijd is aangespannen en nog loopt, de vordering wordt toegewezen.



• Een tekening van het plan voor het themacentrum 'Wonen' op industrieterrein In de Cramer in Heerlen.

## Plan voor themacentrum 'Wonen' in Heerlen

# Meubelboulevard op In de Cramer

Van onze verslaggever

**HEERLEN** - MBO-Ruijters BV heeft gisteren plannen gepresenteerd voor een grote meubelboulevard en een themapark rond het thema 'Wonen', op industrieterrein In de Cramer in Heerlen. Tot nu toe was daar het centraal woonwagencentrum Oostelijk Zuid-Limburg gevestigd. MBO-Ruijters ziet echter de mogelijkheid om voor 35 miljoen gulden hier een groots meubelparadijs te laten verrijzen.

De woonwagens zijn inmiddels - op een enkele na - verdwenen van het terrein. Een enkel autowrakkenbedrijf moet nog opgeruimd worden. Vervolgens zal de ondergrond die sterk vervuild is geschoond moeten worden, maar daarna is dit deel van In de Cramer te gebruiken. „Bij uitstek geschikt voor het themapark voor woon- en doe-het-zelf-zaken. Een onderzoek van het Coördinerend Instituut voor het Midden- en Kleinbedrijf (CIMK) toonde enige tijd geleden aan dat er in Zuid-Limburg plaats is voor zo'n themapark en dat Heerlen een goede plaats is. Het park moet dicht bij een autoweg ko-

men te liggen, liefst zichtbaar vanaf de autoweg, met goede ontsluitingen.

## Bestellen

Het gaat dus om handel in volumineuze artikelen en dan vooral meubelen. In het plan is 20.000 vierkante meter ingeruimd voor meubelzaken, daarnaast nog eens 10.000 m<sup>2</sup> voor het echte themapark over wonen. Daar is dan plaats voor een bouwmarkt, keukens, woonwagencentrum, tuinmeubelen, vloerbedekkingen, wandafwerkingen etc. Maar er is daar ook plaats voor informatie en zelfs wordt gedacht aan een showroom van bijvoorbeeld baby-artikelen die dan weliswaar niet op het industrieterrein verkocht mogen worden, maar wel besteld.

Verder is plaats ingeruimd voor restaurants, eventueel een 'drive-in-take out' dus een snackbar waar je vanuit je auto snel een hamburger of zo iets kunt kopen, een bestelrestaurant en er wordt nog gestudeerd op een tuincentrum. Het hele gebied tussen de autoweg en de spoorbaan wordt

volgebouwd met het themapark, in een soort carré omgeven met 800 tot 900 gratis parkeerplaatsen. De gevels krijgen stroken met gespiegeld glas zoals dat ook bij 't Loon in Heerlen is gebruikt. Er worden niet alleen bezoekers uit heel Limburg, maar ook uit België en vooral Duitsland verwacht.

## Kritiek

Het plan is inmiddels voorgelegd aan het Heerlense gemeentebestuur. Het college heeft er wel oren naar, maar de gemeenteraad zal eventueel groen licht moeten geven. Kritiek heeft de Kamer van Koophandel en Fabrieken in de Mijnstreek. Deze instelling heeft al laten weten het beter te vinden dat het themapark in het centrum van Heerlen gevestigd wordt, zodat het centrum versterkt wordt.

„Kan niet”, zegt Ger Ruijters, „we hebben 30.000 vierkante meter nodig en die ruimte is in het centrum niet beschikbaar. Natuurlijk wordt het themapark gevuld met meubelzaken en andere winkels uit Heerlen en omgeving er ontstaat dus een zekere zuigkracht. Maar er is geen belangstelling. Het themapark staat de ontwikkelingen in het centrum van Heerlen niet in de weg. Ik heb het gemeentebestuur zelfs aangeboden - als bewijs voor mijn stelling - dat wij de herstructurering van het centrum van Heerlen ter hand nemen. Overigens studeren wij daar al op,” aldus Ruijters.

# Beslissing XP eind december

Vervolg van pagina 1

XP daarentegen zal zo spoedig mogelijk, uiterlijk eind december, beslissen naar welke luchthaven ze verhuist. Verschillende luchthavens in België, West-Duitsland, Frankrijk en Nederland staan op de lijst van Van Leeuwen. Zijn voorkeur gaat uit naar een Nederlandse luchthaven. Minister Smit-Kroes heeft daar dezelfde ideeën over, zo bleek onlangs.

Volgens Van Leeuwen zal er een zeer zorgvuldige afweging worden gemaakt. „We willen niet weer tegen dezelfde problemen aanlopen.” Er wordt ook gelet op extra faciliteiten die zo'n luchthaven te bieden heeft, zodat de extra kosten van de verhuizing daarmee voor een deel gedekt kunnen worden.

De verhuizing van XP betekent dat de honderd personeelsleden van het bedrijf zullen moeten verhuizen uit Limburg of naar een andere baan moeten omzien. Het vertrek van XP zorgt mogelijk ook voor banenverlies bij andere bedrijven. Directeur Van Leeuwen heeft er overigens moeite mee dat 28 procent van de door het Limburgs Dagblad geënquêteerde omwoners van de luchthaven de werkgelegenheid in de regio zo gemakkelijk opgeeft.

Directeur W. Jense van de luchthaven reageerde gisteren koel op de herhaaldelijke uitlatingen van Van Leeuwen. „Hij doet erg veel via de pers, maar aan ons heeft hij nog niets laten weten.”

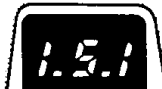
# Prijs voor diëtisten

**HEERLEN** - Anita Botterweck en Sandra Beyer, studenten aan de opleiding diëtiek van de Hogeschool Heerlen, hebben deze week de Wander Diëtiekprijs gewonnen. Deze prijs is ingesteld door het voedings- en geneesmiddelenbedrijf Wander in Uden en wordt jaarlijks toegekend aan afstudeerders diëtisten die de beste scriptie over klinische voeding schrijven.

De scriptie van Anita Botterweck en Sandra Beyer handelde over voedings- en hygiërichtlijnen bij mondaandoeningen, ontstaan door behandeling met cytostatica (kankerwerende middelen, red.).

(ADVERTENTIE)

**ISI MENSEN ZIJN GEMOTIVEERDE INFORMATICA MENSEN**



ISI is een vakopleiding informatica op MBO-niveau, die mensen met praktijkervaring oplevert. Gemotiveerde vakmensen, veelzijdig inzetbaar en in het bezit van AMBI-modules, en ECABO-diploma.

SOVL  
Stichting Bedrijfs- en Vakopleiding Limburg  
Tel. 0475-8776

# Jubileumtournee VVD afgelast

**WEERT** - De tournee van de VVD deze maand door Limburg, bij gelegenheid van het veertigjarig bestaan, gaat niet door. Wegens verblijf in het buitenland van diverse VVD-bewindslieden zijn de werkbezoeken aan bedrijven en instellingen in Maastricht, Heerlen, Sittard, Weert en Venlo afgezegd.

Wel houdt de VVD maandag 14 november een jubileumavond in de Poort van Limburg in Weert. Fractievoorzitter Joris Voorhoeve en de ministers Smit-Kroes (Verkeer en Waterstaat) en Nijpels (VROM) zullen daar het woord voeren. Na afloop is er gelegenheid tot discussie. De bijeenkomst begint om 19.30 uur.

(ADVERTENTIE)

Zondag 6 november presenteert

**OMROEP Q LIMBURG**  
live vanuit restaurant

**LA BRASSERIE**

te Valkenburg van 10.00 tot 11.00 uur: **TREFFPUNT**

- m.m.v.: ● Thijs Wiltgens,
- 2e Kamerlid PvdA
- Statenlid Ringens en
- milieu-activiste Hopeniers
- Columnist Ad van Iterson
- Ensemble Conservatorium Maastricht

Tijdens deze live-uitzending kunt u genieten van onze uitgebreide „sandwich brunch”, of een gezellig aangeklede koffie service. Renserviering gewenst

**LA BRASSERIE**

Passage 1-3, Valkenburg, Tel. 04406-14433  
Prijswinnaar Neerlands Dis Bokaal



• De uitgebrande auto met daarin de opengebroken brandkast. Foto: WIDDERSHOVEN

**MAASTRICHT** - Een brandende Chevrolet-bestelauto met daarin een opengebroken brandkast. Met dit gegeven werd donderdagavond laat de Maastrichtse politie geconfronteerd op een stuk land nabij de woonwijk Malberg, gelegen nog net op Belgische grondgebied.

Onderzoek heeft uitgewezen dat eerst op de Meerseenerweg de

# Brandkast in uitgebrande bestelauto

bestelauto van een schildersbedrijf werd gestolen, daarna in het industriegebied Beatrixhaven de

brandkast van een groothandel in fruit en groenten werd ingepikt en ingeladen, vervolgens de brandkast is gekraakt en uiteindelijk het geheel in brand is gestoken om sporen uit te wissen.

In de brandkast bevond zich een bedrag van 3500 gulden. De schade van het uitbranden van de bestelwagen bedraagt een, meer-voud van die buit.

(ADVERTENTIE)

**The Amsterdam Baroque Orchestra o.l.v. Ton Koopman**

W.A. Mozart Haffner Serenade  
Eine Kleine Nachtmusik  
Symfonie nr. 25

Maastricht 9 november Staaigebouw (043-293828) 20:00 uur

THE AMSTERDAM BAROQUE ORCHESTRA  
FINANCIEEL GESTEUND DOOR HET  
PRINS BERNHARD FONDS HET MINISTERIE VAN  
WELZIJN VOLKSGEZONDHEID EN CULTUUR EN

delta lloyd

# Transporteurs woedend op Oosterburen 'Extra kosten door Duits tolplan zijn voor klant'

Vervolg van pagina 7

**HEERLEN** - Limburgse transportbedrijven reageerden gisteren furieus op het Duitse tolplan van minister Wernke, maar nemen een afwachtende houding aan. Tot aan de dag dat er daadwerkelijk tol betaald moet worden - 1 januari 1990 - zullen zij niet in actie komen aldus woordvoerders. De komende tijd zullen zij „argumenten verzamelen om het besluit tegen te werken”. De extra kosten voor de transporteurs zullen uiteraard verrekend worden met de consument, wat inhoudt dat de prijzen omhoog gaan.

Transporteur Frans Maas uit Venlo: „Ze draaien de klok terug. Zo'n dertig jaar geleden was er ook een verzoerbetaling. Je moest toen een Pfennig per ton betalen of zo. Als het vervoer nu weer duurder wordt

betalen u en ik dat.”

Ook Frans Beiten uit Maastricht zal de transportkosten doorberekenen. Maar hij vindt het heel oneerlijk wat hem boven het hoofd hangt. „Eerst wordt geprotesteerd door Duitsland en Nederland samen, tegen de Belgische plannen om al het vervoer op de autowegen te laten betalen voor het gebruik van Belgische wegen. En nu krijgen we dit. Ik hoop dat de Duitser die op 1 januari 1990 als eerste hier de grens passeert ook tol moet betalen.”

## Eenwording

Het besluit van de Duitse regering wordt ook als onjuist geacht door de firma Ewals uit Tegelen: „Het is je reinste protectionisme. Een soepele eenwording van Europa wordt hier-

door tegengewerkt. We weten nog niet om welke bedragen het gaat, maar uiteindelijk zal de consument, ook de Duitse consument, moeten inleveren. Voorlopig moeten we rustig blijven en niet emotioneel reageren. Duitsland is een belangrijke handelspartner, dus moet er een subtiel spel gespeeld worden.”

Directeur Heldens van transportbedrijf Nedex uit Roermond vermoedt dat het plan geen doorgang zal vinden. Hij denkt dat de EG-partners verstandig genoeg zijn en alles doen om het plan te vernietigen. „Ze kunnen toch geen heil zien in de tolheffing, wanneer ze de eenwording van Europa voor ogen hebben? Volgens mij is de opzet van het Duitse tolplan om de Nederlandse vervoersbedrijven te schaden, zo zegt Heldens.”

met name het provinciebestuur in het verleden een objectiever informatiebeleid zou hebben gevoerd.”

Het Limburgse PvdA-Tweede Kamerlid Rein Hummel zegt dat de enquête zijn vermoeden heeft bevestigd. „Ik heb altijd wel gedacht dat er onder de omwonenden van het vliegveld een krappe meerderheid voor aanleg van de Oost-westbaan is. Dat neemt niet weg dat ik het verzet tegen de baan ook begrijpelijk vind. Ik kan me voorstellen dat mensen die dicht bij het vliegveld wonen moeite hebben met de Oost-westbaan. Maar de baan mag er van de PvdA komen, mits de procedures zorgvuldig worden gevolgd”, zegt Hummel.

VVD'er Jos van Rey is verheugd over de uitslag. „Gelukkig zien veel mensen in dat uitbreiding van vliegveld Beek noodzakelijk is voor de economische ontwikkeling van Limburg.”

De Limburgse CDA-Kamerleden waren gisteren niet voor commentaar bereikbaar.

Directeur Wim Jense van vliegveld Beek wilde niet op de enquête reageren omdat hij de vraagstelling niet juist vindt en de getrokken conclusies dan ook niet onderschrijft.

# Verdeelde reacties op enquête Oost-westbaan

Van onze verslaggever

**HEERLEN** - Bedrijfsleven, provinciebestuur, politieke partijen en milieuorganisaties hebben gisteren verdeeld gereageerd op de 'Oost-westbaan-enquête' in het Limburgs Dagblad van vrijdag jl. Opmerkelijk zijn de verschillen in interpretatie van de uitslag. Zo ziet de PvdA-Pleumeekers daarin de bevestiging dat het streven van de provincie om de Oost-westbaan zo snel mogelijk aan te leggen juist is, terwijl de Stichting Milieufederatie Limburg vindt dat de enquête het bewijs heeft geleverd dat het aantal tegenstanders van uitbreiding van vliegveld Beek veel groter is dan altijd is beweerd.

Deputé Pleumeekers zegt in een schriftelijke reactie: „Bij de planning van Oost-westbaan stond en staat steeds voorop: het bevorderen

van de werkgelegenheid in Limburg, direct maar vooral indirect, met inachtneming van het zo goed mogelijk inpassen van de belangen van omwonenden. Uit de enquête in het Limburgs Dagblad blijkt dat het merendeel van de omwonenden deze visie steunt.”

„Het geeft aan dat de mensen die de meeste overlast hebben, toch een afweging maken en de betekenis van werkgelegenheid en sociaal-economische ontwikkelingen, niet ondergeschikt maken aan hun eigen belang. We zien in de enquête een bevestiging van de juistheid van het beleid dat erop gericht is om, met inachtneming van procedures en de vereiste zorgvuldigheid, zo snel mogelijk de Oost-westbaan aan te leggen.”

De Stichting Milieufederatie Limburg is ook blij met de uitslag van de enquête, maar om een heel andere reden. „Eindelijk is eens duidelijk aangetoond dat het aantal tegenstanders van de Oost-westbaan groter is dan bijvoorbeeld het provinciebestuur wil weten”, zegt drs Hub Bemelmans namens de stichting. „De provincie heeft altijd gedaan alsof er maar een handjevol mensen tegen de Oost-westbaan is. De uitslag levert echter het bewijs dat de Vereniging Geen Uitbreiding Vliegveld Beek kan rekenen op de sympathie van veel meer mensen”.

Opmerkelijk vindt Bemelmans ook het aantal 'niet-weters'. „37 procent heeft geen mening. Dat is een grote groep. Die mensen hebben zich of nooit met de materie beziggehouden of twijfelen ernstig. Dat zou ik wel eens uitgezocht willen zien”.

Een andere conclusie die Bemelmans uit de enquête trekt is de gevoeligheid van de ondervraagden voor het milieu. „Zodra mensen worden geconfronteerd met lawaai-overlast daalt het aantal voorstanders aanzienlijk. Dat is een teken aan de wand.”

## Overdreven

Voorzitter Willems van de Vereniging Geen Uitbreiding Vliegveld Beek vindt de uitslag van de enquête 'niet verrassend'. „De percentages voor- en tegenstanders had ik wel verwacht. Maar ik denk dat zich nog meer mensen tegen de Oost-westbaan hadden uitgesproken als

(ADVERTENTIE)

**Bougie**  
PERZISCHE TAPIJEN

Oranje Nassaustraat 19, Heerlen, 045-713650

**de nieuwe collectie PERZISCHE TAPIJEN is binnen!**



**Beleef het plezier van lopen, op Rico's**



Een heel heel bijzondere schoen uit de Rico-familie is de 'Hoverschoen'. Een schoen met unieke eigenschappen! De actieve lichtschakelaar in de schoen werkt verend en verfrissend. U loopt daardoor heerlijk licht en krijgt minder snel vermoeide voeten. Dit unieke voetbed past zich in korte tijd geheel aan de vorm van uw voeten aan. Adviesprijs: vanaf f 155,-.

De Rico 'Hoverschoen' is in diverse modellen en kleuren verkrijgbaar bij uw schoenenmaker in de herenmaten tot maat 50.

**RICO**  
Probeer ze! beleef de lichtschakelaar!

Ged. van Wierman Kalkbrenner B.V.  
Frankfurt 2, 5171 PR  
KANTOOR: 04167-70044  
Tel. 04167-70044

**BORMANS MODESCHOENEN**  
Steenweg 27-29 Sittard  
04490-15034

**CHAMAR SCHOENHANDEL**  
Akerstraat 401 Kerkrade

**DROOMERS FASHION**  
Schildstraat 46 Treebeek  
045-224909

**SCHOENMODE CRIJNS**  
Kouwenstraat 40 Hoesbroek  
045-211330

**SCHOENMODE STINSKY**  
Kerkstraat 14 Ubach over Worms  
045-316461

**Erkende relatiebemiddelingsbureaus**

Niet ik... Niet jij... Maar wij...  
samen kunnen bouwen aan een nieuwe toekomst. Bel nu voor vrijblijvende informatie een van onze enthousiaste consulenten (ook 's avonds/weekend).

Als extra service ontvangt u onze Partnerkrant.  
Heerlen/Mergelland: mev. Kleijne 045-753751  
Kerkrade (omg.): mev. Visschers 045-442873  
Maastricht: mev. van Vliet 043-624795  
Venlo (omg.): mev. Lindner 077-549517  
Venray: mev. v.d. Heuvel 04780-11215

Regiokantoor Limburg: tel. 045-753178

**Stichting Inter/Relatie**  
Erkend door de Raad van Toezicht.

Gratis brochure voor partnerzoekenden

**Naam:** .....  
**Adres:** .....  
**Woonplaats:** .....  
**Telefoon:** .....

Stuur deze bon naar postbus 5050, 6401 GB Heerlen

- Persoonlijke bemiddeling
- Computerbemiddeling
- Ontmoetingsdagen
- Kennismakingsboek
- Vrijblij. info: 045-726539

Stichting Mens en Relatie. Erkend RVT

**Woont u in Limburg?**  
en zoekt u een Limburgse partner?

Nederlands grootste relatiebureau geeft u natuurlijk ook een grote kans van slagen. Wilt u meer weten over de unieke werkwijze? U kunt geheel vrijblijvend bellen met onze medewerkster in uw omgeving (ook 's avonds/weekend).

Heerlen, mev. Klein Nagelvoort, 045-740730  
Heerlen e.o., mev. Willemse, 045-215481  
Maastricht, mev. Savelberg, 043-612291  
Roermond, mev. Cremer, 04750-10554  
Roermond e.o., mev. v. Asten, 04759-2184  
Weert, mev. Janssen, 04950-36337

**De Relatielij**  
Een nieuwe service van Nederlands grootste relatiebureau.  
Vrouwen bellen mannen: 06-320.322.54  
Mannen bellen vrouwen: 06-320.322.55

Als u vandaag belt, hoort u misschien wel de stem van uw partner van morgen (50 ct. p.m.)

**Stichting Centrum Europa**  
Erkend door de Raad van Toezicht v.h. Min. van WVC

**Stichting Mens en Relatie**  
Postbus 5050, 6401 GB Heerlen

Vincent, 29 jr., hele knappe, vlotte en sportieve man, 1.83 m, rookt niet, houdt van zon en zee, HBO-opleiding, zkt. slanke, aant. vrouw. 045-726539.

Hanneke, 42 jr., opgewekte, aant., ondernemende vrouw, houdt van strandvakanties, hond, puzzelen, breien, een goed gesprek, hft. HBO-opleiding, 2 kindr., zkt. lange, intell. man. 045-726539.

Frans, 45 jr., vrijgezel, 1.80 m, r.k., hout van antiek, huishouden, fotograferen, bergen, zkt. vrouw, bvk niet gesch. 045-726539.

Deze en vele andere ingeschreven uit Zuid- en Oost-Nederland zoeken een partner voor een duurzame relatie.

Reacties en info: **045-726539.**

(mev. Luchtman) of 043-620886 (mev. Wagelaar).

Stichting Mens en Relatie is erkend RVT, een extra zekerheid voor een zorgvuldige werkwijze.

Persoonlijke bemiddeling.  
Hoog slagerspercentage!

**Auto's**

Te k. GOLF GTI, i.g.st. 1.8, v.p.r. f 2850,-, APK juli '89. 045-425662.

Ford ESCORT XR 3 i, okt. '85, donkerblauw, sportvelgen, v.p.r. f 18.750,-. Ridderstraat 9, Schaesberg.

Te k. Fiat RITMO, bj. '83, goed onderhouden, prijs n.o.t.k. Hilversumstraat 33, Heerlen.

Te k. Opel REKORD 3-drs., met veel extra's, 51.000 km., i.g.st. APK 3-89, f 13.000,-. Tel. 045-4313450.

Te k. GOLF 1600 S, 100% in orde, prijs f 1750,-. Tel. 045-455991.

Te k. RENAULT 5 TL, bj. '80, apk gek. t.e.a.b. Kruisstr. 40 Broeksittard.

Te k. Opel REKORD 2 liter S, bouwjaar 1980, speciale uitvoering. Veel accessoires. Prijs 3500,-. Tel. 04490-28524.

Te k. RENAULT 5 auto, maat, apk 11-89, bj. '78 i.g.st. f 5050,-. 04490-10058.

Te k. TOYOTA Starlet bj. '8-78 (5 moei), 5-g. f 1350,-. 04490-10646.

Gebrs. DOMINIKOWSKI biedt aan: Opel Rekord 2.0 S autom., LPG, zilvermet., '85, Ascona 1.6 diesel, 4-drs., blauwmet., '86; Kadett 1.3 LS, 3-drs., antraciet, '87; Kadett 1.3 GS, 3-drs., wit, div. extra's, '86; Manta GTE, als nieuw, 52.500 km., antraciet, '83; Ford Escort 1.3 Ghia, groenmet., 5-drs., i.s.t.v.n.w., '82; VW Golf CL, 3-drs., antraciet, '84; Golf CL, 3-drs., groenmet., '82; Polo GT coupe 1.3, rood, zeer mooi, '83; Datsun Cherry 1.2, 3-drs., oudmet., t. '80; Nissan Blue Bird autom., LPG, grjsmet., '81, inruil, financ., garantie mogelijk. Autobedrijf Gebrs. Dominikowski, Kruisstraat 48, Ubach over Worms-Landgraaf, tel. 045-326016.

Opel KADETT 1300 LS, 5-gang, km.st. 52.000, bj. '85, prijs f 13.500,-. Tel. 045-324425.

Te k. BMW 730 bj. '78, prijs f 3500,-, inr. BMW 320 model, sportvelgen f 1750,-, 5 gaats zonder banden, tel. 045-720356.

Te k. Opel Ascona 16S bwjr. '85 i.g.st., km.st. 50.000, f 16.500,-. Tel. 045-218828.

Te k. Opel Ascona 16S met LPG, trekh. en nw. bwjr. '82. Tel. 045-271235.

VW Jetta '81 APK 11-89. V.p.r. f 2800,-. 045-444696. Viengendaal 73 Bochtolt.

Te k. i.g.st. MAZDA 1300 323 ES bwjr. '80. Tel. 045-212260.

Te k. PEUGEOT 305 GL nw. mod. bwjr. '83 v.v. LPG en electr. schuifd. Pr. f 6900,-. Tel. 045-712778.

Te k. BMW 323i bwjr. nov. '80 groenmet., BBS-sportvelgen, zeer mooi. Heems-kerkstr. 59 Heerlen.

Te k. FORD Taunus 1600 bwjr. '75 met '79 motor, APK tot maart '89. Prijs 500,-. Tel. 716575.

Te koop geheel gerestaureerde en i.g.st. Austin MINI 1980. Heiberg 30 Amsterrade.

PEUGEOT 205 GTI zwart get. glas, c.v., i.m.-velg., sportvelgen, open dak, 50.000 km. Auto Limburg, Mauritsweg 126 Stein, tel. 04490-38474.

FORD Escort 1.3 '78 i.g.st. Koopje. Tel. 045-324419.

Te k. Opel Kadett 1.3 N, 3-drs. i.g.st. V.p.r. f 4350,-. 04490-13755.

Diesels bij Auto Limburg STEIN, Mitsubishi Galant GLX TD '85; Mitsubishi Galant GL TD '85; Jetta C 4-drs. '85; Ford Sierra 2.3 D '86; Toyota Carina 1.8 DX '84; Citroen BX 1.9 TRD '86; Citroen 1.9 RD Break '87; Opel Kadett 1.6 D '84; Mitsubishi Lancer 1.8 D '84; Citroen BX 1.9 D '84. Auto Limburg, Mauritsweg 126 Stein, 04490-38474.

Te k. TOYOTA Starlet 1.3 DX bj. nov. 1983, apk. 100%, super mooi f 5750,-. 045-740915.

Te k. Opel Ascona 1.6 i.g.st. Opel Commodore 2.5 S Berlina t. '82 met lpg f 6750,-. Kadett hatchback f 17.500,-. Tel. 045-725244.

Te k. PEUGEOT 205 XS bwjr. '87, antraciet, grjs f 17.500,-. Tel. 045-725244.

Te k. PEUGEOT 305 break '83, grjs kent., 68.000 km f 5500,-. Tel. 045-725244.

Een greep uit de kleine MIDDELENKASSERS van Auto Limburg. Opel Kadett 1.3 S '85; Mazda 323 1.5 GLX HB '86; Datsun Stanza 1.6 GL HB '86; Citroen Axel 1.2 TRS '85; Mazda 323 1.3 Sedan '84; Ford Escort 1.3 Laser '85. Auto Limburg, Mauritsweg 126, Stein, tel. 04490-38474.

LADA 1200 S bwjr. '83, in nieuwst. Autobed. Smits, Hoofdstr. 214 Hoesbroek.

Te k. Opel KADETT City, bj. '79. Tel. 045-224224.

Exclusieve auto's bij auto Limburg. Opel Senator 3.0i CD '84; Ford Scorpio 2.0i CD '86; Peugeot 505 Select '85. Auto Limburg, Mauritsweg 126, Stein, tel. 04490-38474.

VW kever bj. '75, i.g.st. Vraagpr. f 2650,-, apk '89. Rijnstr. 29 Heerlen.

Opel KADETT moeie en goede auto, bj. '79. Vraagpr. f 2750,-, apk '89. 045-725120.

**GRANDIOZE LEERSHOW!**  
**MET VELE SPECIALE AANBIEDINGEN**



**Keuze uit meer dan 50 modellen met echt leder bekleden. Komt u ook eens kijken?**

Grote keuze in moderne meubelen in wit, parelgrjs, antraciet en zwart.

**MIK MEUBEL**  
LOCHT 2 KERKRADE

Hoek afslag autoweg Heerlen-Zuid

Te k. Opel Kadett bwjr. '84, 1.6 SR, z.g.a.n. Tel. 045-218104.

Te k. PEUGEOT 104 GL bwjr. '83, 78.000 km. le eig. Tel. 045-725244.

Te k. PEUGEOT 205 XS bwjr. '87, antraciet, grjs f 17.500,-. Tel. 045-725244.

Te k. PEUGEOT 305 break '83, grjs kent., 68.000 km f 5500,-. Tel. 045-725244.

Een greep uit de kleine MIDDELENKASSERS van Auto Limburg. Opel Kadett 1.3 S '85; Mazda 323 1.5 GLX HB '86; Datsun Stanza 1.6 GL HB '86; Citroen Axel 1.2 TRS '85; Mazda 323 1.3 Sedan '84; Ford Escort 1.3 Laser '85. Auto Limburg, Mauritsweg 126, Stein, tel. 04490-38474.

LADA 1200 S bwjr. '83, in nieuwst. Autobed. Smits, Hoofdstr. 214 Hoesbroek.

Te k. Opel KADETT City, bj. '79. Tel. 045-224224.

Exclusieve auto's bij auto Limburg. Opel Senator 3.0i CD '84; Ford Scorpio 2.0i CD '86; Peugeot 505 Select '85. Auto Limburg, Mauritsweg 126, Stein, tel. 04490-38474.

VW kever bj. '75, i.g.st. Vraagpr. f 2650,-, apk '89. Rijnstr. 29 Heerlen.

Opel KADETT moeie en goede auto, bj. '79. Vraagpr. f 2750,-, apk '89. 045-725120.

Te k. Opel Kadett 2.0 S bj. '85 met lpg wegens omst. Inr. auto auto goedkoper model. Tel. 04755-2297.

Te k. CITROEN Reflex bj. '81, lpg. V.p.r. f 1500,-. Tel. 045-723117.

Te k. GOLF diesel bj. '80 i.g.st. f 4295,-, apk gek. tot juli '89. Tle. 04490-32406.

Te k. MAZDA 323 bj. '86, le eig. zeer mooi f 15.000,-. Gage Central, Rijksweg Centrum 97 Geleen. Tel. 04490-43175.

Te k. GOLFJE kl. grjs, bwjr. '77, v.p.r. f 800,-; met APK. Tel. 04754-2182.

Te k. BMW 318i bwjr. '76. Tel. 04499-3996.

Te k. HONDA Civic 1.6 5-drs. bj. '83, mod. '84, alle extra's, kleur wit. Pr. f 6900,-. 045-222451.

Te k. SKODA 120 LS, 11.000 km gelopen, 3 jr. oud, div. extra's, als nieuw. Pr. f 6750,-. 045-458126.

Te k. Opel Senator 3.0 S bj. '80, kl. blauw, goede st. Pr. f 5900,-. 045-44584.

Te k. FORD Escort 1100 5-drs., kl. blauwmet., bj. '84, prima staat. Pr. f 10.750,-. Tel. 045-445110.

Te k. MAZDA 323 GT 3-drs., wit, i.g.st. Pr. f 5750,-. Bj. '81. Tel. 045-442280.

**GRANDIOZE LEERSHOW!**  
**MET VELE SPECIALE AANBIEDINGEN**



**Keuze uit meer dan 50 modellen met echt leder bekleden. Komt u ook eens kijken?**

Grote keuze in moderne meubelen in wit, parelgrjs, antraciet en zwart.

**MIK MEUBEL**  
LOCHT 2 KERKRADE

Hoek afslag autoweg Heerlen-Zuid

**BELONING!**  
U kunt rekenen op een aantrekkelijke beloning wanneer u inlichtingen kunt verstrekken welke leiden tot het terugvinden van een

**TRUCK**  
merk: DAF  
kenteken: 32-BB-29  
Chassisnummer: 00169931  
Kleur: rood met grijze striping

Deze truck werd ontvreemd in de nacht van 22 op 23 oktober 1988 aan de Korvetweg te Maastricht.

Inlichtingen schriftelijk of telefonisch aan:

**SCHADEBUREAU BOSCHMAN EDE BV**  
Afdeling Speciale Onderzoeken  
Antwoordnummer 2013  
6710 VA EDE  
Tel. 08380-11498  
(Uw informatie wordt vanzelfsprekend vertrouwelijk behandeld).

VOLVO 340 DL nw. band, prima onderh. gunstige prijs. tel. 04490-34411.

Te k. MITSUBISHI Galant 1600 GL bj. '79, tel. 045-423987.

CORSA 1.2 S '84; Kadett Caravan 1.2 S '84 en '81; Reo 1.9 N; Kadett 1.2 N '79 en '82; Fiesta 1.1 L '83; Peugeot 305 GL '82; Autobedrijf J. Denman, Raadhuisstraat 107, Hulsberg, 04752-1515.

Te k. VW Golf, 3-drs., km.st. 65.000, kl. grjs, 1100 cc, zuinig. Pr. f 8750,-. 045-462893.

Te k. moeie Opel KADETT 1.6 sr 86.000 km, bj. 1984, APK tot 10-89, tel. 04490-2092.

MERCEDES 280SE blauwmet., met alle extra's, zeer brede Rial-velgen f 19.250,- moeie auto 04752-1515.

# LGOG houdt congres voor amateur-geschiedbeoefenaren

## 'In geschiedschrijving werd veel weggepoetst'

Van onze verslaggever

**MAASTRICHT - Bordelen, prostitutie en geslachtsziekte in Venlo in de periode 1840-1871. Een onderwerp uit De Maasgouw, een tijdschrift voor Limburgse geschiedenis en oudheidkunde. Van dit jaar welteverstaan. Want een artikel over een dergelijk precair onderwerp publiceren was voor de oorlog gedsomnigelijk.**

De moderne historicus, geschiedschrijver zit dus niet meer in een keurslijf van taboes. Kan alles aanpakken. „Ja, de waarheid in 1930 was een andere dan die van nu”, zegt voorzitter J. Wieland van het Limburgs Geschied- en Oudheidkundig Genootschap (LGOG), dat dit jaar terugblikkt op 125 jaar geschiedschrijving over Limburg.

„Niet dat je kunt zeggen dat het allemaal prullewerk of overschrijvers waren, maar vroeger ging men wel een heel stuk selectiever om met bronnen. Als het over de geschiedenis ging van een of andere Roermondse bisschop werden negatieve kanten van die man niet genoemd. Een heleboel werd weggepoetst. Tegenvoerdig kunnen we heel anders met materiaal omgaan. Ook worden steeds meer archieven ontsloten. Dan blijkt ineens dat de historie vaak twee gezichten heeft. De Franse Revolutie bijvoorbeeld. Dat kun je zien als een geschiedenis van een koningsdrama, maar ook een van graanprijzen.”

Geschiedenis blijkt dan ineens veel interessanter te zijn dan we allemaal op school hebben geleerd, die van oorlogen en veldslagen. Historie die veel dicht bij de mensen ligt: stamboomonderzoek of wapenkunde. Om twee voorbeelden te noemen: in toenemende mate groeit ook onderzoek naar de sociaal-economische geschiedenis. Hoe de mensen woonden en leefden. Daar horen dus ook zaken bij als prostitutie.

**Congres**

Het LGOG met 3000 leden wil die geschiedenis levend maken. Onder meer door een tweedaags historisch congres, dat vooral tot doel heeft amateurs te betrekken in de discussie over actuele tendenzen in het vak. Het congres startte gisteravond in de Oranjerie te Roermond en wordt vanmorgen om tien uur voortgezet.

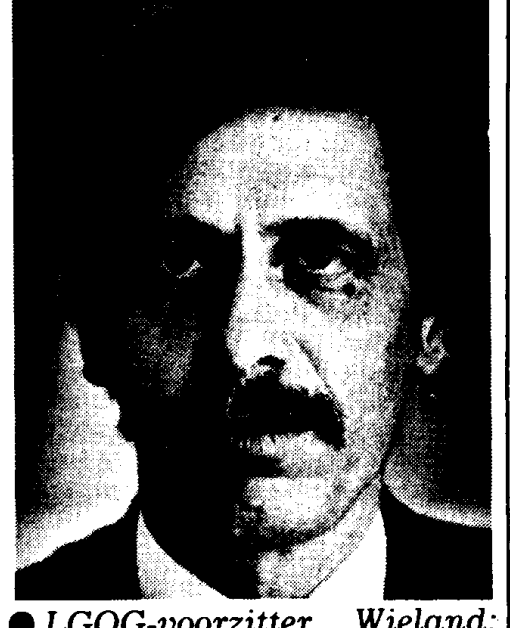
Een aantal deskundige sprekers zal dan belichten welke actuele tendenzen er zijn op de verschillende terreinen van historisch onderzoek.

Vanmorgen vanaf 10 uur spreekt in de Oranjerie drs Henk Stoepker, provinciaal archeoloog in Limburg over de 'middeleeuwen in Limburg'; drs baron Schimmelpenninck Van der Oije, gemeentearchivaris van Rotterdam over 'bronnenonderzoek'; C. de Dijn, conservator van de Dienst van het Kunsthistorisch Museum te Hasselt (B) over 'monumenten' en drs A. de Jong, directeur Centraal Bureau voor Genealogie.

Allen hebben ruime ervaring met het werken met amateurhistorici of -archeologen. Er zal gelegenheid zijn voor discussies. Inschrijving voor het congres is mogelijk door het storten van 40 gulden op giro-nummer 1037880 t.n.v. LGOG Maastricht.

Het LGOG krijgt overigens binnenkort een leerstoel Rechtsgeschiedenis Limburgse Territoria aan de Rijksuniversiteit Limburg te Maastricht. Het Genootschap geeft verder een aantal tijdschriften uit. Behalve de reeds eerder genoemde De Maasgouw is dat het jaarboek Publications, Maastrandse Monografieën, over archeologie en genealogie.

„Door publicaties draag je bij tot geschiedschrijving. Dan hebben toekomstige generaties er ook nog wat aan”, zegt LGOG-secretaris drs A. Jennikens. Omdat de geschiedschrijving meestal over heel specifieke onderwerpen gaat, is de Limburgse geschiedenis zoals die door het LGOG in de onderscheiden tijdschriften al is gepubliceerd nogal verbrokkeld. Om die reden is deel III van het Limburgs Verleden in voorbereiding, waarin de verschillende 'brokken' aan elkaar geschreven worden. Naar verwachting is dat deel in '94 klaar.



● LGOG-voorzitter Wieland: „Een heleboel werd weggepoetst.” Foto: WIDDERSHOVEN

## CDA vraagt méér steun voor sport

Van onze verslaggever

**MAASTRICHT -** Tijdens de eerste ronde van de begrotingsbehandeling in Provinciale Staten heeft CDA-fractievoorzitter J. Drummen gisteren de sociaalistische gedeputeerde Kockelkorn verweten een belofte uit 1987 niet te zijn nagekomen. Een jaar geleden zegde deze toe het sportgebeuren in de provincie royaler te zullen bedelen met geld uit het ontwikkelingsfonds.

Drummen constateerde gisteren dat dit niet is gebeurd alhoewel een groot aantal ingediende projecten was toegepast op zogeheten prioritaire doelgroepen als ouderen, gehandicapten, langdurig werklozen en minderheden. Naar zijn informatie zouden ook projecten voor 1989 al zijn weggeschoven vanwege te laten indiening. De woordvoerder van het CDA zei te hopen niet andersma te worden afgescheept „met een toezegging die niets oplevert”.

## Leerstoel

Het LGOG krijgt overigens binnenkort een leerstoel Rechtsgeschiedenis Limburgse Territoria aan de Rijksuniversiteit Limburg te Maastricht. Het Genootschap geeft verder een aantal tijdschriften uit. Behalve de reeds eerder genoemde De Maasgouw is dat het jaarboek Publications, Maastrandse Monografieën, over archeologie en genealogie.

„Door publicaties draag je bij tot geschiedschrijving. Dan hebben toekomstige generaties er ook nog wat aan”, zegt LGOG-secretaris drs A. Jennikens. Omdat de geschiedschrijving meestal over heel specifieke onderwerpen gaat, is de Limburgse geschiedenis zoals die door het LGOG in de onderscheiden tijdschriften al is gepubliceerd nogal verbrokkeld. Om die reden is deel III van het Limburgs Verleden in voorbereiding, waarin de verschillende 'brokken' aan elkaar geschreven worden. Naar verwachting is dat deel in '94 klaar.

## GS blijven buiten verhuizing casino

**MAASTRICHT -** Gedeputeerde Staten van Limburg hebben er geen enkele behoefte aan een voorkeur uit te spreken voor Valkenburg of Maastricht als vestigingsplaats van een casino. GS zijn namelijk niet betrokken bij de besluitvorming over de vestigingsplaatsen en de vraag naar een eventuele voorkeur is dan ook niet aan de orde.

„Ons College is door de Nationale Stichting Casinospelen in deze aangelegenheid niet geraadpleegd en heeft gezien de wettelijke procedures ook niet geraadpleegd te worden”, zo laten GS weten naar aanleiding van vragen van statenlid drs. Resoort. Wel laten GS weten op de hoogte te zijn van het feit dat de Stichting mondeling contact heeft gehad met burgemeester Gilissen van Valkenburg over een mogelijke verplaatsing van het casino van Valkenburg naar Maastricht.

Tevens wijst het provinciaal bestuur er op dat de gouverneur al in juni 1985 de grote betekenis van het casino voor Valkenburg heeft onderschreven. „Het sinds 1977 in Valkenburg gevestigde casino vormt immers een goed functionerend element in de regio Heuvelland”. GS geven in het antwoord aan statenlid Resoort overigens ook aan dat onmogelijk garanties tot het behoud van het casino in Valkenburg kunnen worden gegeven.

## VOEREN - Retour à Liege, de Franstalige fractie in de gemeenteraad in Voeren, heeft bekend gemaakt dat José Happart opnieuw wordt voorgedragen om vanaf 1 januari 1989 in Voeren burgemeester te worden. Bij de jongste gemeenteraadsverkiezingen op 9 oktober jl. verloor de Retour à Liege-fractie weliswaar een zetel ten nadele van de Vlaamse partij Voorbeelden, maar José Happart haalde met 1.097 voorkeurstemmen een persoonlijk succes. Tijdens de verkiezingsnacht liet Happart dan ook al weten dat hij kandidaat-burgemeester zou zijn.

Gisteren konden vanuit de Vlaamse fractie nog geen reacties vernomen worden op de kandidatuurstelling van José Happart. Een mogelijke benoeming van Happart door de Belgische koning zal toch op problemen stuiten. De huidige minister van binnenlandse zaken Tob-

## Happart weer voorgedragen als burgemeester

back, net als Happart overigens een socialist, heeft al herhaaldelijk gezegd dat er voor hem geen sprake van kan zijn dat Happart opnieuw burgemeester van Voeren zal worden. Als Happart dat toch zou willen moet hij niet alleen zijn kennis van het Nederlands bewijzen (en dat weigert hij

## Staten geven GS milieu-adviezen

Van onze verslaggever

**MAASTRICHT -** In Provinciale Staten wordt verschillende geuiten veelal van weinig daadkracht. Het duurt naar de mening van de VVD ook allemaal te lang.

Het CDA hekelde het feit dat de taken die de centrale overheid toeschuift aan de provincies vaak mooi zijn verpakt maar niet vergezeld gaan van de benodigde middelen. Bij monde van fractievoorzitter Drummen zegde het CDA aan GS steun toe nu van die zijde meer 'eigen' middelen worden ingezet. Gepleit werd voor een autonoom beleid, gericht op planvorming in hoofdlijnen.

De fractie van de PvdA toonde zich niet geheel ontevreden over het provinciale milieubeleid, maar constateerde toch dat de strijd tegen milieuvontreiniging krachtiger en doortastender dan tot nog toe dient te worden aangepakt. Van die zijde werd GS gevraagd tijdig een financieringsplan voor de milieuzorg te stellen.

PPR-er Van der Hijden stelde college voor in vergunningen voor aan een ontbindende voorwaarde op te nemen, betrekking hebbend op toename van de afvalvervalheid wat betreft aanpassing nieuwe technische mogelijkheden.

## Vergadering D66

**ROERMOND -** De afdeling burg van D66 houdt vandaag in tel Alexander in Roermond een gemeene ledenvergadering. Gastspreker is het Tweede Kamerlid Doeke Eisma die een aantal actuele landelijke ontwikkelingen toelicht. De bijeenkomst begint 14 uur.

## VVD vreest toename aantallen ambtenaren

**MAASTRICHT -** Voorzitter Schreinemacher van de fractie van VVD in Provinciale Staten waarschuwde gisteren 'het gevaar' dat aantal ambtenaren geleidelijk zal toenemen nu de Provincie mer in haar middelen is komen zitten.

Naar zijn mening beschikt de provincie thans over een slagvaardig adequaat ambtenarenapparaat voor zijn taken is berekend. Vinden dat dit ook in de toekomst moet blijven”, zei Schreinemacher.



# Geen donatie aan 'arm' ZuidHolland

## Staten wijzen Hummel terecht

Van onze verslaggever

**MAASTRICHT** – De meest gebruikte persoonsnaam tijdens de algemene beschouwingen in Provinciale Staten was gisteren die van het socialistische Tweede Kamerlid Rein Hummel. Vanuit nagenoeg alle fracties, de Partij van de Arbeid niet uitgezonderd, werd beschuldigend herinnerd aan Hummels recentelijk gedane suggestie het 'rijke' Limburg bij het verdelen van geld uit het Provinciefonds te laten inleveren ten profijte van 'arme' provincies als Zuid-Holland.

van GS dat voor het merendeel uit leden van de Partij van de Arbeid bestaat. „Dat zou de opmerking van Hummel begrijpelijk maken”, verduidelijkt hij.

Onomwonden sprak ook Jan Tindemans als kersverse fractievoorzitter van de PvdA zijn teleurstelling uit over de uitspraken van zijn partijgenoot. Hij noemde het betrouwenwaardig dat deze zich tot ongenueerde tolk heeft gemaakt van degenen die uit ongenoegen een begerig oog laten vallen op 'de vermeende vleespotten van Limburg'. Tindemans liet zijn collega's in de Limburgse Staten weten, dat de Kamerfractie van zijn partij nog geen enkel standpunt heeft ingenomen over het rapport waarop Hummel zijn gewraakte suggestie heeft geënt.

### Aandelen

Ook CDA-fractievoorzitter Sjoof Drummen hield de denkbeelden van het Limburgse Kamerlid van socialistische huize. „Handen af van Limburgs geld”, riep hij namens zijn fractie uit. Partij Nieuw Limburg stelde voor de algemene verontwaardiging uit te drukken in een motie aan regering en Staten-Generaal.

In die motie, die volgende week in stemming wordt gebracht, wordt het optreden van Hummel sterk afgekeurd. In een andere motie dringt de PNL-fractie er op aan een gedeelte van de winst bij verkoop van DSM-aandelen te reserveren voor structuurverbeterende werken in Limburg.



● Rein Hummel

Het felst verzette VVD-woordvoerder Th. Schreinemacher zich tegen de voorstellen van Hummel. „Het is klinkklare nonsens om provincies die goed op hun bezittingen hebben gepast te straffen door ze te verplichten andere provincies, die daar minder in geslaagd zijn, financieel tegemoet te komen. Ik denk dat die provincies hun problemen in eigen huis moeten oplossen”, luidde de mening van de liberale fractievoorzitter.

Hij achtte het niet uitgesloten dat provincies die in zorgen verkeren worden bestuurd door een college

voor het drukken van de krant rechtstreeks te vervaardigen zonder tussenkomst van films. Tijdswinst en besparing op filmmateriaal zijn de voornaamste voordelen hiervan.

Hoechst heeft tachtig procent van de markt van filmloze plaatvervaardiging voor kranten in handen. Bij het Limburgs Dagblad worden jaarlijks 200.000 drukplaten via het Elfasol-procedé vervaardigd.

Hoechst-vertegenwoordiger dr. J. Schramm sprak vooral lof voor de persoonlijke inzet en het kwaliteitsbewustzijn van de heer Heijmans. Het Limburgs Dagblad werd door hem omschreven als een van de best gedrukte kranten in Europa.

Behalve het Limburgs Dagblad worden ook de Amerikaanse zakenkrant The Wall Street Journal en de Japanse krant Nihon Keizai Shimbun gedrukt met drukplaten van het Elfasol-systeem.

Samen met Hoechst heeft onder andere het Limburgs Dagblad veel bijgedragen tot de ontwikkeling van dit systeem, dat het mogelijk maakt de drukplaten

toch te doen, omdat onderwijs en arbeidsmarkt zowel in kwaliteit als in kwantiteit niet op elkaar aansluiten.

„Doordat DSM zelf die opleidingen uitvoert dreigt een vicieuze cirkel te ontstaan, of bestaat die reeds. Vervolgens acht het reguliere onderwijs zichzelf kennelijk ontslagen van de plicht deze opleidingen zelf ter hand te nemen”, aldus Rongen die vindt dat het onderwijs veel meer op kracht nieuwe initiatieven moet nemen.

Hij stelde daarom voor met het onderwijs in de regio een zogeheten co-makership aan te gaan, een term die in het bedrijfsleven wordt gebruikt om aan te geven dat meerdere bedrijven een deel van de productie voor hun rekening nemen. Rongen legde uit dat DSM in dit geval bijvoorbeeld gratis het opleidingscentrum ter beschikking wil stellen van scholen, die een nieuwe opleiding willen beginnen.

Op deze manier kan, aldus directeur Rongen, de vicieuze cirkel worden doorbroken. Hij noemde daarbij meteen al een paar opleidingen die daarvoor in aanmerking komen, zoals materiaalkunde en meet- en regeltechniek (die wel als avondonderwijs bestaan, maar niet overdag gevolgd kunnen worden).

(ADVERTENTIE)



contactlenzen-  
brillenspecialzaak

Charmant, net even anders,  
met een model van  
Rothschild of Colani

P. HOPPENBROUWERS  
EMMAPLEIN 11  
HEERLEN. Tel. 711984

Met onze bekende  
garanties

De kleine zaak  
met de  
grote service  
en grootste  
collectie  
20 meter  
in de  
Emmastraat  
voorbij  
Algemene Bank  
Nederland



● To Rousch met op schoot haar jongste zoon Marc, in de keuken van haar Focus-woning.  
Foto: JEROEN KUIT

*Spastische moeder over de wil om kinderen te krijgen:*

## 'Gehandicapte echtparen moeten eigenwijs zijn'

Van onze verslaggever

**VENLO** – „Een gehandicapt echtpaar dat heeft besloten om een kind te nemen, moet dat ook absoluut doen. Het is belangrijk dat je eigenwijs bent en lef en doorzettingsvermogen hebt”, aldus To Rousch-Vrolijk, zelf spastisch en moeder van twee jongens, Marc (3½) en Roger (8 jaar). Eind zeventig jaren besloten To en haar eveneens spastische man Henny dat ze een kind wilden hebben, ondanks de felle protesten van de leiding van het gezinsvervangend tehuis Geuloord in Bunde waar ze destijds woonden.

Het gezin Rousch woont sinds '84 in een zogeheten Focus-woning, een aan gehandicapten aangepaste woning in een nieuwe wijk van Venlo waar men 24 uur per dag wordt begeleid. Vanaf april '82 zijn ze weg uit Bunde – „een bevrijding”, aldus To

Rousch, die in de tussentijd nog in aangepaste woningen in Emmeloord en Bunde woonde.

### Praatgroep

„Nu de jongens naar school gaan, komen ze in contact met andere kinderen. Tja, en daar komen natuurlijk heel wat vragen van, hè? Ze willen bijvoorbeeld weten waarom wij geen uitstapjes met hen maken. Dat de jongens zulke gewone vragen stellen, betekent wel dat wij gehandicapten hen een heel normale opvoeding hebben gegeven. Over de opvoeding, de bevalling en over allerlei andere zaken willen we met andere (aanstaande) gehandicapte ouders praten. Van het onderling ervaringen uitwisselen kan men veel van leren”, aldus To Rousch, die daarom in Limburg een praatgroep wil oprichten. Zij doet dat samen met het Steunpunt Zelfzorg Initiatieven in Sittard.

Wat het integreren nog altijd moeizaam verloopt, bevestigt To Rousch meteen. „Ik ben dan ook bij de Ouderraad op school gegaan. Zo ziet iedereen dat we toch heel normaal kunnen redden etc. De maatschappij moet er eindelijk eens meer vertrouwen in krijgen dat je ook als gehandicapte een kind kunt opvoeden. Maar de gehandicapte, die zich iedere keer weer voor 200 procent dient te bewijzen, moet de eerste stap zetten. Je mag niet thuis blijven zitten en wachten tot iemand naar jou toekomt. Want dat moet je lang wachten...”

Gehandicapte (aanstaande) ouders die belangstelling hebben voor de praatgroep kunnen contact opnemen met To Rousch: ☎ 077-870635 of met Paulus van der Hijden van het Steunpunt Zelfzorg Initiatieven: ☎ 04490-16161.

(ADVERTENTIE)

**In onze collectie zit beslist het schilderij van uw keuze.**

Het is daarom beslist de moeite waard om een bezoek te brengen aan onze Galerie/Kunsthandel, waar wij u een veelzijdige collectie schilderijen tonen. Wij stellen het op prijs u in onze Galerie te mogen begroeten.

**Kunsthandel Herman van Leeuwen**  
Stationsstraat 11, Heerlen, tel. 045-715902

(ADVERTENTIE)

**Klachten over de bezorging op zaterdag?**

**BEL DAN**

alleen het hoofdkantoor

**045-739911**

tussen 8 en 12 uur

een bedrijf in Nuth. De waarde van de gestolen trekker, oplegger en meubelen bedroeg in totaal 350.000 gulden. In deze zaak werden negen personen aangehouden.

### Organisatie

Volgens adjudant A. Ramaekers van de gemeentepolitie Heerlen werd verder in de nacht van 12 op 13 september een oplegger gestolen die geparkeerd stond bij een tankstation aan de A-76. De inhoud bestond uit wasmiddelen ter waarde van 35.000 Dmark. De daders zijn inmiddels aangehouden.

Volgens Ramaekers gebeurt dit soort diefstallen de laatste tijd wel vaker. „Het schijnt vrij eenvoudig te zijn de opleggers aan een trekker te koppelen en weg te rijden. Je ziet die containers ook overal staan.” Zowel in Heerlen als Maastricht wordt gezegd dat er best sprake kan zijn van een organisatie die achter de diefstallen zit, maar harde aanwijzingen daarvoor ontbreken voorshands.

De trekker bleek gestolen te zijn bij

## Provincie twijfelt van meet af aan

Vervolg van pagina 1

Het provinciebestuur heeft van meet af aan twijfels geuit over de noodzaak van een eigen cementindustrie en wil dat middels een onderzoek ook staven. Een deel van de commissie Oppervlaktedelfstoffen deelt die mening en vraagt ook om een 'grondige analyse' van de betekenis van een eigen kalkzandsteenvoorziening voor de Nederlandse cementindustrie, de ontwikkelingen die zich voordoen op vervangende bindmiddelen en om de mogelijkheden van import te vergroten.

De provincie vindt dat de kalksteenvoorziening ten behoeve van de ENCI al zeker tot het jaar 2005 is veiliggesteld door diepere winning in de Sint Pietersberg. Om die reden zegt de provincie het dan ook te prematurer om nu al een uitspraak te doen over het Plateau. Afgraven van het noordelijk gangenstelsel van de Sint Pietersberg en winning ten noordwesten van Maastricht zoals door de regering wordt voorgesteld, wordt door de provincie eveneens als niet realistisch van de hand gewezen.

Opmerkelijk is overigens dat minister Smit-Kroes het standpunt van haar adviesorgaan niet heeft overgenomen. Nog deze week heeft ze laten weten dat ze de mogelijkheid tot het afgraven van het Plateau open wil houden.

## Statenfractie PrdA: 'Pinkpop mag niet meer uit Landgraaf'

Van onze verslaggever

**MAASTRICHT** – „Pinkpop mag niet vertrekken uit Limburg, maar ook niet uit Landgraaf”. Dat betoogde gisteren Jan Tindemans als voorzitter van de Statenfractie van de Partij van de Arbeid waarvan Pinkpop-organisator Jan Smeets lange tijd deel heeft uitgemaakt.

Tindemans stelde vast dat de noodlijdende draf- en renbaan in Landgraaf met de komst van Pinkpop een broodnodige injectie heeft gekregen. Door de publiciteit rond Pinkpop hebben ook diverse andere organisatoren belangstelling gekregen voor deze accommodatie, wist het Statenlid. Om zoveel mogelijk rendement te bereiken dient de baan naar zijn mening een multifunctionele bestemming te krijgen.

Hij verzocht GS hiernaar een onderzoek te laten instellen en verdere realisatie te stimuleren in het kader van het Regionaal Ontwikkelingsplan Oostelijke Minstreek. Voorts bepleitte hij bij het college Pinkpop, dat volgens haar zijn twintigste verjaardag viert, een bedrag van 25.000 gulden te geven om daarmee een bekende groep te kunnen contracteren.

(ADVERTENTIE)

**CULINAIRE  
UITDAGING**

NU GEOPEND:

**restaurant  
DE LEUF  
galerie**

Dalstraat 2, 6567 JS Ubachsberg  
tel. 045-750226

reserveren aanbevolen

Openingstijden:  
dagelijks van 12.00-14.00 uur en van  
18.00-21.30 uur, maandag gesloten,  
zaterdag geen lunch.

Hoofdgerechten v.a. f. 35,-  
Lunch Keuzemenu f. 45,-  
4-gangen Keuzemenu f. 59,50

**PERZENHUIS  
TEHERAN  
HEERLEN**

Het vertrouwde  
adres voor:

**PERZISCHE  
EN OOSTERSE  
TAPIJEN**

Tibetaanse, Marokkaanse en  
Berber tapijten, moderne en  
Chinees tapijten,  
handgeweven  
boerentapijten.

Promenade 143

045-715372

HEERLEN

## Toename diefstal van trekkers met oplegger

Van onze verslaggever

**MAASTRICHT/HEERLEN** – Er worden de laatste tijd in Limburg meer vrachtwagencombinaties, opleggers en losse trucks gestolen. Gisternacht is bij transportbedrijf Boma bv uit Maastricht een trekker met oplegger gestolen. De oplegger, die leeg was, werd gisteren teruggevonden bij een garage in Roermond. Een woordvoerder van de gemeentepolitie Maastricht vermoedt dat het de dieven om de inhoud van de oplegger te doen was.

Dat is dus waarschijnlijk de reden dat de oplegger achtergelaten is,

maar de trekker niet. „Die kan weer als hulpmiddel bij een volgende diefstal gebruikt worden”, aldus de woordvoerder.

Zowel in Maastricht als Heerlen constateert de gemeentepolitie een stijgend aantal diefstallen van trekkers en/of opleggers in de laatste maanden, al is daarbij geen sprake van een 'epidemie', zoals in Maastricht wordt benadrukt.

Zo werd op 23 oktober bij een transportbedrijf aan de Korvetweg in Maastricht een truck gestolen. Een dag later was het weer raak, nu bij een particulier, wonend aan de Ge-

rardusweg, eveneens in Maastricht. Opnieuw werd een losse trekker gestolen.

Die gestolen trekkers worden soms ingezet bij de diefstal van geladen opleggers. Zo betrapte de gemeentepolitie Heerlen op 10 augustus een aantal personen die gloednieuwe meubelen hadden uitgeladen bij een particuliere woning aan de Heerlense Heesbergstraat. De oplegger met meubelen was gestolen bij een bedrijf in het Belgische Hasselt.

De trekker bleek gestolen te zijn bij







## bioscopen

● **HEERLEN**  
Royal: Die Hard, dag. 15.18.15 en 21 uur.  
Rivoli: Coming to America, dag. 15.30  
18 en 20.30 uur. Bambi, za zo wo 14 uur.  
Maxima: Red Heat, dag. 15.30 18.30 en  
20.30 uur. Hs: Masquerade, dag. 14.15  
18.15 en 21.15 uur, za zo ook 16.15 uur.  
Evil Dead 2, dag. 14.30 18.30 en 21.30  
uur, za zo ook 16.30 uur. Good morning  
Vietnam, dag. 14.18.30 en 21 uur, za zo  
ook 16 uur. The unbearable lightness of  
being, dag. 20.30 uur. Action Jackson,  
dag. 14 en 18.30 uur. Big Business, dag. 18.45 en 20.45 uur, za  
zo ook 16 uur, do vrij ma di ook 14 uur.  
Jungle book, za zo wo 14 uur. De Spie-  
gel: Bird Now, vrij t/m ma 21 uur.

● **SCHAESBERG**  
Autokino: Salsa, do t/m za 20 uur. Ac-  
tion Jackson, vrij t/m zo 22.15 uur.

● **MAASTRICHT**  
Mabi: Coming to America, dag. 14.30 en  
20.30 uur, za zo ook 18 uur. Bambi, za zo  
en wo 14.30 uur. Die Hard, dag. 14.30 20  
en 21.15 uur. Red Heat, dag. 14.30 18.15  
uur. Heat, dag. 14.30 en 21.15 uur. Cinéma-Palace: Big Busi-  
ness, dag. 19 en 21.30 uur, za zo ook 16.30  
uur, za zo ook 14 uur. Good morning Viet-  
nam, dag. 19 en 21.30 uur, za zo ook 16.30  
uur, za zo ook 14 uur. De ondraaglijke  
lichtheid van het bestaan, dag. 20.15  
uur, za zo ook 16.30 uur. Angelen van Ch.  
Boon, T/m 18/11, open ma t/m vr 9-16  
uur. Volkssterrenwacht. Open bedro-  
gen, T/m 30/11, open di t/m zo 13-17 uur,  
di en vr ook 19.30-22 uur. Thermenmu-  
seum, Corioallumstraat 9. Jan Stuyt en  
Heerlen, T/m 11/12, open di t/m vr 10-17  
uur, za en zo ook 14-18 uur. Litteraire  
bibliotheek en Bernardinuscollege. Litter-  
aire expositie over leven en werk van  
Fé Hawinkels. T/m 10/11. Filmhuis. Des  
sculptures anonymes. Van 3/11 t/m  
24/11.

## exposities

● **HEERLEN**  
Galerie Signe, Akerstraat 82a. Werk van  
Gilbert de Bontridder. Van 6/11 t/m  
27/11. Open wo t/m zo 14-17 uur. De  
Spiegel, Akerstraat 88. Werk van Paul  
de Maat. T/m 3/11. Open do t/m ma.  
NMB, Bongerd 13. Annelien van Ch.  
Boon, T/m 18/11, open ma t/m vr 9-16  
uur. Volkssterrenwacht. Open bedro-  
gen, T/m 30/11, open di t/m zo 13-17 uur,  
di en vr ook 19.30-22 uur. Thermenmu-  
seum, Corioallumstraat 9. Jan Stuyt en  
Heerlen, T/m 11/12, open di t/m vr 10-17  
uur, za en zo ook 14-18 uur. Litteraire  
bibliotheek en Bernardinuscollege. Litter-  
aire expositie over leven en werk van  
Fé Hawinkels. T/m 10/11. Filmhuis. Des  
sculptures anonymes. Van 3/11 t/m  
24/11.

● **KERKRADE**  
Galerie Hoogh Anstel, Sieraden van  
Trudi van Schaik en Peter Kramer. T/m  
6/11, open za en zo 14-17 uur.

● **BRUNSSUM**  
D'r Brink-Oave, Lindeplein 5a. Werk van  
Marin Linde. T/m 11/11 t/m 5/12,  
open ma t/m vr 14-17 uur en 19-21 uur, zo  
14-17 uur.

● **VOERENDAAL**  
Galerie De Leuf, Dalstraat 2. Werk van  
Marjan van Berkel en Joop Roijers.  
T/m 2/12.

● **HOENSBROEK**  
ABN Bank. Werk van Jo Beuts. T/m  
14/11, open werkdagen 9-16 uur.

● **LANDGRAAF**  
Raadhuis. Grafiek uit Krakow. Vanaf  
14/10, open tijdens kantooruren van 14-  
16 uur. Galerie Artengroen, Hereweg  
95. Werk van Hans Peeters. T/m 17/11,  
open op werkdagen 9-18 uur, zo tot 21  
uur. 1ste zondag v/d maand 14-17 uur.

● **NUTH**  
Atelier Jac Vinken, Stationsstraat 282.  
Werk van Dick van Wijk en Antony van  
Lieshout. T/m 19/11, open di t/m vr 9-18  
uur, za 9-17 uur.

● **MAASTRICHT**  
Bonnenfantenmuseum. Accademia, ba-  
siscollectie. T/m 20/11. Open di t/m vr 10-  
17 uur, za en zo 10-17 uur. Accademisch  
Ziekenhuis Maastricht. Schilderijen  
van Anne Barneveld. T/m 25/11. Galerie  
D's, Tafelstraat 28. Werk van Hans Roe-  
bers. T/m 16/11, open wo t/m zo 13-18  
uur. Galerie Wanda Reiff, Reiffstraat  
43. Werk van Ferran Garcia Sevilla en  
Wim Claessens. T/m 22/12, open di t/m za  
13-18 uur. Perroon galerij, Vrijhof 35.  
Werk van Alfons van Leggelo. T/m  
21/11, open wo t/m za 13-18 uur. Galerie  
Schuurwilt en Van Noorden, Recht-  
straat 64. Werk van Jos Caelen. T/m  
11/12, open wo t/m za 14-18 uur, do 14-20  
uur. Galerie Wijk, Hoogbrugstraat 89.  
Werk van Maarten Beks en Lo van der  
Linden. T/m 6/11, open wo en vr 14-18  
uur, do 18-20 uur, za 10-17 uur en zo 13-  
18 uur. Generaalshuis, Vrijhof. Kun-  
stenaars kiezen kunst. T/m 6/11. VERIO,  
Herbenusstraat 39. Werk van twaalf  
kunstenaars uit Gelderland, Brabant en  
Limburg. T/m 6/11, open do t/m zo 13-17  
uur. Galerie Artifort, St. Annalaan 23.  
Expositie n.a.v. vier bibliofiele mono-  
grafieën over Peter Cox, Lo van der Lin-  
den, Arjen van Prooijen en Kim Zwarts.  
T/m 19/11. Keramiek uit de Euregio. Van  
10/11 t/m 3/12. Open ma t/m vr 9-17.30  
uur, za 10-16 uur. Galerie Fab, Brussels-  
straat 80. Werk van Alechinsky. T/m  
27/11, open vr t/m zo 13-17 uur. CCV,  
Herbenusstraat 89. Foto's van stichting  
Sinus. T/m 17/12, open ma t/m za 10-17  
uur, do ook 10-19.22 uur. Kamer  
van Kooymandel, Het Bat 2. Werk van  
Rene van Kooymandel. T/m 10/11, open di  
vr 8.30-16 uur. Jan van Eyckacademie,  
Academiestraat. Werk van Jan Slot-  
houwer. T/m 20/11, open werkdag. 9-17  
uur, za en zo 14-17 uur. Gouvernement,  
Limburglaan 10. Werk van Sjak Jacobus  
Marks en Jacques Timp. Van 7/11 t/m  
16/12, open werkdag. 9-17 uur. Galerie  
Felix, Wijcker Brugstraat 16. Werk van  
o.a. Cécile Buck, Nicole Hardy, Els  
Janssen en Hans Maessen. T/m 26/11.  
Dominicanerkerk. Werk van Guy  
Blous, Gerard Caris, Robert Garcet en  
Jürgen Kunz. Van 5/11 t/m 27/11, open di  
t/m vr 10-17 uur, za 11-17 uur. Universi-  
teitsbibliotheek, Bonnenfantenstraat 2.  
Werk van Hermenegildo Sábat en Mario  
Pignatti Monti. Van 4/11 t/m 2/12, open  
ma t/m vr 9-21 uur, za 9-13 uur.

**Regioedactie**  
**Oostelijke Zuid-Limburg**  
Kantoor Heerlen: 739911  
Hans Toonen  
(chef regioedactie)  
☎ 425335  
Wim Dragstra  
(stadsredacteur Heerlen)  
☎ 710317  
Richard Willems  
☎ 04406-15890  
Emile Hollman  
☎ 422345  
Kantoor Kerkrade: 455506  
Jos van den Camp  
☎ 351514  
Laurens Schellen  
☎ 04490-23936

## Jan Lennaerts (74), eenmalig organisator-uit-roeping

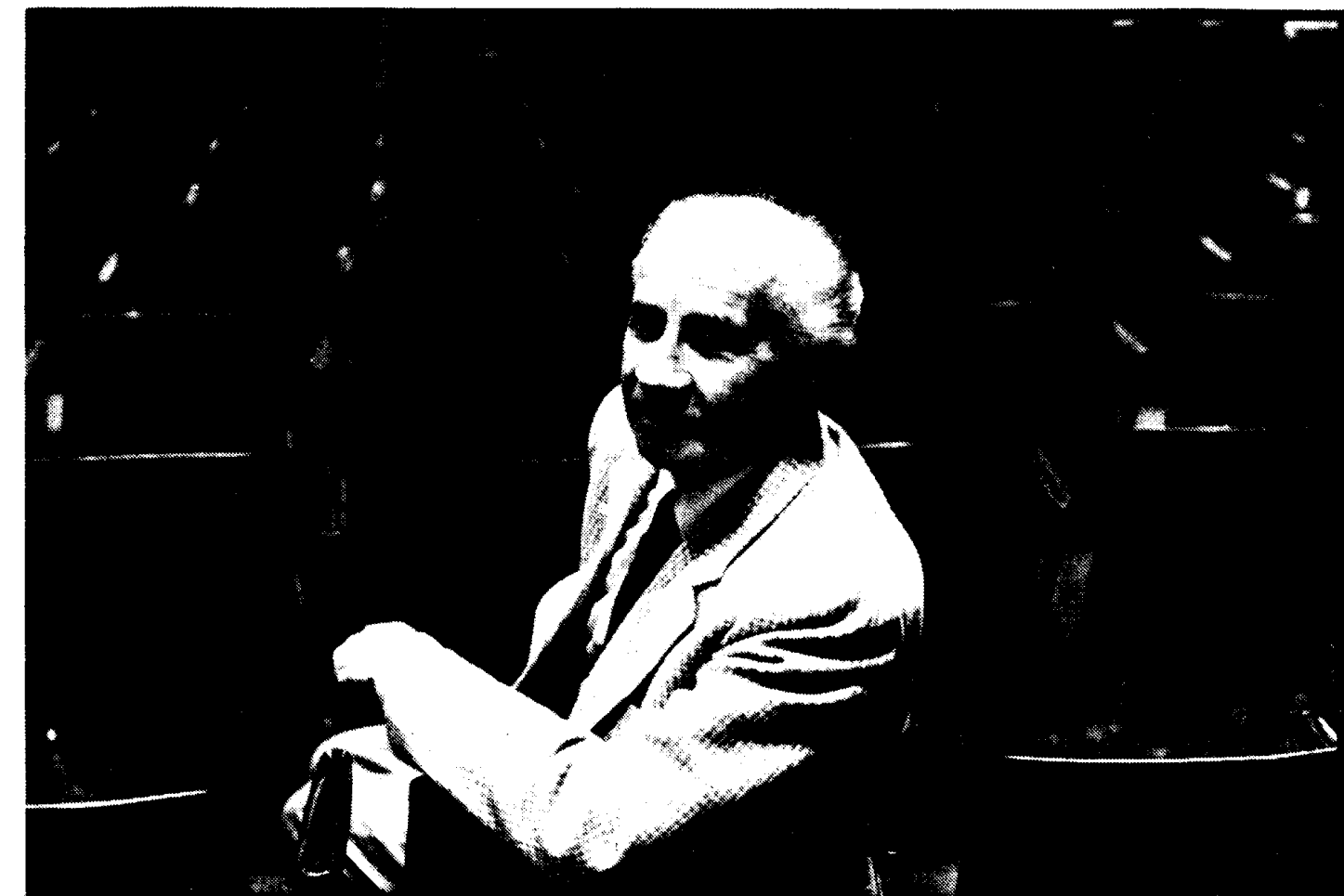
door jos van den camp

(vervolg van pagina 11)

KERKRADE - „Het is de eerste en laatste keer geweest dat ik zo iets organiseer.“ De glimlach die aansluitend op zijn gezicht verschijnt is echt. Jan Lennaerts, 75 jaar oud, Heerlenaar en eenmalig organisator-uit-roeping is niet boos, niet zenuwachtig, niet blij. „Of ik me nu druk maak of niet, daardoor zal er vanavond geen mens méér de zaal betreden. Ik mag tevreden zijn als de zaal half vol zit“, redeneert 'de man met hart', die op dat moment nog niet precies weet hoeveel Kerkrade-naren hem in de steek zullen laten.

Jan Lennaerts, gisteren enkele uren voordat in de Kerkraadse Rodahal een benefiet-concert zou beginnen. De opbrengst wordt besteed aan activiteiten op scholen in de Oostelijke Mijnstreek en wel aan lessen en les-materiaal die hart- en vaatziek-ten uiteindelijk kunnen voorko-men. De Koninklijke Philhar-monie uit Bocholtz, Harmonie Sint Aemiliaan uit Bleijerheide, het Kerkrads Symphonie Orkest, Cantus ex Corde, Serenata Tropi-cal uit Maastricht en de Jogo-slavische Volksdansgroep Nizo-zemka treden er 's avonds (gis-tervaand -red) op. De presentatie is in handen van Jacques - le voice - Heetman en Willy - Dreff - Dobbe. De Heerlenaar die reeds midden dit jaar de eerste ideeën voor een Nacht van het Hart-avond op pa-pier zette, is een drie kwartier te laat in de Rodahal gearriveerd. Het is dan bijna half vier. Met enige égarde wordt hij ontvan-gen door de promotor van de Ne-derlandse Hartstichting voor de Zuid-Nederland, de heer De Jong. Deze laatste installeert zijn reclame-standje in de voor-foyer van de Rodahal. Stapels folders en kaartjes van de Hartstichting. „Ik weet niet hoeveel ik er moet uitstallen. Misschien zijn het er te veel“, luidt zijn understatement.

Of we even, een paar uur voor de Grote Avond, een babbelje met



● Jan Lennaerts in de Rodahal waar enkele uren later in een niet al te volle zaal het bene-fietconcert zou worden gegeven.  
Foto: 3-POOT/DRIES LINSEN

de heer Lennaerts mogen ma-ken. „Jaja natuurlijk“ en hij schrijft weer voort, op weg naar de telefoon om zijn vrouw te bel-len. En dan maakt hij zich zorgen over nog twee boeketten bloe-men. Die moet hij zelf nog weten te bemachtigen voor twee ga-se zoets!“ Nadat hij eerst de zaal met een overschot aan stoelen heeft bekeken, besluit hij de ge-

plande zitplaatsen van de geno-digden, onder wie de gouver-neur, oud-kenen Jochems, zes burgemeesters en nog enkele an-dere gasten op te heffen. „Ik ver-wacht zo weinig mensen, dan is het onzin om ze op loge te laten plaatsnemen.“ De gereserveerd-kaartjes' verhuizen naar de eer-ste rij in de zaal.

Wie is die meneer Lennaerts en waarom organiseert juist hij een

benefiet-avond in de Kerkraadse Rodahal. De Heerlenaar is een doorsnee burger. Vijftig jaar lang heeft hij in de levensmiddelen-groothandel gezeten. „Inmiddels ben ik al heel wat jaren pensio-neer. Ik tennis regelmatig. In de winter wat minder, want dat wordt te duur.“ Vijf jaar geleden kwam hij via de dekenale raad van de kerk aan de Laander-straat in Heerlen in contact met

## 'Procedure tegen Defensie heeft geen zin'

## College: geen heil in schadeclaim woningen

## OOSTELIJKE MIJNSTREEK REDACTIE: 739282 JOURNAAL

## Heerlen

● In het Open Huis, Gasthuisstraat 19, wordt maandag vanaf 19.30 uur een thema-avond gehouden over al-cohol en drugs. De verslaving en de verslaafde staan centraal. De lei-ding wordt verzorgd door veldwer-ker Rik Schrijvers van het CAD.

## Nuth

● In de zaal van het Oude Centrum aan de Stationsstraat wordt vandaag van 10 tot 17 uur een verkooptoonstelling van schilderijen gehou-den.

● De Stichting Wijkraad Op den Toren houdt vandaag een avond-spreutocht. Er zijn routes van 3, 6, en 10 kilometer. Vanaf 17.15 uur kan men inschrijven nabij het bejaar-dentehuis. Inschrijfgeld f1,50.

## Vaesrade

● De PDV De Hoop houdt morgen de jaarlijkse algemene postduiven-tentoonstelling in zaal Geregub-be. Er wordt gekeurd in zes klassen. Inzetten kan tussen 10 en 12 uur.

## Kerkrade

● Onder leiding van Peter Kokkel-mans wordt morgen om 11.30 uur in de St. Martinuskerk te Spekholzer-heide de Misa Criola uitgevoerd door het Limburgs Vocaal Ensam-ble met begeleidingsgroep.

● Het Bureau Sociale Begeleding houdt maandag van 14 tot 16 uur spreekuur voor ex-mijnwerkers in het Centrum voor Maatschappelijk Werk aan de Kloosterraderstraat 20. Het Bureau is van maandag tot en met donderdag van 9.30 tot 12 uur telefonisch bereikbaar via ☎ 045-713511 of 713569.

● Komende maandag houdt het Vrouwenplatform Kerkrade een thema-avond over euthanasie. Het

treffen begint om 20.00 uur in zaal Herpers aan de Kerkraadse markt; twee deskundigen zijn op uitnodi-ging van het platform aanwezig.

## Terwinselen

● De kwekersvereniging SZOD Terwinselen houdt vandaag van 19 tot 22 uur en morgen van 10 tot 18 uur een clubshow van raskonijnen in het Gemeenschapshuis aan de Schaesbergerstraat.

## Merkelbeek

● De verrichtingen van dansmarie-kes, dansparen, garde- en show-groepen zijn morgen vanaf 12 uur te bewonderen in de Henkhof. Daar wordt een internationaal danstoe-reno gehouden door de CV De Ze-emplekkesj en de gymvereniging Vlugg en Lenig.

## Onderbanken

● De commissie sociale zaken en welzijn houdt maandag om 19 uur een vergadering in de pottenkamer van het gemeenschapshuis.

## Schinveld

● De kunstenaar Hein Cox uit Ge-leen exposeert tot eind december zijn olieverf-landschappen en por-tretten in het Gezondheidscentrum. Openingsdagen gedurende kantoor-uren. Op zaterdag kan men er te-recht van 10-12 uur.

## Treebeek

● De christelijke harmonie De Ba-zuin gaat vandaag op concours in Harderwijk. Het korps is aangeslo-ten bij de Gelderse Bond van de NfCM. De Bazuin, onder leiding van dirigent Leon Simons, komt uit in de afdeling Uitmuntendheid.

Van onze verslaggever

ONDERBANKEN - Het Onderbanks college van B en W ziet geen heil in een collectieve schadevergoeding voor inwoners, van wie de huizen in waarde gedaald zijn wegens hun si-tuering onder de start- en landingsroute van de AWACS-vliegtuigen.

Vorige week suggereerde oud-wet-houder Theunissen (fervent tegen-stander van AWACS) een collectie-ve schadevergoeding bij het minis-terie van Defensie in te dienen, zo-dat huisbezitters onder de aanvlieg-rou-te schadeloos gesteld worden voor hun in waarde verminderde huizen.

## Ontraden

Defensie reageerde daar vorige week negatief op. Het Onderbanks college doet dat nu ook. Volgens B en W zijn er namelijk geen, of niet voldoende, rechtsgonden aanwe-zig waar het indienen van dergelijke claims op gebaseerd kan worden.

Vandaar dat het college op 16 no-vember, tijdens de reguliere raads-vergadering, de raad zal ontraden om het voorstel van Theunissen te steunen.

## Afspraak

Ook het voorstel van de raadsleden Meijer (Kleine Onderbanken) en Wojtkowiak en Evers (PvdA), om Defensie in 'gebreke te stellen' voor het niet nakomen van afspraken in het AWACS-akkoord, wordt door het college afgewezen. Dat geldt ook voor het plan om enkele raads-leden aan te wijzen, die deel moeten nemen aan het overleg met Defen-sie. Het college is van mening dat het akkoord nog niet geschonden is en dat men zelf met Defensie over de volledige naleving van het con-venant kan praten.

## Vliegbewegingen

Wel kan het college zich vinden in het voorstel om met Defensie te pra-ten over de afspraken rond de vlieg-bewegingen en de controle daarop.

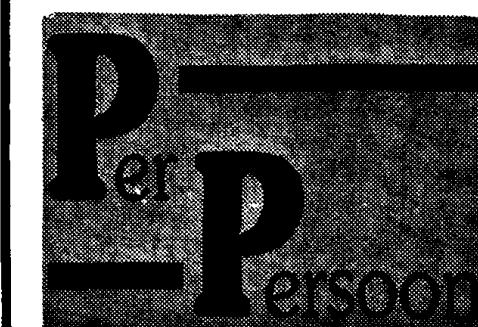
Niet alleen is het college bereid om voor dit overleg aan te dringen; ook is toegezegd de zogenaamde 'flyca-ther-gegevens' zo snel mogelijk aan de raad voor te leggen. Met deze ge-gevens kan nagegaan worden of de AWACS-toestellen al dan niet zijn afgeweken van hun vastgestelde vliegschema's.



● De in vol ornaat en met koninklijk zilver onderscheiden heer Lammeretz  
Foto: 3-POOT/FRANS RADE

## Koninklijk zilver voor J. Lammeretz

De heer J.J. Lammeretz uit Heer-len heeft gisteren uit handen van burgemeester Van Zeil de zilve-ren ermedaille verbonden aan de orde van Oranje Nassau ge-kregen.



Jozef Lammeretz (58) is gehuwd en werkzaam als storingsmon-teur van het Nutsbedrijf Heerlen N.V. Zijn grote hobby is de stadsschutterij St. Sebastianus waar hij in 1948 toetrad als lid-soldaat. Hier doorliep hij een aantal rangen om tenslotte in 1986 uitgeroepen te worden tot koning. Daarnaast bekleedde hij bij de schutterij ook een aantal bestuursfuncties, hetgeen in

1987 bekroond werd met het voorzitterschap.

## Geslaagd

Aan de Katholieke Universiteit van Nijmegen slaagde Jan Pric-kartz uit Bocholtz voor zijn doc-toraal examen psychologie.

## Gouden speld

De 80-jarige Wiel Franzen uit Bocholtz ontving onlangs van de Limburgse Schuttersfederatie de gouden speld met kroontjes voor zijn 60-jarig schutterslid-maatschap. Eind januari 1989 wordt de heer Franzen in het Belgische plaatsje Bree be-noemd tot Officier in de Orde van de Roden Leeuw van (Bel-gisch) Limburg en de H. Sebas-tianus.

## Kandidaat

De Algemene Ledenvergadering van de VVD, afdeling Heerlen, heeft besloten de heer B. Grave als kandidaat aan te wijzen voor de verkiezingen van het Euro-pees Parlement in 1989. De heer Grave is momenteel raadslid voor de VVD in Heerlen.

## 'Oplossing ligt in Oostelijke Mijnstreek'

## Familie Niessing mag tot dinsdag blijven

Van onze verslaggever  
OIRSBEK - De Heerlense woon-wagenfamilie Niessing, momenteel op zwervtocht door Zuid-Limburg, kan zeker tot volgende week dinsdag in Oirsbeek blijven. Dan pas na-melijk behandelen GS het verzoek van de gemeente Schinnen om de Niessings uit Oirsbeek te mogen verwijderen.

Nadat de familie woensdagmorgen was neergestreken op de Markt in Oirsbeek verkaste zij later die dag naar het nieuwe woonwagencentrum aan de Verlengde Lindelaan, enkele honderden meters verderop.

## Liquidatie

„We nemen aan dat GS ons verzoek pas volgende week dinsdag behan-delen, dus zolang mag de woonwa-

## in gesprek

## ● Pas 65

Graag wil ik reageren op het artikel in de krant van afgelopen zaterdag, betreffende de nieuwe pas 65 in Brunssum. De ludieke wijze waarop u aandacht besteedt aan de tot-standkoming van de brochure, wordt door de samenstellers ervan zeer gewaardeerd. Ik betreur het echter dat u slecht geïnformeerd bent over de pas 65 en de brochure die op 9 november aan de Bruns-sumse bevolking zal worden gepre-senteerd. De pas 65 bestaat al jaren, is verkrijgbaar bij de gemeente en kost 7.50 gulden. Op 9 november, in de Brikke Oave, kan men de pas echter voor de prijs van 5.50 gulden verkrijgen. De brochure is nieuw en bevat een opsomming van de moge-lijkheden die de pas biedt. De bro-chure is vanaf 9 november gratis verkrijgbaar bij de gemeenten, het VVV-kantoor en de stichting Oude-ruwewilz in Brunssum. Tenslotte wil ik U erop wijzen dat de periode dat mensen vanaf een zekere leef-tijd als 'oudjes' betiteld werden, voorbij is.

G. Elie

Brunssum.

## ● Schandaal

Niet te geloven, dat de raad van Nuth in minder dan vijf minuten be-slist dat er vijftien woningen in Nuinhof gesloopt worden. Alleen de fractie Lenoir wilde eerst weten of er overleg heeft plaatsgevonden met de bewoners. Volgens de voor-zitter wel, maar dat is beslist niet waar.

Met de contactman woningverbete-ring ben ik bij alle gezinnen in huis geweest. 95% van de bewoners wil in hun woning blijven, mits er iets gedaan wordt aan de geluidsover-last van de autosnelweg en de oprit die vlak voor en achter de woningen ligt. De meeste woningen zien er goed uit. De gemeente gaat ze nu slopen. Want de bewoners waren al maandenlang gesloopt door twij-fels.

Waarom sloopt? Omdat het achter-stallig onderhoud te groot gewor-den is. De autoweg wordt uitge-breed tot drie rijbanen en de oprit wordt gereconstrueerd. Allemaal smoesjes. Waarom plaatst men dan de geluidswal als die derde baan er komt... De bewoners krijgen straks al extra last van de nieuwe Oost-westbaan in Beek en van de Noord-zuidbaan (autoweg).

Is het bovendien niet menonwaar-dig dat bewoners uit de krant moe-ten lezen dat hun huis gesloopt wordt. Mensen doen huilend hun beklag bij de bewonerscommissie, die zelf niet meer weet dan wat ge-ruchten. Dat zelfde geldt voor de huurderscommissie. Blijkt hier niet uit dat de gemeente Nuth zich eigenlijk weinig gelegen laat aan de wijk Nuinhof.

H. Evers, bewoner Nuinhof Nuth

## Autohandel vecht tegen weigering vergunning

DEN HAAG/LANDGRAAF - De gebroeders Dominikowski, hande-laren in tweede hands auto's in Landgraaf vinden dat het gemeen-tebestuur ten onrechte een hinder- wetvergunning voor het bedrijf ge-weigerd heeft. Hun beroep tegen de weigering werd gisteren behandeld door de Raad van State.

De gemeente Landgraaf vindt dat het bestemmingsplan Waubach Noord een garage aan de Kantstraat uitsluit. De gebroeders Dominikowski zeggen dat hun bedrijf geen handel in tweedehands auto's is, waar slechts accessoires op auto's gemonteerd worden. „Een schroef-vendraaier en een Engelse sleutel kunnen geen hinder veroorzaken, aldus de advocaat van het autobedrijf.

Hij voelt zich gesteund door het rap-port van de adviseur van de Raad van State, die meent dat geluidhin-der kan worden opgevangen door voorschriften in de vergunning. „Door het plaatsen van de compres-sor in de kelder treedt geen hinder op. Temeer daar luidruchtige werkt-zaamheden zoals uitdruken van auto's niet zullen plaats vinden,“ aldus de adviseur in zijn rapport.

Hij is dan ook van mening dat het gemeentebestuur de hinderwetver-gunning ten onrechte geweigerd heeft.

genfamilie in Oirsbeek blijven“ meldde gisteren de woordvoerde van de gemeente Schinnen. Het woonwagencentrum aan de Ver-lengde Lindelaan is nog niet heel-maal gereed. De laatste oplevering moet nog plaatsvinden.

Het centrum telt zes standplaatsen waarvan er al twee zijn toegewezen aan gezinnen die nu nog op het regionale kamp in Sittard staan. „Het is dus voor de Niessings onmogelijk om te blijven“, aldus de zegsman.

„In deze kwestie moet trouwens een oplossing gezocht worden in de Oostelijke Mijnstreek. Schinnen en andere gemeenten moeten door de aanleg van subkampjes de mensen opvangen die na de liquidatie van het grote centrum in Sittard op zoek zijn naar standplaatsen. Wij moeten alle zeilen bijzetten om in onze regio tot een redelijke verdeling te ko-men. Dan moeten gemeenten in de Oostelijke Mijnstreek maar voor de familie Niessing zorgen“.



# Weyzen: 'Blij met terugkeer Körver

Van onze sportredactie

MAASTRICHT - Het is rustig in De Geusselt, die er gisteren stil en verlaten bij lag. De spelers genoten van een vrije dag en ontmoeten mekaar vandaag voor een laatste training. Ajax is op dit moment het toverwoord, maar niemand durft eigenlijk hardop aan die uitwedstrijd van morgen te denken. „We maken in principe weinig kans”, weet ook interim-trainer Ron Weyzen in zijn achterhoofd. „Misschien, met heel veel mazzel pakken we een puntje”.

Ron Weyzen, praat- en pisaal tegen wil en dank. Morgen zal hij voor de zesde maal in zijn loopbaan verantwoording moeten dragen voor het wel en wee van de MVV-verrichtingen. „Het is en blijft elke keer een grote klus. Of het nu Veendam of Ajax is, dat maakt in feite weinig uit”. Tot nu toe heeft Weyzen het steeds slecht getroffen. In het tijdperk 'Brom' kreeg hij als eerst-verantwoordelijke nederlagen tegen Den Bosch (4-3), Fortuna (3-2) en Ajax (3-1) te verwerken. Later, toen hij Frans Körver eens moest vervangen, kreeg MVV met 6-3 klop bij DS. Afgelopen weekend tegen uitgerekend mede-degradatiekandidaat Veendam boerde MVV opnieuw matig: een 2-1-verliesbeurt.

„Ook tegen Ajax zit er weinig in. Misschien dat we leuk spelen, zoals we ook tegen Veendam deden. Maar aan een puntje hoeven we eigenlijk niet te denken. Ajax bepaalt in eigen huis gewoon wat er gebeurt en daar kun je nog zoveel tactische

plannen tegenaan gooien; resultaat zal het nooit afwerpen”.

Weyzen hunkert na twee voor hem hectische weken, eigenlijk weer naar zijn gewone dagelijkse bezigheden als technisch manager. „Nu doe ik nog de coaching en de overige rompslomp. Het trainen kan ik gelukkig overlaten aan de heren Philippen en Elzen. Ik ben blij dat Frans Körver eind volgende week terugkeert. Dan weet iedereen weer waar hij aan toe is. Zo'n wedstrijd coachen tegen Veendam en tegen Ajax is wel leuk, maar het is tevens een noodzakelijk kwaad. Ik zie het als een leuk intermezzo, meer niet. Overigens wat heet leuk? Ik heb het bijzonder druk gehad. Ik ben eigenlijk al blij dat het in de groep lekker rustig is gebleven”.

De speculaties en geruchten die de afgelopen dagen rond MVV en Frans Körver in het bijzonder de ronde deden, hebben Weyzen koud gelaten. „Er werd zoveel gezegd en



● Ron Weyzen: 'Ik ben ervan overtuigd, dat MVV niet degradeert'

Foto: WIDDERSHOVEN

geschreven. Maar als we Körver op een zijspoor hadden willen zetten dan was dat uiteraard nu gebeurd. Toch komt Körver terug en dat is de wens van Körver, van mij en ook van de spelers”.

Uit het spel tegen Veendam, hoe dramatisch de afloop ook was, heeft Ron Weyzen toch een beetje moed geput voor de toekomst. „We spelen goed, maar maakten de kans niet af. We gaan langzaam de goede richting op. Ik ben ervan overtuigd

dat wij niet degraderen. Zeker niet als we nog een goede speler vinden die binnen ons concept past”, besluit Ron Weyzen zijn verhaal.

MVV treedt morgen in de Amsterdamse Meer met uitzondering van Maas, in dezelfde opstelling aan als tegen Veendam. De geblesseerde Maas zal worden vervangen door John de Jong.

## Van Doorneveld waarschuwt voor groot optimisme

Van onze sportredactie

SITTARD - RKC lijkt op voorhand een van de meest geschikte tegenstanders voor Fortuna Sittard om de sterke serie, zes punten uit de laatste vier wedstrijden, te vervolgen. Met twee ruime nederlagen in de bagage lijkt het zelfvertrouwen van de Waalwijkers behoorlijk aangetaat voor het vertrek naar de Baandert. Dat in tegenstelling tot de thuisclub, die daarenboven voor het eerst dit seizoen over een voltallige selectie kan beschikken.

„Alles wijst er dus op, dat we even over RKC heen lopen”, aldus Hans van Doorneveld. De Fortuna-coach waarschuwt echter voor al te groot optimisme vooraf. „Dit zijn juist de wedstrijden waar je verduveld goed moet oppassen om niet met een onaangename verrassing te worden geconfronteerd. Zaak zal het zijn dat de ploeg discipline en concentratie opbrengt. Er zal ook nu voldoende scherpte in de duels moeten zijn. Want RKC zal er alles aan gelegen zijn revanche te nemen op de grote nederlagen die zij leden tegen FC Twente en Roda JC”.

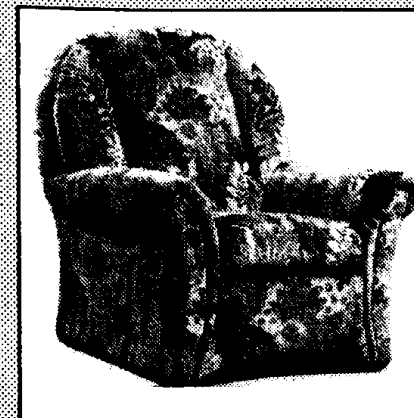
Van Doorneveld zorgde gistermiddag dan ook voor een pittige onderlinge partij en wees voordien de spelers nog eens op het belang van het resultaat vanavond. „Roda JC speelt tegen PSV en Haarlem tegen FC Twente. Dat zijn ploegen die op de ranglijst in onze nabijheid vertoeven. Fortuna-winst zou kunnen betekenen dat we de aansluiting met de kopgroep realiseren”.

## Leo van Veen: 'Op goeie weg'

VENLO - VVV-trainer Leo van Veen handhaaft morgen tegen Den Bosch de ploeg die afgelopen woensdag bij Feyenoord verrassend de halve winst wegsnoopte. „Dat gelijkspel betekende een mentale opkikker voor de jongens. Hopelijk wordt de opgaande lijn morgen tegen Den Bosch voortgezet”, aldus de Van Veen, die opeens heel wat optimistischer de toekomst in kijkt. „We zijn er nog niet, laat dat duidelijk zijn maar we zijn wel op de goeie weg om de laatste plaats te verlaten. Door een positief resultaat kunnen we aantonen dat Feyenoord geen momentopname is geweest. Met een puntje in de knip zal ik best tevreden zijn”.

(ADVERTENTIE)

## Exclusieve STIJLMEUBELSHOW Kasteel Born



Zak 5-11 van 10-22 u.  
Zond 5-11 van 13.30-22 u.

STIJLMEUBELN  
DE BRUIN  
INTERIEURVERZORGING

Kerkstraat 43, Born

## Programma betaald voetbal

### eredivisie

PEC Zwolle-Utrecht	2-1
PSV	12 9 1 2 19 27-11
Twente	11 5 5 1 15 19-9
Roda JC	11 5 5 1 15 19-12
Haarlem	11 6 2 3 14 19-15
Volendam	10 6 1 3 13 19-12
Feyenoord	10 5 3 2 13 24-16
Fortuna Sittard	11 5 3 3 13 17-14
Groningen	11 5 2 4 12 25-17
Ajax	11 5 2 4 12 21-17
PEC Zwolle	12 5 1 6 11 19-20
Veendam	11 5 0 6 10 13-19
Den Bosch	11 4 2 5 10 14-21
Utrecht	12 4 2 6 10 14-17
RKC	11 3 2 6 8 19-26
Willem II	11 2 4 5 8 15-22
Sparta	11 2 3 6 7 12-19
MVV	11 1 3 7 5 12-26
VVV	12 0 5 7 5 9-23

Vandaag 19.30 uur:

Fortuna Sittard-RKC

Willem II-Volendam

Morgen 14.30 uur:

Sparta-Groningen

Roda JC-PSV

Veendam-Feyenoord

Ajax-MVV

BSV Den Bosch-VVV

Twente-Haarlem

### eerste divisie

Vandaag 19.30 uur:

NAC-NEC

Cambuur-Emmen

Telstar-Heerenveen

Eindhoven-Heracles

Helmond Sport-RBC

Morgen 14.30 uur:

DS '79-Wageningen

Excelsior-De Graafschap

Den Haag-AZ

Vitesse-SVV

Vitesse	12 7 4 1 18 21-6
Excelsior	11 7 3 1 17 16-6
NEC	12 7 3 2 17 25-9
AZ	11 6 3 2 15 24-7
Go Ahead Eagles	12 6 1 5 13 19-15
Heerenveen	11 6 0 5 12 17-11
SVV	11 4 4 3 12 17-17
NAC	10 4 3 3 11 14-17
Den Haag	11 5 1 5 11 23-15
De Graafschap	12 4 3 5 11 19-25
DS '79	11 5 0 6 10 16-21
Heracles	11 3 4 4 10 14-21
Eindhoven	12 4 2 6 10 19-22
Cambuur	10 3 3 4 9 15-14
Telstar	11 3 3 5 9 19-25
RBC	11 3 2 6 8 14-23
Wageningen	12 2 4 6 8 15-22
Helmond Sport	12 1 5 6 7 12-21
Emmen	11 3 0 8 6 14-36

NEC kampioen eerste periode.

### Belgie

Vandaag 20.00 uur:

Luik-Genk

Club Brugge-Beveren

St. Truiden-Standard

Anderlecht-Waregem

KV Mechelen-Antwerp

Beveren-Lokeren

Charleroi-RC Mechelen

Morgen 15.00 uur:

Kortrijk-RWDM

Lokeren-SV Brugge

### Bundesliga

Bochum-Mönchengladbach

Vandaag 15.30 uur:

FC Köln-Hannover

Waldhof-Stuttgarter Kickers

St. Pauli-Bayern München (14.30)

Stuttgart-Hamburger SV

Karlsruher SC-Kaiserslautern

Frankfurt-Bayer Leverkusen

Nürnberg-Werder Bremen

Bayer Uerdingen-Dortmund

Tweede Bundesliga:

Alemannia-Bayreuth

### Fortuna-RKC

Vandaag 19.30 uur

Scheidsrechter: Thomas

Fortuna Sittard (opstelling): Hesp, Maessen, Liesdek, Elevel, Boessen, Mordang, Duut, Reijners, De Vries, Lens, Clayton.

RKC (opstelling): Jensen, Treffers, Das, Gouda, Van der Weerd, Hutten, Hoekstra, Vermeulen, Schapendonk, Brard, De Wijs, Van de Wiel.

### Roda JC-PSV

Morgen 14.30 uur

Scheidsrechter: Van de Laar

Roda JC (selectie): Nederburgh, Hanssen, Brandts, Boerebach, Trost, Suurlijk, Van de Luer, Dillbert, Nollgen, Sanchez Torres, Van Loen, Huib Smeets, Smits, Streppel, Broeders.

PSV (opstelling): Van Breukelen, Gerets, Valckx, Koeman, Heintze, Veldman/Kruzen, Vanenburg, Lerby, Romario, Ellerman, Janssen.

### Ajax-MVV

Morgen 14.30 uur

Scheidsrechter: Luinge

Ajax (opstelling): Menzo, Larsson, Bergkamp, Wouters, Verkuyl, Frank de Boer, Blind, Winter, Mühren, van der Wijk, Witschge, Van 't Schip, Pettersson, Rob Witschge.

MVV (opstelling): De Haan, Lindert, Thal, De Jong, Quaden, Arts, Delahaye, Vanderbroek, Driessen, Vincent, Fraçois.

### Den Bosch-VVV

Morgen 14.30 uur

Scheidsrechter: Kok

Den Bosch (opstelling): Van Grinsven, Van der Hoeven, Gossens, Van der Hoorn, Van Eek of Grim, Goossens, Van der Linden, Willems, De Gier, Van Duren, Beukers, Blinker.

VVV (opstelling): Roox, Nijssen, Van Berge-Henegouwen, Verhagen, Rutten, Peters, Reijnders, Eyer, Stewart, Lubbek, Hoekman.

## Gouverneur zwaait Roda uit

BEK - Roda JC zal volgende week in het Russische Charkov voor een stukje Limburg-promotie zorgen. Vandaag ook dat de club kan rekenen op de steun en sympathie van gouverneur Kremers. De Commissaris van de Koningin in de provincie Limburg zal maandagochtend derhalve hoogstpersoonlijk het Kerkraadse gezelschap uitzwaaien op het vliegveld Beek. Overigens hebben de Sovjet-autoriteiten op het laatste moment geen groen licht gegeven voor een rechtstreekse vlucht Beek-Charkov. Het chartertoestel zal eerst nog een tussenlanding moeten maken in Kiev, 500 km ten westen van Charkov.

## Utrecht kan PEC Zwolle niet remmen

ZWOLLE - Een gehandicapte FC Utrecht heeft PEC Zwolle geen strobreed in de weg kunnen leggen om zijn vijfde zege (2-1) van het seizoen te behalen. Met bondscoach Thijs Libregts op de tribune maakten de Utrechtanaren, zonder Linford, Boogers (beiden waren geschorst) en Verschoor (blessure), zo'n matige indruk, dat de Domstedelingen zich serieus zorgen moeten gaan maken over de naaste toekomst.

Het duel begon overigens een half uur later, omdat de Utrecht-supporters over Deventer moesten reizen, door een treinongeval op het traject Zwolle-Amersfoort. PEC, zonder de aanvallers Van Ankeren en Van der Waart, beiden geblesseerd, bleef moeiteloos overreed.

PEC Zwolle - FC Utrecht 2-1 (2-0) 8. Veldwijk 1-0, 43. Cooke 2-0, 71. Verrips 2-1. Scheidsrechter: Modderman, toeschouwers: 3500. Gele kaarten: De Kruyff en Alflen (beiden FC Utrecht)

## Chileense voetbalbond betaalt boete

ZÜRICH - De voetbalbond van Chili heeft snel gereageerd op de beslissing van de FIFA, het land voorlopig uit te sluiten van alle internationale contacten. Een dag na de schorsing besloot de Chileense bond alsnog aan zijn financiële verplichtingen te voldoen. Chili moest, als gevolg van een dubieuze transfer van de voetballer Ivo Basay, 90.000 gulden betalen aan de Mexicaanse club Atlas Guadalajara. De speler zelf werd vorig seizoen reeds geschorst.

Van onze medewerker EDDY BUDE

KERKRADE - Wie denkt dat Ernie Brandts een bijna opgebrande voetbalkaars is, heeft het goed mis. De 32-jarige voorstopper van Roda JC is bezig aan een opmerkelijke come-back. Een vervelende periode met onder andere een achillespees-blessure blijkt na geslaagd operatief ingrijpen verleden tijd. Reikhalzend kijkt Brandts uit naar het treffen tegen landskampioen PSV. „Wij zijn zeker niet kansloos”, meent hij.

Ernie Brandts ontmoet morgenmiddag op Kaalheide de club waarvoor hij negen jaar gespeeld heeft. Van Breukelen, Gerets, Heintze, Lerby en Koot, zo'n beetje de complete achterhoede van de Brabantse club, zijn de enige overgebleven ex-collega's binnen PSV, dat morgen vermoedelijk niet beschikt over Van Aerle, Kieft en Nielsen. Daartegenover blijven bij Roda in ieder geval Groenendijk, Blättler, Fraser en Raymond Smeets buiten de basis.

„Normaal gesproken kunnen we blij zijn als we een niet al te grote nederlaag lijden, maar toch zie ik wel enige lichtpunten. Eigenlijk is het jammer dat PSV deze week door Haarlem geklopt werd. Nu zijn ze door die nederlaag ongetwijfeld goed wakker geramd”. Nooit eerder zegevierden de Kerkradenaren over PSV. Is nu het moment aangebroken dat deze traditie doorbroken gaat worden?

„Objectief gezien moet je met één puntje al heel blij zijn. Je ziet duidelijk dat Roda op de goede weg zit. De ploeg blaakt van zelfvertrouwen, wat niet in de laatste plaats de verdienste is van Reker. Alleen het voetbal kan beter. We zijn nog te wisselvallig. Te vaak momenten, dat we bijvoorbeeld tien minuten de sterren van de hemel spelen, maar daarna plotseling terugvallen”, meent Ernie Brandts, die misschien wel PSV's nieuwste aanwinst de Braziliaan Romario tegenover zich ziet. Van de man van zes miljoen valt Brandts totaal niet van zijn voetstuk. „Romario is ook maar een gewone jongen. Hij heeft nog enige aanpassingsproblemen. Het is te hopen dat hij tegen ons nog steeds niet in normale doen is”.

Brandts speelde negen jaar topvoet-



● Ernie Brandts bekampt morgen als Roda JC'er zijn vroegere club PSV. 'Objectief gezien moet je al met één puntje blij zijn,' meent de 32-jarige voorstopper.

Foto 3-POOT/DRIES LINNSEN

bal bij PSV. Roda JC was een trapje

lager. Contractueel heeft Brandts nog een jaar te gaan bij Roda maar zelf denkt de middenvelder dat hij nog minimaal twee of drie jaar moet kunnen meegaan. Bij Roda JC of elders, dat maakt hem niets uit. Veel

wedstrijden spelen en daardoor relatief weinig trainen is een kolgje naar zijn hand. „Een slechte wedstrijd kun je nu sneller goed maken. Je hoeft niet een hele week te wachten”.

Na het treffen tegen PSV wordt het

## Venray heel dicht bij periodetitel

HEERLEN - Voor hoofdklasse-

koploper Venray staat er dit weekend erg veel op het spel. De kloof met de rest van het gezelschap is toch al behoorlijk en daardoor kan de ploeg van Ruud Wouters al de eerste periodetitel binnenhalen. Het grote struikelblok is echter Waubach, dat de afgelopen weken duidelijk bij heeft gegeven van zijn hoofdklasse-intenties.

Wouters: „Na morgen moeten we voor deze periode nog één wedstrijd spelen, maar de KNVB is zo 'vriendelijk' geweest om dit duel tegen TOP op 8 januari in te lassen, waarna weer een aantal voetballoze zondagen volgt. Daarom moeten van Waubach zien te winnen, want dan zijn we zeker van de periodetitel en niet meer afhankelijk van de grillen van de KNVB. Dit lijkt een makkelijk duel, maar de resultaten van Waubach tegen TOP en Geldrop spreken voor zich, dus we zijn gewaarschuwd!” Wim Vroesch heeft een heersche dunk van zijn opponent:

„Die ploeg heeft erg goed materiaal. Venray speelt thuis en zal het initiatief moeten nemen, maar er ontstaan dan wel mogelijkheden voor ons.”

Met SVN gaat het nog steeds niet goed. Wel aantrekkelijk voetbal, maar ook de laatste plaats. Van paniek wil Jan Vleugels met het oog op het duel tegen EHC nog niets weten. „Geen paniekvoetbal nu. Alleen hoop ik, dat het aantal geblesseerden snel zal afnemen.” Met EHC daarentegen gaat het verrassend goed. „Buiten verwachting”, meent John Vrijens, „maar ik begrijp niet, wat er met SVN aan de hand is. Die ploeg laat erg goed veldspel zien, maar als we bovenin willen meedraaien, mogen we geen punt afgeven.” Saillant detail is overigens, dat Vleugels vorig seizoen voortdijg bij EHC is voortgetrokken. Hij: „Niks geen rancune. Dit is gewoon een wedstrijd zoals alle andere!”

Limburgia tracht op eigen veld te

(ADVERTENTIE)



Vanavond  
**FORTUNA SITTARD**  
**R.K.C.**  
om 19.30 uur







# DE LIMBURGSE PERSONEELSGIDS



Robert Eykenbroek 32 jaar, Account manager CLBN.

”Nieuwe cliënten zijn aangenaam verrast als ik ongevraagd een zakelijk advies geef.

Dat waren ze blijkbaar niet gewend.”

Wat er van een account manager wordt verwacht, verschilt van bank tot bank. Bij Credit Lyonnais Bank Nederland is het in ieder geval méér dan het traditionele "bankierswerk".

Een account manager bij CLBN is de spil in een dynamisch commercieel beleid, dat erop is gericht een zo volledig mogelijke service te bieden.

Hij voorziet zijn cliënten van informatie over nieuwe ontwikkelingen in de markt. Geeft ongevraagd een zakelijk advies.

En stemt bovendien de verschillende bankdiensten af op de specifieke omstandigheden van zijn relaties.

Als direct betrokken vertrouwensman, adviseur in alle bankzaken en intern begeleider van de cliënt, komt de account manager met een breed scala van werkzaamheden in aanraking. Daarbij behoort de uitbreiding van de cliëntenkring eveneens tot zijn taken. Naast een uitgesproken verantwoordelijkheidsgevoel, stelt CLBN hoge eisen aan kennis van zaken, integriteit en representativiteit.

Credit Lyonnais Bank Nederland is op dit moment de vierde algemene bank van ons land. Internationaal gezien, maakt Credit Lyonnais Bank Nederland deel uit van de Crédit Lyonnais groep.

Deze omvat ruim 5.000 vestigingen, verdeeld over meer dan 70 landen. Een bank, waar voor mensen met de juiste ambitie en kwaliteiten volop carrièremogelijkheden liggen.

Credit Lyonnais Bank Nederland zoekt op dit moment account managers

## ACCOUNT MANAGERS M/V

voor de kantorenorganisatie

en voor het hoofdkantoor in Rotterdam.

De functie-eisen zijn: leeftijd ongeveer 30 jaar, tenminste 3 à 4 jaar ervaring als account manager bij een financiële instelling, een relevante opleiding op HBO- of academisch niveau.

Uw schriftelijke sollicitatie, liefst kort en bondig, voorzien van een CV, kunt u richten aan: Directoraat Personele Zaken, postbus 1045, 3000 BA Rotterdam.

Meer informatie is te verkrijgen bij: de heer W.K.E. Hulsewé, tel.: 04750-10654, Regio directeur Limburg.



CREDIT LYONNAIS BANK NEDERLAND  
CARRIÈRE MAKEN MET EEN VOORSPRONG

Wie aan isolatie denkt, zegt Rockwool. Rockwool is 's werelds grootste producent van steenwolproducten en heeft een onbetwistbare reputatie opgebouwd door constant hoge kwaliteit en voortdurende innovatie. Steenwol heeft grote voordelen ten opzichte van andere isolatiematerialen, zoals zeer hoge thermische isolatiewaarden, vochtwerendheid en brandbestendigheid. Die eigenschappen buit Rockwool uit in een breed scala van producten voor bouw en industrie maar ook in toepassingen als akoe-tische plafonds (Rockfon), hoogwaardige asbestvervangende producten (Rockfil) en groeimateriaal voor diverse gewassen, bloemen en planten in de glastuinbouw (Grodan).

Rockwool is van oorsprong een Deens bedrijf, dat nu in 9 Europese landen en Noord-Amerika productiebedrijven of verkoop- en researchafdelingen heeft met bijna 5000 medewerkers. In Nederland heeft Rockwool twee bedrijven: Rockwool Lapinus B.V. en Rockwool Grodan B.V. Hoofdkantoor, productiecentrum en verkoop- en marketingafdelingen zijn gevestigd in Roermond. Bovendien kent Rockwool een verkoopkantoor in Brussel. In totaal telt Rockwool in Nederland zo'n 1400 medewerkers, welke samen een omzet van ongeveer f 450 miljoen realiseren.

Voor een van onze fabrieken in Roermond zoeken wij een

## UNITMANAGER M/V

die voor het bereiken van gestelde doelen optimaal gebruik maakt van productie-apparatuur, eigen Technische Dienstgroepen en Productie-Engineers.

Hij geeft hetzij direct, hetzij indirect leiding aan de activiteiten van ± 150 medewerkers en rapporteert rechtstreeks aan de Directeur Productie. Hij is verantwoordelijk voor de realisatie van de productieprogramma's en de winst- en verliescijfers van zijn productiebedrijf.

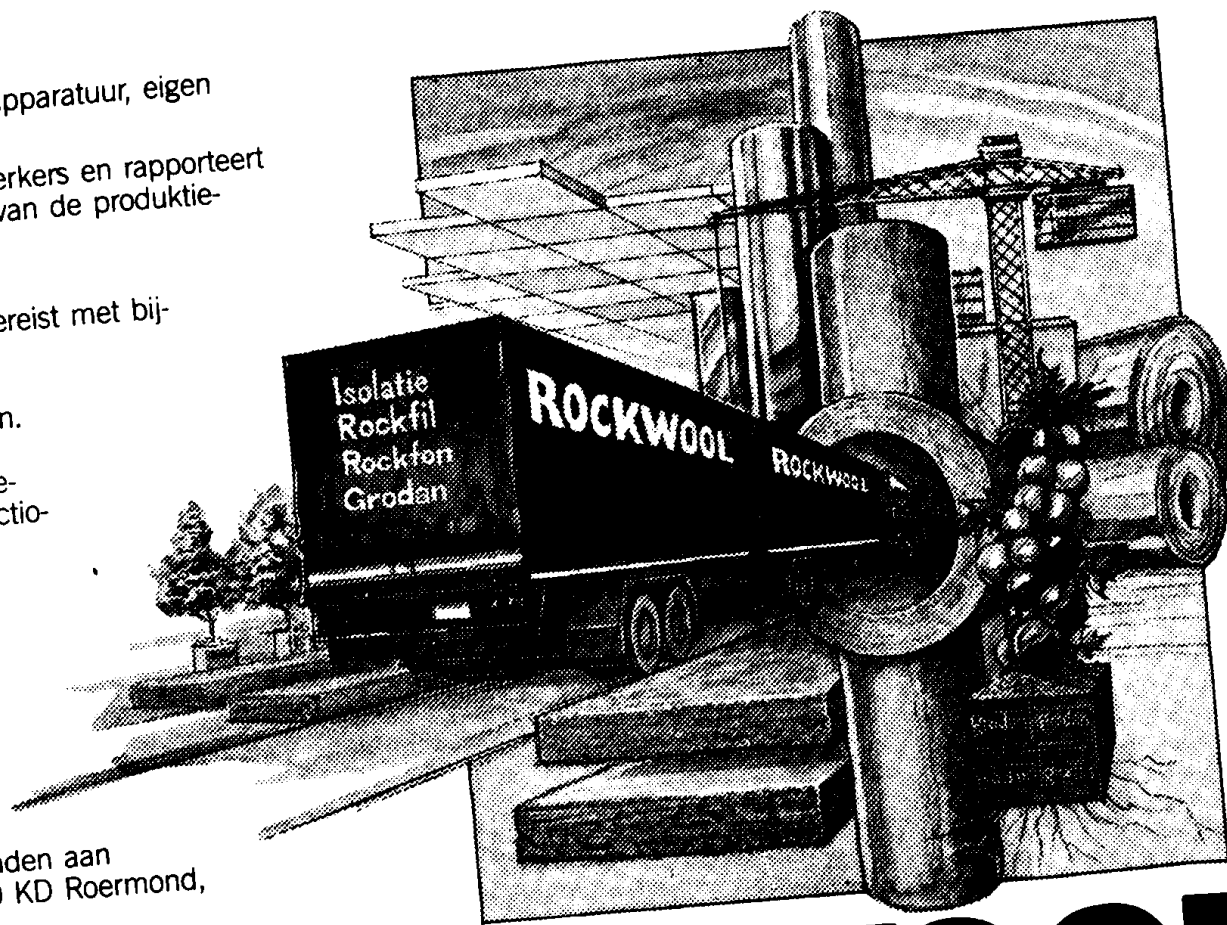
Tevens waarborgt hij productie-mogelijkheden op langere termijn. Voor deze zware managementfunctie is een opleiding op minimaal HTS-niveau vereist met bijvoorkeur een werktuigbouwkundige of chemisch technologische specialisatie. Geschikte kandidaten bevinden zich in de leeftijdscategorie van 30 tot 40 jaar. Zij beheersen de moderne talen en hebben ervaring met leiding geven opgedaan. Kennis van de nieuwste ontwikkelingen op het gebied van kwaliteitsbewaking en productietechnologie geven in het selectie-traject een voorsprong, terwijl onderneemswaardigheden een welhaast vanzelfsprekende sleutel vormen tot succesvol functioneren in onze onderneming.

### Wat biedt Rockwool?

Rockwool biedt de atmosfeer van een sterk, zelfbewust bedrijf, waarin mensen meetellen en prestaties op hun waarde worden geschat. Rockwool kent dan ook arbeidsvoorwaarden die overeenstemmen met het niveau van deze functie. Voor de juiste man of vrouw zijn promotiekansen aanwezig. Aan zulke medewerkers worden, mede in het kader van specifieke management-development-programma's, aanvullende training als ook opleidingsfaciliteiten geboden.

Geïnteresseerden kunnen reageren door een kernachtige brief met C.V. te zenden aan Rockwool Lapinus B.V., afdeling Personeel & Organisatie, Postbus 1160, 6040 KD Roermond, t.a.v. de heer A. Tillmann, Human Resource Manager. Indien u nadere informatie wenst, kunt u hem ook bellen op 04750-88458.

## DE TRENDSETTER IN ISOLATIE ZOEKT EEN MANAGER VAN FORMAAT



# ROCKWOOL®

Stichting Ouderenzorg

De stichting Ouderenzorg te Meerssen beheert twee verzorgingshuizen (Beukeloord - 123 bewoners en Damiaanberg - 52 bewoners) beide gelegen te Meerssen. De stichting telt in totaal ca. 80 medewerkers, waarvan 50 in de sector verzorging. In verband met de aanvaarding van een functie elders door de huidige functionaris, roept het bestuur kandidaten op voor de functie van

## HOOFD VERZORGING/VERPLEGING (M/V)

die rechtstreeks ressorteert onder de directie.

### Functie-informatie

- organiseren, coördineren en bewaken van de kwaliteit van de werkzaamheden;
- bevorderen van een optimaal leefmilieu;
- verantwoordelijkheid voor het opleidingsgebeuren binnen de sector;
- verantwoordelijkheid voor werkplanning en dienstroosters;
- onderhouden van goede contacten met bewoners, familie, artsen en zo nodig anderen;
- bevorderen en instandhouden van een goede werksfeer, onder andere door het ontwikkelen van een helder en actief personeelsbeleid binnen de sector.

### Functie-eisen

- verpleegkundige opleiding op H.B.O.-niveau, aangevuld met relevante cursussen op het terrein van zorgverlening en management;
- op persoonlijkheid en ervaring gebaseerde leidinggevende capaciteiten;
- onderschrijving van de Katholieke identiteit;
- bereidheid om zich in de regio te vestigen;
- leeftijd vanaf 30 jaar;
- ervaring met het werken in een verzorgingshuis zet uw sollicitatie de nodige kracht bij.

### Arbeidsvoorwaarden

- salariering en overige voorwaarden conform de C.A.O.-bejaardentehuizen. Inpassing vindt plaats in schaal 11 (uitloop: f 4.897,- bruto per maand);
- pensioenregeling P.G.G.M.

### Overig

- belangstellenden wordt verzocht binnen 10 dagen na verschijnen van dit blad hun sollicitatiebrief te verzenden aan: de voorzitter van de selectiecommissie, Postbus 60 - 6230 AB Meerssen;
- inlichtingen met betrekking tot de functie kunnen worden ingewonnen bij de heer A. Teuns, algemeen directeur. Telefoon 043-642226;
- een gesprek met een afvaardiging van medewerkers is onderdeel van de procedure;
- een psychologisch onderzoek kan en een medisch onderzoek zal deel uitmaken van de procedure.

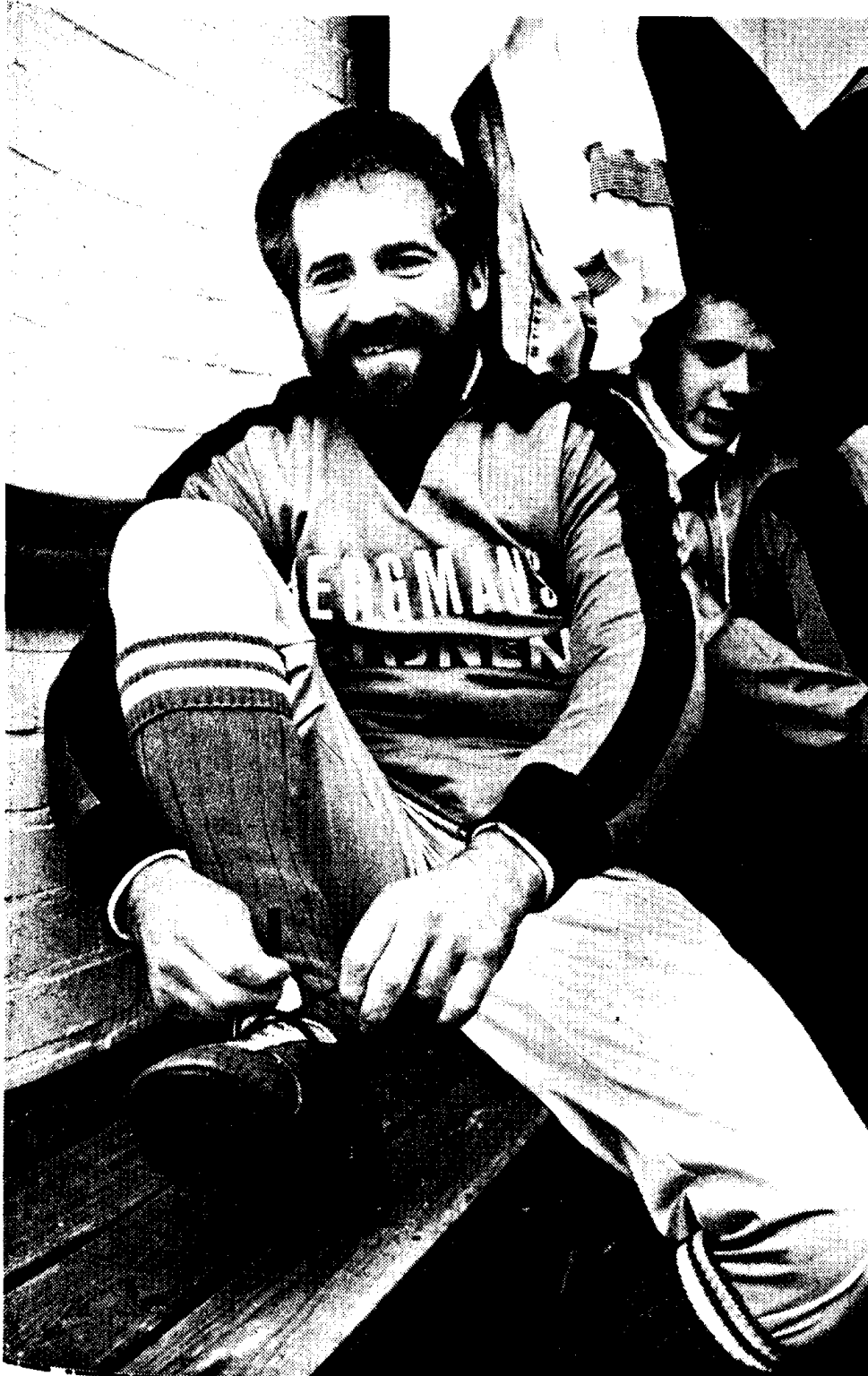


Een rubriek over amateurvoetbal

**De doelgroep**

Onder redactie van arno römgens

**Vandaag: oudjes**



• Dries Hendriks: karaktervoetballer. Foto: WIDDERSHOVEN

## Trainer Klein bouwt op Dries Hendriks: 'Gouden jongen voor Nijswiller'

Van onze medewerker LEO JASPERS

NIJSWILLER – Dries Hendriks behoort tot het antieke meubilair van de SV Nijswiller. Bij de 38-jarige drankenhandelaar stroomt al 27 jaar roodzwart bloed door de aderen. Hij maakt reeds 22 seizoenen, als onverzettelijke en conditioneel sterke verdediger, deel uit van Nijswillers vlaggeschip. Slijtageverschijnselen lijken hem vreemd. Desondanks wilde hij vorig jaar definitief afscheid van Nijswillers hoofdmacht nemen. Een beslissing waar hij alsnog op terugkwam.

Dries Hendriks: „Ik gunde de jongeren een kans. Ik kon bovendien door werkomstandigheden niet tweemaal in de week op de training verschijnen. Dan voel ik me niet happy. Reden om een stapje terug te doen. Voor de aanvang van dit seizoen deed trainer Ger Klein echter andermaal een beroep op me. Dan kruip dat bloed toch weer, waar het niet meer gaan mag”.

### karaktervoetballer

Dries staat er opnieuw voor de volle honderd procent. 'Oude knakker-zinspelingen' deren hem niet. Integendeel zelfs. Ze vormen juist een extra stimulans. Dries gooit zich wederom met zijn hele ziel en zaligheid in de strijd en geeft een wedstrijd pas uit handen, als de scheidsrechter het eindsignaal produceert. In zijn 27-jarige carrière maakte Dries driemaal het genoegen een kampioenschap te veroveren. De vaak op de grens van het geoorloofde opererende defensiespecialist beleefde een keer een vervroegde gang naar de doucheruimte. Dries Hendriks: „Dat was in een thuiswedstrijd tegen Vilt. We hadden toen een scheidsrechter die berucht stond om zijn rodekaartengewapen. En jawel hoor, ik werd de kloos”.

Van blessures bleef het Nijswillerse vechtwonder praktisch verschoond, een goed geslaagde en doorstane meniscusoperatie terzijde gelaten. Dries zag zeker tien trainers komen en gaan. Hij kon haast met allen goed opschieten, omdat hij geen dwarsligger is. Toch maakte ex-prof Zef Mom-

mertz de meeste indruk op hem. Dries Hendriks: „Van hem stak je heel veel op. Hij trainde keihard, zei precies waar het op stond en ging recht door zee. Zo'n instelling waardeer ik wel”.

Dries is vooralsnog niet van plan te stoppen. Dat is vooral te danken aan de stimulerende impulsen van zijn vrouw, die hem trouw langs de lijn volgt. Ook trainer Ger Klein wenst nog lang van zijn diensten gebruik te maken. Ger Klein: „Dries is een gouden boy voor SV Nijswiller. Hij heeft een voorbeeldige wedstrijmentaliteit en laat die vonk ook op andere overslaan”.

## Ex-Fortunees mag op 40-jarige leeftijd op middenveld spelen

# De late roeping van Harry Aben

Van onze medewerker

SUSTEREN – Er zijn mensen die heel erg lang moeten wachten op de vervulling van een wens. „Beter laat dan nooit”, denkt Harrie Aben uit Susteren tegenwoordig. Over een paar weken zet hij het vierde kruisje, maar in het derde elftal van de SC uit zijn woonplaats blijft hij actief als middenvelder.

Dat laatste was niet voor hem weggelegd bij die andere SC, de Sittardse FSC. Evert Theunissen zag in de, bij de amateurs als aanvaller opererende Aben („ik was linksbinnen”) een verdediger. Dat is hij in het betaalde voetbal gebleven. Met succes trouwens. Zo werd hij in Sittard na afloop van de competitie 1971/1972 uitgeroepen tot 'Speler van het Jaar'. Relativerend zegt hij er nu over: „Ik ben geen voorstander van dat soort onderscheidingen. Wat voor maatstaven moet een jury hanteren?”.

De verdediger tegen wil en dank bleef tot 1977 bij Fortuna, waar hij ook trainde onder Cor Brom. Nog lang geen dertig en toch al terug naar de amateurs. Waarom? „Ik heb daar nooit spijt van gehad. Het was mooi geweest. Vergeet niet dat ik bij een baas werkte, die me niet om de haverklap vrijaf kon geven”.

Aben stond al op 15-jarige leeftijd in het eerste elftal van Susteren. In 1969 werd hij aangetrokken door Fortuna: „In ver-

## Jos Goldschmitz en Johan Meijers weten niet van wijken

# Kaspora drijft op routiniers

Van onze medewerker TON REYNAERTS

### de onverwoestbare

HOENSBROEK – VV Kaspora is als een Phoenix uit de as herrezen. Jarenlang al lijkt de vierdeklasser door een ledenteruggang, gebrek aan jeugd, alsmede een dreigende fusie met buurman VCT, ten dode opgeschreven. Doch dit seizoen lijkt een positieve kentering zich af te tekenen. Alle vijf de senioren-teams draaien mee in de bovenste regionen. Conclusie: naast de traditionele gezelligheid staat ook het presteren weer hoog in het vaandel.

Wim Hendriks, de elftalbegeleider die kan bogen op een respectabele staat van dienst als trai-

ner, wordt door de insiders aangewezen als een van de hoekstenen van het huidige succes. Hij was het ook die de gok waagde om met Johan Meijers en Jos Goldschmitz een centrumverdediging te vormen, die samen liefst 85 lentes telt. Onder aanvoering en inspirerende begeleiding van „de oldtimers” is Kaspora inmiddels opgeklommen tot de tweede plaats achter leider LMBCH.

Jos Goldschmitz (44) speelde ondermeer jarenlang voor Voerendaal, Limburgia en EHC, om bij Hoensbroek zijn carrière te



• Johan Meijers (zittend, links) en Jos Goldschmitz geflankeerd door Kaspora-terreinknecht Tinus Knarren en (l) elftal leider Theo Bisschops.

Foto: 3-POOT/DRIES LINSSSEN

beëindigen. Om nog iets voor de conditie te doen, ging de Volvo-medewerker twee seizoenen geleden in het vierde team van Kaspora spelen. Gekscherend liet zich wel eens langs de lijn ontvallen: „Wat die spelers kunnen, kan ik ook nog”. Dat dit geen loze kreten waren bewijst de kopbalsterke voorstopper, nu hij sedert drie weken verrassend weer in het basisteam staat. Jos:

„Het is me reuze meegevallen. Ik denk dat als je de wil hebt om te knokken, je nooit kunt afgaan”. Collega en libero Johan Meijers (41) brengt deze stelling ook wekelijks in praktijk. Zeven jaar geleden stopte hij met voetballen, om na drie jaar trainerschap de draad weer op te pakken. Vorig seizoen acteerde hij de laatste zes wedstrijden als keeper in het eerste team. Saillant detail hierbij is, dat Johan na een ongeval twee vingers moest missen. Wim Hendriks haalde hem dit seizoen terug als libero. Een geslaagde greep tot dusver. Hoe het avontuur ook moge eindigen, een ding is zeker: qua mentaliteit kunnen veel jongeren een voorbeeld nemen aan de karakter-boys uit de jaren veertig.

## Opa Lamers: 'Mijn huisarts zegt dat het goed voor mij is'

# Een scheidsrechter van 87

Van onze medewerker HENK SPORKEN

NUTH – Elk weekend zijn ook in onze provincie talloze mensen actief om als scheidsrechter jeugdwedstrijden tot een goed einde te brengen. Een vertrouwd beeld voor de spelers, supporters en de clubbesturen. Een van deze actievelingen is Wim Lamers uit Nuth. Zonder meer een uniek figuur, want ondanks het feit dat hij op 7 december 87 jaar oud wordt beweegt hij zich wekelijks razendsnel als arbiter over het veld van Minor. Lamers, in Nuth beter bekend onder de naam 'opa', was 27 jaar lang kamerheer van een tiental minister-presidenten. Een beroep waarover hij niets los laat. „Ik ben destijds beëdigd en dat telt voor mij ook nu nog. Punt uit”, is het enige commentaar.

In 1921 werd hij arbiter en doorliep alle rangen van het amateurgeweld. Talloze wedstrijden heeft hij dan ook geleid en hij kan het nog steeds niet laten. „Ik stop pas als ik dood ga”, stelt hij duidelijk. „Mijn huisarts zegt telkens weer dat het goed voor me is, dus ga ik door. Ik vind het nog veel te mooi om die kleine kereltjes van het F-elftal te kunnen fluiten. Het jeugdvoetbal is toch heel wat anders dan het betaalde voetbal van tegenwoordig, nietwaar!”

Gevraagd naar een explicatie van deze opmerking steekt hij vol vuur van wal: „Er is maar één club die echt voetbal speelt en dat is Ajax. Deze vereniging probeert met zoveel mogelijk eigen jongens het speelse element te laten overheersen. Bij de andere verenigingen overheerst de import. Daaraan erger ik me. Deze ergernis zal ook wel worden versterkt door het feit dat ik een enorme hekel heb aan de prak-

### het unicum

tijken van voetbalmakelaars. Ik vind die vreselijk”. Lamers toont tijdens het gesprek aan op alle gebieden over een eigen mening te beschikken. Niet vreemd, daar hij dagelijks diverse kranten en tijdschriften verslindt. Zijn dagindeling is toch al vast omlijnd.

„Want”, zo legt hij uit, „op die manier blijf ik fit. Hierbij is de ochtendgymnastiek voor mij enorm belangrijk”. Aan het verzoek om een kleine demonstratie te geven, geeft Lamers uitvoerig gevolg, hetgeen grove bewondering oproept. Trots op zich zelf is de man in kwestie echter allerminst. „Waarom zou ik dat zijn. Ben je gek! Ik ben al lang blij dat ik gezond ben en dat ik me nog dienstelijk kan maken voor Minor, want dat is echt wel een fijne club”.



• Opa Wim Lamers wijst de jeugd nog wekelijks de weg.

Foto: 3-POOT/CHRISTA HALBESMA

### liefhebber

Van onze medewerker TJEU STEMKENS

WEERT – Elke zondagmorgen staat hij voor tien en te trappelen om met zijn oude 'maatjes' tegen een balletje te kunnen trappen. De 52-jarige Heintje Verspagen, oud-eerste elftalspeler bij Wilhelmina, is nog altijd actief in Wilhelmina 10, met een gedeelte van het glorieteam uit de jaren vijftig. De technisch begaafde voetballer kan het spelletje nog niet missen. Verspagen: „In het veld zijn we

## Hein Verspagen; ouderwetse pingelaar

nog bijzonder fanatiek. We spelen nog met volle gretigheid voor de zege, maar na de wedstrijd prevalent de gezelligheid.”

Heintje Verspagen maakte als vijftienjarige in 1952 zijn debuut

in het eerste team van Wilhelmina'08. Tot 1960 stond hij vast in het eerste elftal, totdat een knieblessure hem parten ging spelen.

Hein: „Ik was linksbinnen. Een handig spelletje, dat de spitsen moest bedienen. Ik heb zeer suk-

sesrijke jaren meegemaakt. We zijn kampioen in de hoofdklasse geworden en we hebben gespeeld voor het kampioenschap van Nederland. In die tijd was het nog gewoon dat bij een amateurwedstrijd duizenden mensen het terrein omzoomden.”

„Als ik nu zie welke ingewikkelde zaken er allemaal geïnfuseerd worden, dan denk ik, jongens, voetbal nou eens eenvoudig. Het spel is ook veel harder geworden. Bovendien is de onderlinge kameerdschap een stuk minder. Vroeger wonnen wij de wedstrijden al na de training van donderdag. Dan werd teruggekeken en vooruit gekeken met de hele groep. Te-

genwoordig drinken die makkers snel een colaatje en dan zijn ze verdwenen. Ik geloof dat ik het nu, met mijn techniek, knap moeilijk zou hebben. Ik heb in het Limburgs en Zuidnederlands team gespeeld, totdat een knieblessure mij velde. Nu ben je na een meniscusblessure snel hersteld, maar destijds kostte het mij mijn verdere loopbaan.”

Hein Verspagen lag enkele jaren stop. Jaren waarin hij werkzaam was als trainer bij RKESV en DESM. Zeventien jaar geleden is hij weer begonnen met voetballen. Hein: „De knie hield het en ik was er direct voor te vinden om de wei in te gaan. We spelen in een competitie met veel goede oudere spelers. Het zijn geen schoppertjes, zoals je vaker in de lagere klassen ziet. We leggen ondanks onze leeftijd nog een aardig spelletje op de grasmat. Ik ben een echte pingelaar gebleven en zo lang ik dat kan, blijf ik dat doen. We willen nog altijd winnen, wat dat betreft zijn we net kinderen gebleven.”

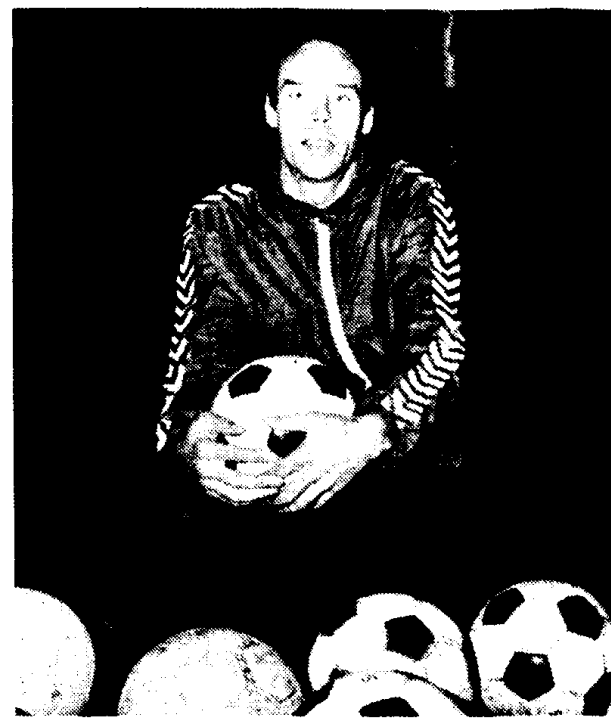
### ex-prof

band met mijn militaire-dienstplicht speelde ik het eerste jaar alleen in het tweede elftal. Ik herinner me een duel in de Kuip tegen de reserves van Feijenoord, die als doelman de op zijn retour zijnde Eddy Pieters Graafland hadden”.

Hoogtepunten in het betaalde voetbal? „Een bekerwedstrijd tegen FC Twente. Rene van de Kerkhof was mijn directe tegenstander. Ik heb toen het verschil tussen ere- en eerste divisie ervaren. En eerder kwam Groningen, ook voor de beker naar Geleen. Die ploeg, met Tony van Leeuwen in het doel, klopten we met 2-1.”

In de loop van het gesprek klinkt Harrie enkele malen teleurgesteld, als hij zegt nooit in de eredivisie actief te zijn geweest. „Wel twee keer geknukt in de nacompetitie. Fortuna kwam beide malen iets tekort”.

Samen met Wim Bohnen, die het ook voor gezien hield bij Fortuna, maakte Aben de opgang van Susteren mee: in één ruk werd de eerste klasse bereikt. Ook toen de dalende lijn zich aftekende, bleef hij de groenwitten trouw. Tegenwoordig staat dus bijvoorbeeld Susteren 3-Urmondia 3 op zijn programma. „Dat is ook plezierig. Conditioneel



• Harry Aben: niet zeuren maar aanpakken!

Foto: PETER ROOZEN

kan ik nog best mee. Ik merk wel dat de spieren wat onwilliger worden. Eigenlijk zou ik aangepast moeten trainen, maar dat is mijn stijl niet”. In die laatste woorden zullen de Fortuna-supporters van destijds Harrie Aben herkennen. Niet zeuren, mouwen opstropen, aanpakken!

## Op weg naar het doel

**Hoofdklasse C**  
TSC-Wilhelmina'08  
DESK Halsteren  
SVN-EHC  
Limburgia-Longa  
Venray-Waubach  
Geldrop-Vlissingen  
TOP-Sittard

**Eerste klasse F**  
Meerssen-Voerendaal  
Veritas-SCG  
Heerlen-Caesar  
RKONS-Vinkenslag  
Born-Volharding  
Heer-Almania

**Tweede klasse A**  
RKVV-Limburgia  
Hopel-Minor  
MKC-RKHSV  
Heerlen Sport-Eijsden  
De Ster-RKVC  
Kolonie-Leonidas

**Tweede klasse B**  
Obbicht-IVO  
MVC-19-Blerick  
Belfeldia-Roermond  
Sparta-18-Geleen  
Venloche Boys-Tigleja  
Helden-FCV

**Derde klasse A**  
Kluiz-Berg'68  
Rapid-Keer  
RKVVM-Bunde  
WVV-28-RVU  
Polaris-Scharn  
Lindenheuvel-Haslou

**Derde klasse B**  
Heksenberg-Treebeek  
SVK-FC Gracht  
Vaesrade-Weltona  
Chevrement-Groene Ster  
Schuttersveld-SVM  
Bekkerveld-RKBSV

**Derde klasse C**  
Merefeldia-Buchten  
Moel-PSV'35  
Maasbracht-ENV  
Megacles-Brevendia  
FC Oda-Susteren  
Crescentia-Armda

**Derde klasse D**  
GFC'33 Wittenhorst  
Swift'36 Stormvogels'28  
Vitesse'08-VVV'03  
RKDEV-Venlo  
RKMSV-Excelsior'18  
SC Irene-VOS

**Vierde klasse A**  
SVM-Weel I  
Iteren-RKASV  
St.-Pieter-Walram  
Amelie-Caberg  
MVV'02-RKBFC  
Vilt-Standaard

**Vierde klasse B**  
Sportclub'25-Banholtia  
Hulsberg-Wit Groen  
Vijlen-RKUCV  
Mheerder Boys-GSV'28  
RKMCV-Schimmert  
Klimmanja-Nijswiller

**Vierde klasse C**  
Waubachse Boys-VCT  
Heilust-KVC Oranje  
Simpelveld-Laura  
RKSVB-RKBBS  
Rimburb-Niebu  
Rimburb-Nieuw Einde  
Abdisbosch-Centrum  
Boys

**Vierde klasse D**  
Helios'23-Hoensbroek  
KEV-De Leeuw  
Sanderbout-Coriovallum  
Kaspora-Mariarade  
Sweikh Boys-LHBMC  
Langeberg-RKDFC

**Vierde klasse E**  
Walburgia-SVE  
Vesta-Linne  
Roosteren-DVO  
Holtum-Stevensweert  
Vlodrop-GVGC  
St.-Joost-Urmondia

**Vierde klasse F**  
RKSVO-Heel  
Victoria-RKAVC  
RKESV-Leeuwen  
DESM-Eindse Boys  
RKVB-Thorn  
SVH'39-Leveroy

**Vierde klasse G**  
Bevo-SVVH  
Egchel-Heythuysen  
VCH-RKSVN  
Roggel-Reuver  
HBSV-Swalmen  
FC Steyl'67-Baarlo



**SITTARD** - „Bange dagen,” kreunt hij. „Kunnen we niet verdagen tot na Fortuna?” Uitstel van executie, want ook die wedstrijd verliest VVV (met 1-2). Omdat in de business, in tegenstelling tot het profvoetbal, een woord een woord is, maakt hij een knoop in de zakdoek. Drs. M. 'Jeu' Sprengers is voorzitter van de Kamer van Koophandel en Fabrieken in Noord-Limburg, algemeen directeur van Marcel Muyres Bouw, voorzitter

## 'Hier is pas paniek als de bierpomp leeg is'

van VVV en Limburgs voetbaldeputé. De twee laatste jobs zijn een wat uit de hand gelopen vrijtijdsmerk voor dag en nacht. Zeker nu het smeult in Venlo en rookt in

Zeist. Want ondanks het behalen van de Europese titel zijn de zekeringen doorgegaan in de meterkast van de voetbalbond. Waar zijn de vier miljoen van Oranje geble-

ven? Waarom die bombarie over de voordeelpas? (waar tussen haakjes meer over te doen is dan over die van René van der Linden). 'Bange dagen' slaat dan ook slechts ge-

deeltelijk op de precare positie van Sprengers' club in De Koel. Als een Ausputzer pendelt hij met het brandblusapparaat heen en weer tussen de laaiende haarden. Een vormvaste en kleurechte Limburger, als multi-voorzitter met de kwaliteiten van een verbale superzwaargewicht in het debat nauwelijks te kloppen. Hij is beroemd om zijn sappige uitspraken. „Hier is pas paniek als de bierpomp leeg is.” Al win je met zo'n uit-smijter ook de oorlog niet.

de zwartepiet.” Die met de gebakken peren zit. In de presentatiegids 88/89 schreef hij het nieuwe seizoen in: „VVV is inmiddels niet meer dat onderdeurtje dat het jaren is geweest, maar een volwassen eredivisieploeg.” Zelfs de voorzitter van de KVK slaat de plank wel eens mis. Fortuna en Roda bewegen zich op en boven de prognoselij. MVV, dat was te voorzien, maar VVV in de puree? Daar moet zelfs, met alle respect, Jeu Sprengers van geschrokken zijn. Kom daar maar eens uit. Een trainerswisseling is het minste wat je verwachten mag.

Heeft in het verleden steeds veel middelen op tafel gekregen. Dan is het moeilijk een bescheiden rol te moeten spelen.

Geen bokkesprongen in De Koel, al is die even onderkoeld als de rijp witte grasspriet na de eerste novembervorst. Voordeelkaart, Fijn langs de Lijn, dat zijn toch lapmiddelen? Is het niet verstandiger gewoon beter te gaan voetballen? „Dat is het simpelste, maar het klopt natuurlijk wel. Van Oranje, de euforie, had ik geen



door  
harry  
muré

De laatste weken betuigt de voorzitter openlijk adhesie aan de trainer. Dan weet je dus hoe laat het is. „Als ik niet reageer, worden er ook verkeerde conclusies getrokken. Waarom zou ik dan niet hardop zeggen wat ik er van vind, dat ik alle vertrouwen heb in de kwaliteiten van Leo van Veen? Jan Reker was een deel van het meubilair, hij wist hoe het in elkaar zat. Hij was de trendsetter, gaf VVV het profiel van de gezellige club. In die situatie kwam een andere trainer. Daar zal iedereen aan moeten wennen. Van Veen experimenteerde met het mogelijke. Dat is niet goed uitgevallen.” Maar dat gewenningsproces kan toch geen eeuwen blijven duren?

effect verwacht. Een spectaculaire stijging van de toeschouwersaantallen, neen. Je bent blij als je ze kunt vasthouden, de zeseneenhalf duizend die wij hebben begroot.” In afwachting van betere tijden met meer voetbal, meer publiek.

Volgens Jeu Sprengers zit het 'm' in de startproblemen. „De techniek begint op negen, tien jaar. De ideeën van Wiel Coerver en Rinus Michels, we moeten die richting uit. Daar bestaan heel zinnige plannen over, ook binnen de Afdeling Limburg. Zeventien, achttien jaar, dat is te laat. We zullen in Nederland iets moeten gaan doen aan de wetenschappelijke begeleiding van de voetbaljeugd. Bij VVV zijn we ermee bezig. We hebben het Instituut voor Bewegingswetenschappen van de Universiteit Maastricht in geschakeld. Dat kinderen geen krachttraining mogen doen, is nog geen uitgemaakte zaak.”

Een perfecte jeugdopleiding biedt meer zekerheid dan een kapitale sponsor. Jeu's hand zweeft tussen koffiekop en plafondlamp, een vluchtig gebaar.

„Niet het grote geld geeft de doorslag.” Ter voorkoming van misverstanden: een financiële overdosis acht hij niet levensbedreigend. „De sponsor moet je bedragen vragen waarbij je enig zakelijk belang in het vooruitzicht stelt. Je kunt geen ton bedingen zonder hem iets terug te geven. Daar heeft hij gelijk in. De macht van de sponsor, dat zie ik niet. Het is onbestaanbaar dat Nol Hendriks geen invloed zou hebben bij Roda, maar dat hoeft niet gevaarlijk te zijn. VVV voelt zich happy bij een groot aantal sponsors, net als Fortuna.” Die eisen

**Jeu Sprengers, afgerond vijftig en even rond als een voetbal, vindt dat je problemen niet clichématig met de koevoet moet oplossen. „Als ik het met clichés moet doen, voel ik me een drol.” Daarom gaat Leo van Veen in Venlo niet voortijdig de deur uit. In Zeist liggen de kaarten anders. Daar kunnen enige heren alvast de koffers pakken. Volgens Jeu Sprengers heeft het sectiebestuur betaald voetbal, de 'club' van André van der Louw, het wat al te bruin gebakken.**

Twee partijen staan tegenover elkaar in Zeist, als Oranje versus de Mannschaft, in dezelfde geladen emotionele sfeer: aan de ene kant het sectiebestuur betaald voetbal en haaks daarop het front van de zevenendertig profclubs. Het sectiebestuur is zoals als het dagelijks bestuur van de profvoetbal, voorgezeten door Van der Louw. De zevenendertig clubs spelen samen in de FBO, de Federatie van Betaald voetbal Organisaties. De Limburgse spreekbuis in de FBO bestaat uit het kwartet Sprengers, Boels, Kuijer en Lieben, respectievelijk voorzitter van VVV, Fortuna Sittard, Roda JC en MVV.

De FBO is woest, omdat het sectiebestuur eigenmachtig over de schreef is gegaan. Het heeft geld over de balk gegooid en het heeft het idee van de zogenaamde voetbalpas gestolen van de FBO. Dat zijn de twee hoofdpunten van kritiek in de komische opera, waar de gezonde voetbaliefhebber uiteraard geen boodschap aan heeft. De heren in Zeist maken elkaar al wekenlang uit voor rotte vis. Als reizend voetbalapostel stelt Jeu Sprengers zich iets gematigder op. „We zijn het er met ons vieren – de Limburgse spreekbuis – over eens, dat er een oplossing moet komen. Maar we voeren geen onderhandelingen met het oogmerk dat er koppen moeten vallen.” Resultaatvoetbal dus, met Jeu Sprengers in een bemiddelende hoofdrol.

Oranje heeft in het EK vier miljoen verdiend, maar het toernooi resulteerde in een ton verlies, en dat niet alleen omdat Rinus Michels in een duur hotel logeerde. Sprengers: „Er is geld binnengekomen en uitgegeven. Het is de taak van het sectiebestuur te zeggen wat ermee is gedaan. Dat gebeurt ook bij de harmonie en de carnavalsclub. Er zijn geruchten over ondoelmatig beheer. Ik denk dat de jachtverhalen over bobo-feesten overdreven zijn. Maar als er met geld is gesmeten, moeten de clubs zich afvragen of ze het beleid van het sectiebestuur kunnen steunen.”

Sprengers is ook boos op het sectiebestuur, omdat het stiekem een aantal 'patenten' van de FBO heeft overgenomen. „Het commerciële beleid van de FBO heeft de afgelopen jaren gestalte gekregen in de Stichting Fijn langs de Lijn. De Voetballijn is een positief voorbeeld met een batig saldo van driekwart tot een miljoen gulden. Wij voorzien daarmee in een behoefte. Er is drie miljoen keer gebeld. De mensen willen weten of Van Loen een teen heeft gebroken of hoe Van Hanegem het maakt. Daarnaast ontwikkelde de Stichting Fijn langs de Lijn de voetbalpas.” Leuk idee, gniffelde het sectiebestuur, en vond prompt ook zo'n voordeelkaart voor het grote publiek uit, aldus de FBO het gras voor de voeten wegmaaiend. Daarmee is ook voor Sprengers de maat vol. „Oké, dan zijn jullie eruit op 28 november.” Die herfstvergadering van het betaald voetbal wordt er dus een van vallende bladeren. „Ik zeg niet: de FBO heeft alle gelijk, moestee de KNVB maar. Het gekraak over de pas moet afgelopen zijn. Een onnozel stukje plastic mag geen spijltzwam zijn.” Maar één ding stelt Jeu Sprengers heel duidelijk: „De centen van de voordeelpas moeten naar ons, de clubs of de Stichting Fijn langs de Lijn.”

Ook letterlijk legt hij enig gewicht in de schaal. Als een vorst troont hij over de volle breedte in De Prins, al voelt hij zich in dat centrale Sittardse etablissement niet de koning te rijk, een dag voor Feyenoord-VVV. 'Sittard' heeft hij voorgesteld uit taktische overwegingen. In Venlo is hem de grond wat heet onder de voeten – VVV staat laatste in de eredivisie – maar het kan natuurlijk ook zijn, dat hij als voetbal-parlementair diplomatisch kiest voor de 'navel' van Limburg. Hij betoogt met twee handen, Spa-rood in de ene, en de andere als vuist voor het betaald voetbal in de provincie. Een FC Limburg misschien, want wat moet je nou met vier clubs in de eredivisie?

„Eén grote club, daar heb ik al veel mee gelachen... Dat wordt dan zo iets als de FC Bokkerjers.” Jeu dreigt schuddebui-

kend onderuit te gaan – FC Schinderhannes vindt hij in dit verband ook een aardige – maar als drs. blijft hij verder keurig in de serieuze plooi. „De verschillen tussen de Zuidlimburgse clubs zijn te groot. Fortuna, MVV en Roda hebben alle drie een heel aparte stijl. Daarmee bedoel ik niets verkeerd, neen, het siert hen juist. Het zijn toch geen grijze muizen die je zomaar even bij elkaar doet? De som van de delen is iets moois.” De eigen huisstijl van De Baandert en Kaalheide opofferen aan een FC Limburg, dat is het kind met het badwater weggooien. VVV komt wieso niet voor in die utopie. „Alleen al op afstand geredeneerd, wij zitten zestig kilometer ver weg. Voor ons is Helmond Sport dichtbij.”

Toch duikt het idee elke keer weer op vanachter gindse heu-

• **Drs. Jeu Sprengers: „Er is nog geen club ten gronde gegaan aan een overvloed van fatsoen.”**

Foto: PETER ROOZEN

• **Toen scheen de zon nog in De Koel. Leo van Veen met zijn nieuwe lingen (vlnr Danny Hoekman, Gerrie Slagboom, Jeroen Boere) voor de start van het nieuwe seizoen.**

Foto: JAN PAUL KUIT

vels. Sprengers wil er niet aan, het is hem te vaag, het biedt hem geen enkel houvast. „Fortuna '54 had een uitstraling naar de hele provincie. Toen zat ook alles in één hand. De club van Gied Joosten beschikte over onbeperkte middelen, maar dat liep ook af. Een topclub op nationaal niveau, dat brengt te weinig. Dat zie je aan Feyenoord en Ajax.” De nadelige effecten zijn volgens Sprengers vele malen groter dan de minimale kans dat een FC Limburg internationaal zou kunnen meespelen.

„Het risico van het verlies van het eigene van de clubs is op zijn minst aanwezig. Het belang van het geld in het voetbal wordt sterk overdreven.” Versterking van het fragiele Limburgse een-tweetje (veel 'club', weinig geld) is, aldus zijn 'strik persoonlijk mening', fataal. „Een begroting van vijf of zes miljoen, dat maakt verschrikkelijk veel uit. Roda draait met het dubbele van VVV – vier tegen twee miljoen. Dat vind je meteen terug op de ranglijst. Een Van Loen is voor ons volstrekt onbereikbaar.” Jeu Sprengers – vanuit de hoek van het café heeft hij een goed overzicht op de zaak – vindt, dat je de proporties geen geweld kunt aandoen. Een FC Limburg zou in de x-miljoenen lopen, maar die sponsor moet nog geboren worden. „Het sponsor- en bedrijfsleven in Zuid-Limburg is te pluriform. Wat is het draaiboek als die paar sponsors wegvallen? Bij Philips is die vraag niet aan de orde. De identificatie tussen club en bedrijf is volledig. Wie heeft nog zo'n mogelijkheden in Nederland?”

Echt 'verstand' van voetbal heeft hij niet. „Ik was een zeer fanatieke VVV-aanhanger, op de tribune ontdekt als talent. Het had ook postzegels verzamelen kunnen worden, maar het werd toevallig 'voetbal. Ik houd geweldig van de club. De diepste ellende en de glorie meegemaakt, en nu weer

## 'FC Limburg, daar heb ik al vaak mee gelachen...'

Als Jeu Sprengers omhoog zit, produceert hij prachtige volzinnen met diepere achtergrond. Dat hebben voorzitters en Jeu heeft 'het' in het kwadraat. „Er is nog geen club ten gronde gegaan aan een overvloed van fatsoen.” Hij pauzeert even, om het naast 'die' van de bierpomp te laten bezinken. „Van de andere kant, we willen er toch verschrikkelijk graag in blijven. Eén ding gebeurt zeker niet: wij gaan niet knabbelen aan de kostbare jeugdopleiding.” Dat landelijk vermaarde instituut kost VVV tweeënhalf tot drie ton. Je zou er een leuke speler van kunnen kopen. „Of meerdere,” grinnikt hij. „Maar de jeugdopleiding, daar gaan we nooit aan, niet zolang ik gekozen word als voorzitter.”

Om zijn visie ook lijfelijk zichtbaar te maken verplaatst hij zijn postuur achterover, behoeftzaam – de stoel kraakt zonder te wankelen – en hij plant zijn handen ver uit elkaar op tafel, als een gewichtheffer die een halter aanvat. „Het normale scenario is me te voorspelbaar. Trainer weg, andere spelers, de plaatselijke reddingsbrigade komt in actie en volgend jaar speel je gesaneerd een trapje lager. Zo verloopt het in negen van de tien gevallen. Zie Ajax – ik wil MVV niet noemen – zie VVV. We hebben het allemaal al meegemaakt.” MVV laat hij buiten beschouwing als apart geval. „Maastricht is wat lastiger.

op gezette tijden evengoed tekst en uitleg.

Als superfan van Limburg zou hij het liefst alleen over voetbal praten. Een enkele keer loopt hij in gedachten het veld op, met een lach van middenlijn tot corner-vlag. „Ha, ik houd van voetbal.” Na een bliksemsnelle tactische manoeuvre zit hij plotseling weer als libero aan de groene tafel. „Het plan van PSV zie ik niet zitten. Dat is trouwens verkeerd geïnterpreteerd. Uit eigen belang zeg ik: twaalf eredivisieclubs, goed, we proberen toch de opzet in die richting.” Dat is iets anders dan even op het rekenmachietje intoetsen 'achtien minus zes'. Je moet de natuur haar gang laten gaan, een handje helpen, maar svp geen euthanasie. „Zevenendertig betaalde verenigingen in Nederland, dat kan. De competitie-opzet van de eerste divisie is voor zeventig procent van de clubs toch aantrekkelijk. De promotieregeling moet reële kans bieden. Maak het wat gemakkelijker om terug te vallen naar een lager plan en om eruit te komen. Hoe kan ik het onheil van ons afhouden, daarom zeg ik dat niet.”

Met de zelfverzekerde blik van de doorwinterde supporter zwaait hij af bij De Prins. „Feyenoord, daar hebben wij het de afgelopen drie jaar altijd goed gedaan.” Een etmaal later pikt hij het 'onderdeurtje' een 2-2 gelijkspel mee uit De Kuip.





vrijuit

# De tactiek van 'n oplichter of de mislukking van 'n idealist?

Slangehuid en rimboe-trom, bamboespeer en pantervel: het interieur van het hoekhuis aan de Servatiusstraat in Brunsum. Tot voor kort nog ingericht als fitness-centrum, waar Westers vet dat overtollig hing te wezen, tegen aanzienlijke betaling kon worden weggezwet.

Nu hoofdkantoor van de African Development Society: een hulporganisatie voor vetarm Afrika... Zomaar een schrille contrast? Of een cynische speling van koning Noodlot?

Van de Westerse afslank-luxe zijn in ieder geval alleen maar spiegels overgebleven. Een daarvan blinkt achter het bureau van mister Earmy Dee Davis: gehuld in batik-kleren en voorzien van bedelblik, die moeilijk valt te rijmen met de flessen port, sherry en rode wijn, die in zijn buurt staan en regelmatig bij de kals gegrepen worden. "Good drinks, you want some?"

## Dear friend

Best aardig hoor, die mister Davis, zo blijkt al gauw. En bijzonder gefatineerd in het vleien. Soms zelfs zo getalenteerd, dat je al je vooroordelen zou vergeten en alleen nog maar denkt aan het karretje, waar hij je voor wil spannen.

"Dear friend. De African Development Society (ADS) is vorig jaar augustus gesticht. Het is de eerste hulporganisatie voor Afrika, georganiseerd door Afrikanen. Ik heb de zegen van de Afrikaanse bevolking om in het buitenland te werken aan de ontwikkeling van het continent. De voedselvoorziening is beïnvloed, de gezondheidszorg pet. Scholen zijn er amper en de zelfhulp van de Afrikanen moet onherpoepelijk verbeterd worden.

Om dat mogelijk te maken, is geld nodig. Veel geld. En ik, Bartobeleh Sawayleeh Zooker-Madikizela, ben hier om dat op alle mogelijke manieren te verzamelen."

Op alle mogelijke manieren? "Sure," knikt Davis. "Van doodgewone collectes en schenkingen tot het verkopen van volledig verzorgde trips naar Afrika."

En waar gaat al dat geld dan heen, dear Davis? Of hoe wordt de financiële hulp vanuit Nederland omgezet in de broodnodige Afrikaanse ontwikkeling...? Voor de hand liggende vragen, die bij Davis aankomen als dubbele mokerslagen.

Met een air van: hoe durf je dat te vragen, meldt de president-directeur dat zijn stichting vorig jaar afgepast 109 gulden aan giften heeft ontvangen en dat dit jaar nog geen duizend piek binnen zijn. "Tell me, how can I help Africa if there is no money," slaat hij zijn handen in een Messias-houding richting plafond. "Geloof me, er komt geen cent binnen."

## Dear Davis

No money, dear Davis? Maak het nou. Volgens de politie geniet u als collectant en directeur van ADS volop bekendheid in het hele land. En heeft u inmiddels al bedragen gevangen, die niet zouden misstaan op Prinsjesdag.

Daarnaast prijken in het Davis-dossier, waar overigens ook uw in beslag genomen boekhouding ver-blijft, onbetaalde rekeningen van drukkers in België en Duitsland, waar u voor duizenden gulden folders, plakkaats en visitekaartjes met goed zichtbare bank- en giro-nummers liet drukken. Bij een wato-verhuurbedrijf in Maastricht staat u ook nog voor een dikke duizend piek in het krijt, omdat u naar allerlei belangrijke afspraken moest, die geld in het laatje brachten.

En we zijn er nog niet, dear Davis. Wat te denken van onbetaalde advertenties in de regionale dagbladen? Of nooit betaalde aankopen bij een Heerlense woningnichter, die u voor het lapje hield met de mededeling dat 'money no problem' was.

Of fotografen die u aantrok voor de nodige publiciteit, maar met wie u tot op heden vergat af te rekenen. En dan die loterij, waar u honderden kaartjes voor verkocht, maar waarvan de winnende loten tot nu toe even veel waard blijken als kolen in de hel.

Voorts collectes tijdens concerten van Michael Jackson en UB 40, die nooit werden opgegeven en waarvan de opbrengst spoorloos is. Een benefiet-concert in Valkenburg, waar u Anita Meijer voor elf mensen liet opdraven en het Openlucht-theater/gemeente Valkenburg met een schuldenpost van zo'n drie mil-le achterliet, omdat het concert nooit doorging. Talloze nietsvermoedende handlangers, zelfs onder de veertien jaar, die u voor 'het goede doel' langs de huisdeuren in de Mijnstreek en met een geraffineerde babbel over Afrika's ellende, het bos instuurde. Geen geld, dear Davis? Go tell your cat.

## Dear friend

"My dear friend. Laat ik dit zeggen en ik smeeke je om me te geloven. Er



"Please, believe me. Ik ben geen oplichter. Ik ben een Afrikan, die Afrika wil helpen. Er circuleren een hoop leugens over mij. De politie vertrouwt me niet. Men denkt dat ik alleen maar hier ben om mijn eigen beurs te spekken. Maar ik ben hier om mijn volk te helpen. Please, believe me."

Aan het woord een geboren smeker. En volgens velen een even gewiekste oplichter. Nog geen anderhalf jaar in Nederland en al goed voor een vuistdik politiedossier, dat wemelt van sterke vermoedens. Maar dat keiharde bewijzen ontbeert.

Zijn grootste bezit: z'n onbetaalde rekeningen. Schulden tot over zijn oren, vijanden tot in zijn nek.

Drie keer, naar eigen zeggen, telefonisch met de dood bedreigd: "One day, we'll shoot you..." Twee keer, naar eigen zeggen, op straat aangevallen: "Piss off, Alibaba..."

Maar weg te branden is hij niet.

"Ik blijf vechten voor mijn land. Zolang, totdat ik genoeg geld bij elkaar heb om scholen en ziekenhuizen in Afrika te bouwen. Om hulp te bieden aan het land waar ik geboren ben. Daarvoor zal ik blijven vechten. Ondanks de wetenschap dat zwarten, wanneer zij opkomen voor zichzelf, hun land of hun rechten, altijd door blanken worden neergemaaid."

Een bedenkelijk intermezzo met Sawayleeh Madikizela (38), alias Earmy Dee Davis, president-directeur van de African Development Society.

● Earmy Dee Davis, alias Bartobeleh Madikizela in zijn kantoor, annex reisbureau, annex galerij, waar hij geld probeert te verzamelen voor Afrika. "Zij die helpen zullen altijd door mijn land herinnerd worden. Tijdens opkomst en ondergang van de zon."

Foto: 3POOT/ DRIES LINSSEN

current. Ze zijn bang dat ik aan hun centen kom, dat ik een streep trek door hun plannen om Afrika te blijven uitbuiten, zoals de blanken dat al eeuwen doen met hun zogenaamde hulpprogramma's.

Men wil hier kennelijk niets te maken hebben met Afrikanen, die zelf iets voor Afrika willen doen. Dat is men niet gewend, dat vertrouwt men niet. Daarom worden mijn acties gesaboteerd of verboden. Ben ik al gauw een oplichter; staat de politie voortdurend voor mijn deur. Maar ik voor mij weet, dat ik hier ben om Afrika te helpen en niet om mezelf te verrijken. En daarom blijf ik vechten. Like Nelson Mandela."

## Dear Davis

Het glas wordt bijgevuld met rode wijn. Geen 'Chateau Riolo' of een 'Maison Migraine', maar een respectabele Bordeaux. "Good wine. You're sure, you don't want some?"

De schulden, dear Davis, de schulden.

Hij zoekt naar woorden in zijn tjokvolle glas en neemt een ferme teug. "Wanneer er geld binnenkomt, zal ik mijn schulden afbetalen, voor de volle honderd procent. Ik moest wel schulden maken, omdat ik de stichting van de grond moest krijgen en ik zonder geld hierheen ben gekomen."

Zomaar, zonder een cent? "Nou niet helemaal," corrigeert hij zichzelf. "Van mijn oom in Sierra Leone, die achttien jaar president is geweest van dat land, heb ik 15.000 dollar meegekregen als startkapitaal. Maar daar is niets meer van over. Want ik moest eten, drinken en wonen. En dat kost handenvol geld in Nederland."

Vijftienduizend dollar? Toch geen peanuss. Neef van de gewezen president in Sierra Leone? Ook met mis-selijk. Waar komt u eigenlijk vandaan? Welke nationaliteit bezit u? Hoe ziet uw verleden er uit, dear Davis?

Volgens de politie bent u gedeserteerd uit het Amerikaanse leger, eind jaren zestig. En vervolgens naar Frankrijk gevlucht, waar waar-schijnlijk ook wat kromme zaken werden gedaan. Hoe zit dat, dear Davis?

## Dear friend

"Ik ben in 1950 geboren in Sierra Leone, onder de naam Bartobeleh Madikizela. Al snel verhuisde mijn familie naar Amerika, waar mijn naam veranderd werd in Davis en waar ik in 1968 door het Amerikaanse leger werd opgeroepen voor de dienst.

Op dat moment was het oorlog in Vietnam. En ik had geen zin om mijn Aziatische medemens neer te schieten, alleen maar om Amerika groter te maken. Ik ben dan ook gevlucht naar Scandinavië. Frankrijk? Nee, daar ben ik nooit geweest. Maar ik heb wel veel rondgezworven. Sinds 1987 ben ik in Nederland. Ik ben getrouwd met een Nederlandse vrouw. Bovendien heb ik een Nederlands paspoort. Maar nogmaals: van oorsprong ben ik wel degelijk Afrikaans."

Zijn Afrikaanse herkomst, zo zegt hij, is zijn belangrijkste drijfveer om in Nederland te blijven, ondanks sabotage-acties en verdachtmakingen. Want hier, zo weet Davis, kent men Afrika's problemen en is men bereid om hem te helpen, zodat hij zijn land kan helpen. Hier zal men hem begrijpen. Ooit.

"Daarom blijf ik, dear friend. Daarom offer ik mij op, zal ik blijven vechten. Totdat ik er bij neerval. En de mensen die via mij Afrika helpen, zullen altijd in mijn land herinnerd worden. Tijdens opkomst en ondergang van de zon."

Earmy Dee Davis, alias Bartobeleh Madikizela. Een overvalse zakkenvuller of een onbetrouwbare idealist?

Alleen hij weet het zeker.

Richard Willemse

Ook Anita Meijer de boot in door actie 'Afrikaan' Aangifte tegen Afrikaan' Davis

Politie Heerlen adviseert intrekken vergunning

Opbrengst collectes Afrikaan spoorloos

De  
dij  
be-  
ens  
ak-  
t-  
h-  
n-  
een  
ad-  
voo-  
der-  
Valk-  
n-  
ma-  
der-  
mat

traci  
beta-  
nog  
led-  
st-  
is  
n  
re  
op  
ge



# m

## DE LIMBURGSE PERSONEELS GIDS

### HUIZE "DE BERG"

Heerlen

Huize "De Berg" is naast het Moederhuis van de Congregatie de Kleine Zusters van de H. Joseph een verzorgings-/verpleeghuis voor religieuzen.

Binnen het verpleeghuis bestaat een vakature voor een:

### VERPLEEGKUNDIG AFDELINGSHOOFD

#### Functie-inhoud:

- Mede zorgdragen voor een continue verpleegkundige hulp en verzorging, uitgaande van de behoefte van de individuele patiënt en de eisen m.b.t. het leefklimaat.
- Leiding geven aan en het instrueren van de op de afdeling werkzame personeelsleden.
- Mede zorgdragen voor het uitvoeren van een verpleeg-/verzorgingsplan.

#### Functie-eisen:

- Diploma verpleegkunde A, A/B of HBO-V.
- Ervaring in leidinggevende functie.
- Leeftijd minimaal 30 jaar.
- Opleiding geriatric/gerontologie strekt tot aanbeveling.

Het salaris en de secundaire arbeidsvoorwaarden worden conform de CAO-Bejaardenhuizen vastgesteld.

Schriftelijke sollicitaties vóór 15 november 1988 te richten aan: Directie Huize "De Berg", Gasthuisstraat 45, 6416 AM Heerlen.

# UW TOEKOMST LIGT IN HET WATER...

Voor het in januari 1989 te openen thermecentrum Thermae 2000 zoeken wij enthousiaste professionals die, als naaste medewerkers van de directie, samen met hen de ambitie hebben dit unieke project tot een commercieel succes te maken. Deze medewerkers dienen in staat te zijn samen met de directie beleid te voeren, dit naar de organisatie toe te vertalen en uit te dragen. Verder verwachten wij dat zij naast specifieke vak kennis beschikken over visie, een groot doorzettingsvermogen en pioniersgeest, maar beslist ook over goede communicatieve en sociale vaardigheden.

Wij nodigen belangstellenden uit naar onderstaande functie te solliciteren.

## HOOFD PERSONEELSZAKEN & ORGANISATIE

Voor deze functie is minimaal een voltuioede opleiding op HBO-PW niveau vereist, aangevuld met ruime praktijkervaring in een zelfstandige P&O-functie, waarin alle aspecten van het hedendaags personeelsbeleid tot het werkteurien hebben behoord.

Tot de werkzaamheden van deze staffunctionaris behoort het adviseren van directie en lijn. Daarbij draagt hij of zij verantwoordelijkheid voor beleidsadviesgeving aan de directie, het vormgeven aan een hedendaags personeelsbeleid en uitvoering van taken op het gebied van personeel en organisatie.

Zijn/haar belangrijkste aandachtsgebieden zijn:

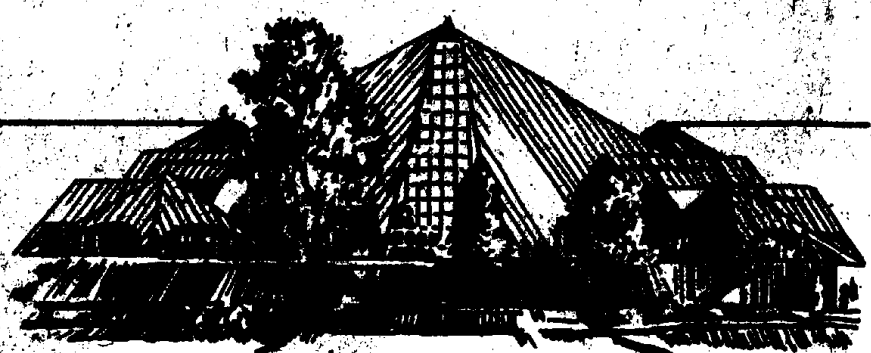
- Personeelsplanning en functiebeheer, kwantitatief zowel als kwalitatief;
- Werving, selectie en introductie;
- Dagelijkse beheertaken;
- Personeelszorg/maatschappelijk werk;
- Begeleiding en advisering van de organisatie, bij de uitvoering van personeelsbeleid;
- Opleiding, training en vorming;
- Ontwikkeling, toepassing en aanpassing van de arbeidsvoorwaarden, alsmede de controle op de uitvoering hiervan;
- Personeelsregistratie;
- Het initiëren en begeleiden van veranderingsprocessen in de organisatie.

### SOLLICITEREN

Salaris en secundaire arbeidsvoorwaarden zijn geheel in overeenstemming met het niveau van de functie. Leeftijdsindicatie: 29 - 39 jaar. Kandidaten worden verzocht schriftelijk te solliciteren binnen 14 dagen na verschijning van deze oproep. Een psychologisch onderzoek kan deel uitmaken van de selectieprocedure. Op schriftelijk verzoek is een informatie-map over Thermae 2000 beschikbaar.

Uw sollicitatiebrief met CV richten aan:  
Directie Thermae 2000  
Postbus 100  
6300 AD Vianen/Burg van de Geul

## KUURROOD VALKENBURG AAN DE GEUL



Thermae 2000, Europa's laatste en meest complete thermecentrum wordt nu gebouwd op de kop van de Cauberg in het Zuidlimburgse kuuroord Valkenburg aan de Geul. Dit opzienbarende, hypermoderne thermecentrum, dat geheel in het teken staat van het lichamelijk en geestelijk welzijn, wordt in januari 1989 geopend. Thermae 2000 wordt gevoed door bronnen die putten uit een enorm onderaards reservoir dat 100% zuiver oerwater bevat. Meer dan 40.000 jaar "jong"! Twee bronnen leveren mineraalrijk water, dat zowel aan alle Europese eisen als aan de strenge Duitse normen voor "Medizinisches Heilwasser" voldoet.

Met dit warme bronwater worden de stroom baden- en zwembaden continu ververst. Een derde bron zorgt voor heerlijk fris drinkwater. Naast de medische en preventieve aspecten wordt in Thermae 2000 ook alle aandacht besteed aan sport, recreatie en mediatie. Zo komen er therapie- en massagefaciliteiten, een aqualand, een hotbus, een restaurant en een auditorium annex congressruimte.

Thermae 2000 is niet alleen van belang voor het toerisme en de preventieve gezondheidszorg in de Euregio, maar betekent ook een welkome stimulans voor de werkgelegenheid.



centraal ziekenfonds

Willeminastraat 30  
6131 KM Sittard  
tel.: 04460-06055

De Stichting Centraal Ziekenfonds te Sittard is werkzaam als uitvoeringsorgaan van de Ziekenfondswet en de Algemene Wet Bijzondere Ziektekosten in de regio Westelijke Mijnstreek en Midden-Limburg.

Tevens is het Centraal Ziekenfonds werkzaam voor de particuliere ziektekostenverzekering V.G.Z.

Ten behoeve van ons kantoor te Weert zoeken wij op korte termijn een

### KANTOORHOUDER (m/v)

die met een grote mate van zelfstandigheid leiding kan geven aan 4 voorlichtingsfunctionarissen en 2 receptionisten. Tevens is de kantoorhouder verantwoordelijk voor het initiëren van nieuwe activiteiten en voor het leggen en onderhouden van contacten met nieuwe en reeds bestaande relaties.

#### Functie-eisen:

Van de kandidaten voor deze veelzijdige en interessante functie wordt verwacht:

- een commerciële opleiding op HBO-nivo (bv. HEAD-CE)
- leeftijd 25 - 30 jaar
- uitstekende communicatieve vaardigheden
- representatieve persoonlijkheid

#### Interactie:

Voor nadere informatie over deze functie kunt u contact opnemen met de heer K.J.M. Koonen, chef Buitendienst.

#### Sollicitatie:

Belangstellenden worden uitgenodigd hun sollicitatiebrief voor 18 november 1988 te richten aan de heer H.M.M. Wachelder, personeelsfunctionaris van het Centraal Ziekenfonds, Willeminastraat 30, 6131 KM Sittard.

## tempo-team uitzendbureau

Wij hebben werk voor m/v

### ervaren timmerman

Voor een bouwbedrijf in het bedrijf geldende omstandigheden. Het is een overheidswaardig in. De werkzaamheden zullen regelmatig en/of anderszins zijn.

#### Wij vragen:

- een relevante opleiding op LTS- of hbo-niveau met een ruime ervaring.

#### Wij bieden:

- een contract dat in het bedrijf geldende omstandigheden.
- 24 uur beschikbaarheid op jaarbasis.
- 9% vakantietoelage.
- ziekteverzekering.

Vraag vrijblijvend voor meer informatie over deze vacature naar Harry Hollander, afdeling Technisch Personeel, tel. 045-718940, of kom langs.

Smeets & Geelen bv

Oliefabrikanten



Smeets & Geelen is een zelfstandige oliehandel in Maastricht die haar olieproducten direct verkoopt aan garagebedrijven, tankstations, transportondernemingen, landbouwbedrijven, industrie en particulieren. Als particuliere onderneming is zij in staat met haar afnemers persoonlijke contacten te onderhouden en maatregelen service te verrichten. Er bestaat een nauwe samenwerking met het susterbedrijf Verol Techniek, die technische problemen voor haar klanten kan oplossen. Zij levert haar producten in heel Limburg en Oostelijk Brabant. Voor haar markt in Midden en Noord Limburg met uitwisseling naar Oostelijk Brabant zoekt Mercuri Urval voor Smeets & Geelen een m/v

## Verkoper olieproducten

die eigen kwaliteit en die van zijn producten inzet in de markt

#### De functie:

- U trekt zelfstandig de markt in om het bestaande relatiebestand te onderhouden en n.v. te breiden.
- U legt persoonlijke contacten en denkt mee met uw klanten.
- U verkoopt de diensten van Smeets & Geelen en haar producten.

#### Gevraagd wordt:

- Een adviseur-verkoper die zich thuisvoelt in de wereld van de autotechniek en een middelbare schoolopleiding heeft gevolgd.

- bijvoorbeeld de Autotechnische School in Apeldoorn.
- Iemand die zelfstandig wil werken en initiatieven neemt tot en met het verwerven en vasthouden van zijn klant.
- Leeftijd 25 - 30 jaar.

#### Geboden wordt:

- Een zelfstandige baan met veel afwisseling in een bedrijf dat een goede naam heeft opgebouwd als betrouwbare oliehandel met servicegerichte aanpak en een persoonlijke benadering van haar klanten. Een plezierige werkplek

en net zoveel uitdagingen als u aan kunt. Een goed salaris en secundaire arbeidsvoorwaarden. Een goede autoregeling in onderling overleg.

Houdt u van uitdagingen? Stuur dan uw sollicitatiebrief met c.v. onder vermelding van ref.nr. 6.7078 aan: Mercuri Urval B.V., Vrijthof 80-81, 6211 LE Maastricht.

Mercuri Urval

In samenwerking met andere instellingen, werkzaam op het gebied van de Geestelijke Gezondheidszorg, draagt de Stichting Psychiatrisch Centrum "Welterhof" de zorg voor intra- en semimurale psychiatrische hulp in de regio Zuid-Oost Limburg. Het Psychiatrisch Centrum omvat ruim 470 medewerkers en heeft een klinische capaciteit van 349 bedden en 73 dagbehandelingsplaatsen.

Op de afdeling (para-) medische dienst wordt de functie vakant van:

## PSYCHOLOGISCH ASSISTENT(E) N.I.P.

40 uur per week, waarvan 36 uur voor onbepaalde tijd en 4 uur op tijdelijke basis.

#### FUNKTIE-OMSCHRIJVING:

De functionaris wordt belast met:

- Het afnemen en uitwerken van psychologisch testonderzoek;
- daarop betrekking hebbende administratieve en sekretariaatswerkzaamheden;
- het koördineren van de werkzaamheden m.b.t. alle testonderzoeken van de psychologische assistentes.

Er wordt in teamverband gewerkt met klinisch en politiek werkzame psychologen en 2 kollege psychologische assistentes.

#### AANSTELLINGSVOORWAARDEN:

- In het bezit van diploma HAVO met wiskunde;
- N.I.P.-diploma of vergelijkbaar diploma;
- leeftijd ca. 30 jaar;
- enige jaren ervaring in soortgelijk werk;
- ervaring met automatisering strekt tot aanbeveling.

#### ARBEIDSVOORWAARDEN:

- C.A.O. Ziekenhuiswezen;
- salaris minimaal fl. 2.332,- en maximaal fl. 3.360,- bruto per maand, conform FWG-functiegroep 40;
- er is een crèche aanwezig.

#### INLICHTINGEN:

Inlichtingen kunnen worden ingewonnen bij de heer R. Helming, hoofd paramedische dienst, tel. 045-718180 toetsal 2134 en de heer F. van Binsbergen, klinisch-psycholoog, toetsal 2104.

#### SOLLICITATIES:

Schriftelijk tot uiterlijk 16 november 1988 te richten aan: Voordrachtscommissie tot aanstelling psychologische assistente, vak. nr. 671, p/a Stafafdeling Personeelszaken, J.F. Kennedylaan 301, 6419 XZ Heerlen.

# welterhof Psychiatrisch Centrum

### Volker Stevin Materieel



Volker Stevin Materieel is als werkmatschappij van Koninklijke Volker Stevin belast met het beheer van materieel, zowel in technische als financieel-economische zin. Wij verhuren dit materieel aan andere werkmatschappijen in binnen- en buitenland en verzorgen de reparatie en het onderhoud hiervan. Tevens bieden wij onze kennis en diensten aan op het gebied van nieuwe materieletoepassingen, materieelinzet, research en ontwikkeling, alsmede speciale technische konstruktiewerk.

Voor onze vestiging te Hoesbroek, Stationsstraat 142 zoeken wij een

## allround mechanicienmonteur

voor reparatie en onderhoud van weggebouw-, grondverzet- en overig aannemersmaterieel. Er wordt in klein teamverband gewerkt.

Opleiding: diploma Mechanicienmonteur G.W.S.W. of S.O.M.A., of een ruime aantoonbare ervaring en aanvullende vakgerichte cursussen.

Leeftijd 30-35 jaar.

De kandidaat dient bij voorkeur woonachtig te zijn in de omgeving van Hoesbroek of bereid te zijn naar deze regio te verhuizen.

Salarisering vindt plaats op basis van de CAO-Bouw.

Belangstellenden worden verzocht hun schriftelijke sollicitatie te richten aan Volker Stevin Materieel bv, Postbus 807, 2003 RV Haarlem, t.a.v. de afd. Personeel & Organisatie. Voor inlichtingen over de functie kunt u bellen met de heer K. M. F. Jungbauer, telefoon tijdens kantooruren: 045-217458/217528, privé: 04492-4767.

### STREEKGEWEST WESTELIJKE MIJNSTREEK

De Gezondheidsdienst Westelijke Mijnstreek, gevestigd te Geleen, verzicht diverse taken op het gebied van de gezondheidszorg ten behoeve van inwoners, organisaties en instellingen van 7 gemeenten in de Westelijke Mijnstreek.

Voor de centrale post ambulancevervoer (CPA) vacaat op korte termijn de functie van:

## verpleger centrale post ambulancevervoer levens ambulance verpleegkundige m/v (vacaturenummer 8806)

De diensten worden uitgevoerd volgens een 24-uurs rooster.

#### Functie-omschrijving:

- Het aanpakken en doorgeven van (ongevall) meldingen
- Het afgeven en coördineren van al het ambulancevervoer
- Het verrichten van hiermee samenhangende administratieve werkzaamheden.

Voor een goede functie vervulling is het noodzakelijk dat de verpleger CPA regelmatig dienst doet bij het ambulancevervoer als ambulance verpleegkundige.

#### Functie-eisen:

- Diploma's ziekenverpleging A en B
- Diploma HBO
- Bereid zijn tot het volgen van cursussen, stages en dergelijk welke voor een goede dienstvervulling nodig zijn
- Leeftijdsgrenzen tot 40 jaar
- Sijbewijs BE
- Ervaring IC en/of CCU strekt tot aanbeveling

#### Selektie:

De selektie is gebaseerd op een voor deze functie vooraf vastgestelde functieomschrijving, waarbij de maximale beschikbare f 3616,00 bruto per maand, inclusief school f 7, bedraagt. Voor het verrichten van onregelmatige diensten wordt een toelage vastgesteld.

Overigens zijn de in overheidscandidaten gebruikelijke rechtspolitieke regelingen van toepassing.


#### Algemeen sollicitatieprocedure

In verband met het vervullen van de roosterdiensten is het noodzakelijk dat de aan te stellen functionaris in de nabijheid van het dienstgebouw (Geleenbeeklaan 2 te Geleen) is gevestigd.

Sollicitaties dienen binnen 10 dagen te worden gericht aan het dagelijkse bureau van het Streekgewest Westelijke Mijnstreek, Postbus 907, 6160 AB Geleen, met vermelding van het vacaturenummer op brief en enveloppe.

Eventuele nadere inlichtingen kunnen worden ingewonnen bij het hoofd Ambulancedienst, dhr. P.M.J. Welterhuyzen, telefoonnummer 94450-46555.



[illegible]

Hij noemt zich zelf een man van het compromis van de menselijke zekering. Van menselijkheid dus die hij zo hoog in het vaandel voert. Hij was in de schoolsparen, een jonge student. Hij is nog vrolijk. Hij is in de hoop der tijd, minder geworden dan hij al was. Zijn gelukzalig, zijn bou-mots- lating in het Lams al in het fatig, zijn in-nemelijkheid zijn tevelien. Hij was is zeer bevattig voor emoties, maar is ze bijna altijd de bias tevelien. „Dat was, heb ik gecomet van mijn moeder. En in emoties waren er! Als scheiden op het brede strand van een romantische carrière als stralpenier. Zaken als de voogeting. Marcel Smets, „Voogeting. Een van de bougetipen was zonder twiifel de zaak „Nisch“ stelt hij

terug naar het verleden. Max Triepels arriveert in december 1930 in Nijmegen. Student aan de Katholieke Universiteit. In april 1943 is hij advocaat t. Ik ben elke avond tot sluitingstijd in de studenten-gewest. In Lerne naar Maasticht. Om zijn vader (die m van een art. had gehoopt te volgen. In een eenmans-afdoel een p. hoop was. Met een praktijk, die met veel voorstelde. Max vertelt, dat in de oorlogstijd ben ik een van de weinigen geweest die Nederlanders verteldde voor Duitse techbanken. In november '43 stond ik voor het eerst in het gebouw van de Hoge Raad der Nederlanden in Den Haag voor het *Oorlogsrecht* in de Duitse taal te pleiten. Ik weet nog goed

dat ik bibberde van nervositeit  
toen ik daar binnenstapte. Ik zat  
er al rum en voor het begin  
van de zaak, klam van het zwet.  
Tweentwintig jaren oud, zonder  
enige ervaring. Op een gegeven  
moment viel mijn oog op een  
Latijnse spraak. Waar de  
rechtspraak ophield, begint de  
oorlog. Ben ik mijn pleidooi mee  
begonnen. Na afloop vroeg een  
Duitse vrouwelijke griffier:  
*"Haben Sie in Deutschland  
studiert?"* Ik antwoordde: *"Ich  
habe nur ein deutsches  
Kindertraum gehabt."*

Max vertelt verder: „In de oorlog heb ik ook zaken behandeld bij de *Sicherheitsdienst* aan de Wilhelmijnsweg in Maastricht. Bij de beruchte *Hauptstadtfahrer* Richard Nitsch. Laat nou het toeval willen dat, toen na de bevrijding Nitsch terecht moest worden, ik door de president van het Bijzonder Gerechtshof werd toegevoegd om Nitsch te verdedigen. Nota bene dezelfde vent waar ik in de oorlog met angst in mijn hart naar toe ging om Nederlanders te redden van de dood. Krankzinnig gewoon. Hoe ik de verdediging heb kunnen doen? Heel eenvoudig, omdat ik heel geloof in de rechtsstaat. Ik had in de oorlog een tante, vrienden verloren. Vermoord door de Duitsers, maar toch. De avond voor de eerste dag van het proces vielen Stet en Annie bij me binnen. Ze wisten dat ik enige afleiding nodig had. Die zaak Nitsch, een hoogtepunt. Doodstraf geëist, levenslang

gekregen. Is bij de Bijzondere Raad van Cassatie nog behandeld...?"

Derden, veertien september 1944. Maastrecht is bevrijd. Max: „Ik zit thuis. Er wordt gebeld. Staat een Amerikaans kolonel voor de deur. Ik ben van het *United States Claims Office*, ben zelf jurist. We moeten schadeclaims in Nederland volgens het Nederlands recht behandelen, maar dat kennen wij niet voldoende. Uw naam is ons in Washington opgegeven. Wilt u onze adviseur worden?” Meester Max stemde toe. Maastrecht was in die dagen *Rest Centre*. Amerikaanse frontsoldaten kwamen er op verhaal. In de avonduren gaf Max in de Gouwe Poort aan het Vrijthof voor G.I.'s *One Man Shows*. Korte conferences, moppen tappen. Met succes...

De duizendpoot: „Ik ben ook tolk bij het Amerikaans krijgsgerecht geweest. In zaken van Amerikaanse soldaten die zich aan misdrijven hadden schuldig gemaakt. Opnieuw maakte ik mee dat de doodstraf werd uitgeproken. Een uitgevoerd. Een soldaat had in de buurt van Namen een aantal vrouwen verkraacht. Hij werd in het Paleis van Justitie in Maastricht berecht. Ik tolkte van Frans naar Engels. Ik hoor liet nog: *You are condemned to be hanged by neck and death*. U bent veroordeeld tot de strop... Maakte grote indruk op me. De soldaat is

inderdaad opgehangen, in de  
Lapjnkazerne.

Die naoorlogse tijd. Tribunaalzaken volop, berechting van politieke delinquenten. Langzaam werd het leven weer normaal. Maastricht begon weer te leven. En Max leefde intens mee. In 1948 bezocht hij een client in het Huis van Bewaring. „We zaten in een klein kamertje, kort bij elkaar. De man had open benen en ik kreeg het ook.“ Opeens was hij er niet meer in het Maastrichtse wereldje. „Toen ik weer aan de betederende hand was, vroegen ze me voorzitter van MVV te worden. Ik hield de boog af, sprak er met mijn moeder over en die zei: Max, dat moet je doen. Het is goed iets terug te geven aan de stad.“ Tripels werd dus voorzitter. MVV aan de Boschpoort, wedstrijden waar men nu nog over spreekt, opstekend betaald (toen nog „wuld“ geheten) voetbal, knetterende ruzies tussen traditionalisten en hervormers. „Ma: „Jij en ik denken nu natuurlijk onmiddellijk aan Gied Joosten. Ten min met visie. Een doordouwer. Samen met hem, als voorzitter van Fortuna '54, en met Wiel Reiss, voorzitter van Rapid JC, hadden we afgesproken steeds een lijn te trekken en altijd overleg te plegen. Het ging vooral tegen het westen. Dat was toch grandoos! Wat hebben we toen in Limburg een voetbaltd gehad...

„Dat is voorbij nu. Jouw MIV zit

diep in de hoek waar de klappen  
vallen.

Max steekt een verse sigaret op en reageert: „Ik ben bedroefd, ernstig bedroefd. Het doet me veel pijn...” En dan opeens, als een explosie: „Ik vind de wijze waarop momenteel een man als Co Greep zich met MIVV bemoeit gewoon krankzinnig. Een groteske vorm van indringen, als-ie maar in de publieiteit komt...”

„Dat jij destijds als voorzitter van MIV met Nico Jongen hebt kunnen samenwerken, heb ik overigens ook nooit begrepen.”

„Eh... eh... in het diepste van mijn hart denk ik altijd: in ieder mens zit ook wat goeds. Meer wil ik er niet over zeggen.”

„Mag ik terugkomen op Gied Joosten. De geweldige periode van *Fortuna* 54 liep al af toen Limburg opgeschrikt werd door de Vasco-affaire.”

„Ja, ja... in die affaire ben ik ook  
verzeild geraakt toen tegen Gied  
een strafzaak dreigde. Ik heb hem  
toen bijgestaan, ben dat blijven  
doen. Het heb tot een goed einde  
gebracht. Ik heb wel alle registers  
moeten opentrekken die de  
wetboeken van strafrecht en van  
strafvordering mij boden. Het  
heeft hen jaren geduurd, maar ik  
heb er een gemotiveerde  
verspraak uitgesleept. Ik heb nog  
contact met Gied, help hem nog  
steeds. Gied was als denker, als  
bouwer, als voelbalans zinnig en  
ver vooruit. Maar hij was te

entlasten. Het uitbreiden van de tentoonstellingsruimte is een voorwaarde. Natuurlijk zal de Afdeling tentoonstellingsruimte hebben. Omzichzelfweten staat de verdeling van tentoonstellingsruimte op basis van menselijke waarde. Menselijke waarde is wat de mens die positieve bijdrage aan de natuur doet. Menselijke waarde is wat de mens doet voor de natuur. Menselijke waarde is wat de mens doet voor de natuur. Menselijke waarde is wat de mens doet voor de natuur.

Als KNA-Bier werpt Max Timpe de andere leden van het internationale trustbestuur overboord. Volgens Timpe is het niet 'in geheel' Europees, maar 'in gedeelte' Europees. Het is niet bekend welke landen hij hiermee politiek klampt. Het is de vraag van het Instituut voor Ontwikkeling van Midden-Oosten, geweest om het te bevestigen. Het ingang de deuren van de afdeling van een gewone, maar ook van de arbeidsverhoudingen, met de werkdruk, de revoluten van 'Arabis' en 'Arabis' het een en ander. (C. 1980)

[illegible]

● *Mr. Max Tripels, vijftien-veertig jaren advocaat en nog veel meer.*

Foto:  
WEDDERBURN/ANSA





# m DE LIMBURGSE PERSONEELSGIDS

## enbi RUBBER- EN KUNSTSTOFFFABRIEK ENBI BV

Onze vennootschap maakt deel uit van de ENBI Groep, met vestigingen in Nederland (Nuth), Ierland, Zwitserland en de Verenigde Staten.

ENBI Groep is gespecialiseerd in de fabricage van hoogwaardige technische onderdelen van rubber, kunststof en metaal en combinaties daarvan voor de industrie, met een accent op de kartoomachine-industrie. Wij vervaardigen zowel eenvoudige producten als complexe assemblages.

Onze klantenkring omvat voornamelijk multinationale ondernemingen die werken vanuit moderne logistiek concepten.

Ter versterking van ons bedrijfsburo zoeken wij een

## ERVAREN PRODUCTIEPLANNER (m/v)

De functie omvat o.a.:

- onderlinge afstemming en fabricage-planning van de verschillende deelbewerkingen met behulp van centraal computersysteem en planning-subsysteem
- administratieve begeleiding van de fabricage en de afleveringen

De functie maakt deel uit van de logistieke functie, die in ons bedrijf van wezenlijk belang is.

De logistieke functie wordt ondersteund door een geavanceerd en krachtig computersysteem, waarin o.a. applicaties als MRP (Materials Requirement Planning) en MPS (Master Production Scheduling) voor de planningfunctie belangrijke instrumenten zijn. De planningfunctie wordt uiteraard uitgeoefend in nauw overleg met de afdeling verkoop en de productie-leiding.

De kandidaat die wij zoeken zal o.a. aan de volgende kwalificaties moeten voldoen:

- ervaring met planning van fabricageprocessen met complexe productstructuren
- technische kennis op HTS (Werktuigbouw) niveau
- inzicht in geautomatiseerde administratieve processen
- redelijke beheersing van de Engelse en Duitse taal
- sociale vaardigheden die passen bij de spilfunctie van een planningfunctionaris

Tijdens een inwerkperiode zal de planningfunctionaris de gelegenheid krijgen een grondige kennis op te doen van producten, productiemethoden en computersystemen.

Belangstellenden worden uitgenodigd schriftelijk te reageren, met vermelding van curriculum vitae, aan:

## Rubber- en kunststoffabriek ENBI B.V.

Kamperweg 1

6361 GZ Nuth

L.v. afdeling Personeelszaken

## Randstad heeft volop werk



industrie

### Produktiemedewerkers

U kunt direct gaan werken bij een bedrijf in de voedingsmiddelenindustrie. U bent 18 jaar of ouder en bereid in 3-ploegdienst te werken. U werkzaamheden bestaan voornamelijk uit inpakken en bedienen van diverse machines. Verder vereist dit werk inzet en goede persoonlijke hygiëne. Na een korte inwerkperiode kunt u voor lange tijd aan de slag. Informatie bij Carmen Mielotte, tel. 045-45 15 00, Kerkrade, Hoofdstraat 35a.

### Verkooper

Voor een zaak in Kerkrade. U heeft enige verkoopervaring en bent bereid ook op donderdagavond en zaterdag te werken. U bent representatief, flexibel en tussen de 18 en 21 jaar. Informatie bij Carmen Mielotte, tel. 045-45 15 00, Kerkrade, Hoofdstraat 35a.

### Serveersters

Voor een restaurant in de omgeving van Kerkrade. U bent in het bezit van zwart-wit kleding en beschikt over enige ervaring. U bent bereid om in de avonden of weekenden te werken. Leertijd tot 23 jaar. Informatie bij Carmen Mielotte, tel. 045-45 15 00, Kerkrade, Hoofdstraat 35a.

### Hulpkracht

Voor een bakkerij in de omgeving van Vaals. U bent bereid alles aan te pakken en heeft bij voorkeur enige ervaring in deze richting. De werktijden zijn van 05.30-14.00 uur. De opdracht gaat enkele weken duren. Informatie bij Carmen Mielotte, tel. 045-45 15 00, Kerkrade, Hoofdstraat 35a.

### Glaszetters

U kunt voor enkele maanden gaan werken bij een bouwonderneming in de omgeving van Kerkrade. Uw werkzaamheden bestaan uit het plaatsen van theophane beglazing zowel in hout-, kunststof- als in aluminiumkozijnen. U heeft reeds enkele jaren ervaring in deze functie opgedaan. Indien u niet aan bovengenoemde eisen voldoet, maar wel technisch inzicht heeft, handig bent en goed gemotiveerd, kunt u ook eventueel voor deze vacature in aanmerking komen. Bereidheid tot 2-ploegdienst is een voorwaarde. Informatie bij Imgrid Vluggen, tel. 045-45 15 00, Kerkrade, Hoofdstraat 35a.

### Produktiemedewerkers

U gaat werken bij een bedrijf in de omgeving van Vaals. U heeft de militaire dienstplicht vervuld en beschikt over eigen vervoer. Uw werkzaamheden bestaan uit zowel magazijn- als inpakwerkzaamheden. Leertijd tot 22 jaar. U bent bereid om in 2-ploegdienst te werken. Informatie bij Imgrid Vluggen, tel. 045-45 15 00, Kerkrade, Hoofdstraat 35a.

### Hovenier

U kunt direct gaan werken bij een hoveniersbedrijf in Heerlen. U heeft een gedegen opleiding en/of ruime ervaring op dit gebied. U bent lange tijd beschikbaar en in het bezit van eigen vervoer. Informatie bij Mieke Aarts, tel. 045-71 85 15, Heerlen, Alsterstraat 25.

### Medewerker bakkerij

U kunt lange tijd werken in 3-ploegdienst. U heeft een opleiding LTS Consumptief. Het bedrijf heeft een goede sterfing. Informatie bij Lilian Fijen, tel. 045-25 91 91, Brunsum, Rumpenstraat 79.

### Ongeslacht

U bent een ervaren en flexibel persoon met een goede kennis van de Nederlandse taal. Informatie bij Lilian Fijen, tel. 045-25 91 91, Brunsum, Rumpenstraat 79.

### Confectieaaiester

U heeft recente ervaring op een industrie naaimachine en wilt voor lange tijd aan de slag. Werktijden in overleg. Informatie bij Lilian Fijen, tel. 045-25 91 91, Brunsum, Rumpenstraat 79.

### horeca

### Kantienemedewerkster

Voor een bedrijf in Heerlen. U heeft bij voorkeur een HBO CD-opleiding en/of relevante ervaring. Het werk is zowel full-time als part-time. Leertijd vanaf 20 jaar. Informatie bij Katharina Hunschede, tel. 045-71 85 00, Heerlen, Alsterstraat 25.

Natuurlijk zijn mannen en vrouwen welkom.

## Randstad uitzendbureau

### DRUKKERIJ GROENEVELT

Drukkerij Groenevelt is een offsetdrukkerij, gespecialiseerd in de productie van boeken (literaire- en wetenschappelijke uitgaven) en periodieken.

Wegens uitbreiding van het orderpakket zoeken wij een ervaren

### OFFSETDRUKKER M/V

voor onze Heidelberg SoS en/of GTQZ

U wordt verzocht uw sollicitatie te richten aan

Drukkerij Groenevelt bv  
Buzardweg 6  
6374 BS Landgraaf

### Vereniging voor Middelbaar Onderwijs in Limburg

Postbus 143  
6130 AC Sittard

vraag voor de onder haar bestuurs staande r.k. BROEKLANDCOLLEGE SCHOLENGEMEENSCHAP

naar - hore HOENSBROEK

voor directe indiensttreding

DOCENT(E) voor

natuurkunde 2e of 3e graad 6 uren

schiedkunde 2e of 3e graad 6 uren

Kandidaten moeten voldoen aan de DOP-voorwaarden.

Sollicitatiebrieven spoedig te richten aan het bestuur van bovengenoemde vereniging, onder vermelding van de naam van de school.

Inlichtingen worden verstrekt door de directeur van de school, drs. K.H.O. Gehlen, telefoon school 045-219675, tel. prive 045-219413.

# We kennen bijna de hele regio, maar toevallig zoeken we nou net die ene.

Jan Linders is thuis in Limburg. We weten zagezegd wat onder de mensen leeft. In onze 40 supermarkten proberen we dan ook dat te bieden, wat Limburgers zoeken. In 'n paar woorden komt dat neer op: 'Het allerbeste voor een vriendelijke prijs'.

Dat betekent: - uitsluitend topkwaliteit

- veel vers
- veel bekende merken

maar ook:

- prettige winkels

en vooral:

- persoonlijke bediening door vakmensen, die achter hun produkt staan.

Dat hebben we de afgelopen 25 jaar nagestreefd. En met succes.

Getuige onze groei van 1 naar 40 supermarkten in de regio.

In ons bedrijf ligt de sleutelrol bij de man of vrouw die ter plekke, in de supermarkt, leiding geeft aan de hele ploeg vakmensen. Aan zulke leiders stellen we hoge eisen. Zo hoog zelfs dat we soms een hele tijd moeten zoeken naar die ene.

In een van onze grootste winkels in het zuiden van Limburg, komt binnen enkele maanden de functie vrij van

## STORE-MANAGER m/v

We zoeken een krachtige creatieve persoonlijkheid met ruime ervaring als leider in de supermarkt-wereld. Bij voorkeur woont hij/zij in Zuid- of Midden-Limburg.

Kandidaten voor deze top-functie worden verzocht hun sollicitatie-brief met curriculum vitae te sturen aan

**Jan Linders**

Postbus 143, 6130 AC Sittard

## EURONED



Wij zijn bezig met de volgende werkzaamheden:

- installatie AT-systemen
- reparatie/onderhoud apparaten
- instructie nieuwe gebruikers

Voor deze functie gaat u samen met de naar iemand met:

- Minimaal M.T.S. (Hoger) Opleiding
- Arbeidservaring
- Minimaal 2 jaar ervaring in een soortgelijke functie
- Rijbewijs

Schrijft u sollicitatie-brief met CV en foto, richten aan:

**EURONED B.V.**  
Hoevenhout 125  
6418 CC Heerlen  
t.v. dhr. J. Kleijers

## Transcarbo kunststoframen b.v.



met spoed gevraagd:

- ervaren puienplaatsers voor kunststof en aluminium
- ervaren inneter

Gefelce bij voorkeur schriftelijk te solliciteren

**TRANSCARBO KUNSTSTOF RAMEN B.V.**  
In de Cramer 27  
6411 RS Heerlen  
Tel. 045-717275

# EPZ



De N.V. Elektrische Productiemachines en Zelfbediening EPZ is in 1967 opgericht door de N.V. ENBI en N.V. PLM, in het kader van het streven van de overheid om te komen tot een vergroting bij de productie van elektrische energie. Het totaal opgestelde productievermogen bedraagt circa 3.000 MW, verdeeld over de centrales te Geertruidenberg (locatie Brabant), Middelburg en Buggenum (locatie Limburg). Het hoofdkantoor van N.V. EPZ is gevestigd te Eindhoven. Bij het bedrijf zijn ongeveer 1.500 medewerkers in dienst.

Stellen EPZ - locatie Limburg (ruim 500 medewerkers) ressorteren onder de Bedrijfsdirecteur lokale Limburg de afdelingen Bedrijfsvoering, Onderhoud, Projectbureau, Bedrijfsbureau en Beveiliging/Brandweer. Tevens zijn vanuit het hoofdkantoor gedelegeerd de afdelingen Financieel-Economische Zaken, Documentaire Voorzieningen en Personeelszaken.

De afdeling Documentaire Voorzieningen ressorteert te zamen met de afdelingen Public Relations, Juridische Zaken en Chiefe Dienst onder het Hoofd Stabureau.

Voor de afdeling Documentaire Voorzieningen wagen wij een

## Medewerker Archivering Correspondentie-archief (M/V)

Vacaturenummer: 85-LM-28.

### Functieomschrijving:

- Opmaak van binnengekomen poststukken.
- Sorteren en registreren van post.
- Indelen van de binnengekomen stukken naar de behorende afdeling.
- Bijhouden van de voortgangscijfers.
- Zorgdragen voor de verspreiding van de binnengekomen documenten en afschrijven van de uitgaande documenten.
- Opgeven, selecteren en verspreiden van relevante documenten binnen en buiten de organisatie.
- Hanteeren, opbergen en terugkopen van documenten.
- Verwerken, ordenen en bijhouden van dossiers.
- Mede gezucht geven aan de automatisering van het archief.

### Functie-eisen:

- HBO- of MBO-opleiding.
- SGO-1, bij voorkeur aangevuld met SGO-2 of hiervoor staatvast.
- Rijbewijs.
- Persoonlijke ervaring.
- Dienstverreemde instelling.
- Kennis van en ervaring met automatisering en bereidheid tot verdere scholing op dit gebied.

Schik, schriftelijke van kennisniveau en ervaring, maximum 1 f. 3.50,-, gratis per mail, in de uitloop te bezorgen.

### Afgeleverd:

- De vacante functie kent als standplaats Heerlen-Buggenum (Middelburg). De aan te stellen functionaris dient bijeen een afstand van circa 45 minuten van de standplaats te wonen; dan wel zich te gaan vestigen.
- Bij verhuizing kan een tijdelijke woning worden verhuurd in de verhuur- en hantelingskosten.
- Werkgever valt onder de CAO van de elektriciteitsbedrijven aangesloten bij de WEB. Het aantal vakantiedagen bedraagt minimaal 25 per jaar. Tevens bieden wij een uitstekend pakket arbeidsvoorwaarden, waaronder een gunstige premie-opslagregeling, een auto-financieringsregeling en een regeling studietoelagen. Betrokkene wordt opgenomen in het Algemeen burgerlijk pensioenfonds en de Interprovinciale Ziektekostenregeling.

Voor nadere informatie met betrekking tot de functie kunt u desgewenst telefonisch contact opnemen met de heer A. Speks, Hoofd Stabureau, telefoon 040-415220 of met de heer H.J.M. Vreug, chef Personeelszaken lokale Limburg, telefoon 04755-8190.

Schrijft u sollicitatie-brief met CV tot 14 dagen na het verschijnen van deze advertentie richten aan de Bedrijfsdirecteur Sociale Zaken van de N.V. EPZ, p/o Postbus 4001, 6080 AA Heerlen, onder vermelding van het vacaturenummer in uw sollicitatie-brief.



Ander  
zijds

## Raadseltje

Een raadseltje.

Het heeft een bestuur met allemaal zeer kundige mensen.

Het heeft een Raad van Beheer met allemaal mannen met titels, indrukwekkende reputaties, glansrijke carrières en imposante salarissen.

Het heeft ook managers, accountants, juristen en administratieve deskundigen in dienst.

Er is een soort ondernemingsraad, een adviesraad, een financiële raad en een groepering die de klanten vertegenwoordigt.

Wanneer je dat zo leest en je probeert je een beeld van zo'n organisatie te vormen, dan moet je onwillekeurig denken aan de een of andere multinational, met een omzet van een paar miljard en een winst van minstens 250 miljoen gulden.

En dan hebt u het dus niet goed geraden, want we hebben het dan over de (prof)voetbalclub MVV in Maastricht.

Een clubje dat als enig doel heeft elf volwassen mannen één keer per week op een gecultiveerde wei los te laten om een potje te voetballen tegen elf andere grote kerels.

Om dat mogelijk te maken heeft men in Maastricht een organisatie opgebouwd die klinkt als een klok.

De ene titel naast de andere, meesters in de rechten, advocaten, industriëlen, *captains of industry* en mannen die op wat duistere wijze aan hun geld zijn gekomen, ze verdringen zich om voorraan te mogen staan, om ook wat te mogen zeggen.

Behalve wanneer er een zekere, onwelriekende substantie aan de knikker is. Bijvoorbeeld wanneer de trainer boos wegloopt omdat het werken hem erg moeilijk wordt gemaakt. Dan is er opeens niemand die de mond opendoet, niemand die wat weet, niemand die wat zegt.

Dan hebben die chirurgen, advocaten, meesters in de rechten, industriëlen, *captains of industry* en al die anderen het opeens zo druk met hun eigen zaak, hun eigen job, dat ze echt niet gestoord mogen worden. Zo druk dat ze niet eens tijd hebben om de trainer in het ziekenhuis op te zoeken die daar ligt omdat hij, nu hij toch even tijd heeft omdat er niks meer te trainen valt, een al lang uitgestelde operatie aan een van zijn leden laten uitvoeren.

MVV... met op papier een organisatie waar maar weinig bedrijven in Limburg zich aan kunnen spiegelen. En toch maar vijf punten uit elf wedstrijden, herrie met de trainer, herrie met de supporters en bestuursleden die rollen over de vaste vloerbedekking van de bestuurskamer.

Maar het allerleukste blijft toch de Raad van Beheer (valt er bij MVV überhaupt iets te beheren?) Een Raad van Beheer, waar Co Greep als president-commissaris waakt over een begroting van twee miljoen luizige gulden.

Geef ons dan maar hotelbaron Benoit Wesly, die sinds enkele weken als de Koning van Maastricht door het leven gaat. Zonder al die dure jongens om zich heen werd hij binnen enkele jaren multi-miljonair.

Maar ja, Wesly heeft dan ook alleen maar middelbare school.

Collega's denken er eender over.  
Jan van Lieshout

● Nostalgisch straatbeeld: de 'echte' melkboer uit een grijs verleden.

## 'Wij melkboeren zijn heiligen'

„Wij melkboeren zijn heiligen,” trekt Sjeng Crijns de klep van zijn patsch ver over de bril. „Nu pastoors en kapelaans geen tijd meer hebben, moeten wij de verhalen van bedrukte en bedroefde vrouwen aanhoren.”

Sjeng Crijns brengt in het zuidwestelijk stadsdeel van Maastricht de melk rond. Zijn vrouw drijft aan de Brusselsestraat een kruidenierswinkel. Het wil nog altijd gedaan zijn, is haar overtuiging.

Sjeng Crijns is een van de 39 leden van de melkslijtersvereniging die op 9 november haar 50-jarig bestaan viert. Naar goed roums gebruik begint het feest met een mis in de St.-Annakerk te Maastricht. Van zes tot half acht reciteert het bestuur in restaurant Fort St.-Pieter. Daarna volgt een gezellig samenzijn met de vrouwen. Entertainers hebben de organisatoren niet hoeven aan te trekken. De jubilerende melkboeren hebben artiesten genoeg in hun midden. De verhalen over de *kloeterijen* die de ze uithaalden, over de paarden die op hol sloegen en over de Eva's, die 'in natura' wilden betalen, staan borg voor voldoende amusement.Sjeng Crijns is een van de *sieksten*. Een rasechte Maastrichtenaar die met graagte een van de stadspoeten aanhaalt. „God schiep uit gouden korenaren de Maastrichtaren en uit het restant de overigen in het land,” dichtte deze.

Ofschoon uit de stad, is Sjeng van boerenkomaf. „Mijn vader boerde aan de Brusselsestraat. We hadden thuis een stuk of zeventien koeien die iedere morgen naar de weilanden achter de kazematten moesten en 's avonds uiteraard weer terug. Ze scheten van hier tot daar. Om de haverklap moesten mensen met een emmer water naar buiten om de stoep af te vegen. De overheid vond het maar niks. Ze wilde daarom de boeren de stad uit. Het geouwehoer zat, begon mijn vader in 1936 een kruidenierswinkel aan de Brusselsestraat. Ik nam de melk van de maagd over.”

## Hondekar

In die dagen telde Maastricht 21 melkveehouders, van wie er tien met melk langs de deur gingen. Ook de melkfabrieken St.-Servatius en Pro Infantibus hadden hun eigen melkcenters, herkenbaar aan de stookkarren, waarmee ze de klanten afgingen. Bovendien sletten boeren uit omliggende dorpen hun melk in de stad. De beter gesitueerden kwamen met paard en kar, de keuterboertjes met een geite- of hondekar.

Een van de 'boeren' was Sjeng Rempelberg uit Eijsden, waar zijn grootmoeder Anet Pinckaerts-Pieters een melkzaak dreef. „Grand-mère was 68 toen ze mijn vader vroeg of hij haar wijk in Maastricht wilde overnemen. Ik was 15, pas van school, toen ik bij haar stage liep. In Wijk moest ik de klanten met 'vrouw' aanspreken, over de St.-Servaasbrug met 'madam' en in het villapark met 'mevrouw'. Na zes weken opereerde ik zelfstandig. Om vijf uur stond ik op, molk met vader de koeien, dronk koffie en



● Sjeng Crijns, de warme melkboer, de pastoor van de jaren tachtig.

Foto: WIDDERS HOVEN

ging om kwart over zes van huis. Om zeven uur was ik bij de broeders van de Lage Barakken – mijn eerste klant. Je kon er de klok op gelijk zetten.

In de zomermaanden ventten we zeven dagen in de week. In de wintermaanden werd op zondag niet gevent. Daartegenover stond dat je 's zaterdags twee keer langs de deur ging. Niet zelden was ik pas om 11 uur 's avonds thuis. Melkboeren maakten lange dagen.

De melk kostte vier tot viereeneenhalve cent per liter. Ook verkocht ik één dag in de week boter en eieren. De boter karnden we van de melk die overbleef. Zij bracht één gulden de kilo op. De eieren gingen van een halve cent voor de pullen – dat waren de eieren van de jonge hennen – tot tweeënhalve cent voor de dikke eieren.

Met kerstmis en Maastrichtse kermissen – de tweede zondag in september – had ik ook altijd konijnen. Ik fokte ze zelf. Ik had de klaver voor niks. Geslacht woog een Vlaamse reus tweeënhalve kilo. Ik reken- de er 90 cent tot f 1,15 voor. Ook had ik in de zomer en in de herfst altijd fruit bij me. Ik probeerde er klanten mee te winnen. De concurrentie was moordend. Voor een nieuwe klant deed je wat. Bijgevolg liepen we elkaar herhaaldelijk voor de voeten. Het was in die dagen een complete chaos.”

## Vergadering

Uiteindelijk zegevierde het gezonde boerenverstand. Hubert Marx nodigde alle melkboeren van Maastricht uit voor een vergadering op de boerderij aan de Kleine Gracht, waar in november 1938 de Vereniging van Melkveehouders, Melkrichtingen en Melkslijters werd opgericht. De peetvader noemden hun

vereniging kortweg 'VIS': wat staat voor Veehouders, Inrichtingen en Slijters. Eerste voorzitter van de VIS was Hubert Marx; eerste secretaris Frans Crijns die op de hoek Batterijstraat-Breulingestraat boerde. Hij zag erop toe dat de slijters zich aan de overeengekomen prijsafspraken hielden. Conform het Pact van de Kleine Gracht werd 's zomers 9 cent en 's winters 10 cent per liter gerekend.

Van de Duitsers mocht de eigen melk niet meer rechtstreeks worden uitgevent. De melk moest eerst naar de fabriek, waar ze werd gestandaardiseerd – dat wil zeggen tot een vetgehalte van 2,5 procent werd afgeroomd – en gepasteuriseerd – tot 68 graden verhit, waardoor ziekteverwekkende bacteriën werden gedood. De Duitsers waren als de dood voor tuberculose – de volksziekte die in hele volkswijken teisterde.

Voorts verordonneerde de bezetter een wijkindeling. Secretaris Crijns deed het naar eer en geweten.

Na de oorlog leek de oude toestand terug te keren. Om verhuisde klanten te kunnen blijven bedienen zaten de melkboeren dra weer in elkaars wijken te rommelen. Eerst onder magistraat Dassen kwam het in het voorjaar van 1958 tot een tweede sanering, waaraan orthodox stipt de hand werd gehouden.

'De Sanering' was daarom ten nauwste bij mutaties betrokken. Voor te koop aangeboden wijken van stoppende melkboeren werd grif f 15.000,- tot f 25.000,- betaald.

Doordat de coöperatieve zuivelverenigingen hun leden leverplicht oplegden en de coöperaties in steeds grotere verbanden opgingen, groeide de behoefte aan een vereniging

van uitsluitend slijters. Zo kwam het dat de VIS op 1 januari 1972 werd geliquideerd en de kas met ruim vijf mille aan de Vereniging van Melkslijters Maastricht en omstreken werd overgedragen. De vereniging telde 74 leden, van wie Sjeng Rempelberg eerste voorzitter werd.

In 1978 ging Sjeng, inmiddels vader van vier zonen, met emeritaat. Zonen hadden winkel en wijk overgenomen. Als voorzitter van de Vereniging van Melkslijters werd hij opgevolgd door Pierre Lemmens uit Cadier en Keer.

## Mechanisch

De jubilerende slijtersvereniging telt nu 39 leden, van wie er 19 een rijdende winkel exploiteren. Als laatste schakelde Jean Huntjens uit Amby dit jaar van viervoet op mechanisch aangedreven vierwieler over. Pierre Lemmens uit Cadier en Keer is al aan zijn vierde rijdende winkel toe. Hij is elf meter lang en bevat 500 artikelen. „Je hebt er ook met 1.000, maar ik moet die winkel van Sinkel niet.”

„Investering en inrichting kosten een kleine ton. Daarom kunnen wij geen genoeg met een winstmarge van 5 procent nemen. We moeten het vooral van de vergeten boodschappen hebben. Onze beste klanten zijn de vrouwen die hun inkopen bij de Miro of Jac Hermans doen. Ze kopen een keer in de veertien dagen voor f 150,- in, maar vergeten voor f 50,-. Die komen bij ons terecht.”

Opmerkelijk is de vergrijzing der wijken. Een jaar of vijftien geleden bestond een wijk voor eenderde uit kinderen. In volkswijken lag dat percentage nog hoger. Volkswijken waren dan ook de beste wijken, al

werd er soms schrikbarend gepoet. Doordat er elk jaar een kleine 100 de school verlieten, zag je enkele jaren gelden na elke vakantie de melkcomzet met een kleine 300 liter per week dalen.

Ook is het aantal alleenwonenden en het aantal tweeverdieners sterk toegenomen. Je moet daardoor meer straten aandoen om aan je omzet te komen. Dat kan nu, omdat er veel minder slijters zijn. De bezetting in de stad is geen 50 procent meer, in dorpen nog 80 procent. Grotere wijken betekende ook dat je klanten nog maar enkele dagen per week kunt bedienen.”

Ofschoon er veel veranderde, is de behoefte aan een praatje met de melkboer gebleven.

„Doordat velen hun verhaal niet meer kwijt kunnen, zijn melkboeren hun toeverlaat,” merkt Pierre Lemmens op. „Die sociale taak wordt steeds zwaarder voor de melkman die zijn vak goed doet. Hij moet kunnen luisteren, belangstelling tonen, tijd maken, de wijk niet afjakkeren.”

## Vertrouwen

„Soms vertellen vrouwen echt te veel,” vindt Sjeng Crijns. „Ik hoor soms dingen die ik mijn vrouw niet vertel. Moeder Gods vertel er niet over. Het hoort bij het vertrouwen dat de *meidjes* je schenken.”

Ter adstructie toont Sjeng een aantal sleutelbessen. „Het zijn de voordeursleutels, waarmee ik vrijelijk binnenkan. In de gang staat het leeg goed met het vriendelijk verzoek om de dagproducten in de ijskast te zetten.”

'De manslui' staan bij Sjeng Crijns minder hoog op. „Ze weten niks en maken overal een punt van. Als ik

enkel met manslui had moeten omgaan, was ik na een jaar al gestopt.”

Nee dan 'de meidjes'. Sjeng vindt het flauwe kul om hen met 'mevrouw' aan te spreken. De vrouw van een advocaat in zijn wijk noemt hij dan ook zonder blikken of blozen: 'lieverd'. Anderen spreekt hij met *sjat*, *pop* of gewoon met *meidje* aan.„Bij een van hen moet ik altijd een tas koffie met cognac drinken. Ik kom er niet langs. Toen ik het eens probeerde, kwam ze me met koffie en cognac nagelopen. Wat die kan, kunnen wij ook, zeiden de andere. Geen *ouw kloete*, hield ik de boot af.”

„Als die ophoudt, vallen er vrouwen flauw,” voorspelt Annie Ur- lings, de bakkersdochter die Sjeng twee zonen en een dochter schonk. „Wat hij voor hen betekent, heb ik ondervonden, toen hij zeven weken in het ziekenhuis lag. Sjeng werd onder bloemen bedolven. Meer dan 60 procent van de klanten kwam de boodschappen halen.”

„Ook thuis ben ik het zonnetje,” gniffelt Sjeng die de *patsch* weer over de bril trekt, als zijn vrouw de 'St.-Jan uit de Brusselsestraat' herinnert aan de belofte dat hij in 1990 definitief stopt.

„Het zal niet meevallen; ook niet voor de klanten. Er wordt wel eens slecht over melkboeren gesproken, maar voor veel vrouwen zijn wij heiligen die de hemel op aarde hebben verdiend. We weten te luisteren en te troosten. Dat maakt ons vak zo boeiend. Daarom: als ik opnieuw moest kiezen, werd ik weer melkboer.”



# DE LIMBURGSE PERSONEELSGIDS

## INTERDIMA

MEMBER OF THE BAVELLONI GROUP

Interdima is een dynamisch en snelgroeiend bedrijf, gespecialiseerd in de Glasbewerkingstechniek met vestigingen in Lyon (Fr.), Wolverhampton (UK) en Hoensbroek (NL).

Voor onze vestiging in Hoensbroek vragen wij

### Commercieel buitendienst-medewerker

**Taken:**

- in stand houden en verstevigen van de relaties met bestaande klanten
- uitbouwen van het klantenbestand
- public-relations opdrachten

**Opleiding:**

- Middelbare opleiding b.v. MEAO
- min. 3 jaar ervaring in een commerciële buitendienstfunctie
- ervaring in technische handelsactiviteiten strekt tot aanbeveling

Gezien het internationaal karakter van ons bedrijf is kennis van het Engels, Duits en Frans gewenst.

**Salariëring:**

- basissalaris
- commissie op gepresteerde verkoop
- auto van de zaak

Belangstellenden voor deze functie kunnen hun schriftelijke sollicitatie met uitgebreid curriculum vitae richten aan Interdima b.v., t.a.v. de heer Huon, De Koumen 76, 6433 KE Hoensbroek.

## Software Design Engineer (M/V)

Voor onze Software Afdeling

### Functie-informatie:

Zijn/haar voornaamste taken omvatten het ontwikkelen van software aan de hand van software specificaties ten behoeve van implanteerbare producten.

Dit houdt eveneens in, dat hij/zij zorg draagt voor de haalbaarheidsstudie, het testen en evalueren van de ontworpen software.

### Functie-eisen:

- Technische (E/V) universitaire opleiding met (bio)medische specialisatie of universitaire biomedische opleiding met ervaring in programmeren.
- Kennis van de programmeertaal C en kennis van Assembler strekt tot aanbeveling.
- Bereidheid tot het maken van buitenlandse reizen.
- Bereidheid tot het volgen van aanvullende cursussen.
- Goede mondelinge en schriftelijke vaardigheid in de Engelse taal is een vereiste (Ervaring met Frans of Duits is een pré).
- Leeftijd ± 30 jaar.

### Wij bieden:

Een boeiende functie, waaraan U voor een groot deel zelf inhoud kunt geven.

Tevens bieden wij U een pakket uitstekende primaire en secundaire arbeidsvoorwaarden.

Voor nadere inlichtingen over de functie kunt U bellen met de heer G. Berg, Hoofd Software afdeling, telefoon 043-820743.

Voor overige informatie kunt U bellen met de heer W. Haemers, Hoofd Personeelszaken, telefoon 043-820722.

Uw schriftelijke sollicitatie met een uitgebreid curriculum vitae gelieve U te richten aan: Belyan Research Center B.V., Afd. Personeelszaken, Endeboisdijk 5, 6229 GW Maastricht.

Medtronic is 's werelds grootste producent van implanteerbare "electronic", zoals pacemakers, zenuwstimulators en insuliepompjes.

De omzet bedraagt meer dan \$ 650 miljoen.

Het moederbedrijf is gevestigd in Minneapolis, terwijl er productieschikkingen zijn in de V.S., Brazilië, Canada, Frankrijk en Nederland. In totaal werken bij Medtronic meer dan 5800 mensen in 85 landen.

Research is geconcentreerd in de V.S. en Nederland. Daarvoor vestigde Medtronic in 1987 in Maastricht het Belyan Research Center met als hoofddoelstellingen: research, klinische evaluatie programma's en wetenschappelijke opleiding en informatievoorziening.

### Ministerie van Landbouw en Visserij,

### Directie Beheer Landbouwgronden

Voor het op afroep verrichten van incidentele werkzaamheden ten behoeve van het Bureau Beheer Landbouwgronden in de provincie Limburg is op tijdelijke basis plaats voor:

### EEN OPZICHTER

welke tewerkgesteld zal worden op arbeidsovereenkomst voor de duur van 1 jaar voor maximaal 500 uur per jaar.

### Taken:

- voorbereiden van éénjarige verpachting van BBL-gronden, van jachthuurovereenkomsten, verhuur en ingebruikgeving van gebouwen;
- toezicht op naleving van overeenkomsten.

### Eisen:

- goede contactuele eigenschappen;
- bekendheid met de agrarische bedrijfsvoering;
- bij voorkeur agrarische beroepsopleiding;
- administratieve vaardigheid;
- in staat zijn op afroep tijd vrij te maken;
- rijbewijs BE.

Salariëring vindt plaats op basis van f 3284,- maximaal (max. schaal 6 bij een 38-urige werkweek). Verder is de gebruikelijke reis- en verblijfskostenregeling van de overheid van toepassing.

Belangstellenden kunnen zich voor 19 november 1988 schriftelijk melden bij het hoofd Personeelszaken van de Directie Beheer Landbouwgronden, Postbus 20022, 3502 LA Utrecht, onder vermelding van vaknr. B88-89.

Meer informatie kan ingewonnen worden bij de heer R. W.J. ten Wolde of de heer ing. P.A.M. van Duynhoven. Tel.nr. 04750-34251.



Een 5-sterrenhotel, behorende tot de Bilderberg Groep, beschikkend over 111 luxe hotelkamers en 25 zeer luxe appartementen, een exclusief à la carte restaurant, een petit restaurant, bar "Club d'Artagnan", een uitgebreide banquet-afdeling, congresaccommodatie tot 350 personen, een kapsalon en een Japans restaurant, zoekt op korte termijn gegadigden voor de functie van

### SALES ASSISTANT (M/V)

Het takenpakket bestaat voornamelijk uit de voorbereiding, interne uitvoering en coördinatie van onze salesactiviteiten. Daarnaast omvat de functie ook een aantal representatieve aspecten.

Hij/zij dient te beschikken over goede contactuele eigenschappen, een representatief uiterlijk, een commerciële instelling en kennis in woord en geschrift van de moderne talen.

### NACHTRECEPTIONIST (M/V)

Deze dient te beschikken over administratief inzicht, verantwoordelijkheidsgevoel en kennis van de moderne talen. Bekendheid met moderne computersystemen strekt zeer tot aanbeveling.

### HOTEL DERLON

zoekt op korte termijn gegadigden voor de functie van:

### RECEPTIONIST(E) (M/V)

Deze gastvrouw/heer dient te beschikken over kennis van de moderne talen en een uitgelezen gevoel voor het gastvrouw/heerschap en zelfstandig kunnen werken. Ervaring in de hotelere strekt zeer tot aanbeveling.

Schriftelijke sollicitatie richten aan: Hotel Maastricht t.a.v. de heer F. Vermeulen Ruiters 1 6221 EW Maastricht

In het LEVI'S CENTER in de Sarolestraat 41 te Heerlen kan meteen geplaatst worden een:

### OPROEPKRACHT (M/V)

voor wisselende werktijden in de verkoop. Men kan opgeroepen worden van ma. 1/m zaterdag tussen 9.30 en 18.00 uur en donderdags tot 21.00 uur. Een zeer leuke baan voor iemand die door de week nogal wat tijd heeft.

Zend uw uitgebreide sollicitatiebrief met recente pasfoto naar Berkel//Basics b.v. LCHL - Postbus 140 - 5000 AC Tilburg.

78757

Wij zoeken met spoed voor een relatie in Kerkrade:

### Een ambitieuze jongeman

tussen 20 en 25 jaar met een voltuole LTS-opleiding metaal en/of mechanische techniek.

Zoek je interessant, afwisselend en verantwoordelijk werk bij een gezond bedrijf? Heb je zin in een bedrijfsopleiding? Ben je bereid om drie-ploegendienst te draaien? Aarzel dan niet langer en bel of kom direct langs!

Keser Kerkrade: Harm Wiers - 463700  
Keser Heerlen: Luc Goossens - 713120  
n.b.: Als je niet in de directe omgeving van Kerkrade woont, is eigen vervoer vereist.



Gelton, Bokseveld Centrum 12, 04490 53000  
Sittard-Rosendaalstraat 4, 04490 22270  
Maastricht, Stationsstraat 35, 043 212151  
Heerlen, Dr. Poststraat 16, 043 212120  
Kerkrade, Houtstraat 39, 045 463700

Gevraagd part-time

### Fysiotherapeute

in part. praktijk regio Heerlen.

Aantek. manuele therapie en/of acupunctuur gewenst.

Brieven ond.nr. HO 620 aan Limb. Dagblad, Kouvenderstr. 215, 6431 HE Hoensbroek.

### Apotheek Claessens BV

Bongerd 2 - Sarolestraat 6  
6411 JM Heerlen-Centrum, tel. 045-712541

vraagt een

### apothekers- assistent (m/v)

Sollicitaties te richten aan drs. P. Linsen, apotheker

### STICHTING KATHOLIEK ONDERWIJS VOOR MIDDEN-LIMBURG

SCHOLENGEMEENSCHAP ST.-URSULA te P. (gymnasium-atheneum-Havo)

vraagt:

**1.EEN DOCENT(E) FRANS,**  
per 1 december 1988 voor 18 formatie-eenheden per week.

Sollicitanten moeten voldoen aan de zg. Dop-voorwaarden (Huidig salaris van sollicitant max. schaal 7, nr. 3).

**2.EEN DOCENT(E) ENGELS,**

1e graade bevoegd, per 1 februari 1989 voor 8 formatie-eenheden per week, ter vervanging. Sollicitaties onder opgave van referenties (met telefoonnummer) te richten aan de rector, drs. J.M.A. G. Gillissen, Bergerweg 21, 6085 AS Horn, tel. 04758-2121.

Aan de sollicitanten wordt tevens verzocht het telefoonnummer te vermelden waarop men te bereiken is.

Bij de Faculteit der Economische Wetenschappen van de Rijksuniversiteit Limburg is vacant de functie van

### studie-adviseur (m/v) (0.5 fte)

Van de aan te stellen functionaris wordt verwacht, dat hij/zij nader gestalte zal geven aan het studieadvieswerk binnen het onderwijsbeleid. De functionaris heeft binnen het faculteitsbureau zijn werkplek bij het Bureau Onderwijs. Hij/zij werkt tevens samen met het universitaire bureau studenten-decanen, dat studenten adviseert over beurzen, militaire dienst, inschrijvingsrechten e.d.

### Taken:

- verstrekken van individuele adviezen aan studenten over inhoud en voortgang van hun studie;
- signaleren van veelvuldig voorkomende problemen van studenten en het doen van oplossingsvoorstellen aan de diverse relevante organen als studierichtingscommissie en examencommissie;
- signaleren van studieoverlast aan studenten;
- verstrekken van individuele informatie aan potentiële studenten.

### Vereisten:

- HBO/academische opleiding;
- affiniteit met vakgebied Economie en met studenten-aangelegenheden;
- goede contactuele eigenschappen.

Aanstelling geschiedt conform RFWO voor onbepaalde tijd met een proeftijd van één jaar. Salaris afhankelijk van opleiding en ervaring, vanaf f 3.304,- bruto per maand (schaal 9 BBFA).

### Inlichtingen:

bij dr. C. J. M. van der Wal, voorzitter van de vacaturecommissie, telefoonnummer: LID 8112

Schriftelijke sollicitaties onder vermelding van het vacatuurnummer op brief en envelop binnen 14 dagen te richten aan de dienst Personeelszaken van de Rijksuniversiteit Limburg, Postbus 610, 6200 MD Maastricht.

**Rijksuniversiteit Limburg**

## EPZ



De N.V. Elektriciteits-Productiebedrijf Zuid-Nederland EPZ is in 1987 opgericht door de N.V. PNEB en N.V. PLEB, in het kader van het streven van de overheid om te komen tot schaalvergroting bij de productie van elektrische energie. Het totaal opgestelde productievermogen bedraagt circa 3.900 MW, verdeeld over de centrales te Geertruidenberg (locatie Brabant), Maastricht en Buggenum (locatie Limburg). Het hoofdkantoor van N.V. EPZ is gevestigd te Eindhoven. Bij het bedrijf zijn ongeveer 1.500 medewerkers in dienst.

Binnen EPZ - locatie Limburg (ruim 500 medewerkers) ressorteren onder de Bedrijfsdirecteur locatie Limburg de afdelingen Bedrijfsvoering, Onderhoud, Projectenbureau, Bedrijfsbureau en Beveiliging/Brandweer. Tevens zijn vanuit het hoofdkantoor gedelegeerd de afdelingen Financieel-Economische Zaken, Documentaire Voorzieningen en Personeelszaken.

Onder de Bedrijfsdirecteur Financieel-Economische Zaken (FEZ) ressorteren de afdelingen Administratie en Financien, Bedrijfsinformatie Systemen, Bedrijfs economie, Inkoop, Interne Controle, FEZ locatie Brabant en FEZ locatie Limburg.

Voor laatste genoemde afdeling vragen wij een

### Groepsleider administratie (M/V)

Vacuatuurnummer: 89-LM-34.

De groepsleider ressorteert onder de chef FEZ locatie Limburg en geeft leiding aan de medewerkers administratie.

### Functie-informatie:

- Geeft leiding aan de groep medewerkers administratie.
- Voert een aantal vaste controles uit m.b.t. weekstatistiek, factuurovername en dergelijke.
- Stelt overzichten en rapportages op vanuit verschillende administraties.
- Neemt deel aan projectgroepen waarbij afdelingswerkzaamheden betrokken zijn, bijvoorbeeld verdergaande automatisering van deze werkzaamheden.
- Adviseert bij probleemsituaties en/of meerdere interpretatiemogelijkheden m.b.t. administratieve verwerking.
- Signaleert verwerkingsproblemen en verbetert de procedures hierop.
- Beheert het afdelingsarchief.

### Functie-eisen:

- Opleiding Moderne Bedrijfsadministratie (MBA) of gelijkwaardig.
- Kennis van en ervaring met geautomatiseerde gegevensverwerking.
- Leidinggevende ervaring.
- Leeftijd 30-35 jaar.

Salaris, afhankelijk van kennisniveau en ervaring, maximaal f 4.175,- bruto per maand, in de uitloop te bereiken.

### Algemeen:

- De vacante functie kent als standplaats Heerlen-Buggenum (Maastricht). De aan te stellen functionaris dient binnen een afstand van circa 45 minuten van de standplaats te wonen, dan wel zich te gaan vestigen.
- Bij verhuizing kan een tegemoetkoming worden verleend in de verhuur- en inrichtingskosten.
- Werknemer valt onder de CAO van de Elektriciteitsbedrijven aangesloten bij de WEB. Het aantal vakantiedagen bedraagt minimaal 25 per jaar. Tevens bieden wij een uitstekend pakket arbeidsvoorwaarden, waaronder een gunstige premie-spaarregeling, een auto-financieringsregeling en een regeling studietoelagen.
- Betrekkende wordt opgenomen in het Algemeen burgerlijk pensioenfonds en de interprovinciale Ziektekostenregeling.

Voor nadere informatie met betrekking tot de functie kunt u desgewenst telefonisch contact opnemen met de heer H.J.M. Vreuls, chef Personeelszaken locatie Limburg, telefoon 04758-8190.

Schriftelijke sollicitaties kunt u tot 14 dagen na het verschijnen van deze advertentie richten aan de Bedrijfsdirecteur Sociale Zaken van de N.V. EPZ, p/a Postbus 4001, 6080 AA Heerlen, onder vermelding van het vacatuurnummer in uw sollicitatiebrief.

### STEENFABRIEK

## FAÇADE BEEK BV

Steenfabriek FAÇADE BEEK B.V. gevestigd te Beek (L) maakt sinds meer dan 75 jaar handvormbakstenen. De productie van deze bakstenen geschiedt met moderne middelen zonder dat het ambachtelijke handvormkarakter verloren gaat. Van oudsher maakt Façade "rustieke rode", "gentiaanceerde rood-achtige" en gele handvorm. Nieuw in het assortiment zijn de witte en grijze tinten. Het succes van Façade was en is, dat men de markt met de gewenste hoeveelheid én kwaliteit kan beleveren, met voor de handelaren een duidelijk, constant en doorzichtige prijsbeleid. Men beleeft hoofdzakelijk de Nederlandse en Duitse markt maar ook Engeland, België en Frankrijk behoren tot het afzetgebied. Naast toepassing in de luxere woning- en projectbouw vindt een niet onbelangrijk deel van de productie zijn weg naar steenzagerijen om tot steenstrijpe verwerkt te worden. Door uitbreiding van het assortiment en de wens om het bestaande klantennet nog adequater te ondersteunen is er de behoefte ontstaan aan een

## Commercieel Adviseur

de man / vrouw op wie men kan bouwen

### De functie:

- Als commercieel adviseur onderhoudt u intensieve contacten met het bestaande handelarennet.
- U bouwt het handelarennet verder uit.
- U treedt in de contacten op als adviseur en onderhandelingspartner.
- Uw werkterrein is hoofdzakelijk Nederland met een deel van Duitsland.
- In deze contacten weet u op overtuigende wijze Façade te representeren.
- Intern werkt u nauw samen met de binnendienstverkoop en de directeur aan wie u direct rapporteert.

### Gevraagd wordt:

- Een representatieve commerciële instelling.
- Verkoopervaring binnen de bouwbranche, bij voorkeur op het keramisch gebied.
- Interesse en vaardigheid om de goede contacten met een bestaand klantennet vast te houden en dit geleidelijk uit te bouwen.
- Een redelijke kennis van de Duitse taal.
- Leeftijdsindicatie 30-45 jaar.

### Geboden wordt:

- Een bestaand netwerk van hoofdzakelijk kleinere bouwmaterialenhandelaren.
- Ruimte voor eigen initiatief.
- Een solide onderneming met korte communicatielijnen.
- Een goed vast salaris.
- Een pensioenpakket secundaire arbeidsvoorwaarden.

Wilt u uw steentje bijdragen? Schrijf dan uw sollicitatiebrief met c.v. onder vermelding van ref.nr. 3.7082 aan Mercuri Urval B.V., Vrijthof 80-81, 6211 LE Maastricht.

**Mercuri Urval**

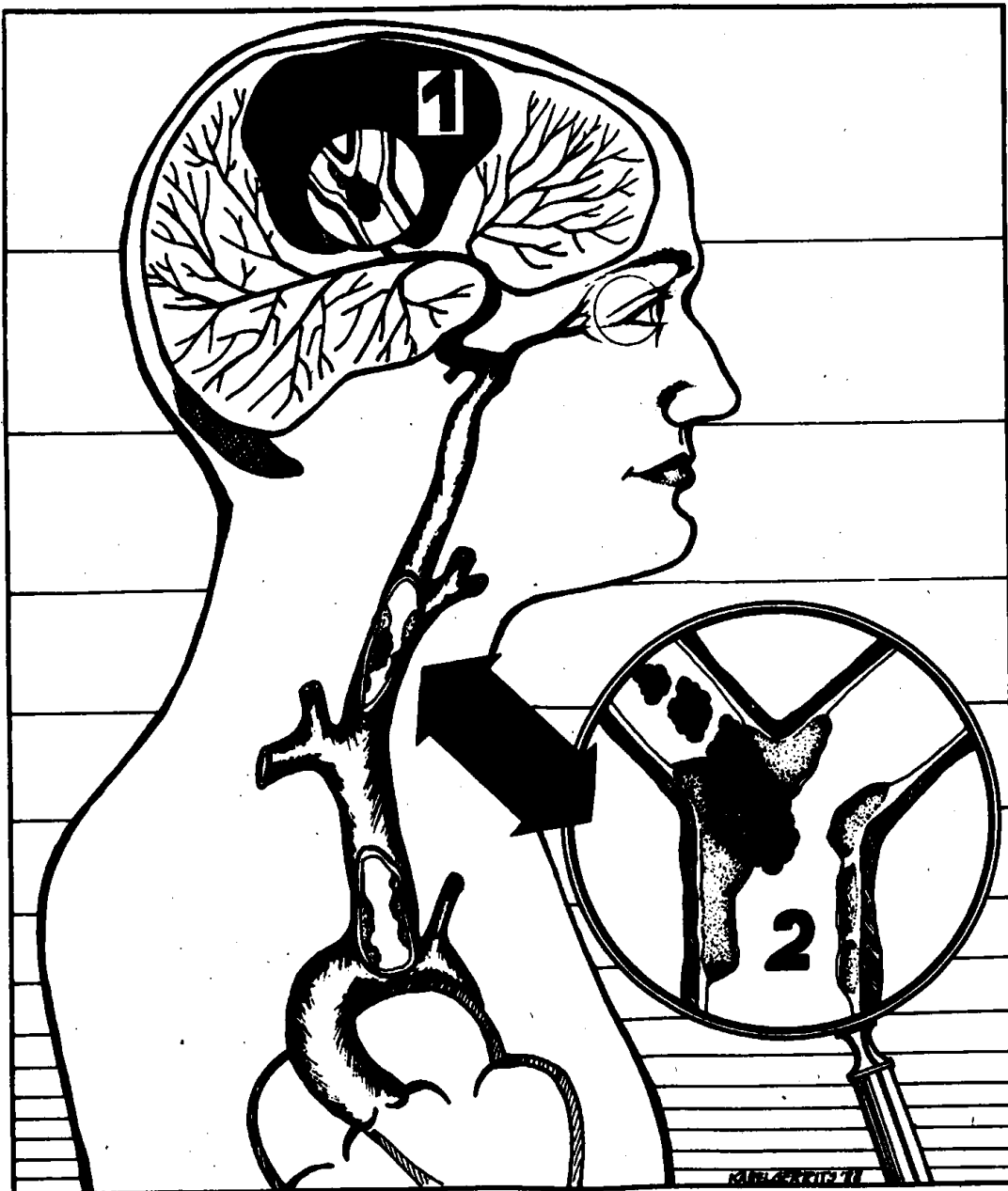


# Soms kom je er achter dat de behandeling overbodig was

Soms lijkt het er op of de dokter er alleen maar méér methoden bij krijgt om zijn patiënten te behandelen. Maar er zijn genoeg voorbeelden van behandelingen die overbodig zijn geworden doordat er iets beters werd ontdekt. Niersteenoperaties zijn zeldzaam geworden door de uitvinding van de vergruizer en door de toepassing van de zogenaamde 'percutane' methode. Maagzweren werden vroeger 'verholpen' door het wegnemen van een groot deel van de maag. Nu is er voor de meeste gevallen een eenvoudig geneesmiddel.

Heel af en toe ook blijken behandelingen die al jaren worden toegepast overbodig of zelfs helemaal niet werkzaam. Dit artikel gaat over enkele behandelingen, waarover twijfel is gerezen. Het De Wever-ziekenhuis in Heerlen doet mee met een drietal onderzoeken op Europees niveau naar de effectiviteit van enkele methoden tot behandeling van hersenbloedingen en herseninfarcten.

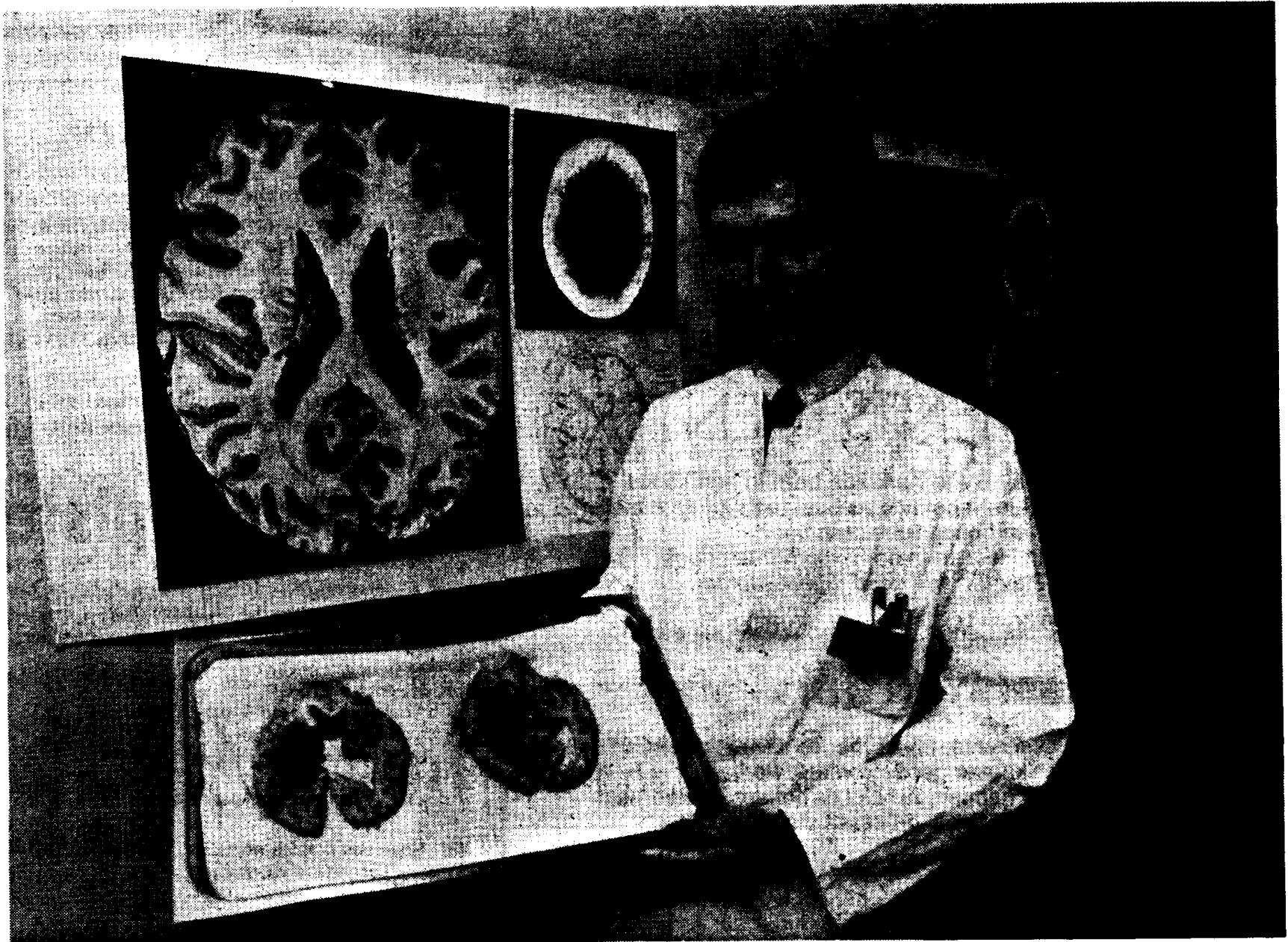
Per jaar worden in het Heerlense ziekenhuis ongeveer 500 patiënten binnen gebracht die, in de volksmond, een 'beroerte' hebben gehad, of een 'beslag'. Van die patiënten hebben er ongeveer vijftig een hersenbloeding, de rest, 90 procent dus, een herseninfarct. Het verschil is eenvoudig uit te leggen: bij een bloeding is een bloedvat ergens in de hersenen gebarsten, en loopt er bloed in het hersenweefsel, dat daardoor wordt beschadigd. Bij een infarct is door een verstopping ergens in het bloedvatstelsel de zuurstoftoevoer naar een deel van de hersenen geblokkeerd, waardoor dat deel begint af te sterven. In beide gevallen moet de juiste diagnose zo snel mogelijk worden gesteld om op de juiste wijze te kunnen ingrijpen.



● Neuroloog Franke met een hersenpreparaat van iemand die aan een zeer massieve hersenbloeding is overleden.

Foto: 3POOT/FRANS RADE

● Schematisch overzicht van de plaatsen in het menselijk lichaam waar het om gaat: bij 1 de verstopping van een bloedvat ergens in de hersenen waardoor een deel van de hersenen zonder bloed komt te zitten, bij 2 de vernauwing en verstopping van de halsslagader.



## Hoger

Overigens is het, zegt neuroloog C. Franke in het ziekenhuis, opvallend dat het aantal gevallen van 'beroerte' in de Oostelijke Mijnstreek 50 procent hoger ligt dan elders gemiddeld in Nederland. Een verklaring heeft hij daar niet voor, al noemt hij de gemiddeld hogere leeftijd van de bevolking, het meer roken, het alcoholgebruik, de 'bourgeoische' levenswijze, de silicose als elementen die een bijdrage kunnen leveren.

Onmiddels neemt de sterfte als gevolg van 'beroertes' af, en er is een duidelijk verband tussen die afname en de verlaging van de bloeddruk: de hoge bloeddruk leidt tot verhoogde stijging van de bloedvaten en tot allerlei daarmee samenhangende problemen. Bloedvatvernauwingen zijn op zich een gevolg van aderverkalking, maar het ontstaan van kleine stolsels vanuit deze verkalkingen en ziekten van hart of bloed, kan een belangrijke rol spelen bij het af-

sluiten van de grote slagaders die de hersenen van zuurstof en voedingsstoffen voorzien. En niet alleen daar: in bijna de helft van de gevallen hebben patiënten ook elders vernauwingen, zoals in de kransslagaders van het hart en de grote lichaamslagader die de benen 'verzorgt'.

Door het voorkómen van stolsels kan dus een deel van het gevaar worden afgewend. Veel patiënten met vaatproblemen krijgen dan ook de 'groene kaart', dat wil zeggen: sintrom of marcoumar, 'bloedverdunners' dus. Franke: "Waarmee je trouwens weliswaar de kans op bijvoorbeeld een hartinfarct verkleint, maar de kans op een hersenbloeding vergroot; die kans wordt er acht of tien maal groter door. Maar het voordeel weegt wel op tegen dat risico."

## Verwijderen

Moderne diagnostische apparatuur - de CT-scan, de duplex-scanner,

de transcraniële doppler en katherisatie - maakt het mogelijk snel af te wegen waar het de patiënt aan schort. Als de halsslagader vernauwd blijkt, dan was de laatste jaren de operatie om de vernauwing te verwijderen de aangewezen weg. Wanneer bij de operatie aan de halsslagader echter een bloedstolsel losraakt en in de hersenen terecht komt, veroorzaakt het daar mogelijk een nieuw infarct. Ook wordt wel waargenomen dat patiënten tijdens de operatie een hartinfarct krijgen of in de periode direct na de operatie een 'cerebrovasculair accident' (een 'beroerte' dus) in een ander bloedvat.

In zestig ziekenhuizen in West-Europa loopt al enige jaren een onderzoek naar de vraag: weegt het risico van de operatie op tegen het nut, of is het beter de patiënt anders te behandelen, namelijk met aspirine. Naast De Wever doen in Limburg ook het Academisch Ziekenhuis in Maastricht en het Sint Maartens Gasthuis in Venlo mee aan ECST, de European Carotid Surge-

ry Trial. Om iets met zekerheid te kunnen zeggen zijn drieduizend patiënten nodig. Hoewel de wetenschappelijk verantwoorde uitslag nog even op zich zal laten wachten loopt de medische praktijk soms (ook wel ten onrechte) vooruit op de uitkomst: minder opereren!

Een tweede onderzoek heeft betrekking op de behandeling van TIA's. Een TIA is een waarschuwing: er is een 'beroerte' op komst.

De patiënt klaagt over kortdurende spraakstoornissen, verlamming aan arm of been, gevoelsverlies, uitval van gezichtsvel. De therapie is: stoppen met roken, bloeddruk verminderen, vermageren. En aspirine. Al meer dan tien jaar wordt dit 'wonder' geneesmiddel in dit verband gebruikt. Alleen: de juiste dosis bij TIA's ligt nog altijd niet vast. Aspirine in vrij lage dosis remt het samenklonteren van bloedplaatjes; bij hogere doses gaat de aspirine ook veranderingen in de vaatwand teweeg brengen, juist in de richting van thrombosevorming. Franke:

"Het omslagpunt ligt bij 30 mg. Wij geven 80 mg."

## Besparend

Sinds dertig maanden loopt in zestig Nederlandse ziekenhuizen een derde onderzoek. De ene groep patiënten krijgt 300 mg Ascal (een maagsparende vorm van aspirine), de andere groep 30 mg. Omdat ook hier de verschillen tussen 'wel' en 'niet' heel klein zullen zijn gaat men uit van 3000 patiënten, waarvan overigens tien procent wordt 'geleverd' door de ziekenhuizen in Heerlen en in Brunsum. Om een idee te geven van de mogelijke resultaten: nu krijgen van de 100 patiënten met TIA-verschijnselen er vijf binnen een jaar een herseninfarct; de aspirine-therapie zou dat kunnen verlagen tot 4 of zelfs 3. "Dat lijkt niet zo spectaculair," zegt Cees Franke, "maar bekijk het maar eens vanuit het perspectief van die een of twee die het niet treft. En bovendien: het is kostenbesparend. Je kunt die 100 patiënten met duizend gulden per

jaar van aspirine voorzien; dat zijn de kosten van twee dagen opname van een patiënt die wel een infarct krijgt, nog afgezien van verdere kosten als rolostoelgebruik, revalidatie, wao."

Dit onderzoek wordt in maart 1989 afgesloten, waarna de patiënten nog een jaar worden gevolgd, en dan zal in 1990 het wetenschappelijk resultaat bekend worden gemaakt.

Pas gestart is een onderzoek naar de effecten van een hartritme stoornis die 'boezemfibrilleren' heet en hersenembolieën. Verondersteld wordt dat bij het fibrilleren stolsels ontstaan die de embolie veroorzaken. Al jaren krijgen patiënten daarvoor de genoemde 'bloedverdunners' of aspirine. Franke:

"Maar het is nooit aangetoond dat het helpt." Voor dit onderzoek is opnieuw een grote groep patiënten nodig, namelijk tweeduizend, en ook die kunnen nooit door één ziekenhuis worden 'geleverd', vandaar de combinatie met 100 ziekenhui-

zen in heel Europa. (Het onderzoek heet 'European Atrial Fibrillation Trial').

## Verdienen

Het gesprek voor dit artikel vindt plaats tijdens de specialistenacties van half oktober. Valt er iets te verdienen door mee te doen aan zo'n onderzoek? "Wij doen mee uit wetenschappelijke interesse," zegt Franke. Het kost vrij veel tijd en direct geld levert het niet op, alleen een parttime secretaresse heeft men kunnen aantrekken voor de nodige administratie; die moet heel zorgvuldig gebeuren omdat gebrekkige informatie over één patiënt al een probleem is, en als het om tien patiënten gaat het hele onderzoek al op losse schroeven kan komen te staan: daartussen kan net die ene patiënt zitten die het verschil maakt tussen 4 of 5 herseninfarcten per 100.

Sante Brun

# Jan 'Eurohal' Huynen terug in de piste

Jan Huynen - dr Huynen sinds hij in 1973 promoveerde tot doctor in de economische wetenschap - is één van die Limburgers waar je moeilijk om heen kunt, al blijft de positie van Co Greep op dat punt uiteraard onaantastbaar. Toch rijdt *Herr Doctor*, al dan niet met opzet, deze weken aardig in de wielen van *Herr Professor*, nu deze 56-jarige geboren Valkenburgenaar zich (opnieuw) heeft ontpopt als de nadrukkelijke organisator van een nieuw Maastrichts evenement, het hippisch festijn dat de naam JIM (*Jumping In door Maastricht*) meekreeg. De vice-voorzitter van dat Stichtingsbestuur heet overigens (jawel!) Co Greep. Hij vervangt de voorzitter als deze er niet is. Maar Huynen zorgt er op zijn beurt wel voor (wees gerust) dat hij 24 uur per dag aanspreekbaar is.

Hij is dus *back in town*, vier jaar na het hij in Maastricht de aandelen van zijn Eurohal voor een zalige prijs verkocht. Sindsdien is hij financieel dan ook volstrekt onafhankelijk. Hij woont, net als de meeste rijke Limburgers, in Lanaken omdat de Belgische fiscus tenminste nog enig respect heeft voor vermo-

gen. "JIM is een uit de hand gelopen hobby van mij," zegt hij. "En een hobby kost geld. Maar ik vind het wel reuzespannend..."

Nee, hij is - zoals deze verslaggever pijnlijk suggereert - bepaald niet vier jaar van de aardbodem weg geweest. Hij heeft, en daar is hij het dan gelukkig wel mee eens, 'op afstand' gewerkt. In het buitenland, bij een concern waar ze meer dan een miljard gulden jaarlijks omzetten. Huynen was daar de op-een-na-hoogste-baas. Hij betitelt zich op dit moment als een vrije ondernemer. Stilzitten kan hij ook niet, en hij heeft zodoende nog steeds de hand achter menig groot project.

Zijn kantoor staat op het Vrijthof, hetzelfde gebouw van waaruit een paar jaar geleden Léon Melchior zijn miljoenenkapitaal verder uitbouwde alvorens hij zich terugtrok uit het actieve zakenleven om er eens royaal van te gaan genieten.

"Ik ben best wel tevreden met dit burotoet hier," zegt Huynen quasi bescheiden. "Ik ben namelijk snel tevreden." Om een uitvoerige situatieschets te vermijden: alleen onze koningin heeft een fraaier kantoor, al weten we niet zeker of hare majesteit óók zoveel wit marmer kon bekostigen in haar stulpje. Even later: "Ik ben niet zo'n uitvoerige luncher. Wilt U zich tevreden stellen met een paar broodjes?"

## Handen vrij

Huynen - Ridder in de Kroonorde van België, consul voor Frankrijk in

Maastricht en geslaagd zakenman. Lijverig, streng, veelzijdig en hij duldt bovendien weinig tegenspraak. "Wát een vraag!" zegt hij tot twee keer toe tijdens het gesprek, en hij is zwaar beleedigd. "Ik wil niet eens die vraag in de krant hebben. Máák 't een beetje verdomme!"

Wie stelt hier de vragen?

"Nou ja, je weet wat ik bedoel."

Tien seconden later is alles vergeven. Maakt hij zijn interviewer ongevraagd deelgenoot van een aantal kwesties die spelen - heel leuk allemaal - maar ook Huynen voegt er dan, zoals zo vaak, pijsnel aan toe: "Maar dat is dus niet voor publicatie. Kan ik daar van op aan?"

We zitten niet tegenover hem, zo trachten wij hem althans duidelijk te maken, om allerlei dingen te vernemen die we niet kunnen publiceren. Toch maar even voor de duidelijkheid dan: Huynen heeft geen enkele ambitie om nog ooit in een grote organisatie te opereren waarin je aan handen en voeten bent gebonden, en waar je met tientallen mensen en belangen rekening moet houden. "Nooit meer!"

Zijn optreden als spil van JIM is dus een incident. En we betwijfelen of hij er nog een tweede keer aan zou beginnen als hij tevoren had geweten welke kopzorgen en onbezoldigde uren met de organisatie gemeed zijn.

Hij houdt van korte, krachtige na-



● Dr Jan Huynen: "Noem JIM maar een uit de hand gelopen hobby."

Foto: GUY VAN GRINSVEN

men. Vandaar: JIM. En over dertig jaar weet, volgens hem, half Europa wat JIM is. "U bent hier present op een historisch moment," meldt hij. "JIM gaat het maken. Tussen maart en nu is dit eventjes uit de grond gestampt. Noteer! Een begroting van 1,25 miljoen gulden, vier hoofdsponsors, tientallen sub-sponsors van naam. Hebt U zoiets vaker gehoord?"

Hij wil met dit evenement vooral geen paard van Troje binnenhalen. JIM staat (voorlopig) voor drie jaar

op de kalender, mét sponsorgaranties. De eerste keer al is een groot deel van de wereldtop present, en komen de wedstrijden in 22 landen op het TV-scherm. Huynen: "In Nederland via de Avro, op *prime-time*, zondagmiddag, en voor een deel rechtstreeks." Om er meteen aan toe te voegen: "We hebben ons echter niet schuldig gemaakt aan grenzeloze zelfoverschatting. In-door Brabant hoort sinds tientallen jaren bij de socio-economische cultuur van die provincie. Wij beginnen met niks, maar wel met ambi-

tie, in een schitterend MECC en met een fabelachtig deelnemersveld." JIM (van donderdag 10 t/m 13 november) hoopt op tienduizend verkochte kaarten in de voorverkoop en tienduizend stuks afname ter plaatse. Dat zou een volle bak betekenen, maar daar rekent Huynen noch iemand anders op. "Dat is het ideaalbeeld, en niet realistisch. Ik kan alleen zeggen: mensen kom! En de entreprijzen zijn zeer populair." Kijk aan, het 'naar binnen schreeuwen' van mensen is Huynen

nog lang niet verleerd. Dat deed-ie al perfect toen zijn Eurohal nog in Valkenburg stond, en hij, eind jaren vijftig, met een schaatsende aap door Aken zeilde om daar toeschouwers te lokken voor de Wiener Eisrevue in zijn Eurohal.

JIM is trouwens een oud idee van hemzelf. Loek Hustinx, de PR-man van het MECC die iets later is bijgeschoven, besamt dat. "Ik was erbij toen meneer Huynen dat idee opperde." Huynen: "In 1975 liep ik daar al mee rond, maar de accommodatie van de Maastrichtse Eurohal leende zich niet voor dat evenement." Maar met het MECC in zijn achterhoofd, haalde hij dat plan weer van stal. En nu is er dus geen weg meer terug. Maar hier blijft 't dan ook bij, wat mezelf betreft. Ik heb mij een beetje in paarden verdiept. Oh, wat is dat een mooie sport! Paarden hebben karakter. Die laten hun baas 's morgens ook gewoon merken als ze die dag geen zin hebben. Ik mag zoiets wel."

## Zesdaagse

De Zesdaagse van Maastricht, inmiddels ter ziele, was ook een geskand van Huynen. "Die Zesdaagse is overigens nooit een fiasco geweest, laten we dat even duidelijk stellen, hè," zegt-ie weer fel. "Toch altijd goed voor 25.000 mensen. Maar het is wel twaalf jaar geleden dat ik erin geloofde. Wat toen goed was, heeft nu niet meer aan te slaan. Bovendien, de wielersport heeft zich in die jaren op een andere manier ontwikkeld, en dat kon toen niemand voorzien." Handen omhoog, druk gebarend: "Maar JIM is iets anders... dat blijft! Jumping Amsterdam, Indoor Brabant... kijk eens wat daar op af komt, ook vanuit de zakenwereld. Over dertig jaar, dan ben ik 87 jaar als ik 't red, is JIM er nog steeds. Want als ik er-gens ja tegen zeg, dan maken we 't ook af. Begrepen?"

Jawel, meneer Huynen.

Jos van Wersch



# m/v

## DE LIMBURGSE PERSONEELS GIDS

MODALL International B.V. is producent van o.a. „Caribbean Sun“ zonnebrandproducten en „Modall-Theratrix“ haarverzorging. Op de binnenlandse markt hebben wij een uitstekende positie en ook onze exportactiviteiten zijn zeer succesvol.

Voor een bestaand rayon in de provincies Brabant en Limburg zoeken wij een

### ENTHOUSIASTE EN DYNAMISCHE VERTEGENWOORDIGER

die op nivo met onze relaties omgaat. Zijn taak zal er uit bestaan onze producten – met uitstekende promotionele ondersteuning – te verkopen aan kapsalons, drogisten en parfumeriezaken.

Ervaring met de verkoop aan detailisten is noodzakelijk. Opleiding zal minimaal HAVO moeten zijn. Inzet en productiviteit worden beloond met een jaarsalaris van f 50.000,-. Leeftijd ca. 30 jaar.

Schriftelijke sollicitaties richten aan

**Modall**

**MODALL International B.V.**  
Postbus 48, 3890 AA Zeewolde t.a.v. de Directie

## CONFERENTIECENTRUM KASTEEL VAALSBROEK



Het conferentiecentrum Kasteel Vaalsbroek is een dynamisch bedrijf, het is ingericht als conferentie- en partycentrum en is gelegen in Vaals.

Het maakt deel uit van de BV Vaalsbroek Catering te Brunssum.

Gevraagd wordt:

### Een assistent hoofd bediening m/v

De functionaris zal gaan werken in een goed geoutilleerd en modern bedrijf met als taak mede leidinggeven aan het bedienend personeel.

Onze gedachten gaan uit naar iemand met:

- diploma Middelbare Horeca-school of vergelijkbaar OCH (SVH)-niveau;
- leidinggevende capaciteiten;
- organisatorische kwaliteiten;
- goede contactuele eigenschappen;
- de bereidheid op afwijkende diensten te werken (inclusief avond- en weekenddiensten);
- de nodige praktijkervaring
- leeftijd circa 25 jaar.

Voor inlichtingen en sollicitaties, binnen 2 weken, kunt u zich richten tot de heer J.P.M. Arets, FSI Horizonstraat 75, 6446 SC Brunssum.

## FAIR PLAY BV AMUSEMENTS-CENTERS

Fair Play BV te Kerkrade bezit in een tiental steden in Nederland amusements-centers met kans- en behendigheidsspelen. Ook in Heerlen in de Stationsstraat heeft Fair Play BV een goed lopend Center.

Voor het Center in Heerlen vragen wij een

### ASSISTENT(E) m/v

De assistente, 25-35 jaar, is representatief en beschikt over goede contactuele eigenschappen, zij helpt de beheerder en draagt zorg voor zowel de kassa als het buffet.

De Fair Play Amusements Centers zijn ca. 14 uur per dag geopend. Gedurende die tijd zijn steeds zowel een beheerder als een assistente samen aanwezig. De werkdagen zijn wisselend. Aan de medewerkster wordt bedrijfskleding gratis verstrekt.

Schriftelijke sollicitaties, vergezeld van een recente pasfoto, te richten aan:  
**DIRECTIE FAIR PLAY BV**  
Tunnelweg 112, Postbus 3009  
6460 HA Kerkrade

## M.J. Beckers

ACCOUNTANTS

ADMINISTRATIECONSULENTENKANTOOR B.V.

Accountantskantoor M.J. Beckers B.V. is een middelgroot kantoor met een gevarieerd klantenbestand uit midden- en kleinbedrijf. Ons dienstenpakket bestrijkt een aantal werkgebieden, zoals accountancy en administraties; fiscale/juridische zaken; sociale wetgeving; administratieve automatisering en algemene ondernemersbegeleiding en advisering.

Wegens uitbreiding van ons klantenbestand hebben wij ter versterking van ons kantoor op korte termijn plaats voor een:

### Ervaren typiste

Taakomschrijving: Het verwerken van diverse gegevens met gebruikmaking van moderne vastlegingsapparatuur.

Functie-eisen:

- een opleiding op Mavo-Havo-niveau
- diploma machineschrijven
- bekend met tekstverwerkingsprogramma's w.o. Wordperfect
- goede contactuele eigenschappen.

Wij bieden een prettige werksfeer, een goed salaris en prima secundaire voorwaarden.

Uw sollicitatiebrief, vergezeld van een curriculum vitae en een recente pasfoto gelieve te zenden aan:  
**M.J. Beckers**  
Accountant-administratieconsulentenkantoor B.V.  
Sunplein 40  
6373 LJ Landgraaf

## STICHTING KATHOLIEK SCHOOLBESTUUR KERKRADE-CENTRUM

vraagt voor:  
r.k. Basisschool St. Lambertus te Kerkrade-Centrum  
l.v.m. uitbreiding formatie

### Groepsleerkracht voor bovenbouw

taakomvang 22 uur per 01.12.1988.  
Nadere informatie te verkrijgen bij de directeur,  
dhr. W.J. Breuer, tel. 045-452168.

r.k. Basisschool St. Ursula te Kerkrade l.v.m.  
gebruikmaking van D.O.P.-regeling

### Groepsleerkracht voor onderbouw

op basis van vakaturevervullingsvoorwaarden art. 6-Dop-wet,  
taakomvang 32 uur per 01.01.1989.  
Nadere informatie te verkrijgen bij de directeur,  
dhr. B. Schillefers, tel. 045-455563.

Van de kandidaten wordt verwacht dat zij:  
- vanuit een katholieke levensovertuiging meewerken aan de identiteit van de school  
- zich met het team volledig willen inzetten voor de school  
- een goede werksfeer weten te creëren en goede contacten kunnen opbouwen en onderhouden met alle geledingen  
- breed inzetbaar zijn op toekomstige ontwikkelingen.

Handgeschreven sollicitaties dienen vóór 12 november a.s. te worden gericht aan de secretaris van het bestuur van de Stichting: mevrouw J. Vinders-Buck, Markt 19, 6461 EB Kerkrade.

Personeel gevraagd:  
regio Midden-Limburg

## Casino Maasbracht

Wij zoeken betrouwbare medewerkers (man/vrouw), welke door ons opgeleid worden tot croupiers.

Onze vereisten zijn:

- leeftijd 27-35 jaar
- Bereid 's nachts en weekenden te werken.

Uw sollicitatie met c.v. en recente pasfoto gaarne richten aan:

**Speelclub Maasbracht**  
Rijksweg 3  
6051 KN Maasbracht  
t.a.v. dhr. J. Rietrae.

elektrotechniek

## tummers|cremers

Ter versterking van het directie-team wordt gezocht naar een

### kommercieel directeur (m/v) met ondernemerskwaliteiten.

Tot zijn taken zullen ondermeer behoren:  
- de ontwikkeling van een marketing-strategie en -beleid;  
- de vormgeving, coördinatie en ondersteuning van alle commerciële en activiteits-activiteiten.

Bovendien worden van hem ook bijdragen verwacht met betrekking tot de algemene strategische beleidsvorming, management en organisatie.

Het directie-team zal gaan bestaan uit: de algemeen directeur, de commercieel directeur, de technisch directeur en de controller.

Gedacht wordt aan kandidaten van 35 tot 45 jaar met een technische of andere passende opleiding op universitair- of HBO-niveau. Affiniteit tot techniek is in elk geval noodzakelijk. Ervaring in een soortgelijk of verwant bedrijf kan een voordeel zijn.

Gedagden worden verzocht een bondige sollicitatiebrief met curriculum vitae te richten aan de heer B.J.J.G. Leclercq, directeur van het adviesbureau. Een zorgvuldige en strikt vertrouwelijke behandeling wordt gegarandeerd. Een psychologisch onderzoek kan deel uit maken van de selectieprocedure.

Bouwvak

Te koop **BETONMOLEN**  
220 V. Inhoud 140 ltr. Ganzeweide 115, Heerlenheide. Tel. 045-411767.

**LASSER** gev. v. het plaat- en v. rolpoort ± 5x5 m. tel. 045-252445.

**DAMOISEAUX** Heerlen verkoopt en verhuurt meer dan u denkt! (Verhuur zonder borg). Tel. 045-411930.

**KANTELEUREN** en rolluiken bestellen? Straten Voerendaal bellen. (ook voor industrie). Tenelenweg 8-10, tel. 045-750187.

elektrotechniek

## tummers|cremers

Ter versterking van het directie-team wordt gezocht naar een

### financieel manager (m/v)

Tummers-Cremers Installatiebedrijven BV te Roermond is, met ca. 350 medewerkers, één van de grotere bedrijven in de branche. Activiteiten omvatten elektrotechnische installaties en technische automatisering voor de industrie, de utiliteits- en de machinebouw. Het bedrijf maakt als zelfstandige vennootschap deel uit van de sektor elektrotechniek van het Internatio-Müller concern.

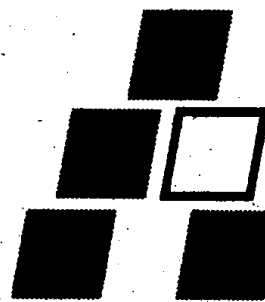
die als controller tot taak krijgt de administratieve organisatie verder te ontwikkelen tot een modern en goed functionerend instrument voor directe management. Het zal daarbij onder andere gaan om budgettering, begrotingen, prognoses, en planning, alsmede om bedrijfs-economische- en financiële analyses en het financiële beheer.

De informatiestromen en de verdere ontwikkeling van de automatisering zullen de nodige aandacht vergen.

Tenslotte worden ook bijdragen verwacht inzake strategie en beleid.

Gedacht wordt aan kandidaten van 30 tot 40 jaar met een universitaire- of hogere bedrijfs-economische opleiding, die reeds ruime ervaring hebben opgedaan in een industriële onderneming en die nu toe zijn aan een functie op management-niveau met de algehele verantwoordelijkheid voor de financiële, bedrijfs- economische en administratieve sector.

Gedagden worden verzocht een bondige sollicitatiebrief met curriculum vitae te richten aan de heer B.J.J.G. Leclercq, directeur van het adviesbureau. Een zorgvuldige en strikt vertrouwelijke behandeling wordt gegarandeerd. Een psychologisch onderzoek kan deel uit maken van de selectieprocedure.



# HEROLD

Adviesbureau dr. Joseph L. Herold  
Spoorweglaan 16, 6221 BS Maastricht

lid van de organisatie van adviesbureaus voor werving en selectie/oaws

# Is deze opbrengst voor jou bestemd...

Als je één van die jonge mensen bent, die niet verder kijken dan hun neus lang is, moet je niet verder lezen. Deze advertentie is niet voor jou bestemd.

Maar

- wil je aan je toekomst bouwen
- kies je voor 'n baan, die ook op termijn vele groeikansen biedt
- ben je bereid om nog wat te leren

En

- durf je verantwoordelijkheid te nemen
- kun je flink aanpakken
- ben je een echte doorzetter,

Dan

heeft Jan Linders hele goede mogelijkheden voor je.

Voor enthousiaste jonge mensen, die samen met ons willen en kunnen winnen, vinden we vast en zeker een plaats in één van onze moderne supermarkten.

Afhankelijk van je opleiding en ervaring zoeken we samen een geschikt startpunt.

Vanaf de allereerste dag draag je verantwoordelijkheid:

- in één van onze vers-afdelingen
- over de zelfbedienings-artikelen
- bij de check-outs
- in de afdeling inkomende goederen.

Daar laat je zien wat je waard bent en daar leer je wat een supermarkt allemaal te bieden heeft.

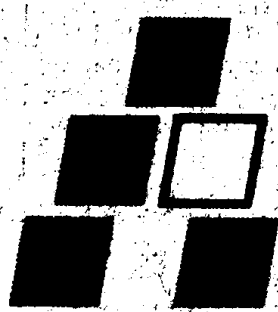
Samen met jou willen we van daaruit aan je toekomst werken. Je moet het wel zelf willen natuurlijk.

Kijk je verder dan je neus lang is, schrijf dan 'n briefje met de belangrijkste gegevens over jezelf en je opleiding/ervaring aan: Jan Linders bv.

t.a.y. Hoofd Personeelszaken,  
Postbus 72, 5854 ZH Bergen.

# jan lindes

S U P E R M A R K T



# HEROLD

Adviesbureau dr. Joseph L. Herold  
Spoorweglaan 16, 6221 BS Maastricht

lid van de organisatie van adviesbureaus voor werving en selectie/oaws





# DE LIMBURGSE PERSONEELS GIDS

## KRUISWERK REGIONALE GROENE KRUISVERENIGINGEN ZUIDELIJK ZUID-LIMBURG



De erkende Kruisorganisatie Z.Z.L. is verdeeld in 3 basiseenheden. In deze basiseenheden wordt door de wijkverpleegkundigen en thuiszorgverpleegkundigen thuiszorgzorgzaamheid verricht. De wijkverpleegkundigen worden in hun werk begeleid door hoofdverpleegkundigen, die per wijk een leiding geven.

De werkdagen doen zich onderstaande vakatures voor:

### Wijkverpleegkundige m/v 60%, in het werkgebied Bunde

Het betreft een tijdelijk dienstverband tot januari 1990. Vanaf die datum kan de vakature worden opgezet en kan een vast dienstverband worden aangeboden voor 50%.

### Wijkverpleegkundige m/v 45%, in het werkgebied Meerssen

Het betreft een duo-baan, waarvan de werkdagen lopen van woensdagmiddag 12.00 uur tot en met woensdagmiddag 13.00 uur. Vervolgens een week vrij.

### Oproepkrachten wijkzakenverzoeken m/v, die tijdens ziekte, vakantie, scholing en/of bijscholing van wijkzakenverzoeken in de dagdienst kunnen waarmaken.

De functies A en B (wijkverpleegkundigen) kunnen zij solliciteren die de opleiding M.G.Z. of H.B.O.-V hebben gevolgd en over wijkverpleegkundige beschikking. In staat zijn tot een goede samenwerking in teamverband; voor B geldt ruime belasting voor jeugdzorgzaken waarbij de voorkeur uitgaat naar ervaring met simultaanburo; voor A gaat de voorkeur uit naar ervaring in gedifferentieerd werken. Te denken valt aan reuma, revalidatie, chronisch ziekten, diabetes en bijzaken. De hieruit voortvloeiende werkzaamheden zijn dan curatie, preventie en G.V.O.

De functie van C (wijkzakenverzoeken) kunnen solliciteren, zij die de opleiding ziekenverpleegkundige en applicatiecursus gevolgd hebben of bereid zijn deze laatste genoemde cursus te volgen; in staat zijn tot een goede samenwerking in teamverband; bereid zijn langdurig ingezet te worden.

Voor alle functies geldt het beschikken over een auto als een uitdrukkelijke voorwaarde.

Belasting/arbeidsvoorwaarden:

De salarissen van de salarissen en de arbeidsvoorwaarden is de C.A.O. voor het personeel van toepassing.

Belastingen: Belastingen over deze functie worden gaarne verstrekt door dhr. Dols, hoofdverpleegkundige, bereikbaar tijdens kantooruren onder tel.nr. 0430-3007.

Belastingen: Belastingen kunnen tot 21 november 1988 ingestuurd worden, gericht aan het bestuur van de Regionale Vereniging Het Groene Kruis Zuidelijk Zuid-Limburg, Postbus 18, 6400 AA Heerlen.

7060

Wij zoeken een energieke gemotiveerde man  
voor onze afdeling

## MAGAZIJN/LOGISTIEK

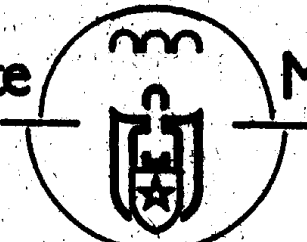
Vereist:  
Opleiding LTS (MTS) metaalconstructie  
Rijbewijs B.C.E.  
Chauffeursdiploma en ervaring strekken tot  
aanbeveling.

Sollicitaties alleen schriftelijk.

## STRAETEN

Wester's Expeditiebedrijf  
Postbus 18  
6400 AA Heerlen

Gemeente Maastricht



## PART-TIME BUSCHAUFFEURS\*

De Gemeente Maastricht zoekt voor de dienst van de Gemeente Maastricht 20 part-time buschauffeurs. Zowel de gewestelijke als het Gewestelijk Arbeidsbureau streven ernaar de arbeidsmarkt te vergroten.

De Gemeente Maastricht biedt dan ook met name vrouwen een unieke kans op een baan als buschauffeur.

De Gemeente Maastricht biedt dan ook met name vrouwen een unieke kans op een baan als buschauffeur.

De Gemeente Maastricht biedt dan ook met name vrouwen een unieke kans op een baan als buschauffeur.

De Gemeente Maastricht biedt dan ook met name vrouwen een unieke kans op een baan als buschauffeur.

De Gemeente Maastricht biedt dan ook met name vrouwen een unieke kans op een baan als buschauffeur.

De Gemeente Maastricht biedt dan ook met name vrouwen een unieke kans op een baan als buschauffeur.

De Gemeente Maastricht biedt dan ook met name vrouwen een unieke kans op een baan als buschauffeur.

De Gemeente Maastricht biedt dan ook met name vrouwen een unieke kans op een baan als buschauffeur.

De Gemeente Maastricht biedt dan ook met name vrouwen een unieke kans op een baan als buschauffeur.

De Gemeente Maastricht biedt dan ook met name vrouwen een unieke kans op een baan als buschauffeur.

De Gemeente Maastricht biedt dan ook met name vrouwen een unieke kans op een baan als buschauffeur.

De Gemeente Maastricht biedt dan ook met name vrouwen een unieke kans op een baan als buschauffeur.

De Gemeente Maastricht biedt dan ook met name vrouwen een unieke kans op een baan als buschauffeur.

De Gemeente Maastricht biedt dan ook met name vrouwen een unieke kans op een baan als buschauffeur.

De Gemeente Maastricht biedt dan ook met name vrouwen een unieke kans op een baan als buschauffeur.

De Gemeente Maastricht biedt dan ook met name vrouwen een unieke kans op een baan als buschauffeur.

De Gemeente Maastricht biedt dan ook met name vrouwen een unieke kans op een baan als buschauffeur.

Eén van onze relaties is een jonge, expanderende  
groothandel in farmaceutische producten gevestigd in Zuid-  
Limburg, in een bedrijfspand dat ruimte biedt aan verdere  
groei.

De organisatie heeft thans een zodanige omvang bereikt,  
dat behoefte bestaat aan een

## MANAGER GROOTHANDEL M V

met pioniersgeest

die na een inwerkperiode de dagelijkse leiding in handen krijgt van  
het bedrijf.

In de organisatie zijn een tiental personen werkzaam. In het  
bedrijf worden directie-taken waargenomen door een interim-  
manager.

Wij vragen u pioniersgeest te koppelen aan de vele functionele  
aspecten van rationele bedrijfsvoering. Indien u erin slaagt de vele  
aandachtsgebieden zoals inkoop, bestelsystematiek, assortiments-  
beheer, administratie, automatisering, distributie, afnemersbegelei-  
ding, enz. tot een goed geheel te laten samengaan, kunt u op termijn  
doorgroeien naar de functie van directeur.

Er wordt van u verwacht dat u beschikt over een afgeronde op-  
leiding op

## H.E.A.O. BE/CE-niveau

met ongeveer 5 jaar relevante ervaring, bijvoorbeeld als hoofd,  
verkoop binnendienst in een handels- en distributie-organisatie.  
Uw leeftijd dient circa 30 jaar te zijn.

Graag zien wij dat u uw sollicitatiebrief voorziet van een  
curriculum vitae, te richten aan onderstaand bureau ter attentie  
van Dr. Th.J.C. Langerwerf. U kunt voor nadere inlichtingen ook  
telefonisch contact met hem opnemen.

BDO CampsObers Management Consultants  
Dr. Hub van Doorneweg 91, 5026 RB Tilburg, 013-685968

## BDO CAMPSOBERS MANAGEMENTCONSULTANTS

In samenwerking tussen de Faculteit der Rechtsgeleerdheid van de Rijksuniversiteit Limburg  
en de Hogere Opleiding tot Vertaler in een post-dictoraal opleidingsprogramma Recht en  
Linguïstiek ontwikkeld. In het jaar 1988 worden in dit verband acht cursussen op het gebied  
van recht en vertalen gegeven.

Voor deze opleiding wordt, voor de periode tot 1 maart 1989 gezocht naar een

## secretaresse (0.5 fte)

taak  
- het zorgdragen voor secretarische en administratieve ondersteuning van de commissie Recht en  
Linguïstiek;  
- het ondersteunen van de coördinator Recht en Linguïstiek bij de organisatie van de cursussen;  
- het typen van onderwijsmateriaal;  
- het verspreiden van diverse werkzaamheden in de organisatorische sfeer L.b.v. de cursussen Recht  
en Linguïstiek.

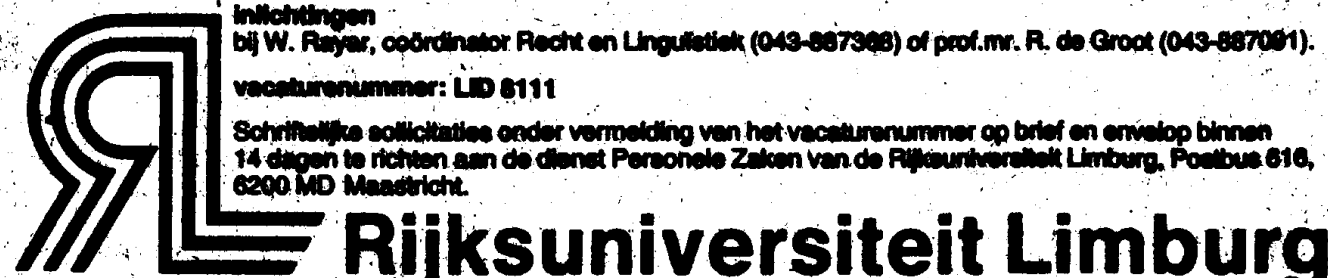
vereist  
- HAVONVO;  
- secretarische opleiding;  
- ervaring in een zelfstandige secretarische functie;  
- kennis van moderne taal;  
- ervaring met tekstverwerking, kennis van wordperfect strekt tot aanbeveling.

onderbrenging  
de secretaresse Recht en Linguïstiek werkt onder leiding van de coördinator Recht en Linguïstiek.  
De secretaresse is ondergebracht bij het Bureau Onderwijs van de Faculteit der Rechtsgeleerd-  
heid.

salaris  
minimum f 2.085,-, maximum f 2.972,- bruto per maand afhankelijk van leeftijd, opleiding en  
ervaring.

inlichtingen  
bij W. Rayar, coördinator Recht en Linguïstiek (043-887388) of prof. mr. R. de Groot (043-887091).  
vacaturennummer: LID 8111

Schriftelijke sollicitaties onder vermelding van het vacaturennummer op brief en envelop binnen  
14 dagen te richten aan de dienst Personeel Zaken van de Rijksuniversiteit Limburg, Postbus 616,  
6200 MD Maastricht.



## LAMBERS

Lambers Transporten B.V. zoekt voor haar vestiging te  
Schinnen een

## Machinist mobiele kranen

Het bezit van het rijbewijs BCDE en het rijbewijs is een  
vereiste om voor deze functie in aanmerking te komen.  
Een goede motivatie en verantwoordelijkheidsgevoel worden  
onmisbaar geacht.

Een korte brief met enkele relevante gegevens als basis voor  
een gesprek, dient degene die in aanmerking wenst te komen te  
richten aan:

Lambers Transporten B.V.  
Postbus 212  
6000 AE Weert

Nadere informatie over de functie kan telefonisch worden  
verstrekt onder nummer 04493-1529.

## GOLFBAAN HOENSHUIS te VOERENDAAL

vacant

## PART-TIME GREENKEEPERS/BOVENIERS

Ervaring agrarische/hovenierssector is vereist.

## 2 MEDEWERKERS

voor het onderhoud van de golfbaan, alsmede het  
mechanisch opruimen van de golfballen, vóór de  
avonduren.

## WEEKENDHULP

voor de receptie en terens verkoop van golfartikelen.  
Inlichtingen telefonisch: 043-763300 van maandag  
vrijdag van 9.00-17.00 uur.

## Te huur aangeboden

Jürgen AUTOVERHUUR  
Langebruggenweg 36-40, tel.  
043-463883.

Te huur een BEDRIJFSHAL  
1330 m<sup>2</sup> gel. aan de Kijzel  
te Heerlen. Totaal geheel  
voldoende park, gelegen  
5,3 km. Inl. Billaas b.v. tel.  
043-412189 b.g.g. 043-  
310557.

ST-NICOLAAS + zw. piet-  
coek, lev. kerstmancoek.  
Bijmans Mgr. Schrij-  
denstr. 31 Bekerveld, tel.  
717808.

Te h. RIJMTEN voor op-  
slag showroom en kantoor  
± 225 m<sup>2</sup> Industriepark De  
Horsel Nuth. Br. o. no. HK  
546 Limb. Dagbl. Postbus  
3100, 6401 DP Heerlen.

APPARTEMENTEN te h.  
pr. vanaf f 300, all-in. Tel.  
vanaf maandag na 18 u. 045-  
226359.

Te h. omg. Kerkv. 1-pers.  
gem. ZITSLAAPKAMER  
met geb. v. gem. keuk.  
bad, m. ligk., ap. entree.  
Bij voorl. v. pers. ouder  
dan 35 jr. Tel. 045-381294.

KAMERS te huur met vol-  
ledig pension te Heer-  
len. Tel. 045-214894.

Te h. N. Hagen KAMER eig.  
opvang, douche, wc, keuk.  
ten, tel. 045-317768.

Te huur gemeub. APPAR-  
TEMENT te Spiekhot-  
heid. Tel. 045-324775.

Te h. ongemeub. ZIT-  
SLAAPK. in Heerlen, heide,  
ondergebr. in bungalow m.  
gebr. van keuk., douche,  
eig. opvang f 95,- p.wk. All-  
in. Inl. na 18.00 uur 045-  
226359.

Ruimte BOVENWONING  
in Heerlen, f 800,-, Tel.  
714708 en 425500.

Te huur KAMER met keuk.  
ten, in studentenhuis te  
Heerlen, prijs f 350,- all-in.  
Tel. 045-724388.

Te h. LOODS, 120 m<sup>2</sup> met  
buit. terr. 1200 m<sup>2</sup>, waarv.  
± 180 m<sup>2</sup> overdekt. Goed  
bereikbaar. Klim-  
men, tel. 045-751281. Vrij-  
denz werkdagen na 17.00  
uur.

APPARTEMENTEN in de  
wijk De Heersberg te Heer-  
len, 4/5 kamers, huwprijs  
f 600,- per maand. Voor-  
inl. De Boer, Den Hartog  
Hofst. Beheer b.v. tel. 020-  
465891 (tussen 9.00 en 12.00  
uur).

FRUITURE-CAFETARIA  
met mooie woning, ong.  
Voerendaal, met leuke om-  
zet. Kooprijke pand incl. in-  
ventaris slechts f 150.000,-  
i.k. Horecabureau Lim-  
burg, R.v. Dijk (beheer ho-  
reca), tel. 043-630127.

goed gel. winkel-kantoor-  
ruimte (50 m<sup>2</sup>) met dagver-  
blijf/magazijn en toilet,  
huwprijs f 750,- per mnd.  
LIVAC B.V., Brugstr. 19,  
Sittard, tel. 04490-10855.

APPARTEMENT nabij  
centrum Heerlen. Tel. 045-  
425628.

Te h. gem. ZITSLAAPKA-  
MER te Kerkv. voor net  
persoon. Tel. 045-453846.

Te h. gem. KAMERS te  
Kerkv. Tel. 045-453055.

Te h. APPARTEMENT ge-  
meubileerd met c.v. Ind.  
zit, slpk., douche, wc, ge-  
legen achter woonw. m. vrij-  
gang, tel. 045-270682.

GEHEUBELEERDE KA-  
MER te h. Askestr. 131 A  
Heerlen, na 18.30 u. 214944.

KAMER te h. in Heer-  
len, beg. grond met  
trouwen, douche, wc, cv  
tel. 045-226514.

Te huur in BOCHOLTZ  
zeer mooi huis, ind.  
woonk., keukten, 3 slpk.,  
bad, tuin, huwprijs f 770,-  
04454-5120.

GELEEN. Woningen te  
huur met recht op kopen  
(Napoleonbaan), woonk.  
open keuk., bad, 3 slpk.,  
douche, baden, cv, gas,  
huwprijs f 750,- p.m. Te bevr.  
04493-3883.

Nog enkele KAMERS te  
huur in centrum Heerlen  
vrij, f 250,- all-in. Te bevr.  
Dautzenbergstr. 6, Heerlen,  
tel. 045-711380.

SCHINVELD te h. ge-  
meub. zit-slaapk., keukten,  
douche, w.c., f 450,- p.  
mnd. incl. Tel. 045-254406.

Op korte termijn te h. WIN-  
KELPAND, ook zeer ge-  
schikt voor kantoor win-  
kelement. Zoonstr. Chevre-  
mont-Kerkv. 131 A, 180  
m<sup>2</sup>. Te bevr. 045-460088.

Te huur gr. HUIS, halfvrij-  
staand, Kerkv. 131 A, 180  
m<sup>2</sup>, huwprijs f 975,-. Tel. 04-  
4824123233.

Te huur luxe APPARTE-  
MENTEN, max. 6 mnd. Tel.  
045-414288.

Mooie BOVENWONING  
aparte opvang, keukten,  
badkamer, woonkamer, 3  
slpk., opvang, nabij  
centrum f 750,- incl. g.w.l.  
Inl. 045-712113.

Te h. kleine ruime op-  
slag grond in centrum Heer-  
len, geschikt voor horeca-  
zaak, huwprijs f 150.000,-  
of huur f 25.000,-  
Limburg, Frits van Dijk  
(beheer horeca), tel. 043-630127.

Veltmeijer Automaten B.V. is importeur en groothandel in  
amusementsapparatuur. Deze apparaten, uitgerust met hoog-  
waardige techniek en elektronica, worden rechtstreeks  
geïmporteerd uit o.a. Engeland, de U.S.A. en Japan.  
Naast de distributie in geheel Nederland, exploiteert  
Veltmeijer Automaten enkele try outs.

Mede door de enthousiaste inzet van de momenteel ruim  
35 medewerkers en het moderne, jonge management is de  
onderneming de laatste jaren sterk gegroeid.  
Veltmeijer Automaten behoort inmiddels tot de grotere in de  
Nederlandse amusementsbranche.

Momenteel is er plaats voor een enthousiaste

## TELEFONISTE / RECEPTIONISTE (m v)

Zij bedient de telefooncentrale en vormt de onmisbare  
schakel in de communicatie tussen Veltmeijer Automaten en  
de diverse relaties. Verwacht wordt dat de kandidaat de  
Engelse en de Duitse taal goed beheerst in woord en geschrift.  
Kennis van het Frans is een pré. Opleiding op Middelbaar nivo.

Verder kenmerkt de profielschets zich door een gezond stel  
hersens, een opgewekt humeur en een stressbestendige aard.  
Voeg daarbij een inventieve geest en een representatief  
uiterlijk, en het beeld is compleet.

Veltmeijer Automaten biedt een bij deze functie passende,  
goede salarissen en secundaire arbeidsvoorwaarden.

De kandidaat die zich herkent in bovenstaand profiel en  
wel veelt voor de prettige werksfeer binnen dit dynamische  
bedrijf, mag het volgende nog. Uw schriftelijke reactie,  
voorzien van een recente pasfoto, kunt u richten aan:  
Veltmeijer Automaten B.V., Afdeling Personeelszaken t.a.v.  
de heer J. Philippen, Dr. Nolenslaan 117, 6136 GM Sittard.



## Veltmeijer automaten

De grootste woninginrichting van Limburg heeft plaats voor een

## allround ETALEUR-DECORATEUR

met ruime ervaring, liefst in de woninginrichting-branchen.

Geboden wordt:

- 38-urige werkweek
- geheel zelfstandig werkzaam
- salaris naar niveau en kennis
- verder zijn van toepassing de algemene secundaire arbeidsvoorwaarden.

Eigenhandig geschreven brieven met pasfoto en referenties, richten  
aan:

## Gör Pfennings B.V.

Postbus 31, 6130 AA Sittard  
Afd. Personeelszaken

7060

## Levi's Center

In het bekende Levi's Center in de  
Soroloeirastraat te Heerlen kunnen op korte  
termijn geplaatst worden:

## Een verkoper of verkoopster

Leeftijd rondom 20 jaar, opleiding liefst MBO en  
ervaring, voor aanstelling voor 38 uren per  
week.

Zij die verstand van het vak hebben en  
geïnteresseerd zijn, verzochten we te  
solliciteren. Pasfoto (recent) bijvoegen.

Zend uw uitgebreide sollicitatiebrief naar:  
Berkel/Boasis B.V. LCHL - Postbus 140 -  
5000 AC Tilburg

7060

Voor een groot bedrijf  
in Heerlen  
zijn wij op zoek naar

## Kantine- medewerksters

Bent u niet ouder dan 25 jaar, in bezit van  
diploma MBO C.D. of gelijkwaardig en  
heeft u enige ervaring in de horeca, dan  
kunt u de juiste persoon zijn voor deze  
functie.

Voor meer informatie kunt u contact  
opnemen met Desiree Alser van Kaser  
Uitendebu in Heerlen.

7060



Da's duidelijk bij Keser!  
Bij Keser wordt u niet alleen geholpen met  
solliciteren en aanstellen, maar wordt u ook  
geholpen met het vinden van een baan op het werkdagse loonoverzicht.

## FRUITURE annex restau- rant in Heerlen, te woning.

Goed gelegen en degelijk  
ingericht bedrijf met goede  
omzet. Huur f 1500,- p.  
mnd. Kooprijke inv.  
f 60.000,- Horecabureau  
Frits v. Dijk, (beheer horeca),  
tel. 043-630127.

Te h. mooi gemeub. AP-  
PARTEMENT voor 1 à 2  
pers. op de etage f 500,- all-  
in. Huwprijs, ook in heel  
echtelijke Kerkv. 131 A, na  
18.30 uur 04493-3883.

CAFE-BAR met div.  
verrichtingen te Scher-  
berg, Mgr. Hegerich, ruime  
bedrijfs opp. 100 m<sup>2</sup> met  
woning, huur f 850,- p.  
mnd. Kooprijke inv., slechts  
f 25.000,- Horecabureau  
Frits v. Dijk, (beheer horeca),  
tel. 043-630127.

Vrijdagsvrij v.d. HUUR-  
HUIS in Heerlen, ong.  
m. 3 slpk., hoge huwprijs  
bezw. Rr. o. no. HE 036 LD  
Dijk (beheer horeca), tel. 043-  
630127.

## Te huur gew. allroundende WONING met grote woonk., 3 slaapk., gezin- bad, douche en garage- toilet. Ben bereid de huur van 1 jaar vooruit te betalen. Lees de ad. in Heerlen- Dagblad, tel. 045-226359.

Kamer met toilet, WOK-  
RUIMTE, in centrum, te huur  
max. 6 mnd. Tel. 045-414288.

Te h. mooi gemeub. AP-  
PARTEMENT voor 1 à 2  
pers. op de etage f 500,- all-  
in. Huwprijs, ook in heel  
echtelijke Kerkv. 131 A, na  
18.30 uur 04493-3883.

CAFE-BAR met div.  
verrichtingen te Scher-  
berg, Mgr. Hegerich, ruime  
bedrijfs opp. 100 m<sup>2</sup> met  
woning, huur f 850,- p.  
mnd. Kooprijke inv., slechts  
f 25.000,- Horecabureau  
Frits v. Dijk, (beheer horeca),  
tel. 043-630127.

Vrijdagsvrij v.d. HUUR-  
HUIS in Heerlen, ong.  
m. 3 slpk., hoge huwprijs  
bezw. Rr. o. no. HE 036 LD  
Dijk (beheer horeca), tel. 043-  
630127.



# Jan Stuyt: Hierarchisch denkend architect gaf de mijnstreek vorm

Vele Heerlenaren komen er dagelijks voorbij, maar weinigen weten dat een aantal architecten die leefden en werkten in de eerste dertig jaar van deze eeuw een belangrijk stempel drukten op het aanzien van de 'boomtown' uit de eerste jaren van de mijnindustrie. Maar de namen zijn onbekend. Ja, Peutz, die kennen ze wel. Maar wie zegt de naam Wieters nog iets? Toch zijn vele gebouwen in Heerlen van zijn hand. Jan Stuyt is nog zo'n naam. De opbouw, het aanzien van het huidige Heerlen is ondenkbaar zonder zijn visie.

Een sterk hiërarchische maatschappijvisie: De in Purmerend in 1868 geboren Stuyt drukte aan het begin van deze eeuw met zijn fraaie architectonische ontwerpen een stempel op het uiterlijk van de zich ontlooiende mijnstreek en bouwde er zo'n drieduizend woningen in de sociale sector, onder andere in de Heerlense wijk Molenberg. Maar de filosofie achter het werk van de vurige katholiek is zeker zo interessant: alle mensen horen thuis in een aan hun maatschappelijke stand aangepaste behuizing. Geen mijnwerker in een herenhuis, vrijvertaald.

Het geschiedkundig blad 'Het Land van Herle' wijdde onlangs een heel nummer aan deze Hollandse architect.

Heerlen was aan het begin van de twintigste eeuw eigenlijk niet veel meer een slaperig provinciestadje. De schaarse aan kolen in de eerste wereldoorlog zorgde voor de versnelde ontwikkeling van Heerlen tot stad. De bestaande Limburgse mijnen moesten hun productie verhogen en er kwamen nieuwe in bedrijf. Duizenden arbeiders stroomden naar wat later de Oostelijke Mijnstreek zou gaan heten. De streek kon die stroom arbeiders aanvankelijk onmogelijk huisvesten. Dat leidde tot wantoestanden: „Woekerprizen voor ver benedenmaasse onderkomens, huisjesmelkerij en het fenomeen van het altijd-warme-bed,” in de woorden van Stuyt-Maas, een van de auteurs in het Stuyt-nummer van het Land van Herle.

Daar moest verandering in komen met de bouw van goede huurwoningen tegen betaalbare prijzen. „Om de schare mijnwerkers na hun zware werk in de mijnen tenminste een menswaardig onderdak te verschaffen,” aldus Maas. En daarmee het „rode gevaar” tegelijkertijd wat in te dammen, kan daaraan toegevoegd worden.

De grote man werd mgr H. Poels, die zich in 1910 op wens van de bisschop in Roermond als aalmoezenier van Sociale Werken in de Mijnstreek had gevestigd. Poels werd in 1911 één van de oprichters van de 'Vereniging Ons Limburg', waarvan hij tot 1941 voorzitter bleef. 'Ons Limburg' was de overkoepelende organisatie van de paar al bestaande en op initiatief van de instelling nog op te richten katholieke woningverenigingen, die met ambitieuze bouwprogramma's aan de slag gingen.

Stuyt werd al snel voor 'Ons Limburg' ingeschakeld. Volgens Maas kende Poels Stuyt van de zogenaamde Klarenbeekse Club, „een

gesloten gezelschap van vooruitstrevende jongeren, zowel leken als clerici, die van 1900 tot 1908 bij elkaar kwamen in Hotel Klarenbeek te Arnhem om op ongedwongen wijze van gedachten te wisselen over de culturele achterstand van het katholiek volksdeel van ons land.”

Stuyt, die het vak in de praktijk leerde, had al eerder werk verricht in Limburg en met de bekende architect J. Cuypers in 1909 de Corneliuskerk in Heerterheide ontworpen. Poels wist de architect, wiens maatschappelijke visie hij uiteraard kende, voor het werk in de Mijnstreek te interesseren. In 1912 richtte Stuyt een Centraal Technisch Bureau op, dat voor de bij 'Ons Limburg' aangesloten woningverenigingen de nieuwbouwplannen moest ontwikkelen en toezicht moest houden bij de bouw. In 1916 werd dit bureau overgedragen aan 'Ons Limburg' en werd Stuyt bij de instelling aangesteld als architect en 'esthetisch adviseur'.

Wat stijl betreft sluit Stuyts werk aan bij het Engelse voorbeeld van het 'countryhouse', zoals dat vanaf de zeventiende eeuw op het Britse platteland werd gebouwd. De Engelsen op hun beurt vielen daarmee terug op de Hollandse klassicistische traditie uit de Gouden Eeuw, zodat Stuyt in feite uit eigen erfgoed putte. Volgens Nic Tummers, een tweede contribuant aan het Land van Herle-nummer, ging Stuyt voor grote schoolgebouwen en herenhuis-

zen in de mijnstreek uit van 19de eeuwse Engelse voorbeelden en dat wordt met de geplaatste foto's goed verduidelijkt.

Stuyts ontwerpen hebben tegelijk iets statigs, verhevens en iets romantisch. Hij paste „barokachtige elementen toe zoals zuilen, pilasters, rustica-hoekstenen en dergelijke,” schrijft A. Stevens-Ruiters in het Land van Herle. Volgens deze schrijfster was deze bouwstijl in zwang in Nederland aan het begin van deze eeuw, maar hield Stuyt eraan vast toen andere architecten al lang andere wegen waren ingeslagen.

## Hierarchisch

Voor die 'starre houding' is Stuyts hiërarchische maatschappijvisie verantwoordelijk, zoals Poels die ook gekend moet hebben. Die opvatting vind men in zijn architectonische werk terug, zoals Stevens-Ruiters en Tummers betogen. „Een kerk staat bovenaan, daaronder een monumentaal gebouw, een villa voor een directeur volgt daaronder en onderaan op de ladder staat de arbeiderswoning,” aldus Stevens-Ruiters.

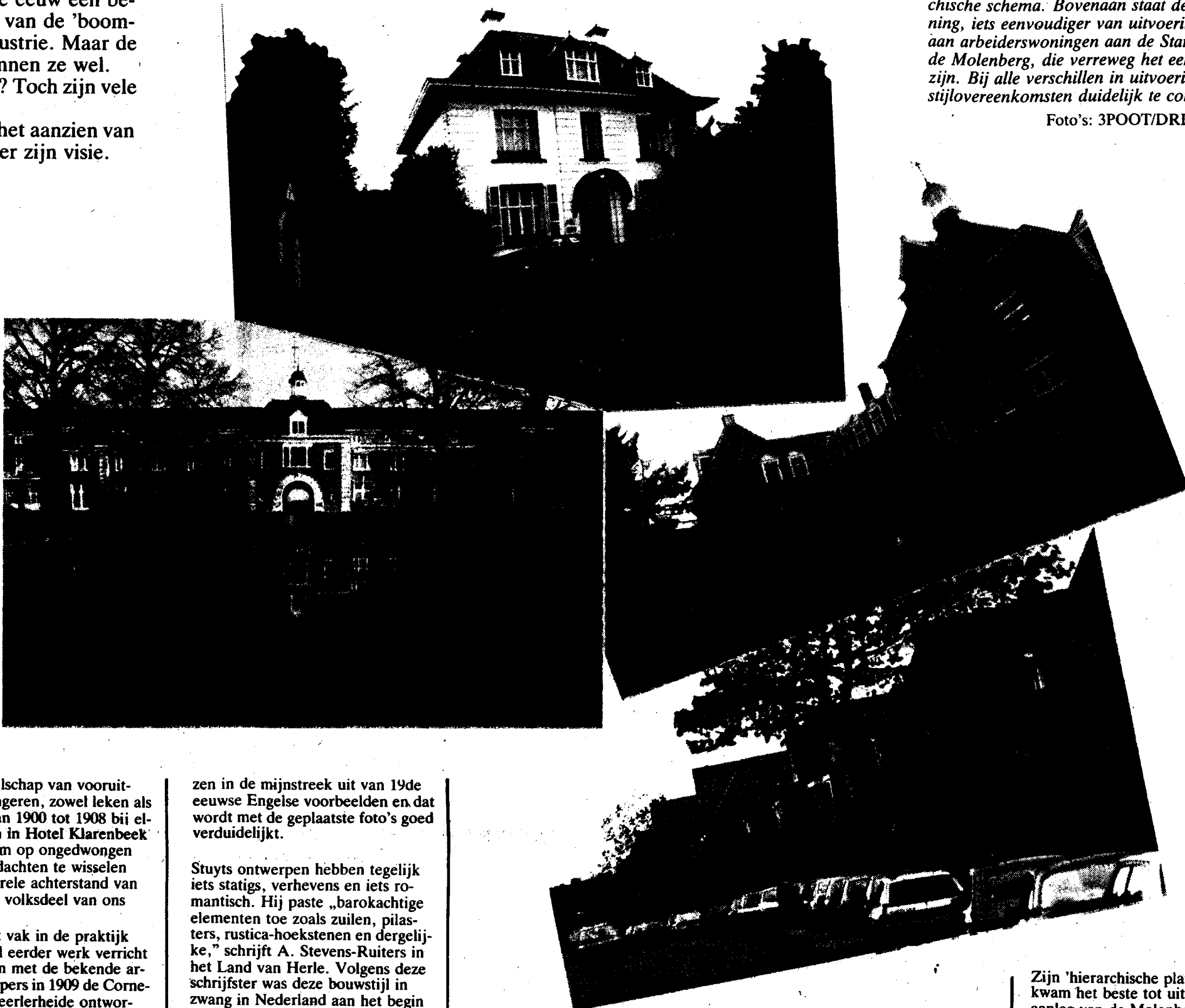
Stuyt zelf schreef al in 1893 over hoe ideologie de architectuur kan – moet – bepalen. Volgens hem verkeerde de architectuur in een crisis doordat ze geen rekening hield met de 'nieuwe ethische beweging’.

„Het sociaal-religieuze elan dat de Encycliek Rerum Novarum van Leo XIII teweeg moest brengen,” legt Tummers uit.

Tummers laat Stuyt zelf aan het woord: „De architectuur van een gebouw kan van een koninklijk karakter zijn of van een nederig ondergeschikt karakter. Een van de allereerste vereisten dan in de bouwkundige compositie zal zijn het karakter van het onderhavige gebouw met juistheid te bepalen. En dat tegen deze primaire eisch voor heden te dage nog al eens wordt gezondigd zien wij ons heden, waar wij winkels het karakter van de Gemeenschap en de openbare gebouwen er dikwijls uitzien als voor particuliere doeleinden geschikt.”

● Een aantal typerende en bekende werken van Jan Stuyt in Heerlen. In het midden links de Vroedvrouwenschool (gezien vanuit het binnenplein) en rechts de 'Ambachtsschool', gebouwen die bovenaan de ladder staan van Stuyts hiërarchische schema. Bovenaan staat de directiewoning, iets eenvoudiger van uitvoering. Onderaan arbeiderswoningen aan de Staringsstraat op de Molenberg, die verreweg het eenvoudigst zijn. Bij alle verschillen in uitvoering zijn de stijlovereenkomsten duidelijk te constateren.

Foto's: 3POOT/DRIES LINSSEN



## Expositie over Stuyt

In het Thermenmuseum vind nog tot en met 11 december 1988 een expositie van het werk van Jan Stuyt plaats, samengesteld door Nic Tummers en Jo Jamar, directeur van het museum. Op de expositie zijn tal van tekeningen van Stuyt te zien en ook (luchtfoto's van de door hem ontworpen gebouwen en wijken. De openingstijden zijn dinsdag tot en met vrijdag van 10-17 uur, zaterdag en zondag van 14-17 uur. Een bezoek is zeker de moeite waard.

In het Thermenmuseum ook het aan zijn leven en werken gewijde themanummer van het Land van Herle te koop, prijs f 7,50. De omslag wordt gesierd door een luchtfoto in kleur van het De Hesselplein met de 'Ambachtsschool', die dit jaar 75 jaar bestaat. In het museum kan men tevens een architectuurrotonde kopen die langs de verschillende nog aanwezige gebouwen van Stuyt in Heerlen voert. De prijs daarvan bedraagt één gulden.

toeloop, snel bereikbaar vanuit schillende hoeken van de wijk en het bijzonder geschikt om van de uit de hele wijk te doorzien.”

Van het werk van Jan Stuyt in Heerlen is veel gesproken, maar lukkig ook opvallend veel bewaard. Zo tekende hij voor de inrichting van het gebied Akerstraat-Putgraaf, waar hij de eerste Vroedvrouwenschool, later het AMP-bouw, en een directeurswoning wierp.

Eveneens was hij verantwoordelijk voor de aanleg van het Tempelpark en het Burgemeester de Hesselplein, waaraan de oude Ambachtsschool ligt. Vanaf de ingang van LTS verbindt een as beide pleinen. Het huidige De Hesselplein maakte overigens deel uit van een groot stratenplan dat Stuyt in 1913 voor Heerlen ontwierp. Volgens Jamar, directeur van het Thermenmuseum en eveneens scribent in het Land van Herle-nummer, is het oudst bekende stratenplan van Heerlen.

Het plan lag, aldus Tummers, toen een eeuwige droom, maar het huidige centrum van Heerlen sloot en de deels aangelegde wijk „Van de Bekkerweg naar Akerstraat heeft de ringweg de naam de vorm gehad die bedoeld was meldt Tummers. Die naam luidt destijds de Ceintuurbaan. In Hoensbroek ontwierp Stuyt der andere de eerste honderd woningen van de woningvereniging Hoensbroek, de eerste die zich 'Ons Limburg' aansloot, een complex dat de naam 'De Eerste Slak' kreeg. In 1913 werd de 'eerste steen' gelegd voor deze woning 'De Slak'.

## Ontslag

In 1925 kwam een einde aan de dienstverband van Stuyt bij Ons Limburg. De overheid snoeide in feite uitgaven voor de sociale woningbouw, waarmee Stuyts dienst overbodig werden voor de bij Ons Limburg aangesloten woningverenigingen. Hij bleef zijn beroep uiteraard uitoefenen tot aan zijn dood in 1934 in Den Haag, waar vanaf 1917 had gewoond.

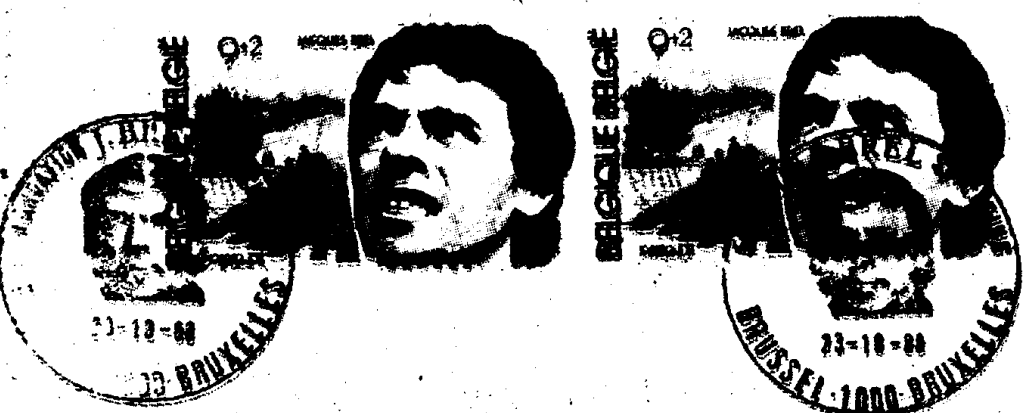
Theo Snick

## postzegel

## Gedurfde hommage aan Jacques Brel

België blijft het land van onverwachte verrassingen. Ook op filatelisch gebied 'durven' onze zuider-

buren meer dan de dikwijls verkrampt naar neutrale onderwerpen zoekende bobo's van het vader-



● De Brel-nostalgie leeft NU en dat ziet de Belgische PTT en legt het op haar eigen wijze vast.

landse PTT emissie-bureau. Afgelopen weekende verscheen, tien jaar na diens dood, een prachtige zegel van de chansonnier Jacques Brel, die tijdens zijn leven menigmaal op de tenen van zijn landgenoten en vooral de Vlamingen is gaan staan.

De regie der posterijen heeft nu in een serie 'solidariteit' Brel uitgebracht. Van Eug. Schoonbrood, filateliet met een bijzonder gevoel voor het echte postzegelwerk, kreeg ik de enveloppe met de speciale stempel, die alleen dit weekende in het Centrum Brel in Brussel van de Internationale Stichting Brel mocht worden verstrekt.

Ik zie de vaderlandse PTT nog niet Boudewijn de Groot, Armand of Peter Koolewijn of een andere oer-Hollandse protestzanger in zegelvorm uitgeven. De Belgen wel, die erkennen de invloed van de 'provocatuer', 'Don Quichotte' Brel, wiens onvergetelijke dikwijls goddeloze en aanmatigende liederen menigeen tot in de ziel troffen, en laten niet na dat tijdsbeeld vast te leggen, ook op een klein stukje papier.

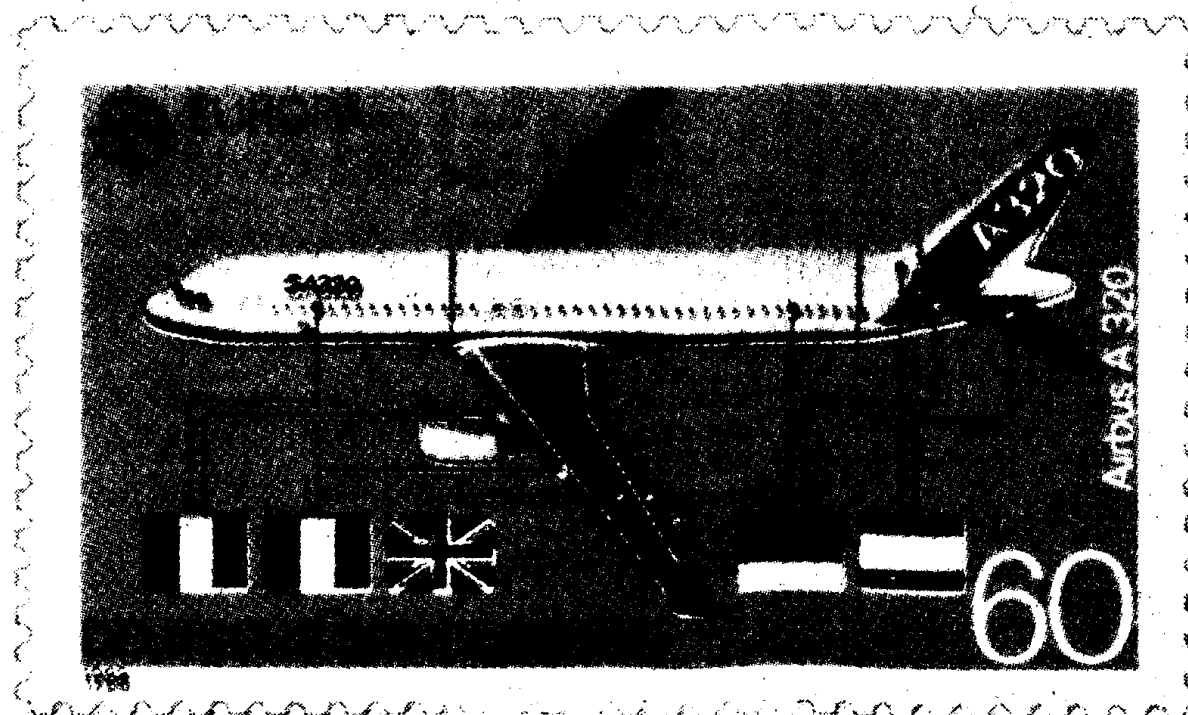
## Beroemde tijdgenoten

De posterijen van Israël hebben deze maand een bijzondere serie het licht laten zien. Twee zegels daarvan roepen ook voor ons herinneringen op. Dat is op de eerste plaats de herdenking van de Kristallnacht in Hitler-Duitsland;

vijftig jaar geleden. De nacht die te boek staat als het begin van de brede Jodenvervolgung. In diezelfde serie het portret van Moshe Dajan, de man met het ooglapje, die jarenlang zijn land leidde in bloedige oorlogen. Voor thema verzamelaars twee unieke 'plaatjes' met een enorme geschiedenis.

## Aerofilatelie

Steeds meer verzamelaars zijn 'weg' van de luchtvaart en de filatelische lekkernijen die daarbij horen. Voor de echte liefhebbers zorgt de Vereniging van Aero-filatelisten op Schiphol (in Aviorama) voor luchtvaartdagen op 12 en 13 november. In het kader daarvan komen er twee gelegenheidsenvelopen; vijf-



tig jaar geleden ging de KLM in samenwerking met de Indische luchtvaartmaatschappij, de DC-3 'Emoe' vloog naar Batavia, werden overgeladen op een Lockheed 14 PK-AFM naar Sydney, stellingen bij De Vliegende Hollander, Dintel 22, 2991 RC Barendrecht.

Rob Pe



De verontrustende achteruitgang in omvang en kwaliteit van het tropisch woud heeft ook de importeurs van dit nog steeds belangrijke bouwmetaal tot nieuwe initiatieven gebracht. Binnen de Verenigde Naties is daartoe een Internationale Tropische Hout Organisatie (ITHO) opgericht waarin tropisch hout exporteerende en importeerende landen samenwerken. De organisatie heeft in haar doelstellingen niet alleen handelsbelangen, maar ook milieubelangen opgenomen.

Een van de eerste initiatieven

## Tropisch hardhout straks met toeslag?

van de organisatie is een voorstel om van overheidswege een toeslag te leggen op elke meter geïmporteerd tropisch hardhout. Jaarlijks wordt in Nederland voor f 500 miljoen ingevoerd, zodat een geringe heffing van bijvoorbeeld 1% in Nederland al f 5 miljoen per jaar oplevert. (Voor

de EG f 35 miljoen.) De bedoeling is dat landelijke organisaties van alle importerende landen dit voorstel aan hun regeringen voorleggen. In Nederland en Engeland is dat inmiddels gebeurd. In een brief aan de staatssecretaris van Economische Zaken, mr Y.M.C.T. van Rooy

wordt overigens geen percentage voorgesteld. Gezien het internationale karakter van de eventuele maatregel, zal het wel even duren voor er werkelijk sprake is van een dergelijke heffing. De Nederlandse Houtbond is van mening dat de groeiende onrust over de tropische bossen hoogstens aanleiding is geweest tot averechts werkende acties als consumentenboycots. Tot een omkering van de zorgwekkende ontwikkeling is het niet gekomen. In hoeverre de ITHO daartoe in staat is, moet nog worden afgewacht.

# Groeiende vraag naar koophuizen

Bij mensen die willen verhuizen is de vraag naar koopwoningen toegenomen en de vraag naar huurwoningen gedaald. Hierbij neemt de voorkeur voor eengezinswoningen verder toe, terwijl de vraag naar kleinere huizen afneemt. Ook uit de werkelijke verhuizingen blijkt dat men wat ruimer is gaan wonen.

Dat staat in een donderdag verschenen onderzoek naar de kortetermijn-ontwikkelingen op de woningmarkt van het ministerie van Volkshuisvesting. Ruimtelijke Ordening en Milieu (VROM).

### Koopprijs

Onder de huishoudens die al een half jaar of langer een andere woning zoeken ('doorstromers'), nam de belangstelling voor een koophuis toe van 25 procent in 1981 tot 38 procent in 1987. Ook de gemiddelde koopprijs nam toe van gemiddeld 135.000 gulden in 1985 tot 156.000 gulden vorig jaar. Vooral voor dure koophuizen van meer dan 175.000 gulden was de belangstelling groeiend. Deze huizen zijn moeilijk te krijgen, waardoor de groep 'wachters' groeit.

Tot voor kort was het woningtekort in de koopsector geconcentreerd in de prijsklassen tot 150.000 gulden, maar nu is er een tekort in alle prijsklassen tot drie ton. Hierdoor raakt het doorstromingsproces verstoord. De groepen die duurder willen gaan wonen houden bovendien doedkopere koophuizen bezet, zodat ook daar het aanbod geringer wordt.

### Ruimer wonen

Ondanks de forse groei van het percentage eenpersoonshuishoudens (vorig jaar 27 procent), groeit de behoefte aan ruimer wonen. Het aandeel verhuisden naar kleine woningen neemt niet verder toe, ook niet onder deze groep.

Van de huurders heeft 11,5 procent belangstelling voor het kopen van de huidige huurwoning. Het gaat om ongeveer 375.000 huishoudens, waarvan 65 procent in een huis van een woningcorporatie woont. De bereidheid de huidige huurwoning te kopen neemt toe naarmate de huur hoger is. Bij een huur van 750 gulden of meer wil 16 procent de woning wel kopen.

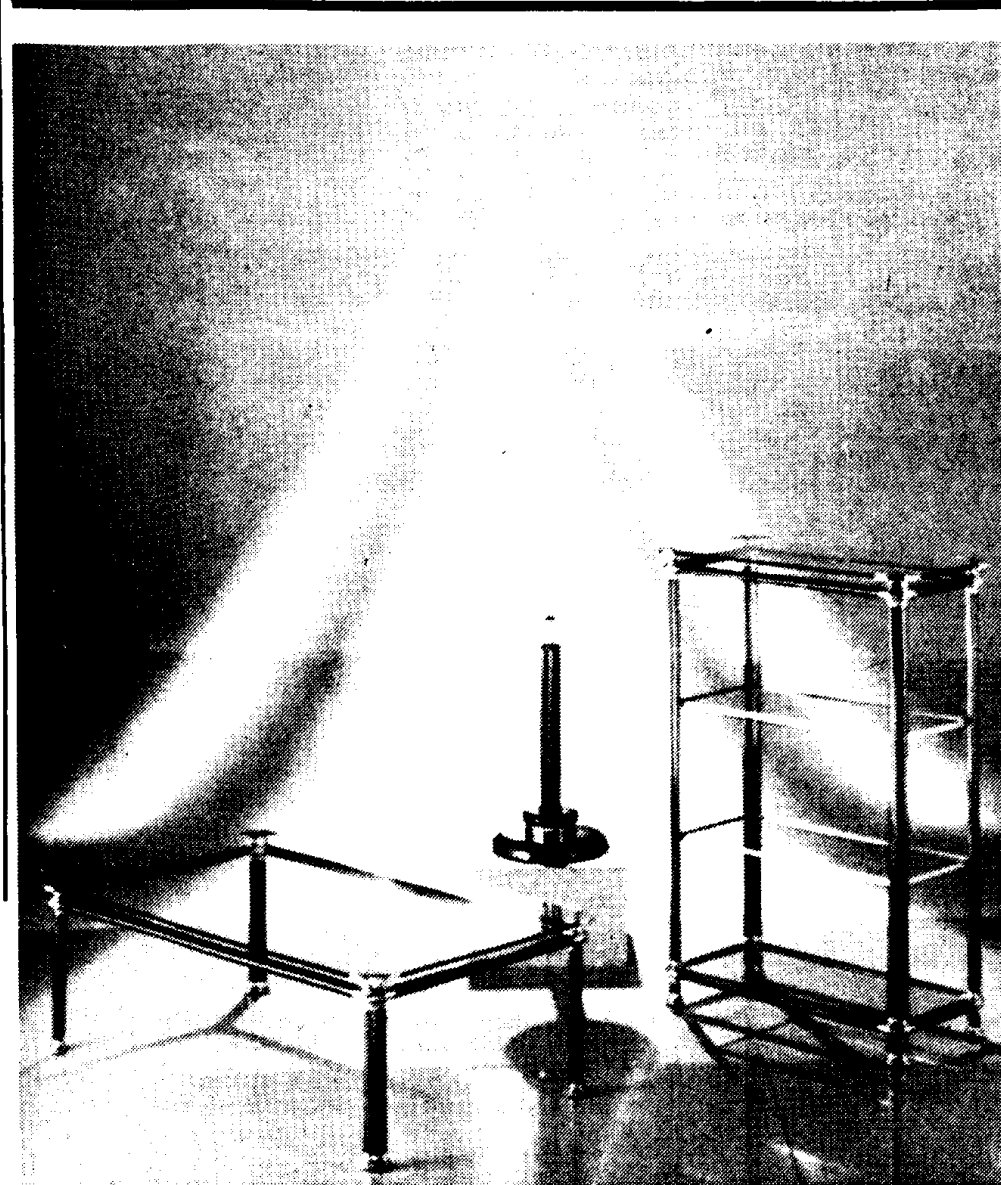
### Wachtijd

Er zijn vorig jaar 510.000 huishoudens verhuisd, 20.000 meer dan het jaar daarvoor. Hiermee zet de stijging van de periode 1981-1985 door, zij het wat minder sterk. In 1987 waren er 90.000 personen die geen

zelfstandige woning hadden (starters) langer dan een half jaar op zoek naar een huis. Het totaal aantal woningzoekende starters was vorig jaar 430.000. Van de woningzoekenden die een zelfstandige woning hebben, maar een andere zoeken (doorstromers) zocht ongeveer 260.000 langer dan een half jaar. In totaal zochten 980.000 doorstromers een woning.

Ondanks het gereedkomen van ruim 200.000 huizen sinds 1985 is het aantal huishoudens dat een half jaar of langer een woning zoekt niet afgenomen. Wellicht wordt dit veroorzaakt door een groeiend aantal huishoudens als gevolg van de trend tot individualisering.

● De fabrikant Guiseppe Marchese en zijn medewerkers brengen, mede door hun nieuwe procedé, elegante producten op de markt. Hier een serie bijzettafels met glazen bladen en artistieke bollamp van opaline glas.



## Bescherming door hoogwaardige laklaag Nieuwe produktiemethode voorkomt 'messingvlek'

Messing is een fraaie legering die de mens geïntereerd heeft en tevens een artistiek stempel heeft gedrukt op veel gebruiksvoorwerpen.

Hoewel de mooie vorm en de warme glans van messing meubelen een romantische weerklink vond, maakte het publiek zich tevens zorgen met betrekking tot het verschijnen van de beruchte messingvlek. Wie of wat garandeert dat deze niet vroeg of laat te voorschijn zal komen? Dit gebeurt plotseling, waardoor een voorwerp van de ene dag op de andere aan schoonheid behoorlijk inboet. Tegenwoordig wordt een messing produkt dat volgens bepaalde technische voorschriften is behan-

deld mits met zorg onderhouden ge-vrijwaard van deze hinderlijke vlek.

Messing is een legering van twee edele componenten verkregen uit koper en zink, waarbij het percentage zink, de minst edele van de twee, maximaal 50 procent mag bedragen. Hoe groter de mechanische weerstand van de legering, die daardoor uitermate buigzaam en bewerkbaar wordt.

Ondanks verschillen in methode van fabricage, blijft het uitgangspunt hetzelfde. De fabrikant moet altijd beschikken over een smelt-kroes waarin messing kan worden gesmolten om het daarna over te kunnen gieten in gereedstaande vormen.

### Onzuiverheden

In de Italiaanse kopergietijerij MARA te Como ontdekte men enkele gevaren die de oorzaak waren van onvolkomenheden. In de eerste plaats kan de gesmolten grondstof bijna nooit 100 procent zuiver zijn, aangezien ook staven met een geringe koperaanheeld in de smeltkroes terecht kunnen komen, alsook restanten aarde en vuil. Derhalve krijgt het eindprodukt talloze kleine onzuiverheden. Door minuscule luchtspelen, die zich op het moment van afkoeling vormen, kunnen bovendien deeltjes van chemische stoffen in de eindfase zich ophopen en na verloop van tijd kunnen die door het poreuze gietstel naar buiten treden. De metaalverbinding wordt hierdoor aangetast

en de beruchte donkere vlek wordt zichtbaar.

MARA heeft voortdurend gezocht naar een nieuwe technologische uitweg teneinde vlekvorming te voorkomen. Door jarenlange research kreeg Guiseppe Marchese, de oprichter en eigenaar van MARA, aandacht voor het zogeheten 'warmpersen', een procedé dat tot dan toe alleen werd toegepast bij de produktie van kleingood zoals sleutels, deurbelknoppen, handvaten, gespen, enz. Mogelijkheden om grotere en zwaardere stukken ook op die manier te smeden werden beproefd. Dank zij beschikbare machines en nieuwe technologie is het heden ten dage geen probleem meer om stukken van 10 a 15 kg te persen.

Bij de methode van warmpersen wordt een vaste staaf van zuiver messing slechts verhit tot een temperatuur van ongeveer 600 graden. Hierdoor blijft de beginzuiverheid bewaard. Onder enorme druk wordt de verhitte staaf in speciale vormen geperst.

Door deze behandeling is het metaal volkomen massief en moleculair compact. Hierdoor wordt een grotere mechanische weerstand gecreëerd en het is zowel aan de oppervlakte als aan de binnenkant niet meer poreus. Een sterke, neutrale kleur- en geurloze transparante laklaag wordt als een soort tweede huid aangebracht en zorgt voor een blijvend glanzend uiterlijk van het meubilair. Messing is er niet alleen in koperkleur, maar wordt ook gefabriceerd in pistoolzwart, hetgeen in combinatie met koper een bijzonder effect geeft.



## Ook voor de doe-het-zelver: Spiegelglas werkt ruimtevergroterend

Glas wordt in elk huis op velerlei manieren toegepast. Al lang niet meer uitsluitend om licht door te laten en er door naar buiten te kunnen kijken. Het is in steeds sterker mate een decoratief materiaal geworden. De ruimtevergroterende werking van spiegelglas geeft dit materiaal in vele gevallen behalve een decoratieve ook een praktische waarde.

Spiegelglas is in een royaal aantal soorten, tinten en maten verkrijgbaar. Het is nog niet zo lang geleden dat een vanuit Engeland geïmporteerd produkt op de Nederlandse markt werd gebracht: het spiegelschuifdeursysteem. Dat leek een gewaagde onderneming, want wie zou het aandurven om glazen kastdeuren aan te brengen?

Enige huiver was er natuurlijk wel; glas is nu eenmaal breekbaar en het is niet leuk (bovendien gevaarlijk) om een glazen deur in brokken te zien vallen, als je er per ongeluk hard tegen aan stoot. De veiligheid is echter gewaarborgd. Alleen met grof geweld kan zo'n spiegelschuifdeur vernield worden en zelfs is de reactie als de voorruit van een auto: de scherven blijven 'hangen' op de veiligheidsfolie die op de achterkant is aangebracht.

De spiegelschuifdeuren, in de meeste gevallen toegepast om slaapkamerkasten af te werken, zijn gevat in aluminium frames. De groeiende belangstelling voor dit produkt heeft de fabrikant ertoe gebracht om wat meer mogelijkheden, speciaal voor de doe-het-zelver, in te bouwen. Er zijn nu ook 'kastinterieurs' bij verkrijgbaar, metalen manden met een stevige laag kunststof. Daarmee kan de ruimte achter de spiegelschuifdeuren optimaal benut worden.

De frames zijn in brons en wit verkrijgbaar, en dat lijkt nogal beperkt. De witte frames kunnen echter door een beetje handige doe-het-zelver op elke gewenste kleur gebracht worden, een kwestie van ontvetten met spiri-

tus en dan met een verfspuitbusje behandelen.

### Antiek

Spiegelglas is ook verkrijgbaar in tegelvorm, zelfklevend door de tweezijdige plakstrips op de achterkant. Met dit materiaal kan iedereen naar eigen idee composities samenstellen. Een leuke variant op dit produkt is het glasmosaïek, ook in 30x30 cm tegelvorm, maar opgebouwd uit vierkante of langwerpige stukjes spiegelglas, gelijmd op een 'rug' van textiel. Dit materiaal kan gemakkelijk op de gewenste afmeting gebracht worden, door de textielrug met een scherp mesje door te snijden. Je kunt het ook op gewelfde oppervlakken aanbrengen, of er mee om een scherpe hoek plakken.

Een nog decenter uitvoering van de spiegeltegel is die met facetgeslepen kanten. De elkaar ontmoetende kanten van een aantal facettegels geven aan een spiegelwandje een heel decoratief en levendig effect.

De Engelse fabrikant Mirror Wall heeft er nu nog iets heel nieuws aan toegevoegd: de Antiek-serie. Tegels met een grillige structuur, één in roestbruin en een andere uitvoering in zilver met een licht blauwzwem.

Prachtig materiaal, dat zich uitstekend laat combineren met de gewone spiegeltiegels en de mozaïektegels. De Antiek-tegels kunnen overigens ook los gebruikt worden, bijvoorbeeld in een lijstje, alleen als versierend element aan de wand. Dit produkt, volgens een uniek procedé vervaardigd, is uiteraard vrij prijzig. Een pakje van 6 stuks kost 90 tot 100 gulden. Enkele detailisten blijken echter bereid om te ook per stuk te verkopen.

Spiegelglas, in welke soort dan ook, is dankbaar materiaal om het huis te verfraaien. Een beperkte ruimte zoals een hal of een kleine slaapkamer lijkt daardoor tevens ruimer en lichter.

Voor waterontharding en brandstofbesparing

## Mono-pool magnetizer

Aan het assortiment apparatuur voor behandeling en preventie van hard c.q. kalkhoudend water is een nieuw produkt, de Magnetizer toegevoegd.

Het bijzondere van de magnetizer is het gepatenteerde mono-pool ontwerp. In tegenstelling tot andere magneetsystemen, is bij dit apparaat alleen de zuidpool werkzaam.

De noordpool is, omdat het de kracht van de zuidpool kan verminderen, effectief afgeschermd. Het is volledig gebaseerd op de behandeling van water door middel van magnetisme. Aan de samenstelling van het water wordt, i.t.t. op chemische behandeling of op zoutwisseling gebaseerde systemen, niets veranderd.

Zoals bekend vormt kalkaanslag in leidingen, warmwater-apparatuur en huishoudelijke apparaten een vervelend verschijnsel. Door regelmatig terugkerend onderhoud, reparaties en rendementsverlies een aanzienlijke kostenfactor.

Wordt water behandeld met een magnetizer, verandert de lading van de watermoleculen dusdanig dat zelfs de reeds in de leidingen aanwezige kalk zal verdwijnen.

### Milieueffect

Er bestaat ook een serie magnetizers voor brandstofbesparing. Door een apparaat op de brandstofleiding te plaatsen wordt de beweging en elektrische lading van de brandstofmoleculen dusdanig veranderd dat zuurstof effectief gebonden wordt.

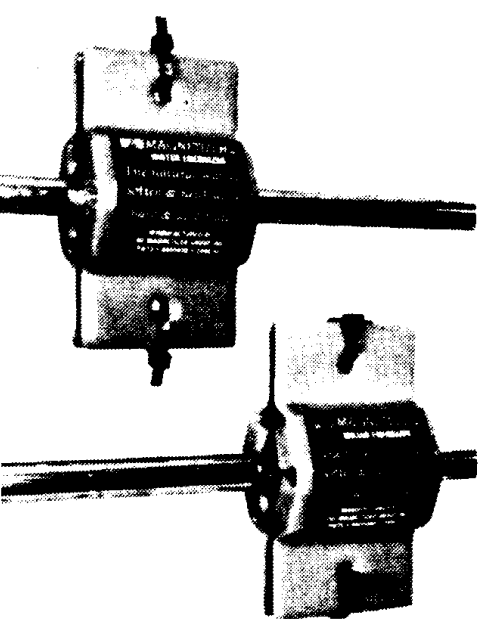
Met als resultaat een optimale verbranding waardoor de uitstoot van schadelijke stoffen wordt verminderd en de besparing op de brandstof aanzienlijk is.

De werking van dit apparaat is wetenschappelijk verklaarbaar en het resultaat van jarenlange research.

Afhankelijk van de pijpdiameter, is dit produkt in verschillende afmetingen verkrijgbaar. Het is eenvoudig en snel, met behulp van bijgeleverde strips en duidelijke gebruiksaanwijzing te monteren zonder wijziging van installatie of leidingen.

Zowel op de koudwater- als op de warmwaterleiding wordt een set van twee magneten aangesloten. Een dubbele set magnetizers kost f 549,- (incl. BTW).

Voor meer informatie en advies: H. Tree, Handelsonderneming in Bismelen, ☎04407-1536.



● Magnetizers, gemonteerd op koudwater- en warmwaterleiding

## Sloop goedkoper dan onderhoudskosten en negatieve huur Experimentele woningen na zes jaar afgebroken

Zes jaar nadat ze gebouwd zijn is beslist dat 66 experimentele aluminium woningen in Breda weer moeten worden afgebroken. De woningen vertonen zoveel gebreken dat de afbraakkosten van 6,5 miljoen gulden in elk geval nog veel lager liggen dan de telkens terugkerende onderhoudskosten en de negatieve huuropbrengst.

De gemeente Breda heeft berekend dat het tekort in het jaar 2022 tot honderd miljoen gulden zal zijn opgelopen als nu niet wordt ingegrepen. De aluminium woningen worden als een nationaal experiment. Ze zouden veertig jaar kunnen worden gebruikt.

De gemeente Breda heeft de wonin-

gen in het begin van de jaren '80 op eigen risico gebouwd. Het rijk en de provincie wilden zich niet garantstellen voor financiële risico's. In 1981 nam de Bredase gemeenteraad onder zware druk van de toenmalige wethouder J. van Dun het besluit een krediet van 5,5 miljoen gulden hiervoor te voten. Van dat geld zou de Venlose firma Marcé woningen bouwen die betaalbaar waren voor mensen met een inkomen net boven het minimumloon.

Al na twee jaar bleken de woningen grote problemen op te leveren. Er trad houtrot op en de aluminiumpanelen zetten uit. De vochtthuizing en de luchtverwarming voldeenden absoluut niet en de huur lag 150 gulden per maand hoger dan was

voorgespiegeld. De firma Marcé ging na enige tijd failliet.

### Rapport

Diverse instanties hebben zich vanaf het begin tegen het experiment uitgesproken. Gedeputeerde Staten van Noord-Brabant lieten in 1982 al weten dat de beloofde levensduur van veertig jaar nooit zou worden gehaald. Al in 1983 moest de Bredase gemeenteraad een krediet van drie ton voten om de eerste problemen te verhelpen. Volgens de ex-wethouder Van Dun bij de gelegenheid was er een onderzoeksrapport dat alleen maar lovend en veelbelovend voor het door hem zo vurig bepleitte project was. Dat rapport is echter nooit openbaar gemaakt. Verschillende fracties van de Bredase gemeenteraad willen dat rapport nu wel eens zien, maar de huidige wethouder van openbare werken, J. Rattink, kan het ook niet vinden.

## Notaris eerder inschakelen bij aankoop huis

Staatssecretaris Korte-Van Hemel van Justitie gaat lijnrecht in tegen de wens van de Vereniging Eigen Huis om de rol van de notaris bij de aankoop van een

huis af te schaffen. Bij de behandeling donderdag j.l. in de Tweede Kamer van de justitiebegroting zei de staatssecretaris dat uit oogpunt van consumenten-

bescherming de notaris eerder moet worden ingeschakeld dan thans.

Nu verschijnt de koper voor de notaris op het moment dat de koop formeel bekrachtigd en de hypotheekakte gepasseerd wordt. In de wet op het notariatsambt komt te staan dat al bij de koop de notaris present moet zijn, zo kondigde Korte-Van Hemel aan.







# Onroerend goed

Te huur  
winkelpand, ca. 130 m<sup>2</sup>  
zeer drukke locatie,  
gunstige condities  
Met woning, terras, garages en tuin,  
in Ubach over Worms-Landgraaf.  
Inl. 045-325959/411119.

**Vijverparkflat**  
Brunssum, Ir. op den Kempstr. 20, zeer luxe 5-kamer  
appartement centr. gel. aan de vijver met garage en ber-  
ging. Prijs n.o.t.k.  
Van Oppen b.v., Lindeplein 5, Brunssum,  
045-254543, vraag de Infolider.

**Huis kopen of verkopen**  
Van Oppen B.V., Lindeplein 5, Brunssum, 045-254543.

**VERHUIZEN???** Doe-het-zeif! Te huur bestel- en  
vrachtwagens (hydr. laadlift). Ook ruime keuze in perso-  
nenauto's 9-pers. busjes en campers. Bastiaans Inter-  
naut. Autoverhuur. Heerlen, t.o. busstation, Spooringsel  
30. Tel. 045-724141.

Te koop rustig, aan doodlopende straat gelegen, won-  
ing, type **LANDHUIS** (op 5 min. loopafstand van hartje  
Hoensbroek). Het pand is van bouwjaar 1980 en is to-  
taal geïsoleerd. (Inhoud huis 800 m<sup>2</sup>). Indeling: b.g.g.  
teer ruime entree met open balustrade naar 1e etage,  
vorm. woonkamer (52 m<sup>2</sup>) met openhaardpartij en  
franse plafonds; luxe massief eiken keuken met alle  
app. bijkeuken, overdekt terras, garage met zolder. 1e  
verd.: 3 ruime slaapkamers, complete luxe badkamer  
(12 m<sup>2</sup>), studeerkamer met kastenwand en vaste trap  
naar 2e verdieping. 2e verd.: 2 zeer ruime kamers. Ver-  
koop is inclusief gehele stoffering, o.a. b.g.g. tegel-  
vloer, 1e verd. parket, 2e verd. vloerbedekking plus alle  
meubelen, enz. enz. Het pand is omgeven met een ge-  
heel aangelegde tuin. Koopprijs f 279.000,- k.k. Aan-  
vaarding direkt. Adres: Antoniusstraat 1, Hoensbroek,  
tel. 045-222483. Bezichtiging na telefonische afspraak.

**MEERS.** Geheel gerenov. vrijst. woonh. met gar. en  
tuin, woonk. + open keuk., ca. 55 m<sup>2</sup>, bijkeuk., 3 slpk.,  
badk. met ligb. en douche, 2e toilet, zolder. Pr.n.o.t.k.  
tel. 04490-38575.

Te k. halfvrijst. ouder type **LANDHUIS**, grens Bruns-  
sum-H'broek, hal, woonk. 53 m<sup>2</sup>, gr. keuk., bijk., 5 slpk.,  
zolder, gar. enz., gr. tuin m. v. privacy, ca. 850 m<sup>2</sup>. Vr.pr.  
f 218.000,-; Inl. 045-214768.

Te k. Zuid-Limburg zeer rendabele kapsalon. Annex lu-  
xus woonhuis. Refl. Br. o. no. GE 782 LD, Geleen,  
Markt 3, 6161 GE Geleen.

**Cuyper's Speciaal Glas b.v.**  
Specialisten in:  
et leveren en het plaatsen van hardglazen buiten- en  
binnendeuren, spiegels: isolerende beglazing,  
onderhoud deurvloerveren,  
043-213598, na 18 u. 045-442566.

**LAURE**, halfvrijst. woonh. 465 m<sup>3</sup>, gr. tuin, prachtig  
t.z., kunstkoz., gedeelt. roll., balkon, geh. onderkeld.,  
zolder m. vaste trap, eik., keuken, vier park., oudh.  
tel. Vr.pr. f 143.000,- k.k. Tel. 04450-2854.

Te k. mooie bungalow te  
**Einighausen-Sittard**  
op 540 m<sup>2</sup> grond met prachtige tuin met tuinhuisje en 2  
vers. Ind.: hal, woon-eetkamer met open keuken, 3  
slpk., badk., groot overdekt terras en een balkon over de  
hele breedte. Sousterrain: mooie bar, 3 kamers, c.v.  
en gar. Het geheel is goed geïsoleerd.  
Vr.pr. f 325.000,- k.k.

**Bedrijfsburo L.B.Z.**  
tel. 04490-45925.

**BRUNSSUM**, Op gen Hoes 80, vrijgezellenwoning nabij  
centrum, bij 100% fin. f 450,- netto per mnd. Van Oppen  
b.v., Lindeplein 5, Brunssum, 045-254543, vraag de In-  
folider.

**KERKRADE**, P. Zeyenstr. 11, zeer mooi halfvrijst.  
woonh. m. therm. + rolluiken, gr. woonk., gr. keuk., gr.  
oor- en achtert., 3 slpk., zold. m. vst. trap, overname  
mog. Vr.pr. f 119.000,- k.k. Van Oppen b.v.,  
Lindeplein 5, Brunssum, 045-254543, vraag de Infolider.

**BRUNSSUM**, Ed. Wintgenstr. 10, zeer mooi tot gere-  
nov. woonh. op mooie ligging. Prijs n.o.t.k. Van Oppen  
b.v., Lindeplein 5, Brunssum, 045-254543, vraag de In-  
folider.

Te k. in **BRUNSSUM** enomg. div. bungalows en appar-  
tamenten w.o. zeer luxe app. in diverse prijsklassen,  
voor informatie: Van Oppen b.v., Lindeplein 5, Bruns-  
sum, 045-254543, vraag de Infolider.

**BRUNSSUM**, Vondelstr. 107, halfvrijst. geh. onderkeld.  
woonh. met gar. Bij 100% fin. f 550,- netto per maand.  
Van Oppen b.v., Lindeplein 5, Brunssum, 045-254543,  
vraag de Infolider.

**BRUNSSUM** nabij Bodemplein, te k. winkel/woonh.  
geh. onderkeld. bedrijfsruimte 70 m<sup>2</sup>; 1e verd.: woonk.  
m<sup>2</sup>, grote keuk., m. dakterras, 1 slpk., toilet; 2e verd.:  
badk., 2 slpk. en grote zolder. Aanv. in overl. f 98.000,-  
k.k. Inl. tel. 045-252278.

Wij suchen **EINFAMILIENHAUSER** und bungalows in  
Kerkrade, Simpelveld, Bochoitz, Epen, Mechelen en  
plaats. Immobilien Brausen Molenkamp, Herzogenrath,  
tel. 09-49240679143.

**W. Senden - assurantiën**  
Sweyersgewanden 15, Simpelveld. Tel. 045-440039  
Hypotheken 10 jaar vast

**6,55%**

**Heerlen-Noord** f 70.000,- k.k.  
Huren is duurder.

**Heerlen-Noord** f 70.000,- k.k.  
Huren is duurder.

**Heerlen-Noord** f 70.000,- k.k.  
Huren is duurder.

**Heerlen-Noord** f 70.000,- k.k.  
Huren is duurder.

**Heerlen-Noord** f 70.000,- k.k.  
Huren is duurder.

**Heerlen-Noord** f 70.000,- k.k.  
Huren is duurder.

**Heerlen-Noord** f 70.000,- k.k.  
Huren is duurder.

**Heerlen-Noord** f 70.000,- k.k.  
Huren is duurder.

**Heerlen-Noord** f 70.000,- k.k.  
Huren is duurder.

## Oirsbeek

Oppeveneweg 10: vrijst.,  
prima gel. groot herenhuis  
met ruime tuin, 5 slaapkam-  
ers, zolder (vaste trap),  
kelder, nieuwe daken, gro-  
te garage.  
f 139.000,- k.k.

**Klimmen**  
Klimmenderstraat 27: wit,  
vrijst., voorm. cafépand  
met 6 slaapkamers, grote  
parkeerpl., c.v., grote be-  
drijfsruimte (50 m<sup>2</sup>).  
Vr.pr. f 105.000,- k.k.

**Vaesrade**  
Naanhofsweg 64: prima  
gelegen, vrijst. woonhuis  
met 800 m<sup>2</sup> tuin, garage,  
c.v., 3 slaapkamers, zol-  
der, kelder.  
f 143.000,- k.k.

**Urmord**  
R. de Beerenbroucklaan  
40: halfvrijst. woonhuis met  
garage, tuin, c.v., 3 slaap-  
kamers, zolder, kelder; al-  
les wit kunststof kozijnen  
en dubbel glas.  
f 105.000,- k.k.

**Sittard**  
Korenstraat 36: prima on-  
derh. woonhuis met garage  
en tuin, 3 slaapkamers,  
zolder, kelder, 38 m<sup>2</sup> woon-  
kamer, grote keuken (15  
m<sup>2</sup>), alles hardh. kozijnen,  
dubbel glas. Zien is kopen.  
f 95.000,- k.k.

**Sittard**  
Burg. Arnoldstraat 44: op  
stand gel. vrijst. woonhuis  
aan plantsoen, 4 slaapkam-  
ers, zolder, kelder, grote  
(9 m) garage, ruime zonnige  
tuin; c.v. Alles rolluiken.  
f 147.000,- k.k.

**Geleen-Zuid**  
Breughelstraat 38: stijlvol  
verbouwd woonhuis met  
mooie tuin, 38 m<sup>2</sup> woonka-  
mer, eiken aanbouwkeu-  
ken, 3 slaapkamers, zol-  
der, kelder, dubbel glas,  
schuifpui nr. tuin. Keurig  
pand.  
f 115.000,- k.k.

**Jos Storms O.G.**  
Tel. 04490-42550

Te k. betere flatwoning  
**C-Sittard**  
Engelenk. straat: o.a. ruime  
hal, woonkamer (10,5x3,5  
m), 2 slaapkamers, ber-  
ging, c.v. Vrij uitzicht.  
f 84.000,- k.k. Tel. 04490-  
15683.

**Hypotheek  
Centrale**  
Voor ambtenaren en hoge-  
re beroepen. Rente va.  
5,1% Spaarhyp. va. 7%.  
Ook hypotheek tot 130%  
e.w., tel. 077-519775.

In **HEERLEN** op goede lig-  
ging en verbindingswegen  
te koop bouwgrond ± 1227  
m<sup>2</sup>. Frontbreedte ± 30 m.  
Inl. 04492-1124.

**Schildersbedrijf  
LEI HEFFELS**  
Molenstraat 47A  
6121 XE Born  
TEL. 04498-53427

**Schildersbedrijf  
HERMANS EN ZN. B.V.**  
Valkenburgerstraat 106  
6325 BR Berg en Terb.  
TEL. 04490-40342

**Schildersbedrijf  
L.F. WAGEMANS B.V.**  
Napoleonbaan-N. 10  
6160 AG Geleen  
TEL. 04490-49127

**Schildersbedrijf  
L. PIKAZ B.V.**  
Kokelestraat 87  
6462 EP Kerkrade  
TEL. 045-463313

**Schildersbedrijf  
P.M. SEVENICH  
EN ZOON**  
Specialist in behang  
en wandbekleding  
Willemstraat 13  
6466 HT Kerkrade  
TEL. 045-413251

**Schilderwerken  
HANS STELSMANN**  
Einderstraat 5A  
6461 EL Kerkrade  
TEL. 045-453892

**Schildersbedrijf  
JOHN. STEIJVEN**  
Bleijerheiderstraat 156  
6462 AR Kerkrade  
TEL. 045-462887

**Schildersbedrijf  
STORMS**  
Schaesbergerstraat 80  
6467 ED Kerkrade  
TEL. 045-413154

**Schildersbedrijf  
WIGRUT B.V.**  
Voor al uw behang-  
en schilderwerken  
Langheckweg 3  
6468 EL Kerkrade  
TEL. 045-459676  
b.g.g. 045-415375

**Schildersbedrijf  
WIGRUT B.V.**  
Voor al uw behang-  
en schilderwerken  
Langheckweg 3  
6468 EL Kerkrade  
TEL. 045-459676  
b.g.g. 045-415375

**Schildersbedrijf  
WIGRUT B.V.**  
Voor al uw behang-  
en schilderwerken  
Langheckweg 3  
6468 EL Kerkrade  
TEL. 045-459676  
b.g.g. 045-415375

**Schildersbedrijf  
WIGRUT B.V.**  
Voor al uw behang-  
en schilderwerken  
Langheckweg 3  
6468 EL Kerkrade  
TEL. 045-459676  
b.g.g. 045-415375

**Schildersbedrijf  
WIGRUT B.V.**  
Voor al uw behang-  
en schilderwerken  
Langheckweg 3  
6468 EL Kerkrade  
TEL. 045-459676  
b.g.g. 045-415375

**Schildersbedrijf  
WIGRUT B.V.**  
Voor al uw behang-  
en schilderwerken  
Langheckweg 3  
6468 EL Kerkrade  
TEL. 045-459676  
b.g.g. 045-415375

**Schildersbedrijf  
WIGRUT B.V.**  
Voor al uw behang-  
en schilderwerken  
Langheckweg 3  
6468 EL Kerkrade  
TEL. 045-459676  
b.g.g. 045-415375

**Schildersbedrijf  
WIGRUT B.V.**  
Voor al uw behang-  
en schilderwerken  
Langheckweg 3  
6468 EL Kerkrade  
TEL. 045-459676  
b.g.g. 045-415375

**Schildersbedrijf  
WIGRUT B.V.**  
Voor al uw behang-  
en schilderwerken  
Langheckweg 3  
6468 EL Kerkrade  
TEL. 045-459676  
b.g.g. 045-415375

**Schildersbedrijf  
WIGRUT B.V.**  
Voor al uw behang-  
en schilderwerken  
Langheckweg 3  
6468 EL Kerkrade  
TEL. 045-459676  
b.g.g. 045-415375

**Schildersbedrijf  
WIGRUT B.V.**  
Voor al uw behang-  
en schilderwerken  
Langheckweg 3  
6468 EL Kerkrade  
TEL. 045-459676  
b.g.g. 045-415375

**Schildersbedrijf  
WIGRUT B.V.**  
Voor al uw behang-  
en schilderwerken  
Langheckweg 3  
6468 EL Kerkrade  
TEL. 045-459676  
b.g.g. 045-415375

**Schildersbedrijf  
WIGRUT B.V.**  
Voor al uw behang-  
en schilderwerken  
Langheckweg 3  
6468 EL Kerkrade  
TEL. 045-459676  
b.g.g. 045-415375

U krijgt een premie als uw  
huis van binnen opknappen:  
50 gulden per man, per dag!  
Van 21-11 t/m 23-12 1988 en  
van 05-01 t/m 17-03 1989.

Voor niet-particulieren is  
de winterpremie op  
binnenwerk fl. 35,-.

Wij maken méér van  
uw huis. En dat kost  
deze winter minder.

**UW WINTERSCHILDER**

**Schildersbedrijf  
FA. THEO MERTENS**  
Verf, behang en glas  
Wilhelminastraat 7  
6245 AT Eijsden  
TEL. 04409-1610

**Schildersbedrijf  
G. SERPENTI  
& ZONEN B.V.**  
Stiegel 4  
6245 EV Eijsden  
TEL. 04409-2540

**Schildersbedrijf  
F. PITTIE**  
Julianaweg 23  
6265 AH St.-Geertruid  
TEL. 04408-1736

**Schildersbedrijf  
WILL GEURTS**  
Daalstraat 50  
6165 TM Geleen  
TEL. 04490-52484

**Schildersbedrijf  
A.P. LINDERS**  
Kluis 30  
6165 EM Geleen  
TEL. 04490-43138

**Schildersbedrijf  
L.J. VAN OPPEN**  
H. de Grootstraat 12  
6164 EJ Geleen  
TEL. 04490-40693

**Schildersbedrijf  
L.F. WAGEMANS B.V.**  
Napoleonbaan-N. 10  
6160 AG Geleen  
TEL. 04490-49127

**Schildersbedrijf  
L. PIKAZ B.V.**  
Kokelestraat 87  
6462 EP Kerkrade  
TEL. 045-463313

**Schildersbedrijf  
P.M. SEVENICH  
EN ZOON**  
Specialist in behang  
en wandbekleding  
Willemstraat 13  
6466 HT Kerkrade  
TEL. 045-413251

**Schilderwerken  
HANS STELSMANN**  
Einderstraat 5A  
6461 EL Kerkrade  
TEL. 045-453892

**Schildersbedrijf  
JOHN. STEIJVEN**  
Bleijerheiderstraat 156  
6462 AR Kerkrade  
TEL. 045-462887

**Schildersbedrijf  
STORMS**  
Schaesbergerstraat 80  
6467 ED Kerkrade  
TEL. 045-413154

**Schildersbedrijf  
WIGRUT B.V.**  
Voor al uw behang-  
en schilderwerken  
Langheckweg 3  
6468 EL Kerkrade  
TEL. 045-459676  
b.g.g. 045-415375

**Schildersbedrijf  
WIGRUT B.V.**  
Voor al uw behang-  
en schilderwerken  
Langheckweg 3  
6468 EL Kerkrade  
TEL. 045-459676  
b.g.g. 045-415375

**Schildersbedrijf  
WIGRUT B.V.**  
Voor al uw behang-  
en schilderwerken  
Langheckweg 3  
6468 EL Kerkrade  
TEL. 045-459676  
b.g.g. 045-415375

**Schildersbedrijf  
WIGRUT B.V.**  
Voor al uw behang-  
en schilderwerken  
Langheckweg 3  
6468 EL Kerkrade  
TEL. 045-459676  
b.g.g. 045-415375

**Schildersbedrijf  
WIGRUT B.V.**  
Voor al uw behang-  
en schilderwerken  
Langheckweg 3  
6468 EL Kerkrade  
TEL. 045-459676  
b.g.g. 045-415375

**Schildersbedrijf  
WIGRUT B.V.**  
Voor al uw behang-  
en schilderwerken  
Langheckweg 3  
6468 EL Kerkrade  
TEL. 045-459676  
b.g.g. 045-415375

**Schildersbedrijf  
WIGRUT B.V.**  
Voor al uw behang-  
en schilderwerken  
Langheckweg 3  
6468 EL Kerkrade  
TEL. 045-459676  
b.g.g. 045-415375

**Schildersbedrijf  
WIGRUT B.V.**  
Voor al uw behang-  
en schilderwerken  
Langheckweg 3  
6468 EL Kerkrade  
TEL. 045-459676  
b.g.g. 045-415375

**Schildersbedrijf  
WIGRUT B.V.**  
Voor al uw behang-  
en schilderwerken  
Langheckweg 3  
6468 EL Kerkrade  
TEL. 045-459676  
b.g.g. 045-415375

**Schildersbedrijf  
WIGRUT B.V.**  
Voor al uw behang-  
en schilderwerken  
Langheckweg 3  
6468 EL Kerkrade  
TEL. 045-459676  
b.g.g. 045-415375

**Schildersbedrijf  
WIGRUT B.V.**  
Voor al uw behang-  
en schilderwerken  
Langheckweg 3  
6468 EL Kerkrade  
TEL. 045-459676  
b.g.g. 045-415375

**Schildersbedrijf  
WIGRUT B.V.**  
Voor al uw behang-  
en schilderwerken  
Langheckweg 3  
6468 EL Kerkrade  
TEL. 045-459676  
b.g.g. 045-415375

**Schildersbedrijf  
W. PAFEN**  
J.F. Kennedylaan 17  
6419 BG Heerlen  
TEL. 045-716485

**Schildersbedrijf  
V.D. LAAR  
HEERLEN B.V.**  
Dr. v. Berckelaan 26  
6416 GZ Heerlen  
TEL. 045-410238

**Schilders- glaswerken  
WENSINK -  
LEUVEN B.V.**  
Kissel 60  
6416 AC Heerlen  
TEL. 045-724276

**Schildersbedrijf  
RICHARD HEILMANN**  
Kastanjelaan 48  
6431 CL Hoensbroek  
TEL. 045-215515

**L. KNOOREN N.C.O.S.**  
Maar 3  
6454 AM Jabeek  
TEL. 04492-2299

**Schildersbedrijf  
FA. LAENEN**  
Mediaandonk 4  
6218 ES Maastricht  
TEL. 043-476229  
Hertogingsingel 27A  
6211 NC Maastricht  
TEL. 043-212987

**Schildersbedrijf  
A.P. VAN MUNSTER**  
Bergerstraat 67B  
6226 BA Maastricht  
TEL. 043-633968

**Schildersbedrijf  
H.J.F. PEREE N.C.O.S.**  
Past. Habetsstraat 65A  
6217 KL Maastricht  
TEL. 043-432423

**GEER.**  
**SCHELLINGS B.V.**  
Ambiorixweg 99  
6225 CJ Maastricht  
TEL. 043-633478  
b.g.g. 043-477249

**Schilderwerken  
SMEETS B.V.**  
Brusselseweg 229  
6217 GV Maastricht  
TEL. 043-612289  
TEL. 043-476256

**Schilderwerken  
THIMISTER**  
Vrijheidslaan 3  
6226 CX Maastricht  
TEL. 043-636687

**Schildersbedrijf  
WALTERS B.V.**  
Ook voor voeg- en  
betonreparaties  
A. v. Elenstraat 81  
6217 JL Maastricht  
TEL. 043-479696

**Schilders- en  
behangersbedrijf  
KAMPSTRA**  
Julianastraat 49  
6447 BC Merkelbeek  
TEL. 04492-2681

**S.B.B.**  
**CHROMATIEK B.V.**  
Koestraat 15  
6104 AJ Koningsbosch  
TEL. 04743-1267

**Schildersbedrijf  
speciaalzaak  
verf en behang  
PIERRE CREMERS**  
Markt 3a (na 13.00 uur)  
6065 AV Montfort  
TEL. 04744-1319  
Privé: Vinkesteeg 29  
6065 BG Montfort  
TEL. 04744-2276

**Schildersbedrijf  
NAUTS  
NIEUWENHAGEN B.V.**  
Gaststraat 61A  
6373 LP Landgraaf  
TEL. 045-311396

**FA. P.J. COLLOMBON  
EN ZONEN**  
Schaesbergerweg 62  
6415 NJ Heerlen  
TEL. 045-725789

**Schilders- en  
behangersbedrijf  
W.J. DERKS**  
Goed vakmanschap  
tegen scherpe prijzen  
Leemkampweg 1  
6415 RP Heerlen  
TEL. 045-724131

**Schildersbedrijf  
P.M.E. ERNST**  
Schandelerstraat 44  
6412 XN Heerlen  
TEL. 045-722140

**Schilders- en  
behangersbedrijf  
P. VAN GERVEN  
EN ZONEN**  
Dorpsstraat 31  
6261 NH Mheer  
TEL. 04457-1330

**Schildersbedrijf  
DRUNCKS B.V.**  
Heinsbergerweg 14  
6045 CH Roermond  
TEL. 04750-34270

**Schilders- en  
afwerkingsbedrijf  
PAUL LOMMEN**  
Voogdijstraat 34  
6041 GD Roermond  
TEL. 04750-33265

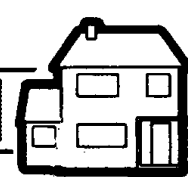
**Schildersbedrijf  
N. NOORBECK**  
Venuststraat 64  
6043 VL Roermond  
TEL. 04750-29231

**Schildersbedrijf  
P. VAN GERVEN  
EN ZONEN**  
Dorpsstraat 31  
6261 NH Mheer  
TEL. 04457-1330









Verbetering hygiëne, veiligheid en werkklimaat

# Doelmatige oplossing voor verdichting afvalstoffen

Lege dozen hoeven niet langer meer met de hand te worden verscheurd om ze in containers te kunnen storten. Restanten van groentes, plastic verpakkingsmateriaal, touw en plastic wanden e.d. hoeven niet eerst in plastic zakken te worden gestopt en daarna weer in grote containers buiten het bedrijf.

Voor in de plaats is een mini-verdichter ontwikkeld, die door zijn compactheid, gebruiksvriendelijkheid en zuinig energieverbruik de ideale oplossing is voor bedrijven, die grote hoeveelheden verpakkingsmateriaal als afval hebben, maar slechts weinig opslacapaciteit.

Opvoetstellingen van 250 stuks, die ingezet bij filialen van Albert Heijn, hebben aangetoond dat de hygiëne, de veiligheid en de arbeidsomstandigheden aanmerkelijk worden verbeterd en er bovendien bij het opruimen van afval tijd wordt bespaard.

Aanleiding tot de ontwikkeling van de mini-verdichter voor de rest afvalstoffen is het succesvolle gebruik van een dergelijk apparaat voor de verwerking van emballage-afval. Hierin worden papier en

vulklep, blijft de machine continu voor vullen beschikbaar. De vulklep is zo diep dat het onmogelijk is met de handen in de werken van de machine te kunnen grijpen. De machine is uitgerust met een duidelijk zichtbare volmelding zodat de volle rolcontainer zeer snel door een lege kan worden vervangen. Afhankelijk van het soort afval kan worden gekozen voor een naar boven open of gesloten uitvoering.

Met een rolcontainer eronder heeft de nieuwe verdichter een maximale

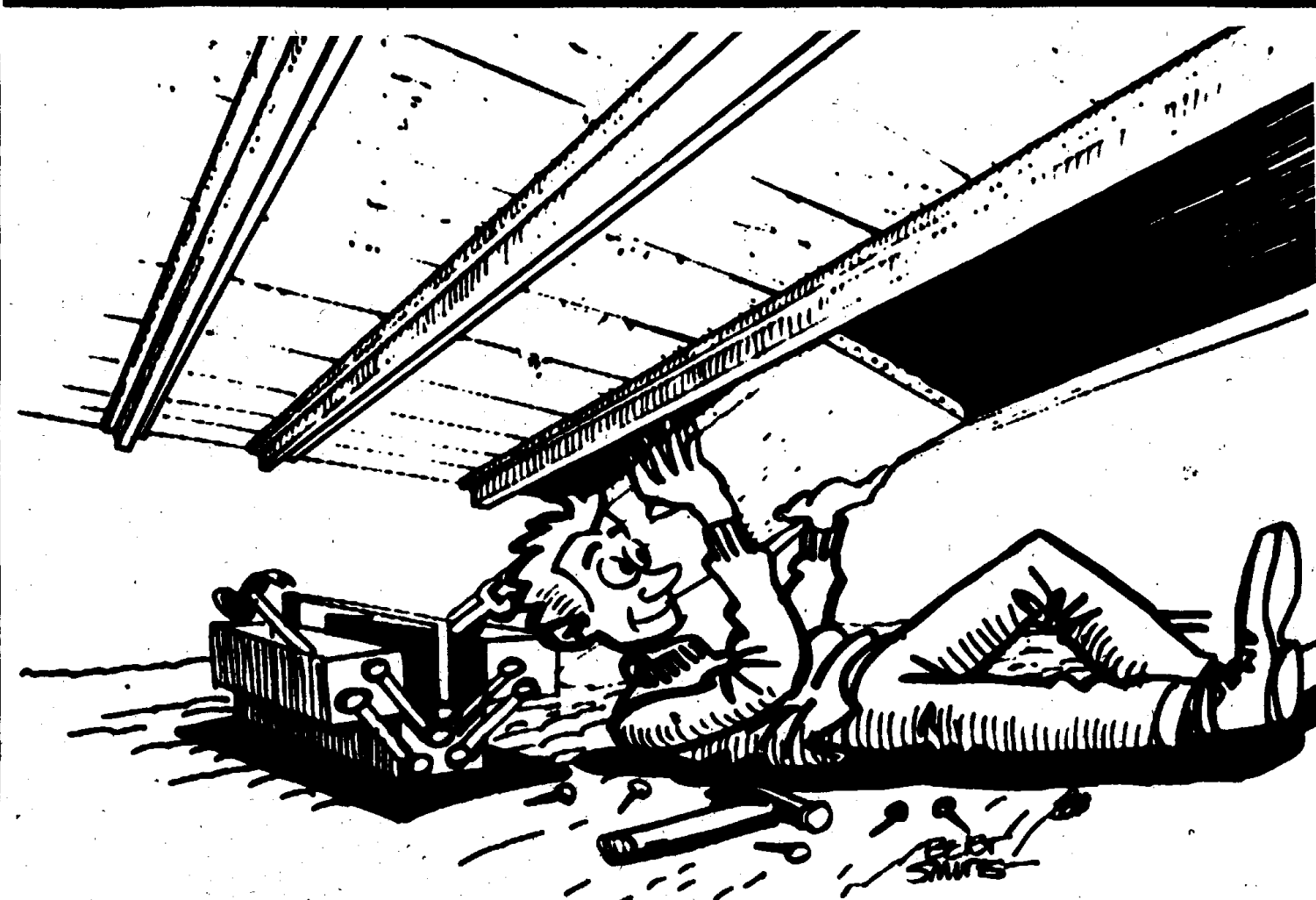
hoogte van 260 cm en daarmee past hij zonder speciale voorzieningen in elk magazijn. De machine blijft te allen tijde mobiel zodat ze bij herinrichting of verandering van het assortiment ergens anders opgesteld kan worden.

## Cijfers

Uit de metingen van de gewichten van de volle rolcontainers blijkt dat een zeer hoge graad van verdichting van 1:8 tot 1:10 werd bereikt. Een af-

valcontainer van 20 m<sup>3</sup> die zes tot acht maal per maand moet worden geleegd, kan nu vervangen worden door een machine met 2 à 3 rolcontainers van 1 m<sup>3</sup>. Daarbij zijn de afmetingen van de containers zodanig dat ze praktisch door elke huisvuilwagen geleegd kunnen worden. Zwerfval en gebruik van de afvalcontainer door derden wordt daardoor onmogelijk gemaakt.

Nadere informatie verstrekt Technische Handelsonderneming Grit B.V. in Oss, ☎04120-30720.

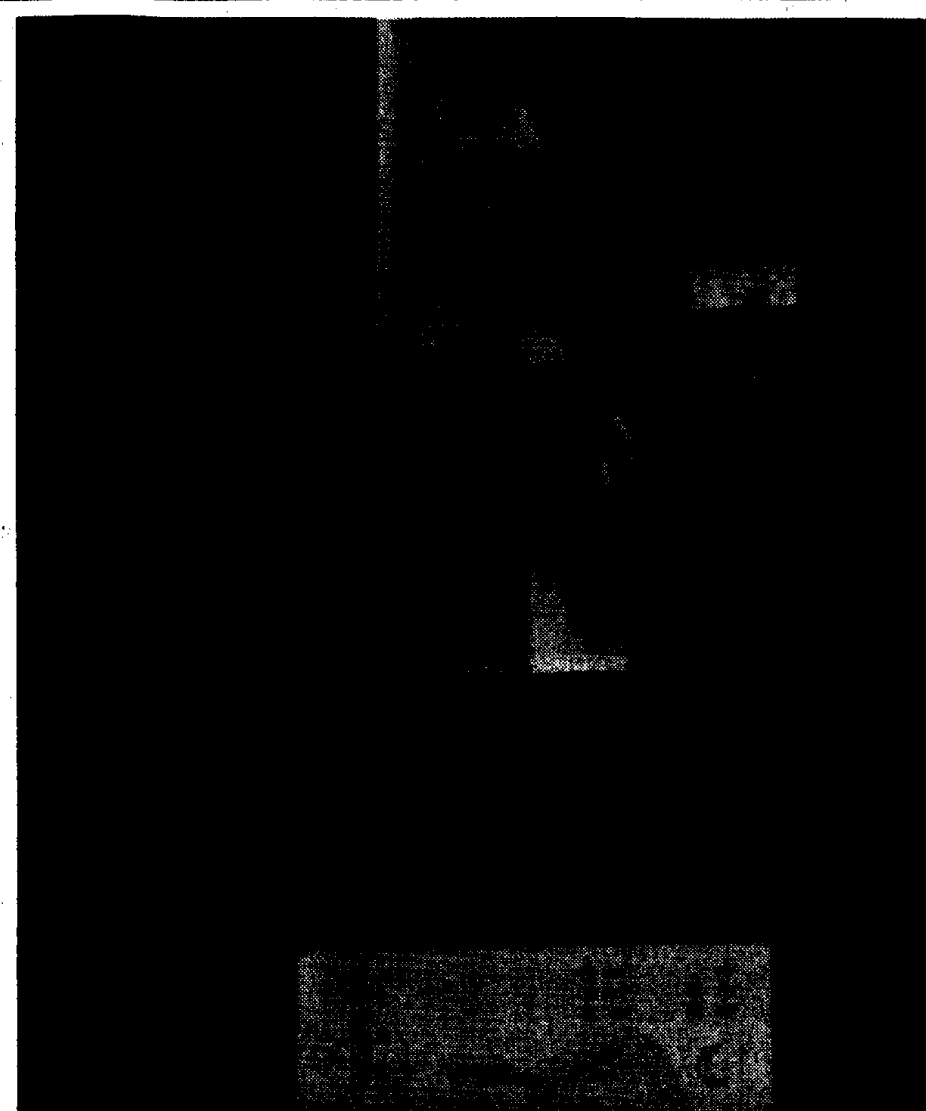


## Isolerende jas voor uw vloer...

Vloeren kunnen heel wat kou doortaten. Dat veroorzaakt niet alleen koude voeten, maar ook een hoge gasrekening. Vloerisolatie kan die ontwikkeling voorkomen. Als u uw vloer aan de onderkant isoleert, bespaart u bijna twee gulden per vierkante meter aan stookkosten. De onderkant van de vloer kunt u isoleren met spijkervloerdekens, isolatieplaten of aluminium isolatiekussens.

Voor dit karwei moet u echter wel een paar uur 'onderduiken' in de kruipruimte onder de vloer. Trek daarbij dan wel tegen stof beschermende kleding aan en zorg voor een goede looplamp. De bovenkant van de vloer isoleert u met dikke, warme vloerbedekking. Andere manieren zijn een laag vilt of een speciale isolerende platen onder uw vloerbedekking.

TIP: noteer elke zondagavond of maandagmorgen vroeg de stand van uw gasmeter op de meterkaart en vergelijk die stand met de tabel die elke week in deze krant staat. Een beetje opletten loont: minder energie, kost minder geld...



● Elektrische boiler met afstandsbediening, onder in de foto het bedieningspaneel.

## Elektrische boiler met afstandsbediening

Daalderop komt met de Sensor Boiler op de markt, waarbij men met behulp van een elektronische afstandsbediening kan zien hoeveel warm water hij nog bevat.

Ook kan men op het bedieningspaneel aangeven tot welke temperatuur de boiler 's nachts moet worden opgewarmd. Dat kan 65, 75 en 85°C zijn. Lager dan 65°C is niet mogelijk in verband met de eisen voor de legionella bacterie.

Met een tweede knop op het paneel kan men de dagstroom extra bijwarmen. Voor douchen 45°C, 65°C en 85°C als de maximaal bereikbare hoeveelheid warm water wordt vereist. Op een paneeltje geven verlichte indicatoren aan met welk programma de boiler bezig is.

Het bedieningspaneel is op de boiler gemonteerd, maar kan ook uit de sluitkap worden geschoven en op iedere gewenste plaats in de woning worden gemonteerd.

De minimale watertemperatuur blijft altijd op 10 graden. Zodra de waterinhoud kouder wordt, gaat de boiler (elektronisch gestuurd) automatisch bijwarmen tot de 10 graden weer zijn bereikt. Daardoor wordt bevroren van de inhoud voorkomen.

Bij de sanitair-vakhandel is verdere informatie over deze revolutionaire boiler te krijgen.

## ACTIE ZUINIG STOKEN

Tabel voor de week van  
maandag 24 oktober  
t/m zondag 30 oktober 1988

Bij een jaarverbruik van:	hoort een streefverbruik voor de afgelopen week van:	en een totaalstreefverbruik sinds 10 oktober 1988
800 m <sup>3</sup>	13 m <sup>3</sup>	35 m <sup>3</sup>
1000 m <sup>3</sup>	17 m <sup>3</sup>	44 m <sup>3</sup>
1200 m <sup>3</sup>	20 m <sup>3</sup>	53 m <sup>3</sup>
1400 m <sup>3</sup>	23 m <sup>3</sup>	61 m <sup>3</sup>
1600 m <sup>3</sup>	27 m <sup>3</sup>	70 m <sup>3</sup>
1800 m <sup>3</sup>	30 m <sup>3</sup>	79 m <sup>3</sup>
2000 m <sup>3</sup>	33 m <sup>3</sup>	88 m <sup>3</sup>
2200 m <sup>3</sup>	37 m <sup>3</sup>	96 m <sup>3</sup>
2400 m <sup>3</sup>	40 m <sup>3</sup>	105 m <sup>3</sup>
2600 m <sup>3</sup>	43 m <sup>3</sup>	114 m <sup>3</sup>
2800 m <sup>3</sup>	47 m <sup>3</sup>	123 m <sup>3</sup>
3000 m <sup>3</sup>	50 m <sup>3</sup>	131 m <sup>3</sup>
3300 m <sup>3</sup>	55 m <sup>3</sup>	145 m <sup>3</sup>
3600 m <sup>3</sup>	60 m <sup>3</sup>	158 m <sup>3</sup>
3900 m <sup>3</sup>	65 m <sup>3</sup>	171 m <sup>3</sup>
4200 m <sup>3</sup>	70 m <sup>3</sup>	184 m <sup>3</sup>
4500 m <sup>3</sup>	75 m <sup>3</sup>	197 m <sup>3</sup>
5000 m <sup>3</sup>	84 m <sup>3</sup>	220 m <sup>3</sup>
5500 m <sup>3</sup>	92 m <sup>3</sup>	242 m <sup>3</sup>
6000 m <sup>3</sup>	100 m <sup>3</sup>	263 m <sup>3</sup>
6500 m <sup>3</sup>	109 m <sup>3</sup>	286 m <sup>3</sup>
7000 m <sup>3</sup>	117 m <sup>3</sup>	308 m <sup>3</sup>
7500 m <sup>3</sup>	125 m <sup>3</sup>	329 m <sup>3</sup>
8000 m <sup>3</sup>	134 m <sup>3</sup>	351 m <sup>3</sup>

Het wekelijkse streefverbruik wordt bepaald aan de hand van de gemiddelde etmaaltemperatuur en enkele andere gegevens.

Schilderen zonder trapje mogelijk

## Verfroller met steelreservoir

Voor het verven van grote oppervlakken zoals wanden en plafonds wordt in de meeste gevallen een verfroller gebruikt. Om de rol van verf te voorzien kan het bekende verfbakje worden gebruikt. Er zijn ook systemen waarbij een voorraad verf in een aan de rol gekoppeld bakje zit.

Er is nu weer iets heel nieuws: de Jet-Roller, voorzien van een 80 cm lange holle steel die als verfreservoir dient. De steel bestaat uit twee delen; het onderste kan in het bovenste deel geduwd worden en weer teruggetrokken. Dat werkt dus als een vacuumpomp, zodat de verf uit een blik of emmer opgezogen wordt. Daartoe is de Jet-Roller voorzien van een afneembaar opzuigventiel. Door het onderste deel van de steel (de 'pompstok') zachtjes in te duwen, wordt de verf via een gebogen holle buis naar de rol gevoerd.

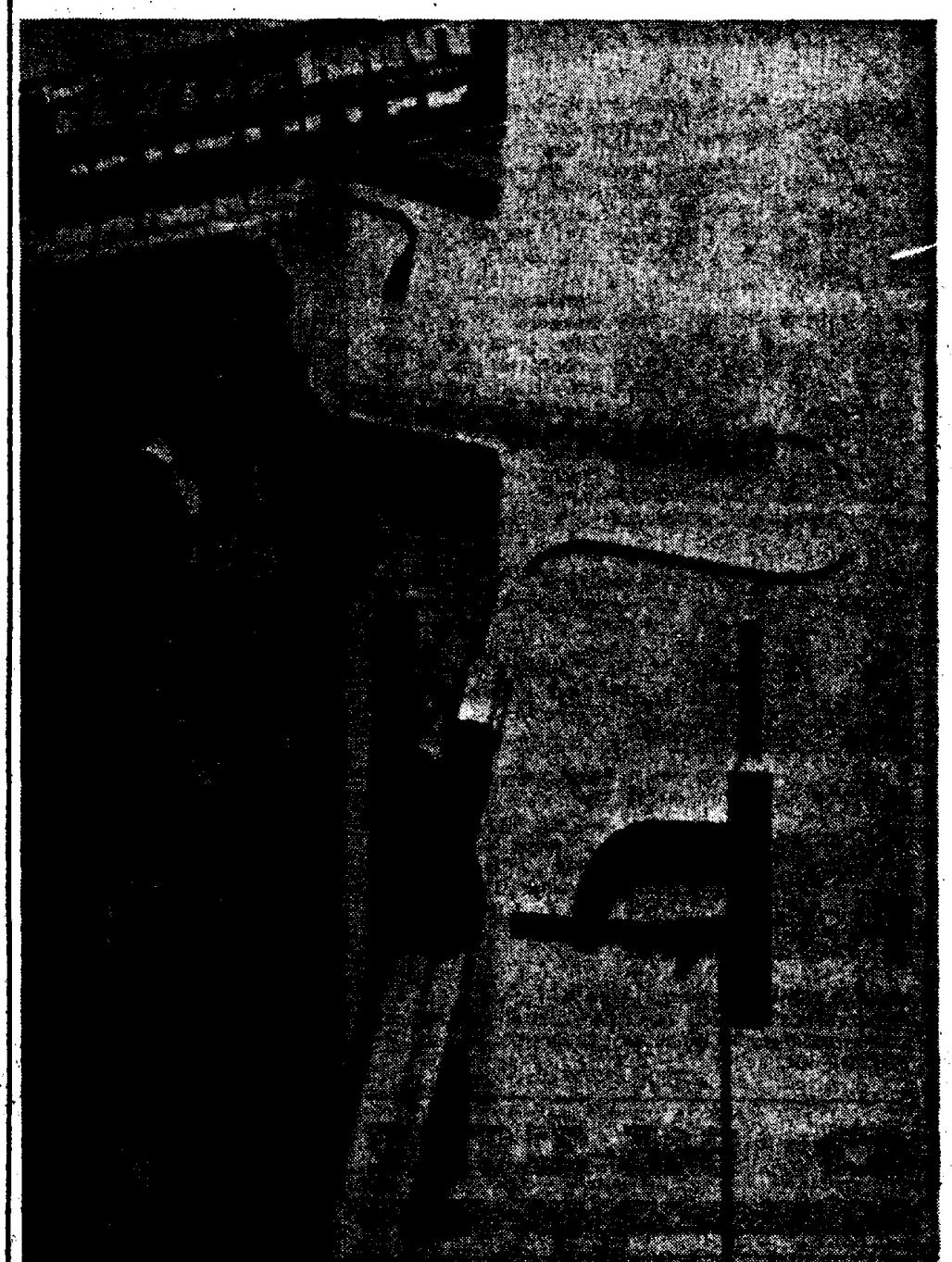
Met de inhoud van de steel, ca. een liter, kan een oppervlak van 6 tot 10 vierkante meter geverfd worden, afhankelijk van de aard van de wand. Voor een wand van gemiddelde afmeting hoeft de steel dus slechts enkele malen opnieuw volgezogen te worden. Dit betekent dat je lekker lang kunt doorwerken, zonder telkens dat 'dopen' in een bakje.

### Voordeel

Die lange steel heeft overigens nog een praktisch voordeel: zonder trapje kan een kamerwand tot aan de bovenkant bereikt worden, en uiteraard ook het plafond. Met de Jet-Roller kunnen dispersieverven verwerkt worden, geen synthetische lak. Er zijn twee soorten rollen bij verkrijgbaar; een kortharige en een langharige. De eerste is bestemd voor oppervlakken die glad zijn of weinig structuur hebben, de tweede voor pleisterwerk enzovoort.

Als de klus geklaard is gaat het schoonmaken van roller en steel op dezelfde manier als bij het opzuigen en verwerken van de verf, maar dan met water.

De prijs van dit nieuwe verf gereedschap ligt iets onder de honderd gulden, een investering die zijn geld wel opbrengt als je een flink aantal wanden en/of plafonds weer eens een nieuw aanzien wilt geven. Informatie: Sanders in Herveld, ☎06880-1560.



● Niet meer indopen, maar de verf in de steel van de roller.

## Geen advies Raad Volkshuisvesting vrijere huurmarkt

De Raad voor de Volkshuisvesting heeft onlangs geen advies kunnen uitbrengen aan staatssecretaris Heerma over het plan om de huurprijzen van woningen boven de 850 gulden per maand los te laten.

Van de 46 leden van dit belangrijkste adviesorgaan van de regering voor volkshuisvesting was bij lange na nog niet de helft aanwezig, waardoor de vergadering in Den Haag geen geldigheid had.

Heerma had de raad in juli gevraagd advies uit te brengen over zijn voornemen om vanaf 1 juli volgend jaar de vaststelling van de huurprijzen aan de eigenaren over te laten.

Nu bepaalt het aantal punten volgens het woningwaarderingsstelsel de huurprijs. Heerma wil hiervan af omdat er geen gebrek is aan dure huurwoningen. Hij vindt dat de huur moet worden afgeleid van de verkoopwaarde van die woningen.

Het secretariaat van de raad gaat de leden nu vragen hun standpunt schriftelijk weer te geven, opdat daaruit alsnog een gezamenlijk advies kan worden gedistilleerd.

De nieuwe Budgetagenda van het Nationaal Instituut voor Budgetvoorzichting (NIBUD) is uit. Net als in de voorgaande jaren, is deze agenda in de eerste plaats een gewone agenda voor het noteren van afspraken, adressen e.d. In zakformaat uitgevoerd met een geplaatste omslag in de kleur geel.

De agenda biedt daarnaast veel ruimte om inkomsten en uitgaven overzichtelijk te noteren. Voornamelijk de dagelijkse uitgaven die

## Vierde editie Budgetagenda

met contant geld, cheques of 'plastic' geld worden betaald. Het is geen kasboekje, maar wel een hulpmiddel om financieel overzicht te houden.

Naast concrete financiële tips en een verhaal over begroten bevat het notitieboekje schema's om maand-

en jaaroverzichten in te vullen. In het informatieve gedeelte zijn nuttige adressen opgenomen en hoofdstukjes over plastic geld, huursubsidie, zakgeld, schenkingen en successierechten.

De Budgetagenda telt 192 bladzijden en kost f 9,90 (inclusief verzendkosten) en is te bestellen door overmaking van dit bedrag op giro 368700 van het NIBUD, Den Haag, onder vermelding van 'agenda'.

## Overzicht hypotheekrente

Hypotheekrente 1 november 1988

De schommelingen van de tarieven op geld- en kapitaalmarkt geven een onduidelijk beeld. Mede onder buitenlandse invloeden neemt men een afwachtende houding aan. Deze week werden dan ook geen rentewijzigingen van betekenis genoteerd.

Naam bank	rente vast gedur.	afsluitp. in pet.	rentepercentages			
			met gem- garantie		zonder gem- garantie	
			opgave bank	werke- lijk	opgave bank	werke- lijk
ANNUÏTEITENHYPOTHEKEN						
A.B.N.	var. <sup>1)</sup>	1,5	6,3	6,64	6,5	6,85
	1 jaar <sup>2)</sup>	1,5	6,5	6,85	6,7	7,07
	3 jaar <sup>2)</sup>	1,5	6,9	7,25	7,1	7,50
	5 jaar <sup>2)</sup>	1,5	7,2	7,61	7,4	7,82
	7 jaar <sup>2)</sup>	1,5	7,4	7,82	7,6	8,04
	10 jaar <sup>2)</sup>	1,5	7,5	7,93	7,7	8,15
	15 jaar <sup>2)</sup>	1,5	7,9	8,36	8,1	8,58
ABF	2 jaar <sup>2)</sup>	1	6,2	6,48	6,4	6,69
	3 jaar <sup>2)</sup>	1	7,0	7,34	7,2	7,55
	10 jaar <sup>2)</sup>	1	7,1	7,44	7,3	7,66
	15 jaar <sup>2)</sup>	1	7,3	7,66	7,5	7,87
Amrobank	var. <sup>1)</sup>	1,5	6,3	6,64	6,5	6,85
	2 jaar <sup>2)</sup>	1,5	6,7	7,07	6,9	7,28
	5 jaar <sup>2)</sup>	1,5	7,2	7,61	7,4	7,82
	7 jaar <sup>2)</sup>	1,5	7,4	7,82	7,6	8,04
Beauf. Limb. Gem.	5 jaar <sup>2)</sup>	1,5	6,7	7,17	6,7	7,17
	10 jaar <sup>2)</sup>	1,5	7,0	7,49	7,0	7,49
	15 jaar <sup>2)</sup>	1,5	7,2	7,71	7,2	7,71
	30 jaar <sup>2)</sup>	1,5	7,6	8,14	7,6	8,14
Centrale Volksbank	2 jaar <sup>2)</sup>	1	6,3	6,59	6,5	6,90
	5 jaar <sup>2)</sup>	1	6,9	7,23	7,1	7,44
	7 jaar <sup>2)</sup>	1	7,1	7,44	7,3	7,66
	10 jaar <sup>2)</sup>	1	7,5	7,87	7,7	8,09
	ideaalrente	1	6,8	7,12	7,0	7,34
Direktbank/NCB-bank	1 jaar <sup>2)</sup>	1	6,4	6,69	6,6	6,91
	3 jaar <sup>2)</sup>	1	6,9	7,23	7,1	7,44
	5 jaar <sup>2)</sup>	1	7,2	7,55	7,4	7,77
Greens Winkant/CDK	1 jaar <sup>2)</sup>	1	6,5	6,80	6,7	7,01
	3 jaar <sup>2)</sup>	1	7,1	7,44	7,3	7,66
	5 jaar <sup>2)</sup>	1	6,7	6,91	6,9	7,12
	5 jaar <sup>2)</sup>	1	7,3	7,64	7,5	7,75
Mod. Midd. Bank	1 jaar <sup>2)</sup>	1,5	6,5	6,85	6,7	7,07
	3 jaar <sup>2)</sup>	1,5	6,9	7,23	7,1	7,50
	5 jaar <sup>2)</sup>	1,5	7,2	7,61	7,4	7,82
	7 jaar <sup>2)</sup>	1,5	7,4	7,82	7,6	8,04
Pancratiusbank	var./5 jr. <sup>1)</sup>	1	7,0	7,34	7,2	7,55
	ideaalrente	1	7,0	7,34	7,2	7,55
	7 jaar <sup>2)</sup>	1	7,2	7,55	7,4	7,77
	10 jaar <sup>2)</sup>	1	7,5	7,87	7,7	8,09
Postbank	2 jaar <sup>2)</sup>	1	6,5	6,80	6,7	7,01
	5 jaar <sup>2)</sup>	1	7,1	7,44	7,3	7,66
	7 jaar <sup>2)</sup>	1	7,3	7,66	7,5	7,87
Rabo (adviesrente)	var. <sup>1)</sup>	1	6,5	6,80	6,7	7,01
	2/3 jaar <sup>2)</sup>	1	6,9	7,23	7,1	7,44
	4/5 jaar <sup>2)</sup>	1	7,2	7,55	7,4	7,77
	stabiel <sup>1)</sup>	1	7,5	7,87	7,7	8,09
	var. <sup>2)</sup>	1	XXXX	XXXX	6,9	7,12
	2/3 jaar <sup>2)</sup>	1	XXXX	XXXX	7,3	7,54
	4/5 jaar <sup>2)</sup>	1	XXXX	XXXX	7,5	7,85
	stabiel <sup>1)</sup>	1	XXXX	XXXX	7,9	8,17
Rabo Hypotheekbank	3 jaar <sup>2)</sup>	1	6,9	7,23	7,1	7,44
	5 jaar <sup>2)</sup>	1	7,2	7,55	7,4	7,77
	3 jaar <sup>2)</sup>	1	XXXX	XXXX	7,5	7,64
	5 jaar <sup>2)</sup>	1	XXXX	XXXX	7,6	7,85
Spaarbank Limburg	1 jaar <sup>2)</sup>	1	6,2	6,48	6,4	6,69
	3 jaar <sup>2)</sup>	1	6,7	7,01	6,9	7,23
	5 jaar <sup>2)</sup>	1	6,9	7,23	7,1	7,44
	7 jaar <sup>2)</sup>	1	7,1	7,44	7,3	7,66
Westland-Utrecht stand.	1 jaar <sup>2)</sup>	1,5	6,4	6,80	6,6	7,12
standaard	5 jaar <sup>2)</sup>	1,5	7,1	7,66	7,3	7,55
standaard	7 jaar <sup>2)</sup>	1,5	7,2	7,77	7,4	7,99
standaard	10 jaar <sup>2)</sup>	1,5	7,4	7,99	7,6	8,21
standaard	15 jaar <sup>2)</sup>	1,5	7,5	8,10	7,7	8,32
interim	1 jaar <sup>2)</sup>	1,5	XXXX	XXXX	6,6	7,12
De kw. 1988 budget	var. <sup>1)</sup>	1,5	7,0	7,34	7,2	7,54

1) Meer dan 10 jaar

2) Meer dan 10 jaar

3) Meer dan 10 jaar

4) Meer dan 10 jaar

5) Meer dan 10 jaar

6) Meer dan 10 jaar

7) Meer dan 10 jaar

8) Meer dan 10 jaar

9) Meer dan 10 jaar

10) Meer dan 10 jaar

11) Meer dan 10 jaar

12) Meer dan 10 jaar

13) Meer dan 10 jaar

14) Meer dan 10 jaar

15) Meer dan 10 jaar

16) Meer dan 10 jaar

17) Meer dan 10 jaar

18) Meer dan 10 jaar

19) Meer dan 10 jaar

20) Meer dan 10 jaar

21) Meer dan 10 jaar

22) Meer dan 10 jaar

23) Meer dan 10 jaar

24) Meer dan 10 jaar

25) Meer dan 10 jaar

26) Meer dan 10 jaar

27) Meer dan 10 jaar

28) Meer dan 10 jaar

29) Meer dan 10 jaar

30) Meer dan 10 jaar

31) Meer dan 10 jaar

32) Meer dan 10 jaar

33) Meer dan 10 jaar

34) Meer dan 10 jaar

35) Meer dan 10 jaar

36) Meer dan 10 jaar

37) Meer dan 10 jaar

38) Meer dan 10 jaar

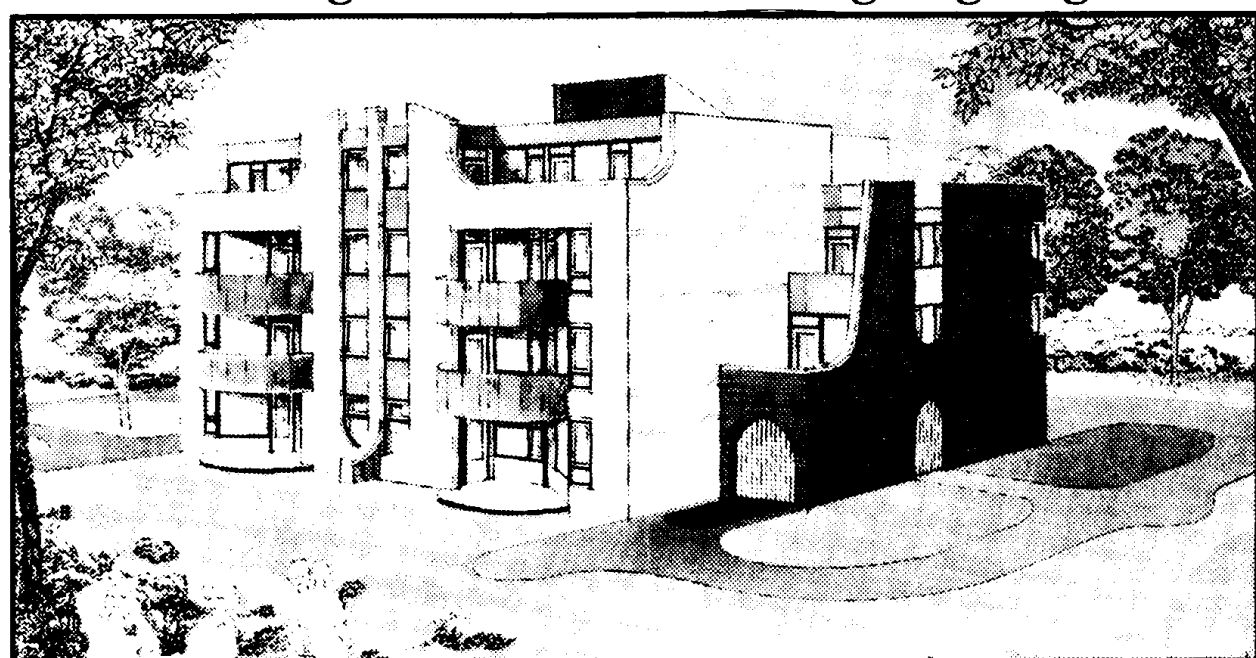
39) Meer dan 10 jaar

40) Meer dan 10 jaar



## Urban Villa in Randwyck

12 prachtige appartementen in Maastricht, met een grandioos uitzicht, dicht langs de Maas en met eigen garages.



Koopprijzen vanaf f 236.250,- v.o.n.

Op een voortreffelijke ligging, direct bij de Maas en met een grandioos uitzicht op de St. Pietersberg, dicht bij het centrum van Maastricht, wordt deze Urban Villa gebouwd. 10 ruime appartementen en 2 nog grotere penthouses, met 2 of 3 slaapkamers en ruim balkon of dakterras aan de zonzijde.

Het stijlvolle appartementengebouw met een optimale privacy, ontworpen met een exclusieve, markante vormgeving, biedt verder onder meer:

- ruime hal/entree • royale woonkamer • keuken • bijkeuken • badkamer • uitstekende isolatie • toepassing van duurzame, onderhoudsvrije materialen • lift en gestoffeerde hallen • inpandige garages en een parkeerplaats voor bezoekers.

Voor informatie over of een uitgebreide documentatie van deze bijzonder fraaie appartementen op een voortreffelijke ligging met een uitstekende bereikbaarheid, kunt u contact opnemen met:

### Urban Villa

De naam 'urban villa' vindt zijn oorsprong in de Romeinse oudheid. De 'villa urbana' was het herenhuis als deel van het buitenvermogen. Later ontwikkelde de urban villa zich meer als het buitengoed van de welvarende Romein. Meestal gesitueerd aan de rand van de stad, om er de drukte van het dagelijkse leven te ontvluchten.

Met de Urban Villa in Randwyck heeft Maastricht een uniek en representatief appartementengebouw met luxe woon- en leefomstandigheden.

**DRS. RUIJTERS**

makelaardij onroerend goed - sittard maastricht heerlen  
6221 ED maastricht - wycker brugstraat 62 - tel 043-218941

**HEERLEN**  
• Mod. bungalow in Welten met gar. op zeer goede stand. Ind.: prov. keld., c.v.-keld., badk. m. douche, 2 keld., woonkamer, m. open haard, mod. luxe keuk., tuinberg, badkamer, m. ligbad en 2e toilet, 3 slaapkam., dakisol., dubb. begl., zeer goed afgewerkt. Prijs: n.o.t.k.



**HEERLEN**  
• Woonhuis op zeer goede stand. Ind.: keld., entree, gang, toilet, bergkast, mod. keuk., gr. woonk., ca. 50 m<sup>2</sup> met parkeer, 3 slaapk., badk. m. ligb., toilet, vaste trap, zolderkamer, zold. nieuwe c.v.-ketel, nieuwe gas- en waterleiding. Prijs op aanvraag.



**HOENSBROEK**  
• Halfvrijst. woonh. met garage en tuin. Ind.: entree, toilet, L-vormige woonk. met open keuken, 3 slaapkam., badkamer, TV-ruimte, c.v.-ruimte geïsoleerd. Prijs: elk aannemelijk bod.

### TAXATIES

Onroerend goed t.b.v. aan- en verkoop; financiering; hypotheek; assurantien; successie; rechtbank enz. Indien nodig op korte termijn.

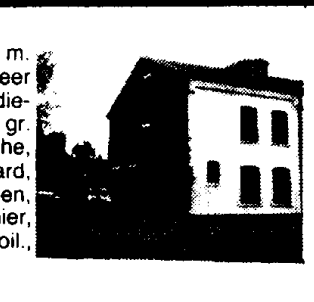
**HEERLEN**  
• Halfvrijstaande villa op z.r. goede stand nabij centrum. Indeling: 2 kelders, wijkkelder, entree, toilet, moderne keuken, tuinkamer, grote living, 4 slaapkamers, luxe badkamer, aparte douche, toilet, zolder, mansardkamer, groot zembad met kleedruimte en 2 cabines, toilet, zeer goed onderhouden en veel luxe. Ook zeer gesch. als kantoor of praktijk. Prijs op aanvraag.



### Gevraagd

Voor een relatie, villa in Heerlen-Zd., met ruime tuin, Caumberbeeklaan, Molenbergraan, Akerstraat of omg.

**LANDGRAAF**  
• Landel. gel. z.r. ruime won. m. ca. 5000 m<sup>2</sup> tuin en weiland, zeer gesch. voor het houden van dieren. Ind.: entree, hal, toilet, gr. woonk., bijkeuk., douche, L-vorm. woonk. m. open haard, div. ruimten voor gar., dieren, hooioplslag, werkplaats of atelier, badk., 5 slaapk., douche, toilet, geh. gerenov. Prijs op aanvraag.



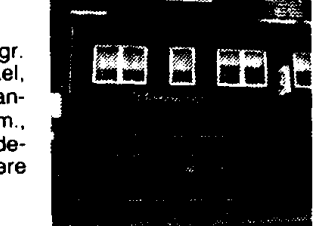
**LANDGRAAF**  
• Vrijst. landhuis met gar. en tuin m. schilt. uitzicht. Ind.: keld., entree, toilet, gr. mod. luxe keuken met app., woonk., serre, hobbyruimte, badk. m. ligb., 2e toilet, 3 slaapk., zolderberg, veel vaste kasten. Vraagprijs f 275.000,- k.k.



Wegens de enorme aanvraag HUIZEN TER BEMIDDELING TOT VERKOOP IN: HEERLEN OF DIREKTE OMGEVING GEVRAAGD Prijsklasse: f 200.000,- tot f 400.000,- Vraag vrijblijvend inlichtingen.

### BEDRIJFSPANDEN

**LANDGRAAF**  
• Winkelwoonhuis met ondergr. en tuin. Ind.: keld., wijkk., wijkk., toilet, 3 magazijnen, kantoor, badkamer, 2 slaapkam., woonkamer, zold. en mansardkamer. Het pand is voor meerdere doeleinden gesch. Vraagprijs f 195.000,- k.k.



**HEERLEN**  
• Winkelwoonhuis met 2 garages. Ind.: keld., winkel/kantoorruimte op 75 m<sup>2</sup> m. div. berg., achterkam., serre, aparte deur v. bovenw. m. woonk., badkamer, m. ligb., mod. keuk., 4 slaapk., zold. Vraagprijs f 148.000,- k.k.



**Onroerend Goed Makelaardij**  
**LEENDERS** b.v.  
Pater Romboutslaan 2, 6419 BE Heerlen  
Telefoon: 045-717237



SINT en Piet bij u thuis f 4250. Tel. 12-21 u. 045-217223.

Te k. i.z.g.st. 5 à 6 pers. CARAVAN, 6 jr. oud, m. warme en koude luchtventilatie + wintervoortent, pr. f 6000,-. Te bevr. tel. 04459-1269.

Te k. WOONBOOT Berghaven-Born, tel. inl. vanaf maandag 19 uur, 04780-86979.

CAMPINGBUSJE Bedford '77 diesel i.g.st., pr. n.o.t.k. Tel. 0490-74101.

Te k. RUBBERBOOT met 20 pk motor, f 1300,-. Tel. 04405-2936.

### Kunst/antiek

**ANTIETKHADEL** Simons. Door eigen import de betere meubelen voor de laagst mogelijke prijs. Vakkennis + service + garantie. Dorpsstraat 45a, Nuth. Donderdag koopavond. Tel. 045-243437.

Te k. massief grenen KLOOSTERKAST 8 deurs 235 m. br., 220 hoog, 0,55 m. d. en massief grenen boeirevintreinekast 1,25 m. br. 2 m. h. Samen weg tegen ieder aannemelijk bod. Na 18 uur, 045-216787.

Uit 17e eeuw, prachtige eiken DEKENKIST, 120x62, f 3900,-. Te bevr. tel. 045-320554 v.a. 17.00 uur.

Te koop mooie ant. 6-del. vol. eik. SLAAPKAMER, t.e.a.b. Anjelierstr. 34, Heerlerheide.

Vers gebakken Pannenkoeken

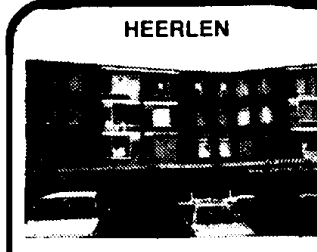
Specialiteiten Rest. Oase, Berkelplein 4, Valkenburg.



**BRUNSSUM**  
Merkelbeekstraat 50 Nabij centrum gelegen ruime hoekappartement met lift, c.v., parkeerplaats en balkon. Ind.: souterrain, berging, 3e verd., voorportaal, hal, L-vorm. woonkamer, aansluitend open keuken met eiken inrichting voorzien van apparatuur, 2 slaapkamers, badkamer met ligbad en apart toilet. Gehele woning voorzien van dubbele beglazing en rolluiken. Servicekosten f 85,- per maand. Prijs f 139.000,- k.k.



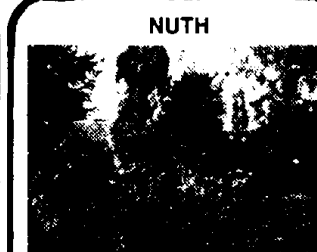
**BRUNSSUM**  
Ir. op de Kampstr. 44 Schitterend aan vijfepark gel. appartement m. garage. Ind.: keiderberging, garage. 2e verd.: royale hal, fraai toilet, bergkast, living m. ruim bet. balkon en prachtig uitzicht, keuken m. aanbouwinstall., 2 (of 3) ruime slaapk., luxe badk. m. ligb. en v.w. Zeer degelijk afgewerkt. Bjw. 1978. Aanv. direct. Prijs f 189.000,- k.k.



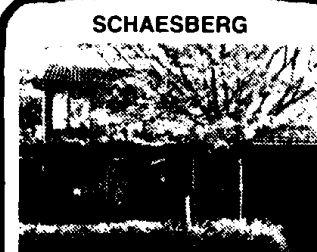
**HEERLEN**  
Mgr. Feronstraat 54 Appartement op 3e verdieping in goede staat van onderhoud ind. berging in souterrain. 3e verd.: hal, toilet, douche, ruime keuken met eiken keukeninrichting, woonkamer, 2 slaapkamers en balkon. Verwarming: gashaard + gevelkachel. Geen lift. Servicekosten f 115,- per maand. Achterzijde rolluiken. Prijs f 59.000,- k.k.



**BRUNSSUM**  
Koekoekstraat 3 Schuttersveld Geheel verbouwd woonhuis met c.v. en garage. Ind. o.a.: kelder. Beg. gr.: entree, woonk. (ca. 32 m<sup>2</sup>) m. open haard, keuken (ca. 15 m<sup>2</sup>) m. fraaie eiken install., douche, bijkeuken, berging 1e verd.: 3 slpk. 2e verd.: zolder. Kunststof ramen en kozijnen, dubb. begl., en rolluiken. Deze woning moet u van binnen zien! Prijs f 115.000,- k.k.



**NUTH**  
Boschweg 12 Aan de rand van Nuth gelegen patibungalow met c.v. en garage. Ind. o.a. ruime hal, woonkamer (ca. 38 m<sup>2</sup>), dichte keuken (ca. 12 m<sup>2</sup>), 2 slaapkamers, kleedkamer en badkamer met ligbad, douche, 2 vaste wastafels en toilet. Bouwjaar 1973. Dak en c.v.-ketel 1984. Prijs f 169.000,- k.k.



**SCHAESBERG**  
Brikkebeek 103 Geschakeld woonhuis met c.v., inpandige garage en grote tuin. Ind. o.a. beg. gr.: ruime hal, L-vorm. woonkamer, hallopen keuken met keukeninr. 1e verd.: 4 slpk. en badkamer met ligbad, v.w. en 2e toilet. 2e verd.: zolder. Dak- en spouwmuurisolatie aanwezig. Hardhouten buitenramen, deuren en kozijnen. Bjw. 1978. Perc. opp. 442 m<sup>2</sup>. Prijs f 159.000,- k.k.



**SCHAESBERG**  
Aan de Slagboom 4 Fraai vrijstaand landhuis met c.v., garage en tuin. Bjw. 1974. Ind. beg. gr.: hal, L-vorm. woonk. (ca. 65 m<sup>2</sup>) met o.a. open haard, open keuken (ca. 16 m<sup>2</sup>) met luxe eiken keukeninr. en ruime garage. 1e verd.: overloop, 3 slpk. en ruime badkamer met douche, ligbad, bi. d. v.w. en toilet. 2e verd.: vaste trap, 4e slaapkam., badkamer, c.v.-ruimte en berging. Spouwmuurisolatie, dubb. begl., hardhouten kozijnen, ramen en deuren. Perc. opp. 492 m<sup>2</sup>. Prijs f 325.000,- k.k.



**SCHAESBERG**  
Honigmannstraat 50 Fraai vrijstaand landhuis met c.v., garage en tuin. Bjw. 1981. Ind. sout.: 4 royale kelderruimtes (o.a. voor hobby, was, c.v. en provisie). Beg. gr.: hal (ca. 14 m<sup>2</sup>), L-vorm. woonkamer (ca. 57 m<sup>2</sup>) met o.a. open haard, aparte keuken (12 m<sup>2</sup>) met luxe eiken keukeninrichting, bijkeuken en ruime garage. 1e verd.: royale overloop met toilet en bergkast, 4 slaapkamers en badkamer met douche, ligbad en 2 v.w. 2e verd.: viering, spouw- en dakisolatie, dubbele beglazing, groterdeels ingebouwde rolluiken, hardhouten ramen en kozijnen. Perc. opp. 585 m<sup>2</sup>. Prijs f 365.000,- k.k.

## aquina

Makelaardij o.g., taxaties, hypotheeken en verzekeringen  
Deken Nicolaestraat 1, 6411 CL Heerlen  
045-715566 ook s zaterdags van 10.00-13.00 uur



Wie zorgt voor distinctie in keukenland? Als gedistingeerde klasse uw 'cup of tea' is, voelt u zich in een Alno helemaal thuis.

Alno boft dus maar met zo'n dealer in Geleen.

En u boft dat u in de buurt woont...

Met een Alno haalt u een mooie, maar vooral ook degelijke en betaalbare keuken in huis. Als Alno Select Dealer staan wij garant voor een advies op maat en een probleemloze installatie.

**Kellerhuis Geleen**  
Ringovenstraat 1, 6163 HJ Geleen, tel. 04490-47905

Kruispunt Burg. Lemmensstr./Tunnelstr./Ringovenstr./Heidestr. Openingstijden: di. t/m vr. 9.00-18.00 uur, za. 10.00-17.00 uur



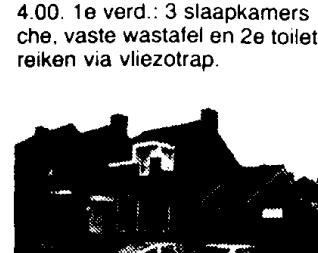
**HEERLEN**  
Nabij Ambos en centrum. Prijs op aanvraag. Woonhuis met c.v. en inpandige garage + diverse kelders. 1e verd.: woonkamer ± 45 m<sup>2</sup> met balkon 21 m<sup>2</sup> keuken + badkamer. Aanvaarding direct.

**HEERLEN-NRD.**  
f 79.000,- k.k.  
App. op 1e etage, luxe keuken afgewerkt. Ind.: hal, woonkamer met 1/2-open keuken met plavuizen, badkamer + 3 slaapkamers. Aanvaarding vrijwel direct.



**HEERLEN-Centrum**  
f 89.000,- k.k.  
App. met afgesloten parkeerplaats. Ind.: hal, woonkamer met open keuken 35 m<sup>2</sup>, 2 slaapkamers en badkamer, dubbel glas, zeer goed onderhouden. Aanvaarding in overleg.

**MERKELEBEK**  
f 210.000,- k.k.  
Vrijst. woonhuis met c.v. en garage. Sout. kelders, ruimte. Beg. gr.: hal met toilet, woonkamer met plavuizenvloer en app. terras + tuin, garage + hobbyruimte 9,00 x che, vaste wastafel en 2e toilet. 2e verd.: zolderruimte te bereiken via vlieztrap.



**VOERENDAAL**  
f 158.000,- k.k.  
Halfvrijst. woonhuis met garage, Bjw. 1983. Ind.: hal, woonkamer met 1/2-open keuken ± 36 m<sup>2</sup> met plavuizenvloer, terras + tuin (op het zuiden), garage 7,00x2,90 1e verd.: 3 slaapkamers + badkamer met douche, vaste wastafel en 2e toilet. 2e verd.: zolder te bereiken via vlieztrap. Aanvaarding direct.

**VOERENDAAL**  
f 79.000,- k.k.  
Halfvrijst. woonhuis met c.v. ind.: kelder; beg. gr. hal, royale woonkamer met open keuken (goed geout.) ± 55 m<sup>2</sup>, bijkeuken en badkamer. 1e verd.: 3 slaapkamers, 2e verd.: zolderruimte te bereiken via vaste trap. Aanvaarding eind 1988.



**VOERENDAAL**  
f 158.000,- k.k.  
Halfvrijst. woonhuis met c.v. en grote garage. Ind.: hal, L-vormige woonkamer met open haard en half open keuken, terras + tuin, garage 14,00x3,40 met c.v. + spouw. 1e verd.: 3 slaapkamers, badkamer met douche, vaste wastafel en 2e toilet. Aanvaarding eind 1988.

**VOERENDAAL**  
f 79.000,- k.k.  
Halfvrijst. woonhuis met c.v. ind.: kelder; beg. gr. hal, royale woonkamer met open keuken (goed geout.) ± 55 m<sup>2</sup>, bijkeuken en badkamer. 1e verd.: 3 slaapkamers, 2e verd.: zolderruimte te bereiken via vaste trap. Aanvaarding eind 1988.



**HEERLEN-CENTRUM.**  
Huurprijs f 2700,- per maand.  
Winkelwoonhuis met c.v. ind.: sout. 47 m<sup>2</sup> beg. gr.: winkelruimte + 70 m<sup>2</sup> front ca. 5 m. 1e verd.: woning apart te bereiken, woonkamer 48 m<sup>2</sup>, goede keuken. 2e verd.: 3 slaapkamers + badkamer. 3e verd.: zolderruimte met nog 2 kamers. Aanvaarding direct.

**PARKEERPLAATSEN TE HUUR IN CENTRUM HEERLEN**

Woning of bedrijfspand verkopen? Makelaar Ernens kan u van dienst zijn.

Geen verkoop - geen kosten. Maak vrijblijvend een afspraak.

MEER DAN 19 JAAR ERVARING

- Makelaar o.g.
- Bedrijfsobjecten
- Woningen
- Taxaties
- Hypotheken
- Verzekeringen

**makelaardij ERNENS**

Hoolstraat 42, Voerendaal  
Tel. 045-752142

### BRUNSSUM - De Hemelder



### PREMIE-C

• halfvrijstaande woningen  
Deze stijlvolle woningen hebben een royale, ruimtelijke vormgeving met mogelijkheden voor een sfeervolle inrichting. De begane grond heeft o.m. een ruime hal, eethoek, woonkamer, open keuken. Op de verdieping 3 slaapkamers en een badkamer met ligbad, tweede toilet en vaste wastafel. De zolder is te bereiken via een vaste trap.

Koopprijs f 162.900,- v.o.n.  
Rijksbijdrage f 6.500,- belastingvrij, volgens premie-C-regeling.

**DRS. RUIJTERS**

makelaardij onroerend goed - sittard maastricht heerlen  
6411 AT heerlen - van grunsvenplein 12 - tel 045-713700

**PAUL SIMONS**

MAKELAARDIJ O.G.  
ASSURANTIËN-TAXATIES  
HYPOTHEKEN-FINANCIËN

EUROPAWEG ZUID 214 UBACH OVER WORMS

Zaterdag geopend van 10.00 tot 14.00 uur

**Schaesberg**  
Rust. gel. halfv. 3-slp woning met ruime gar., berg., tuin etc. Pand is degel. afgew., voorzien van alle comfort en luxe en is in perfecte staat van onderhoud. Dit object moet u beslist van binnen zien. Pr. f 138.000,- k.k.

**Eigelsheven**  
Halfv. woonh. met sout. (o.a. gar.), tuin, etc. op goede stand. Ind. o.a.: ruime hal, leuke woonk., keuk. met aanbouwinstall., 4 slk. en badk. Vr.pr. 149.000,- k.k.

**Schaesberg**  
Modern hoekp. met gar., ruime L-woonk., op. keuk., 3 slk., luxe badk. en ruime zold. annex 4e slk. Object ligt rustig en is goed onderh. Pr. f 126.000,- k.k.

**Kerkrade Bosberg**  
Zeer goed gel. vrijst. woonh. met gar. en tuin. Ind. o.a.: ruime hal, L-vorm. living met open haard, luxe op. keukens, 2 gr. slk., 1 middeleg. slk., pracht. badk., gr. zold. met hobbyruimte. Pand is geh. onderkeld. en is prima onderh. Pr. f 230.000,- k.k.

**Kerkrade**  
Groot. onder hoekp. met gar., berg., gr. zold., groterdeels onderkeld., 4 ruime slk. etc. Pand ontbeert modern comfort. Vr.pr. f 89.000,- k.k.

**Hoensbroek**  
Mod. halfv. woonh. met gar., c.v. en tuin. Ind. o.a.: hal, ruime eetkamer met compl. install., woonk., wasruimte, 3 slk., badk. en berg. Pr. f 137.500,- k.k.

**Ubach o'Worms-Rimburch**  
Hoekpand met c.v., berg., ruime tuin, keld. en zold. Ind. o.a.: woonk., eetkamer met eik. install., 2 ruime slk. en badk. Pr. f 85.000,- k.k.

045-318182

**Caravans tenten/boten**

JAARSTALLING (afgesloten), voor caravans, boten e.d., te Sittard, f 150,- + btw. Tel. 04492-2601.

Diverse AANBIEDINGEN op onze caravans, Gruau, Predom, vouwwagens, Scout, Europa-Camper, Tigrano. Tevens onderhoud + reparatie. Lid Bovag. Camping Cars Ridderbeek, Prinsenbaan 135, Koningsbosch. Tel. 04743-2213.

Overdekte CARAVANSTALLING v.a. f 250,- per jaar. Bartels Caravaning, Hommerterweg 256, Amstenrade. Tel. 04492-1870.

**BUITENSTALLING** op verhard terrein, f 150,- per jaar. Bartels Caravaning, 04492-1870.

**CARAVANS 1989.** Vouw-wagens: Alpenkreuzer, nieuwe kleurcombinaties zowel in grijs als bruin en met forse naseizoenstent. Carvans: Burnster, Hobby, Knaus, voortentent: Brand, Gerjak, Isabella, Trio, Caravan-Ipfort Feits, Hoofdstad 84, Amstenrade. 04492-1860.

Caravelair en Sprite model 1989 is er! Nu ook in grijs interieur. BARTELS Caravaning, Hommerterweg 256, Amstenrade, 04492-1870.

## NU OF NOOIT

- Betaalt u meer dan 8% rente?
- Ontvangt u binnenkort een verlengingsvoorstel?
- Loopt uw vaste rentetermijn binnen 2 jaar af?

**Oversluiten is gunstiger dan ooit**

Waar u ook koopt, bij Stienstra vindt u de voordeligste hypotheek.

AKTIE	Aanruiterbodem
5 jaar vast 6,6%	
7 jaar vast 6,8%	
10 jaar vast 6,8%	
15 jaar vast 7,1%	

LEENVERKOSTINGSBODEM
15 jaar vast 6,7%
20 jaar vast 6,9%
30 jaar vast 7,05%

**KOSTELOOS ADVIES**

## DE SPAARHYPOTHEEK

ook van de Spaarbank met de "S"

- Rente vanaf 5 jaar vast 7,0%
- Mogelijk is ook een rente van 7-10-12-15-20 en 30 jaar vast.
- Ook zonder gemeentegarantie mogelijk.

Ik ontvang gaarne vrijblijvende informatie over:

**BON**

Naam: .....  
Adres: .....  
Postcode/plaats: .....  
Telefoon: .....

Ik ben wel/niet in het bezit van een eigen woning.

In ongefrankeerde enveloppe zenden aan: Stienstra Heerlen Assurantiën BV, Antw. nr. 40, 6400 VB Heerlen.

**SPECIALISTEN IN HYPOTHEKEN**

**Stienstra**  
Kruisstraat 56, 6411 BW Heerlen, tel. 045-712255

**bert schreurs**  
assurantiën

Sittard 04490-11093

Pensioenverzekeringen - Koopsompolissen

**WINTERSPORT:** KIP-caravans. Huur nu een KIP-tourcaravan, ±750 kg. Speciaal voor de wintersport, 4-5 pers., toiletruimte, prijsverwarming. Prijzen vanaf f 450,- per week. Reserveren: tijdig. Inlichtingen bij dhr. J. Beckers Caravans BV, Handelsstraat 24, Sittard. 04490-20608.

**WINTERTENTENTSHOW.** In onze showroom staan 6 typen winter tenten opgesteld. Ideaal voor de herfstvakantie en wintersport. Isabella, KIP, DWT, Sunti-me. Snelle levering, vele typen uit voorraad leverbaar. Beckers Caravans BV, Handelsstraat 24, Sittard.

Te k. CARAVAN 6-pers. met inboedel en berging. Standplaats België f 1250,-. Tel. 045-218058.

**Diversen**

Te k. Dethleffs NOMID gew. 673 kg. toiletruimte, kachel, ijskast enz. bjw. '81 als nieuw incl. binnenstall. 045-317879.

Te huur SINTERKLAAS met 3 zwarte Pieten. Tel. 045-225830.

HYPNOSE kan u ook helpen bij het oplossen van uw probleem. Het voor inl. of afspr. Praktijk voor Toegest. Hypnose, Maastricht, tel. 043-255068.



# Onze Spaarhypothek is in de meeste gevallen de oversluitkosten meer dan waard

Ja, ik ben geïnteresseerd in de Spaarhypothek.

☐ Stuur mij de folder tezamen met een rekenvoorbeeld toe.

☐ Neem contact met mij op voor het maken van een afspraak.

Naam: \_\_\_\_\_

Adres: \_\_\_\_\_

Postcode: \_\_\_\_\_

Woonplaats: \_\_\_\_\_

Tel. tijdens kantooruren: \_\_\_\_\_

Stuur de bon in een envelop zonder postzegel naar:

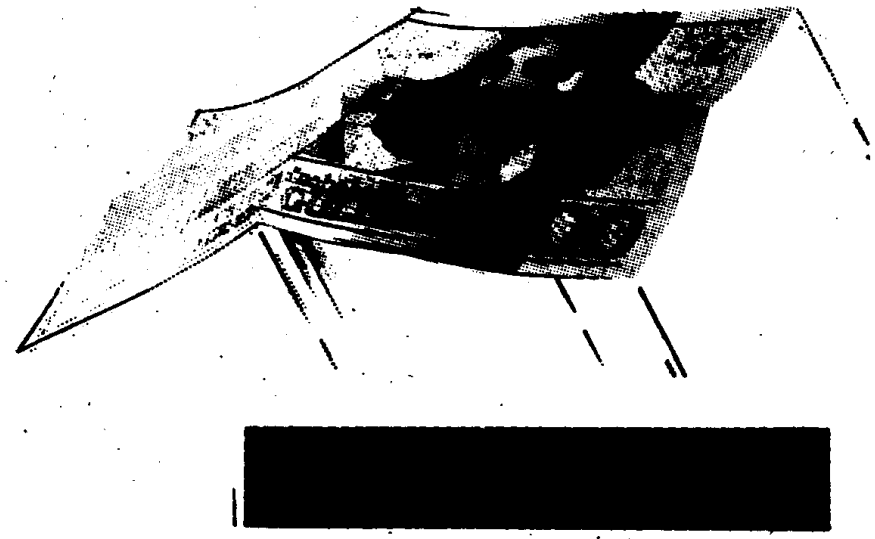
Spaarbank Limburg of Pancratiusbank  
Antwoordnr. 20 Antwoordnr. 96  
6200 AA Maastricht 6400 VB Heerlen

Waar het precies aan ligt weten we niet. Maar oversluiten van de ene hypotheekvorm naar de andere, is iets waar mensen bijna nooit uit zichzelf over beginnen. Vandaar dan ook dat wij dit nu doen. Want als er ooit een goede reden is geweest om over te sluiten naar een andere, gunstigere hypotheekvorm dan is die er nu wel: de **Spaarhypothek**. Deze unieke en door de Vereniging Eigen Huis 'als best geteste' hypotheekvorm van dit moment scheelt u al gauw zo'n f 1.000,- netto per jaar. Voeg daarbij:

- ★ de huidige lage rentestand;
- ★ de uiterst stabiele maandlasten;
- ★ de gegarandeerde eindwaarde;
- ★ een maximaal fiscaal voordeel gedurende de hele looptijd;

en u heeft, ons inziens, alle reden om snel meer informatie aan te vragen of een afspraak te maken. U kunt daarvoor gebruik maken van de bon. Maar u mag natuurlijk ook rechtstreeks bellen met één van onze kantoren.

**VANAF**  
**7,1%**



spaarbank limburg

pancratiusbank

Voor al uw bankzaken **Spaarbank Limburg-Pancratiusbank**

Kantoren Spaarbank Limburg. Hoofdkantoor: Markt 17-18, Maastricht, tel. 043-296666. Districtskantoren: Spoorstraat 38, Venlo, tel. 077-541212. Bijkantoren: Maastricht (20), Amby, Beek, Berg en Terblijt, Bierick (4), Borgharen, Bunde, Cadier en Keer, Eijden, Gronsveld, Heer (3), Meerssen, Roermond, Sittard (3), Tegelen, Vaals, Valkenburg, Velden, Venlo (4) en Venray. Kantoren Pancratiusbank. Hoofdkantoor: Geerstraat 22, Heerlen, tel. 045-716441. Overige kantoren te Heerlen (6), Hoensbroek, Geleen (2), Brunssum, Schaesberg en Kerkrade (2).

## GELEEN

**NOTARIS Mr. J.W.M. WANDERS te GELEEN**

Op donderdag, 10 november a.s. om 3 uur n.m. in het Parkzicht, Rijksweg Centrum 91 te Geleen, ex 1223 B.W. in het openbaar verkopen:

### HET APPARTEMENTSRECHT

opgevend op het uitsluitend gebruik van de woning op de eerste woonlaag H. Hermanslaan 472 te Geleen, met berging in de kelder, kad. bekend Geleen, sectie A nr. 10145 A-54.

al. app.: hal, woonkamer, keuken, toilet, badruimte, met douche, twee slaapkamers en balkon.

Verkoop: uiterlijk 22-12-1988.

Verkoop: na betaling koopsom in eigen geest.

Verkoop: in overleg met notariuskantoor.

Verkoop: ten kantore van voornoemde heer A. Printhagenstr. 31, tel. 04490-55050. 7502

**Notaris Mr. P.M.J.A. Muijters te Heerlen**

Op dinsdag 15 november 1988 des namiddags om 14.00 uur in het gemeenschapsgebouw 'Wielderhoeve', van Schiedonckplein 26, te Wijlre, gemeente Gulpen, verkopen art. 1223 lid 2 van het Burg. Wetb. en art. 176 van de Faillissementswet publiek bij opbod verkopen:

### Bedrijfsterrein met twee loodsën.

omgeving en gelegen aan de Frombergerweg 4 te Voerendaal, kad. bek. als gemeente Voerendaal, sectie I nrs. 54 (ged.) en 55 (ged.), totaal groot ± 45 are.

Verkoop: in overleg met de notaris.

Verkoop: geheel vrij van huur- en/of gebruiksrechten in bezit en genot te aanvaarden na betaling der koopsom.

Verkoop: uiterlijk op 27 december 1988.

Verkoop: ten kantore van de notaris, Akerstraat 1 te Heerlen (tel. 045-719777). 7501

**TBN Technisch Buro Nieuwstadt**

### Bespaar gas bij de bron!

U kunt direct 20 à 30% gaskosten besparen met een HR of energiezunige CV ketel. Wij leveren en monteren alle bekende merken zoals Nefit Turbo, Remeha, Rapido, Radson etc., met garantie. Gespreide betaling mogelijk.

Stuur de bon in voor meer informatie.

Naam: \_\_\_\_\_

Straat: \_\_\_\_\_

Plaats: \_\_\_\_\_ Tel. \_\_\_\_\_

TBN Antwoordnummer 30601, 6100 VL. Nieuwstadt (geen postzegel nodig) LD

HONDA gras- maaiers	STIHL motor- zagen	FRANK hogedruk reinigers	MASTER hetelucht kanonnen	STIHL bos- maaiers	HONDA 2-wielige trekkers
KUBOTA 4-wielige trekkers	<b>MECHANISATIECENTRUM</b>  <b>frissen</b> TEL. 04406-40253* VALKENBURG A/D GEUL				AGRIA frozen
STIHL hegge- scharen	<b>TUIN en PARK b.v.</b> Regelmatig goede gebruikte machines uit voorraad leverbaar en uiteraard grote voorraad onderdelen.				STIHL door- slijpers
HONDA genera- toren					HONDA stationaire motoren

## pegasus PARKET

Speciaal in brede planken parket.

In begrip in Limburg

Pegasus levert formica vloeren

Rijksweg-Zuid 233, Geleen. 04490-46675

### Te huur aangeboden loods m.i.v. 01-01-'89

oppervlakte 1500 m2, hoogte 5 meter, gelegen nabij aansluiting autoweg Heerlen-Geleen en bij het industrieterrein De Koumen.

Tel. te bevr. 045-238802.

voor ogen stond,

zo'n origineel Limburgs vakwerk-

huis. Maar u wilde zekerheid inzake

het financiële plaatje. En dus stapte

u naar het Bouwfonds

Limburgse Gemeenten. Liet u zich

uitvoerig adviseren door objectieve

vakmensen, die de plaatselijke situa-

tie van haver tot gort kennen. Die u

netjes voorrekenden welke hypo-

theek, bij uw inkomen, de meest

gunstige was. Die u wezen op de

mogelijkheid van extra aflossing

omdat uw vrouw voor een tweede in-

komen zorgt. Die de fiscale aspecten

glashelder voor u op een rijtje zetten.

van het

Bouwfonds zelf zal uw makelaar of

verzekeringsadviseur

u graag van

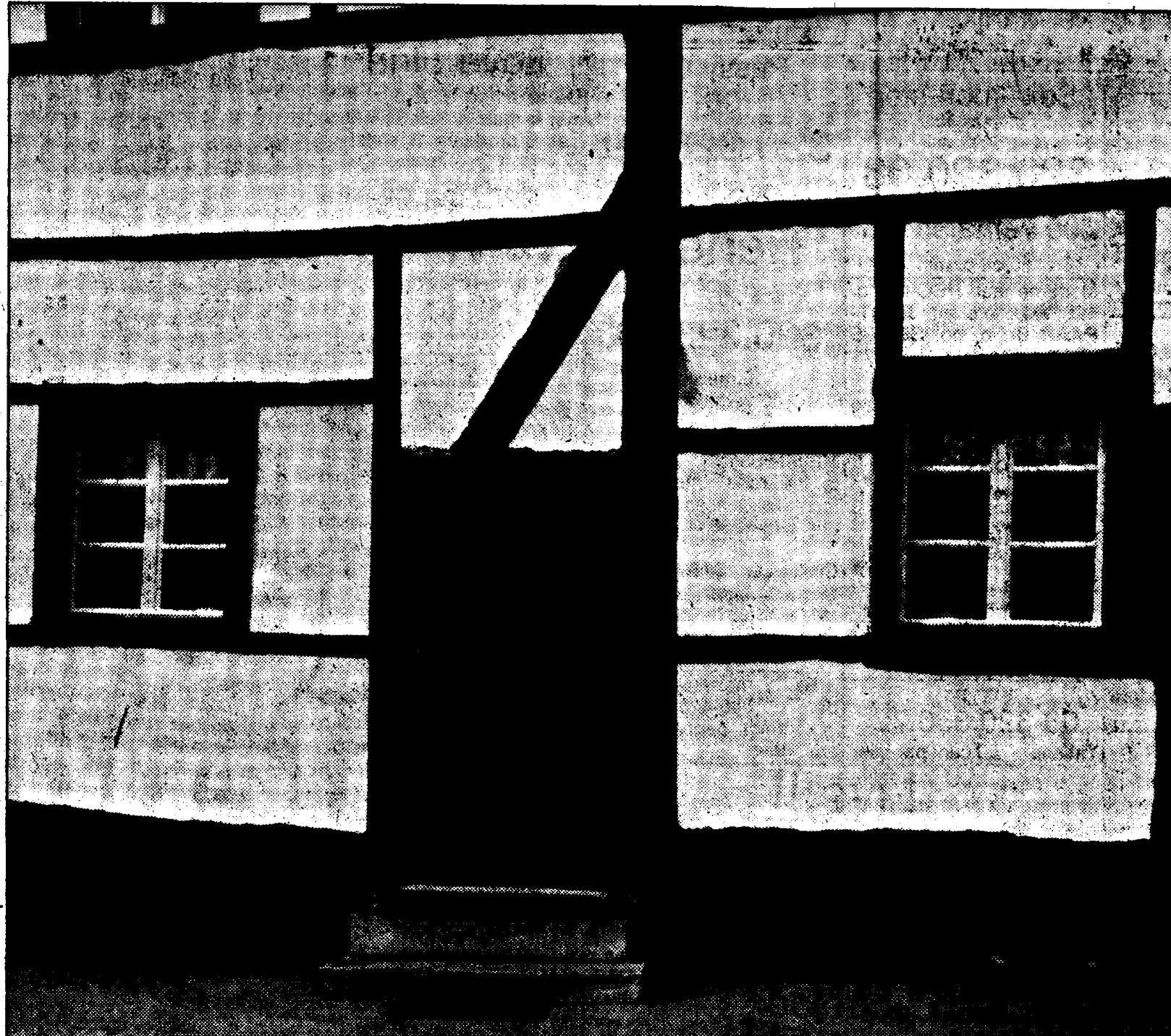
dienst zijn bij het kiezen van de

juiste hypotheekvorm. En u bijvoor-

beeld uitvoerig informeren over de

voordelen van een hypotheek met

een rente die 30 jaar vast blijft.



Maar ook alles vertellen over de

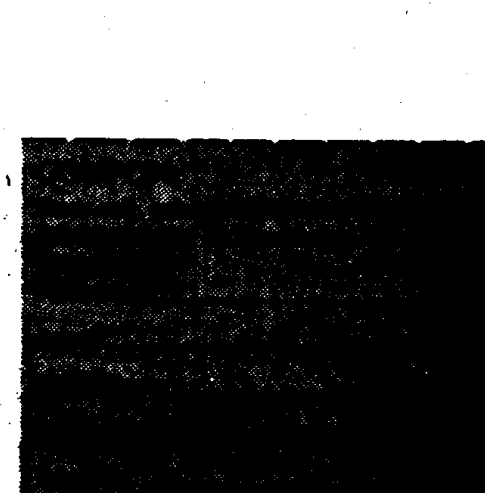
flexibele opstelling van het

Bouwfonds, wanneer het wenselijk is

dat de hypotheek wordt aangepast.

Want, net als u, denken ook zij

graag aan de toekomst!



Voor nadere informatie kunt u

gebruik maken van de coupon

of ons even bellen.

# Vakwerk zoekt u, ook in financieel opzicht...

Geleen, Jos Klijnenlaan 288,

Tel. 04490-45678.

Roermond, St. Christoffelstraat 12,

Tel. 04750-16555

Venlo, Nijmeegseweg 28

(bij Trefcenter) Tel. 077-541945



Bouwfonds Limburgse Gemeenten

specialiseerd in betaalbare  
keukens, badkamers  
en  
schuifdeur-kasten  
op maat gemaakt!

**zayto**  
**Brigitte**  
**dedecker**  
**SALVARI**  
**Mirage**

**Een complete kwaliteits keuken**

**van Tomzon inclusief gratis plaatsen.**

**f4990,-**

Om u een idee te geven wat een complete keuken kost, hebben wij een voorbeeld voor u uitgerust, met alles d'op en d'aan en gratis plaatsen.

**YORK massief eiken**

- lengte 270 cm
- kookplaat
- geïntegreerde koelkast
- geïntegreerde afzuigkap
- aanrechtblad
- spoelbak
- lichtlijsten en kranlijsten

**• lengte 320 cm (afb.) f 5990,-**

- wit eiken
- natuur eiken
- rustiek eiken
- donker eiken

Uitbundel Abak

**TOMZON KEUKENS SANITAIR**

**Meer dan 50 keukensopstellingen.**

Hofkwarweg 69, Geleen.

Tel. 04490-42616

(naast crematorium)

Meerweg 25, Centrum Hoensbroek.

Tel. 045-211889

**SITTARD**

**Rolliiken Jaloezieën Zonneschermen**

Vrijblijvende prijsopgave

**MICA ZONWERING**

Showroom:

Sittardseweg 116, Heerlen

Tel. 045-721858

Zeer ruim karakteristiek herenhuis met c.v., 2 garage's en grote tuin. Goede staat, zeer onderhoud en indering met o.a. 6 slaapkamers.

Vraagprijs: f 147.500,- k.k.

Meer info: Leo Limburg











# Vakantie en Rekreatie

## Waddeneilanden

**JAAR OP AMELAND.** Geniet van de prachtige herfstkleuren, paddestoelen en vogeltrek. Dit in combinatie met recreatieve mogelijkheden, zoals: subtropisch zwemparadijs, bowlen, tsn door de duinen en wandelen op het strand. Vraag de gratis gids met najaars-arrangementen.

Ameland, Postbus 14, 9163 ZL Nes - Tel. 05191 - 20 20.

## Drenthe

**E KOOP:** stenen recreatie-bu's, voll. geïsoleerd, te Zwiggelte (m. Westerborg). Prijzen v.a. f 114.000,- v.o.n. Bel voor een afspraak met (05920) 4 03 13. (05933) 4 63 98 of kom langs. Bij zijn aanw. elke donderdag, vrijdag, zaterdag en zondag.

## Gelderland

### STACARAVAN?

U een paar aanbieden vanaf f 1500,- kant en klaar op ruime aats. Ook enk. show modellen „Sunseeker“ met grote korting. Inruil mog. Tev. stacar. te koop gev. Camping De Vlietshoeve, Grens Veluwe/Achterhoek, Bathmenseweg 7, Gors-si 05733-354.

## Zeeland

**U echt Najaarsvoordeel op Schouwen-Duiveland.** Kom naar Aquadelta, de Poort van Zeeland.

**Aankomst: vanaf 7/11/88: al in al v.a. f 192,-** per midweek of weekend. Geniet van het mooie najaar in Zeeland. Rust, en toch alle recreatiemogelijkheden, binnen en buiten! Gratis zwemmen. Wandelen, fietsen, bowling enz. Kom genieten van strand, bossen en duinen. Familie-restaurant met gezellige ondag brunch enz. enz.

## Noord-Brabant

**ovember/december-aanbieding! OVERLOON/DE PEEL.** NWB \*\*\*\*bungalows, vrijst., c.v., open haard, kvt, gravel tnisb., pracht. wandel/fietsgeb. Nu f 285,- p.w., kerstweek 595,-. Incl. + kleurentid.: (010) 4 67 26 33.

## Limburg

**PEC. KERSTARR.** Valkenburg, v. alleenstaanden, 5 dgn. p. xe touringcar. Vertr. 23 dec. Dag-exc. Brussel en Ardennen. Regar. 1-pers. kam. Info: LIMBURG REIZEN, tel. 04406-14877.

## WEEKEND WEG?

Kom eens even lekker uitblazen in ons uitstekend verzorgde park, midden in de Noordlimburgse bossen bij Blitterswijk. In de omgeving is van alles te doen en te zien. Een 6-persoons bungalow met cv, kleuren tv/videonet, open haard etc. kost slechts f 1240,-. Reserveren? Bel nu: 070-472101 ('s avonds en in het weekend 04784-1841).

## BUNGALOWPARK HET ROEKENBOSCH

## Diversen/binnenland

**IERBERG 'OER T' HOUT'** biedt u een uitstekende accommodatie voor meerdagse cursussen, verenigings- of familiebijeenkomsten. 160 bedden. Verschillende grote en kleinere alen voor b.v. gespreksgroepen. Incl.: Herberg 'Oer T' Hout', laadhuistraat 18, 9001 AG Grouw. Tel. 05662 - 15 28.

## Caravans/tenten/boten

Kampeerauto's, caravans en voortenten, kampeerartikelen, zelljachten, scheepsaccessoires.

**J. RONGEN** 5102 Würselen Gewerbegebied  
Telefoon 0949/2405/92902 Kanisberg

## Belgie

**Camping De Sterregraaf**  
Uw chalet of caravan in de bossen met vijvers en strand. Ultramoderne voorzieningen 5 km van Maastricht. Het gehele jaar geopend.  
Camping De Sterregraaf, Paaisteinlaan 90, 3761 Lanaken-Neerharen België. 09-3211721686.

## Duitsland

**HOTEL AM BERGHANG** 5 jaar gastvrijheid  
Gezellig familiehotel in magnifiek gelegen Bad Bentheim. Luxe woon/slaapkamers op het zuiden. Steervolle lounge, bar, restaurant. Café/terras, relax-center met solarium, Romeins stoombad, whirl-pool en binnenbad (29°C). Ons aanbod incl. royaal ontbijtbuffet en elke avond 4-gangen-keuzemenu's.

**6-daags jubileum-arrangement** tijdelijk DM 260,- p.p. inclusief aantrekkelijke jubileum-verrassingen  
De nieuwe jaarwisselings-arrangementen liggen reeds klaar! Postbus 129, D-4444 Bad Bentheim. Bel 09-49.5922.2047 voor gratis folder.

**BOPPARD a. d. RIJN, gezell. Holl. fam.hotel, dir. a. d. Rijn.** Alle krs. m. do/wc/tel./kvt. H.P. v.a. DM 40,- pp. pd. Bel (w/ij spr. ved.) of schrijf ons even voor een folder: Hotel „l'Europe“ Mainzerstr. 4, D-5407 Boppard. Tel. 09-49.6742.5088. Vraag naar ons kerstarrangement.

**kantie in Sauerland** Gasthof „Zur Post“, k.m.do.wc, dichtb. panor. park. Aanbieding: 7 dgn. wonen, 5 dgn. betalen. DM 160,- (i.o.) iag de folder a.u.b. D-5942 Kirchhunden Oberhunden, Hauptstr. tel. 09 49 2723-72255 79828

**IFEL, Moezel, Harz en Beierse Woud.** Vak.app. folder: Jara. Pb. 156, 2960 AD Ridderkerk (01804) 24589.

**Hotel Grossfeld**  
Droomvakantie in 't bergstadje net over de grens.  
Luxe familiehotel Grossfeld in Bad Bentheim met zijn heuvelachtige, bosrijke omgeving. Kamers met ligbad, toilet, kvt, mini bar, telefoon. Zwembad (29°C), sauna, kegelbanen en vergaderzalen.  
Tevens weekend en conferentie arr.  
4-Daags superarr. H.P. DM 225,- p.p.  
Hotel Grossfeld Postbus 441, 4444 Bad Bentheim, Duitsland.  
Bel 053-353246 (N) of 09-495922828 (D) voor gratis folder.

## Frankrijk

**Alpen Expres...**  
**'t 5-sterren Hotel-Restaurant op de rails!**

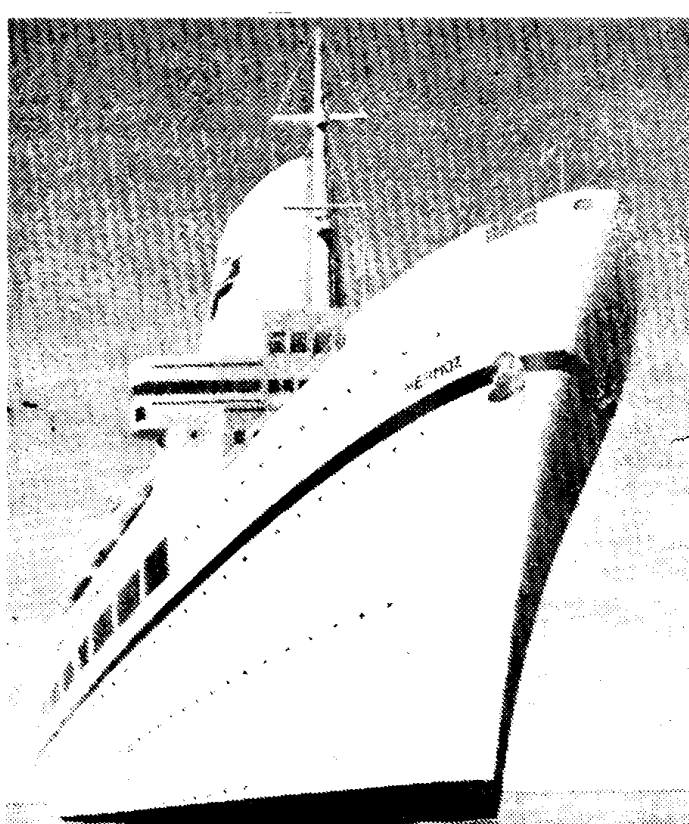
Al vanaf f 136,- met de meest complete vakantietrein richting sneeuw. Naar Oostenrijk, Italië, Zwitserland en Duitsland. Ook uw auto kan mee! Vraag de folder "Sneeuwretour" bij uw reisburo, het NS/Transreisburo of de reisverkopende bank.

## Diversen/buitenland

## CARIBBEAN CRUISES

met de beroemde

## MERMOZ ★ ★ ★ ★



**O.a. BARBADOS - MARTINIQUE ANTIGUA - BRAZILIË - FLORIDA BAHAMAS**

16 of 10 dagen vanaf

**f 2295**

(4 p. hut, d/t, 2 p. hut, d/t v.a. f 2795)

**KINDEREN t/m 14 j. v.a. f 995**

vertrek in dec. 88, feb, maart, april 89  
Verwen uzelf eens met een zonnig stukje paradijs en het ongedwongen luxe leven op een droomschip, beleef de betovering van de Caribbean, de super service, de excellente keuken en de muzikale specials van grote Nederlandse solisten, zoals:

**JAAP VAN ZWEDEN**

of

**CAROLINE KAART**

of de culinaire surprises v. d. Nederlandse topcuisinier

**WULF ENGEL**

dit alles en nog veel meer bieden u de Caribbean Cruises met de fantastische Mermoz\*\*\*\*.  
Bestel de uitg. kleurenfolder d.m.v. onderst. bon ongefrank. op te sturen naar: antwoordnr. 3109, 3760 WD Soesterberg.

dhr/mvr: .....

adres: .....

postc./woonpl.: .....

of bel

## HOLIDAY CRUISES

03463 - 3778 / 2406

## Scandinavie

## WINTERVAKANTIE IN NOORWEGEN, ZWEDEN, FINLAND of IJSLAND

O.a. speciaal kerst- en/of nieuwjaarsarr., in Zweeds of Noors bungalowdorp, incl. bootpassage Kiel-Göteborg v.v., hutacc. en autovervoer, 12 of 13 dagen vanaf f 370,-.  
Winterarr. voor 10 dagen uit en thuis door de hele winter vanaf f 162 p.p. (incl. bootpassage en huis).  
Inl. en boekingen via uw reisbureau of direct bij:  
**INFO SKANDIC**, Postbus 1304, 9701 BH Groningen, tel. 050-143200.

## Azie

## Thailand rondreis v.a. f 1998

15/22-dg. rondreis, veel zien en genieten, uitgef. terug. Ned. beg. Vertr. 25-12, 15-1, 5-2, 26-2, 26-3, 23-4, enz. Strand- en/of stad- vakt. 9 dg v.a. f 1475. Zomerspecial vertr. 16/7 v.a. f 2848.  
**TEKKEL AIR** Grt. Hertoginnelaan 163A, Den Haag 070-468700.

## Diversen/buitenland

## KERST-OUDE/NIJEUWJAAR FEESTELIJKE REIZEN

## PULLMAN INTERNATIONAL HOTELS

Kies voor ambiance en gezelligheid in een 4-sterren Pullman hotel in Parijs, Luxemburg, Saarbrücken, Brussel. Diverse arrangementen per luxe touringcar of eigen auto. Veelal met leuke excursies, diners en activiteiten. Prima kamers met o.a. bad, toilet, kleuren-tv, minibar, enz.!

**3, 4 of 5 dagen, v.a. f 149,-!**  
Gratis kleurenbrochure - bel: 070 - 52 27 09

## AIROPA REIZEN

"Unieke 8-daagse KERSTREIS naar BUDAPEST in Hotel Flaminco (4-sterren). Perfect verzorgd (HP), kerststiner, nachtmis, excursies door Budapest en naar Pusztia, Eger en Do-nauknie. Vertrek: 22/12. Prijs: f 699,- p.p. Inlichtingen bij ANVR-reisbureau of Gégé Hongarije Tours, Arnhem. Tel. 085-435050."

## Engeland

Luxe Kerstinkoop reis naar York f 225,- p.p. incl. bus, boottocht, 2x koud en warm buffet, hut v. 2 pers.  
Tel.: 04406-16215.

## KERSTREIS

**4 DAGEN PARIJS f 399,-**

van 24 t/m 27 december 1988.

Inclusief rondritten en verblijf in 4-sterrenhotel.

## Het Zuiden

**04406-15252**

Plenkertstraat 44, Valkenburg

Dagelijks geopend ook in 't weekend tot 20 uur.

Onze folders zijn ook bij elk reisburo verkrijgbaar.

## Spanje

## Iberbus

Spec. aanb. Costa Brava v.a. f 190,- retour. Salou v.a. f 210,- retour. Costa Blanca v.a. f 250,- retour. Info (020) 241010, (010) 4130978. Vraag onze nieuwe folder.

## EURORAPIDE REIZEN

**2x PER WEEK NAAR SPANJE**

Div. hotels en appartementen

M.i.v. 16 december

**NIJEUW OPSTAPPLAATSEN, o.a.**

Drachten - Groningen - Assen - Hoogeveen

Retours al v.a. f 199,-

**ROYAL CLASS-TOESLAG f 45,-**

**Inl.: 030 - 62 80 04**

## Oostenrijk

## Alpen Expres...

**Al vanaf f 136,- met de meest complete vakantietrein naar de sneeuw!**

Het 5-sterren Hotel-Restaurant op de rails naar

Oostenrijk, Italië, Zwitserland en Duitsland.

Ook uw auto kan mee!

Vraag de folder "Sneeuwretour" bij uw reisburo, het NS/Transreisburo of de reisverkopende bank.

**Appartementen Haus Heller te Maurach.** Comf. app. prachtig gelegen in bosr. en sneeuwzeker gebied.

**Voor 2 à 5 pers. v.a. f 18,- p.p.p.d.**

Fam. Heller, Rofangarten 41, A-6212 Maurach am Achensee. Tel. 020-6681427 of 09.43.52.22.67435.

Oostenrijk: Salzburgerland Vakantiehuis i.d. Hohentauern, 4 pers., op haard, balk, terras, vanaf 20-12 vrij, heerl. panorama-zicht, langlauf, dichtb. skiweg. Tel. 09 43 6566-671.

## WINTERSPORT

**Elke vrijdag Salzburgerland + Zillertal**

Div. plaatsen, 10 dgn hotel incl. busreis al v.a. ... f 477,-

**BUSRETOURS al v.a. .... f 135,-**

**ROYAL CLASS-TOESLAG ..... f 40,-**

**EURORAPIDE REIZEN - 030 - 62 80 04**

## DE NECKERMANN LAAGVLIEGERS

## VANAF BEEK:

**GRAN CANARIA**  
Iedere woensdag 09/11 t/m 30/11  
v.o. MAASTRICHT en Amsterdam  
App. LAS PALMAS, central in Playa del Ingles  
15 dagen logies v.a. **745:-**  
Bung. KIWI, gezellige bungalows  
8 dagen logies v.a. **615:-**  
Geen kinderkorting

**TENERIFE**  
Iedere vrijdag 11/11 t/m 02/12  
v.o. MAASTRICHT en Amsterdam  
App. TOSCA, central in Puerto de la Cruz  
15 dagen logies v.a. **817:-**  
App. PARAISO DEL SUR in Playa Paraiso  
8 dagen logies v.a. **597:-**  
Kinderkorting 25% t/m 9 jaar

Vraag ons speciale programma

Aangesloten bij de Stichting Garantiefonds Reisgelden.

Boeking en informatie bij uw reisburo of bank met het Neckermann-vignet of bel 020 - 998811.

## Skiën! Skiën! Skiën!

10 daags arr. incl. busreis. LO, skipas en skiles v.a. f 495,-

p.p. Autoreizigers f 125,- p.p. korting. 17-daagse kerstreis v.a. f 795,- p.p. Bel snel voor een gratis krant: 01650-55855.

## Teletravel Wintersport

**WINTERSPORT.** 10-daagse busreis all-in v.a. f 595,-. Dolomieten, ski-safari v.a. f 625,-. Langlaufsafariv a. f 505,-. 10% groepskorting v.a. 10 pers. **JOY-TOURS - 070 - 63 39 39.** Lid SGR.

Wij komen u halen. Wij brengen u naar uw vakantieoord. Gemakkelijk, veilig en voordelig.

Koerier- en reisservice brengt u naar het doel van uw wensen. U betaalt alleen de kilometers (incl. 4 pers.). Bel 09-49.2056-4556

## Diversen/buitenland

**WINTERREIZEN 1988/89**

Vraag gratis Wintercatalogus aan. Luxe 10 en 17 daagse

**TOURINGCARREIZEN,** ook Royal Class mogelijk.

**OOSTENRIJK:** Div. hotels en app. in Tirol vanaf 319,- p.p. logies. Speciale 17 daagse kerstreizen 23-12 - 08-01, vanaf 649,- p.p. logies met ontbijt, vanaf 1049,- p.p., halfpension inkl. kerst- en nieuwjaarsdiners.

**SPANJE:** Div. hotels en app. in Lloret De Mar vanaf 299,- p.p. VP. **BENIDORM** vanaf 299,- p.p. logies, vanaf 459,- VP. Speciale 17 daagse Benidorm kerstreis 23-12 - 08-01, vanaf 999,- en vanaf 719,- Lloret De Mar inkl. kerst- en nieuwjaardiners. Ook eigen vervoer mogelijk.

**FIESTA TOURS HOLLAND** TEL. 045-322222/324000

Dagelijks boeken van 9.00 - 23.00 uur, ook op zon- en feestdagen.

## Diversen/binnenland

Geniet van de herfst overal in Nederland

**vakantiehuisen**

nu kortingen tot 50%

Holland Relais 040-110101

## Duitsland

**SKI-FUN VOOR JONGEREN IN SAUERLAND**

v.a. f 139,- p.p. Ook 5- of 6-daagse kerst-ski reizen.

Tel.: 04406-16135

## DAGJE PANDA 29 GULDEN

Voor 29,-\* geniet u van Fiat Panda

rijplezier een hele dag lang. Bel ons even.

Uw Panda staat klaar! Vanaf 4 dagen 25,- p/dag

\* excl. btw, incl. 100 km

## BASTIAANS

autoverhuur

Ook voor 9-pers. busjes, campers, bestel- en vrachtwagens.

HEERLEN, Spoorringel 50

Tel. 045-724141

78746

## 'IK GEEF MIJZELF GRAAG ALLE RUIMTE, MAAR DOE GEEN CONCESSIONS AAN RIJPLEZIER!





• Marie Laforet in 'De Octopus'.  
(Nederland 1 - 22.19 uur)

## Nederland 1

**KRO/RKK**  
11.00 (TT)Omroeparchie. Eucharistieviering vanuit de St. Franciscus Xaverius te Amersfoort.  
11.55 5 voor 12. Katholiek magazine. Presentatie: Ad Langebent.  
**NOS**  
13.00-13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.  
15.31 Merijntje Gijzen's jeugd. 11-delige serie naar de roman-cyclus van A.M. de Jong. Afl. 5. Sinds de Kruik in de gevangenis zit is Merijntje goede vrienden geworden met de pastoor. Deze probeert het kleine manneke te steunen en laat hem allerlei karweitjes opknappen. (herh.)  
16.31 TV-Werkjournaal. Presentatie: Paula Patricia en Pieter Jan Hagens.  
16.56 Het ontroerbaarste. Spelprogramma gepresenteerd door Bart Peeters.  
17.30 Journaal.  
17.36 (TT)VARA feliciteert. Gevaarlijk programma waarin kijkers een felicitatie kunnen richten aan familieleden, vrienden en bekenden.

## Duitsland 1

09.25 Programma-weekoverzicht.  
09.55 Die Sendung mit der Maus. Kinderprogramma.  
10.25 Der Gelbe Fluss. Documentaire. Afl. 3: Das Kloster Ta Er Si.  
11.15 ••Das Kölner Gürzenich Orchester spielt.  
12.00 ••Presseclub.  
12.45 Tagesschau mit Wochenspiegel.  
13.10 Magazin der Woche. Regionaal overzicht.  
13.40 Programma-weekoverzicht.  
13.45 Atlantis darf nicht untergehen. Jeugdserie. Afl.: Wilhelms Rache.  
14.30 Sandkasten-Djangles. Kinder-serie. Afl.: Der Piraten-Ossi.  
15.05 Ein Platz an der Sonne. Loterij.  
15.10 Hokusopus. Duitse speelfilm uit 1953 van Kurt Hoffmann. Met: Curt Götz, Valerie von Martens, Hans Nielsen e.a.  
16.45 Film aktuell.  
17.00 ARD-Ratgeber. Recht.  
17.30 Regenbogen. Wie du mir - so



• Martin Armknecht en Marcel Kommissin in 'Lindenstraße'. (Duitsland 1 - 18.40 uur)

## België/TV 1

09.00 Bollie en Billie. Tekenfilmserie voor kinderen. Afl.: Het circus. (herh.)  
09.05 Beertje Colargol. Kinderserie. Afl. 9. (herh.)  
09.20 Vrouwelijke Theelapel. Tekenfilmserie voor kinderen. Afl.: Do houdt het voor gezien/Piloot in nood. (herh.)  
09.35 My little pony. Amerikaanse tekenfilmserie. Afl.: Opstand in ponyparadijs.  
10.00 Eucharistieviering vanuit de St. Servaaskerk te Grimbergen.  
11.00 De zevende dag. Praatcafé met: •Blikvanger, nieuwbeelden; •Confrontatie, politieke discussie; •Zeven op zeven, weekoverzicht. Met representatieve studio-gasten en Etienne van den Bergh.  
12.45 Sunday Proms. Tsjechische Filharmonisch Orkest o.l.v. Václav Neumann.  
14.45 Sinbad de zeeman. Tsjechische animatiefilm. (herh.)  
16.15 Blikvanger. Modemagazine. Thema: Kleurencombinaties. Presentatie: Ghislaine Nuytten. (herh.)  
17.00 De jaren zestig. De onkreukbare. Amerikaanse politieke serie met Robert Stack. Afl. 4: De kidnappers-gang. (herh.)  
17.55 Nieuws.  
18.00 Tik tak. Animatieserie.  
18.05 Plons. Afl.: Plons en de tijger. (herh.)  
18.10 Er was een keer... Korte ver-

haaltes verteld door Jef Burm. Vandaag: De teddybeer. (herh.)  
18.20 Leven...en laten leven. Milieu-programma met o.m. Vragenspel over plant, dier en leefmilieu; Actualiteitsrubriek; Film: •Merghele, •Richard Bleyenbergh, natuurrijds in Saetfinghe; •Studio-onderwerpen: ONDER VOORBEHOUD: De zeehond; •Wat nu? Presentatie: Gil Claes.  
19.40 Mededelingen en programma-overzicht.  
19.45 Nieuws.  
20.00 Kijk uit. Verkeers tips. Vandaag: Ongelukken met vrachtauto's voorkomen.  
20.05 Sportweekend.  
20.50 Klein Londen. Klein Berlijn. 7-delige reeks over een klein Vlaams dorp tijdens de oorlogsjaren. Deel 4.  
21.55 Boekenbeurzenieuws.  
22.00 Steek-er-wat-van-op-show. Praatprogramma met Emiel Goelen. Thema: Humor in Vlaanderen vroeger en nu.  
23.00 Nieuws.  
23.15 Pavarotti terug in Napels. Muzikaal programma rond de Italiaanse tenor Luciano Pavarotti.  
00.10-00.20 Coda - Plastische kunsten. Middeleeuwse stad (1815) van K.F. Schinkel.

## België/TV 2

14.00-18.00 ECC-Tennistoernooi te Antwerpen. Rechtstreekse reporta-

van geweld is het eerste waaraan te merken is dat de mafia zich met Yf-ters zaken bemoeit. Zelfs Guilia's onschuldige moeder wordt vermoord. Er blijft voor rust en liefde geen tijd meer over, laat staan van Corrado's plan om de strijd te staken.  
23.19 Natuurmoment. Presentatie: Hanneke Kappen.  
23.24-23.29 Journaal.

## Nederland 2

**VPRO**  
09.00 Inke Pinke. Kinderprogramma. Afl. 6: Een olifant en een lam.  
09.15 Marre. Animatieserie. Afl. 6: Lange haren.  
09.20 Broertjes. Serie. Afl. 6: De verrassing. Frank leest het verhaal van het leuke eindje voor René gaat het naspelen, maar natuurlijk vindt Frank dat niet goed.  
09.35 Codenaam koken. Presentatie: Jaap Poot.  
09.45 Achterwerk in de kast. Kinderprogramma.  
10.05 Hals over kop. Duitse kinderserie. Afl. 6: Een echte knuffelbeer. De ouders van Philip hebben besloten dat ze hem niet meer naar school brengen. Zijn vader heeft een cassette gemaakt, zodat Philip precies weet hoe hij moet lopen.  
10.35 Brillekoker. Kinderprogramma.  
13.00-13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.  
19.00 Bij Lobith. Gevarieerde talkshow gepresenteerd door Tamar Baruch en Guilly Koster.  
20.00 (TT)Journaal.  
20.10 Van Kooten & De Bie's: Keek op de week. In vijftien minuten leert u blazen en tuten.  
20.26 Belevissen. De actualiteit wordt door middel van de dagboek-formule belicht.  
20.51 De vijfde generatie. 3-delige Zweedse thriller naar een verhaal van Thomas Borgström, met Tomas Fryk, Sverre Anker-Ousdahl, Gunnel Fred e.a. Afl. 3 (slot). Als de 18-jarige Jens Hamren zijn vader in het ziekenhuis

## Duitsland 2

08.45 ••Programma-weekoverzicht.  
09.15 Glauben heute. Kerkdienst vanuit de Stadskerk in Bad Wildungen.  
10.15 Mosaik. Vandaag: Vom schönsten Hobby zu zweit, reportage over dansen en de Werelddansdag.  
11.00 Stadtschreiber Matinee. Dem Kelch zu liebe Exulant, documentaire over Boheemse geloofsvluchtelingen in Pilsen.  
12.00 ••Das Sonntagskonzert. Jonge talenten.  
12.45 Heute.  
12.47 Sonntagsgespräch.  
13.15 Damals. Vor vierzig Jahren, serie oude weekjournaals. Vandaag: Amerikaanse verkiezingen in 1948. Presentatie: Guido Knopp.  
13.30 Jugend hilft. Reportage over het werk van het Duitse Jeugd Rode Kruis.  
14.15 Bettkanten-Geschichten. Rio de Oro - der goldene Fluss.  
14.45 Beschreibungen. Gera - kleine grosse Stadt, documentaire over de Oostduitse stad Gera in Thüringen.  
15.30 ••Städteturnier. Culturele wedstrijd tussen vier steden live vanuit Berlijn gepresenteerd door Ilona Christen en Hajo Schedlich.  
17.00 Danke schön. Verslag van de actie Sorgenkind. Aansl.: Der grosse Preis, bekendmaking van de prijswinnaars.  
17.05 Heute.  
17.10 Die Sport-Reportage mit Jochen Bouhs.  
18.10 Mi - Mona Lisa. Vrouwenmagazine gepresenteerd door Maria von Weiser.  
18.50 Programma-overzicht.  
19.00 Heute.  
19.10 Bonn direkt. Politiek nieuws. Presentatie: Peter Elgaard.  
19.30 (TT)Terra-X. Documentaire-serie. Vandaag: Sahara - Ein verlorenes Paradies. Zum Ursprung der Wüsten-völker.  
20.15 (TT)Eurocops. Europese misdaadserie. Afl.: Tote reisen nicht.  
21.05 Die Bertinis. Chronik einer Hamburger Familie, 5-delige serie naar de roman van Ralph Giordano. Afl.: 1941-1943.  
22.40 Heute. Aansl.: Sport am Sonntag.



• Luciano Pavarotti  
(België/TV 1 - 23.15 uur)  
ge van de finale. Commentaar: Daniël Mortier.

## België/RTBF 1

10.00 Le credit à court terme. 10.30 Journal télévisé. 13.30 Les Cinq Dernières Minutes. 15.00 Sacrée soirée. 16.05 Nieuwsflits. 16.10 Les caméras de l'aventure. 16.30 Histoires naturelles. 17.00 Sports magazine. 17.55 Nieuwsflits. 18.00 Histoire extraordinaires d'Edgar Poe. 19.00 La chance aux chansons. 19.30 Papier Caballé. 20.00 Lahaye d'honneur. 22.00 Journal télévisé. 22.30 Météo Européenne. 22.35 7 sur 7. 23.30 Sirocco. 00.30-01.00 Papier Caballé.

bezoek, slaat de ultramoderne computer aldaar op tilt. Een paar dagen later wordt er bij Jens geheel onverwachts een personal computer bezorgd.  
21.51 Atlantis. Verkenningen in het land der kunsten, verschillende kunst disciplines en wetenschapsstakken worden met elkaar verbonden door één te volgen thema.  
22.42 Post USA. Tweewekelijks videobrief van Emile Falloux over de op handen zijnde presidentsverkiezingen in de Verenigde Staten.  
23.08 Fatzy & Co. Late-night-entertainment-show. Leading Lady: Fatzy Smith.  
23.44-23.49 Journaal.

## Nederland 3

**NOS**  
09.00-09.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.  
10.35 De chip hält gijn skofft.  
11.00 Open Universiteit. Ondernemingsfinanciering.  
11.30 Weekjournaal.  
12.00 Het Capitool. Wekelijks discussieprogramma rond de achtergronden van de politiek.  
12.45 Film van het SNV. Organisatie voor Ontwikkelingssamenwerking en Bewustwording.  
12.55 Samenvatting van het koninklijk bezoek in Australië. Commentaar: Hugo van Rhijn.

• Fatzy Smith en  
Craig H. Eubanks  
in 'Fatzy en Co'.  
(Nederland 2  
- 23.08)

16.15 Studio Sport. Jumping AMsterdam.  
17.15 Nieuws voor doven en slechthorenden.  
17.30 Journaal.  
17.35 Sportuitslagen.  
17.45 Sesamstraat.  
18.00 Cursus Marketing. Les 9.  
18.30 Cursus De Geld- en Effectenhandel. Les 4.  
19.00 Studio Sport.  
20.00 Journaal.  
20.25 (TT)De Papegaai. Hedendaagse vertelling in zes afleveringen. Slot: De twijfel van Karin.  
20.55 Panoramiek. Achtergronden van de buitenlandse politiek.  
21.25 Avondvoorstelling. Gastvrijheid, tv-film gebaseerd op een kort verhaal van Tibor Déry, met Mari Toerskik, Deszo Garas, Ildiko Pécsi e.a. Boedapest 1952. Een Hongaarse familie die leeft zonder electriciteit, gas en een kraan waar soms water uitkomt, krijgt van de zijde van de overheid een buitenlandse gast toegewezen, die een gunstige indruk moet krijgen van de Hongaarse leefomstandigheden. Dan is er plotseling wel electriciteit en gas en wordt het hele huis opnieuw ingericht.  
22.15 Werken aan Werk. Verzorging. Afl. 5: Psychiatrie.  
22.45 De Filosofen. Meesters van de Westerse filosofie. Les 1.  
23.29 Journaal.  
23.44-23.49 Nieuws voor doven en slechthorenden.



## Duitsland 3 SWF

09.00 Telekolleg aktuell. Voorlichtingsprogramma.  
09.30 Telekolleg II. Cursus Engels. Les 7. (herh.)  
10.00 Telekolleg II. Cursus sociologie. Les 7.  
10.30 Telekolleg II. Cursus geschiedenis. Les 7.  
11.00 (TT)Sehen statt hören. Week-magazine voor doven en slechthorenden.  
11.30 Ihre Heimat - unsere Heimat. Magazine voor gastarbeiders uit Griekenland, Italië en Turkije.  
12.30 Tele-Akademie. Dr. Carl Nedelmann: Schuld, Schuldgefühl und Wiedergutmachung.  
13.15 Bilder der Jahrhundertwende. Documentaire bij de radiocursus Jahrhundertwende 1880-1930. Vandaag: De Titanic, mythe en werkelijkheid.  
14.45 Vor 50 Jahren. Das Hörspiel 'Krieg der Welten' von Orson Welles löst Panik aus, documentaire over een hoorspel van Orson Welles.  
15.00 Onbekend.  
17.15 Wandertip. Von Kiffis nach Neuneich.  
17.30 Programma-overzicht.  
18.00 Die 60er Jahre. Ich war dabei, informatieve serie over jaren 60. Vandaag: Daniel Cohn-Bendit.  
18.45 45 Fieber. Berlijns magazine.  
19.00 Abendschau Blick ins Land am Sonntag.  
19.30 Ich trage einen grossen Namen. Spelprogramma met Hans Gmür. (herh.). Aansl.: Europabridge.  
20.15 Schlösser und Gärten in der DDR. Documentaire serie over kastelen en tuinen in Oost-Duitsland. Vandaag: Het park van Dessau-Wörlitz.  
21.00 Europäische Kulturporträts. Jean Weidt, Tanzen für ein besseres Leben, portret.  
21.45 Südwest aktuell - Neues.  
21.50 Flutlicht. Actuele reportages, nieuws, sport en studio-gasten.  
22.35 Hoppala. Blunders uit de tv/film-wereld met Peter Rapp.  
23.20 Heut' Abend. Talkshow met Joachim Fuchsberger. Gast: Falco. (herh.).  
00.05-00.10 Laatste nieuws.

## Duitsland 3 SWF

09.00 Telekolleg aktuell. Voorlichtingsprogramma.  
09.30 Telekolleg II. Cursus Engels. Les 7. (herh.)  
10.00 Telekolleg II. Cursus sociologie. Les 7.  
10.30 Telekolleg II. Cursus geschiedenis. Les 7.  
11.00 (TT)Sehen statt hören. Week-magazine voor doven en slechthorenden.  
11.30 Ihre Heimat - unsere Heimat. Magazine voor gastarbeiders uit Griekenland, Italië en Turkije.  
12.30 Tele-Akademie. Dr. Carl Nedelmann: Schuld, Schuldgefühl und Wiedergutmachung.  
13.15 Bilder der Jahrhundertwende. Documentaire bij de radiocursus Jahrhundertwende 1880-1930. Vandaag: De Titanic, mythe en werkelijkheid.  
14.45 Vor 50 Jahren. Das Hörspiel 'Krieg der Welten' von Orson Welles löst Panik aus, documentaire over een hoorspel van Orson Welles.  
15.00 Onbekend.  
17.15 Wandertip. Von Kiffis nach Neuneich.  
17.30 Programma-overzicht.  
18.00 Die 60er Jahre. Ich war dabei, informatieve serie over jaren 60. Vandaag: Daniel Cohn-Bendit.  
18.45 45 Fieber. Berlijns magazine.  
19.00 Abendschau Blick ins Land am Sonntag.  
19.30 Ich trage einen grossen Namen. Spelprogramma met Hans Gmür. (herh.). Aansl.: Europabridge.  
20.15 Schlösser und Gärten in der DDR. Documentaire serie over kastelen en tuinen in Oost-Duitsland. Vandaag: Het park van Dessau-Wörlitz.  
21.00 Europäische Kulturporträts. Jean Weidt, Tanzen für ein besseres Leben, portret.  
21.45 Südwest aktuell - Neues.  
21.50 Flutlicht. Actuele reportages, nieuws, sport en studio-gasten.  
22.35 Hoppala. Blunders uit de tv/film-wereld met Peter Rapp.  
23.20 Heut' Abend. Talkshow met Joachim Fuchsberger. Gast: Falco. (herh.).  
00.05-00.10 Laatste nieuws.

**Radio 1**  
Ieder heel uur nieuws. 7.02 KRO's ontbijtschouw. 7.53 Ter overweging. 8.05 Groot nieuws. 9.02 Veronica sport. 10.02 Wegwezen. 11.02 VARA radio 1 zondageditie. 12.02 Ophef en vertier. 13.05 Hier en nu. 14.02 Langs de lijn, sport en muziek. 15.05 Het Spoor. 19.02 Leukerkeken en zandgebak. 19.10 Sessassessat. 19.30 Hersengymnastiek. 20.02 Toppers van toen. 20.12 Play it again. 22.02 Landleven (2). hoorspel. 23.05 Met het oog op morgen. 0.02-7.00 met om 0.02 TROS Nachtwacht; 6.02 Een goede morgen met Ron Brandsteder.

**Radio 2**  
Ieder heel uur nieuws. 8.02 Vroege Vogels. 10.02 Tony van Varre ont-met. 11.02 AVRO. 10.30 Muziek-magazine. 12.02 Nederlanders op AVRO 2. 13.02 AVRO Radiojournaal. 14.02 Muziek met Met. 16.02 Gitaarspecial. 16.30 Kom 'ns langs in Des Indes. 18.02 Swing low. 19.00-7.00 Zie radio 1.

**Radio 3**  
Ieder heel uur nieuws. 8.02 Heksenstet, dorp der dorpen. 9.02 Zin in pop. 10.02 De wakker wereld. 12.02 KRO-miniparade. 13.02 Het weeshuis van de hits. 15.02 Tijd voor toen. 16.02 KRO's Zalige Liedjes. 18.02 KRO's Hitweek. 19.02 Pop-eye. 20.02 Radio Thuisland. 21.02 De krijgende tafel. 22.02-00.00 Op Slag van Maandag.

**Radio 4**  
8.00 Nieuws. 8.02 H Vier. 9.00 Mu-

## radio

sica religiosa et profana. 9.55 Programma-overzicht. 10.00 Eucharistieviering. 11.00 Für Elise. 13.00 Nieuws. 13.02 Opera Matinee. 14.00 Onder de groene linde. 14.15 Concert op de zondagmiddag: Rotterdamse Philharmonisch Orkest o.l.v. Valerie Gergiev m.m.v. Paul Crossley, piano (In de pauze: Praten over muziek). 16.30 Diskotabel, nieuwe grammofoonplaten en CD's. 18.02 Jazzgeschiedenis. TROS. 18.30 Continu klassiek. 20.00 Nws. 20.02 Specialiteiten à la carte. 22.00 Kamercor: Heinrich Schiff, cello. 23.05-24.00 Hoorsp. Het Beem.

**Radio 5**  
6.30-6.49 Scheepvaart- en marktberichten en uitgebreid weerbericht. 7.00 Nieuws en lotusslag. 8.12 Relax. 9.00 Hitrevue. 10.00 Nieuws. 10.03 De pre-historie. 11.00 Het Genootschap. 13.00 Nieuws. 13.10 Brabant op zondag. 14.00 Festag. 17.00 Nieuws. 17.05 Sportkoffie met nationale en provinciale voetbaluitslagen. 19.00 Nieuws. 20.00 Vragen staat vrij. 22.00-23.00 Van twee tot twee. (om 00.00 uur onderbroken voor nieuwsberichten).

**Belg. Rundfunk**  
6.30 Fröhlicher Auftakt. 7.45 Verantwoordingskalender. 8.00 Fröhlicher

## RTL Plus

14.45 Heute bei uns met Uwe Hübner.  
14.40 Flug 413 nach Rio meldt sich nicht. Amerikaanse speelfilm uit 1968 van Tom de Simone, met Robert Burns, Fawn Silver, e.a.  
16.15 Heimatmelodie. Volksmuziek met Maria en Margot Hellwig.  
17.10 Hallo RTL.  
17.20 Dance mambo. Dansshow met muziek gepresenteerd door Martina Menningen.  
17.50 Action - Neu im Kino. Filmtips door Isolde Tarrach.  
18.35 RTL-Spiel.  
18.45 RTL aktuell.  
19.00 Ein Tag wie kein anderer. Toeristische quiz met Jochen Pützenbacher. Vandaag: Marokko.  
20.05 Happy End in St. Gilgen. Oostenrijkse speelfilm uit 1966 van Franz Antel, met Waltraud Haas, Hans Jürgen Bäuml, Erwin Strahl e.a. (om 20.50 uur onderbroken voor reclame).  
21.40 Das Bild als Botschaft. Der Aussätze mit die Eggert-Codex 980.  
21.45 Nachrichtenmagazin. Actualiteitenmagazine.  
22.10 Finale - Die Sportsendung am Sonntagabend. Sportmagazine. Presentatie: Ulli Potofski.  
23.15 Mannermagazin. Erotisch magazine.  
23.45 Weerbericht.  
23.50-23.55 Bethupleri.

## SAT 1

09.00 Programma-overzicht. 09.10 Flipper. Jeugdserie. Afl.: Der Auftrag.  
09.35 Familie Feuerstein. Tekenfilmserie. Afl.: Der Bankraub. 10.00 Programma-overzicht. 10.05 Unser Haus. Amerikaanse serie. Afl.: Verliebt in einen Spitzel. 11.00 Programma-overzicht. 11.05 Kapt'n Rauhbein aus St. Pauli. Duitse avonturenfilm uit 1971 van Rolf Olsen, met Curt Jürgens, Johanna von Koczin, Heinz Reincke e.a.  
12.50 Familie Feuerstein. Afl.: Ein Saurier im Haus. 13.15 Unser Haus. Afl.: Ansichtssache. 14.05 Programma-overzicht. 14.15 Tier + Wir. Dierenprogramma. 14.40 Eishockey live met in de

## SSVC

12.00 Childrens SSVC. Gepresenteerd door Nikki Towley. Vandaag: Treehouse.  
12.30 How dare you!!  
12.40 Wish I could play like that. Een serie met Geralt Rosser en Lloyd Davies met speciale gasten uit de muziekwereld.  
13.00 Th Walden Interview. Brian Walden heeft een gesprek belangrijke personen in het nieuws.  
13.55 Scene Here. Berlin Special. (herh.)  
14.15 Look Stranger. Belevissen van Bill Houston.  
14.40 TV Movie. The Life and times of Grizzly Adams.  
16.00 The Match. Rechtstreekse uitzending van de wedstrijd Nottingham Forest-Arsenal.  
18.00 Bullseye. Spelprogramma gepresenteerd door Jim Bowen.  
18.25 Benson. Let's get Physical.  
18.50 Marching as to war. Nieuwe serie. Vandaag: The bird of the band.  
19.25 News and weather.  
19.40 Eastenders. Serie. Ons wekelijks bezoek aan Albert Square.  
20.35 New Faces of '88. Serie nieuwe acts op tv, gepresenteerd door Marti Caine.  
21.25 Howards way. Tv-serie.  
22.15 Spitting Image. Vandaag: Bumbledowne - The life and times of Ronald Reagan.  
22.55-23.55 Queens sacrifice. Davey Trevelyan, een getalenteerd schaker vertrekt voor deelname aan de Britse kampioenschappen in Bournemouth. Er ontstaan problemen wanneer hij Helen ontmoet.

## Sky Channel

08.00 Fun Factory.  
09.20 Marple Town.  
11.00 Beverly Hills Teens.

pauze Der goldene Schuß. 17.10 Sabotage. Amerikaanse western uit 1952 van Andre de Toth, met Randolph Scott, Lucille Norman, Raymond Massey, Richard Webb, James Millican, Larry Keating e.a. (om 17.55 uur onderbroken voor reclame). 18.45 SAT 1. 19.10 Die Schöne und das Biest. Amerikaanse tv-serie. Afl.: Die Nacht der Masken. (om 19.40 uur onderbroken voor reclame.) 20.00 SAT 1 Sportblik. 20.10 Hurra, unsere Eltern sind nicht da. Duitse comédie uit 1970 van Wolfgang Schleif, met Uschi Glas, Hans-Jürgen Bäumler, Georg Thomalla, Hanni Linder e.a. (om 20.55 uur onderbroken voor weerbericht en reclame.) 21.50 SAT 1. 22.00 Gefährlicher Schocker. Amerikaanse greziefilm van Don Leaver, met Jon Finch, Patricia Quinn, Prunella Gee, Ian McCulloch, Leonard Pearce e.a. 22.55 SAT 1. 23.05 Stunde der Filmemacher. 23.20 Catch 22. Amerikaanse oorlogsfilm uit 1970 van Mike Nichols, met Asian Arkin, Martin Balsam, Richard Benjamin, Orson Welles, Art Garfunkel, Jack Gilford e.a. 01.20-01.30 Programma-overzicht.

## 3 SAT

16.40 Mini-ZiB am Sonntag. Jeugdjournaal. 16.50 Am Dam Des. Jeugdprogramma. 17.15 Essen wie Gott in Deutschland. Culinaire tips van Albert Bouley, Waldhorn en Ravensburg. 18.00 Die Molltaler Million. 18.45 Der Weg zur Gegenwart. Zwitserland in de 19e eeuw. 19.00 Heute. 19.15 Tagebuch. 19.30 Das Beste aus: 'Wie wärs heut' mit Revue?', gepresenteerd door Harald Juhnke, met Ingrid Steeger, Catharina Valente, Richard Clayderman, Mireille Mathieu, Milva, Charles Aznavour. 21.00 Stammtisch. Der 3sat Live-talk mit Dieter Kronzucker, Manfred Krug, Ulla Hahn, Ernst Maria Lang, Vreni Schmidlin, Helmut Markwort e.a. 22.15 Gert Fröbes Morgenstern am Abend. Een herhaling van een poëtische en pantomimische voorstelling door Gert Fröbe. Muzikale begeleiding: Hans Martin Majewski. 23.00 Sonntagsgespräch. 23.30 Egenberger Musikkalender. 00.00 3sat-Schlagzeilen met Paul Burkhalter.

12.00 ••Countdown.  
13.00 ••Made in Germany.  
14.00 ••Canada Calling.  
14.25 The Volvo Masters.  
15.30 Transworld Sport.  
16.30 Canon Fashion TV.  
17.00 The Ghost & Mrs. Muir.  
17.30 ••The Coca-Cola Eurochart Top 50.  
18.28 The Times Headline News.  
18.30 Beyond 2000.  
19.28 The Times Headline News.  
19.30 The Bionic Woman.  
20.28 The Times Headline News.  
20.30 The Rollicking Adventures of Eliza Frazier.  
22.48 The Times Headline News.  
22.50 Entertainment this Week.  
23.45 ••The Coca-Cola Eurochart Top 50.  
01.00 Eine Nacht in venedig.  
02.15 La Confidance.  
03.15 The Somerset and Dorset Theatre Company.  
03.30-06.30 Landscape Channel  
Programmes from Sky.

## Super Channel

07.00 Supertime Club.  
10.00 Hit Machine.  
11.00 Joan Armatrading.  
12.00 Rafferty's Rules.  
13.00 George Vandeman.  
13.30 Motor cycling events.  
14.25 Goodyear weather.  
14.30 Mobil One Grand Prix '88.  
15.00 Sport.  
15.30 American College Football.  
16.30 Off the Wall.  
17.30 The World Tomorrow.  
18.00 Classic Concentration.  
18.25 Gillette Soccer Scene.  
18.55 Look Out Europe.  
19.55 The Muppet Show.  
20.25 Goodyear Weather.  
20.30 Feature Film: Money Movers.  
22.10 Goodyear Weather.  
22.15 European Business Weekly.  
22.45 Sportsworld.  
23.45-00.45 Chart Attack.

## Luxemburg/RTL

7.00 Heimatmelodie. 9.00 Sonntagskonzert. 11.00 Rückblick. 12.00 Musikparade. 14.00 Wunsch dir was. 17.00 Sorbhorn met Benno Weber. 18.00 Nachtrag. met Goert Müller-Gerbes. 19.00 Volkstümliche Hitparade met Eddy Holkebrandt. 21.00-01.00 Ein junges Musikprogramm.  
**WDR 4**  
4.05 Radiowecker. 6.05 Morgenmelodie. 8.05 Das große Platzkonzert. 10.05 Operette nach Wunsch. 12.05 Musik ist Trumpf. 13.00 Heimatmelodie. 14.05 Wertschaff. 17.00 Der Tag um fünf abschließen. 18.05 Schellack-Schatzen. 19.00 Erinnerung. 21.00 Musik zum Träumen. 22.30 Nachtsprek.



# Carry Tefsen gelukkig met 'Op goed geluk'

Van onze rtv-redactie

**HILVERSUM** – Drie mannelijke vrijgezellen stonden zenuwachtig te wachten. Zij moesten hun geluk beproeven in het amusementsprogramma 'Op goed geluk', dat gisteravond weer op het TROS-scherm was te zien. Even voor de opname spreekt presentatrice Carry Tefsen nog wat bemoedigende woorden. Aan haar de taak om de gesprekken in goede banen te leiden.

„Ik heb wel even geargeld om als presentatrice van dit programma voor de dag te komen. Ik heb altijd gezegd, ik ben een toneelvrouw en presenteren is mijn afdeling niet.

ren ligt, denk ik, wel in de lijn van die van mij. Toen dacht ik, dat ik het wel aan kon.”

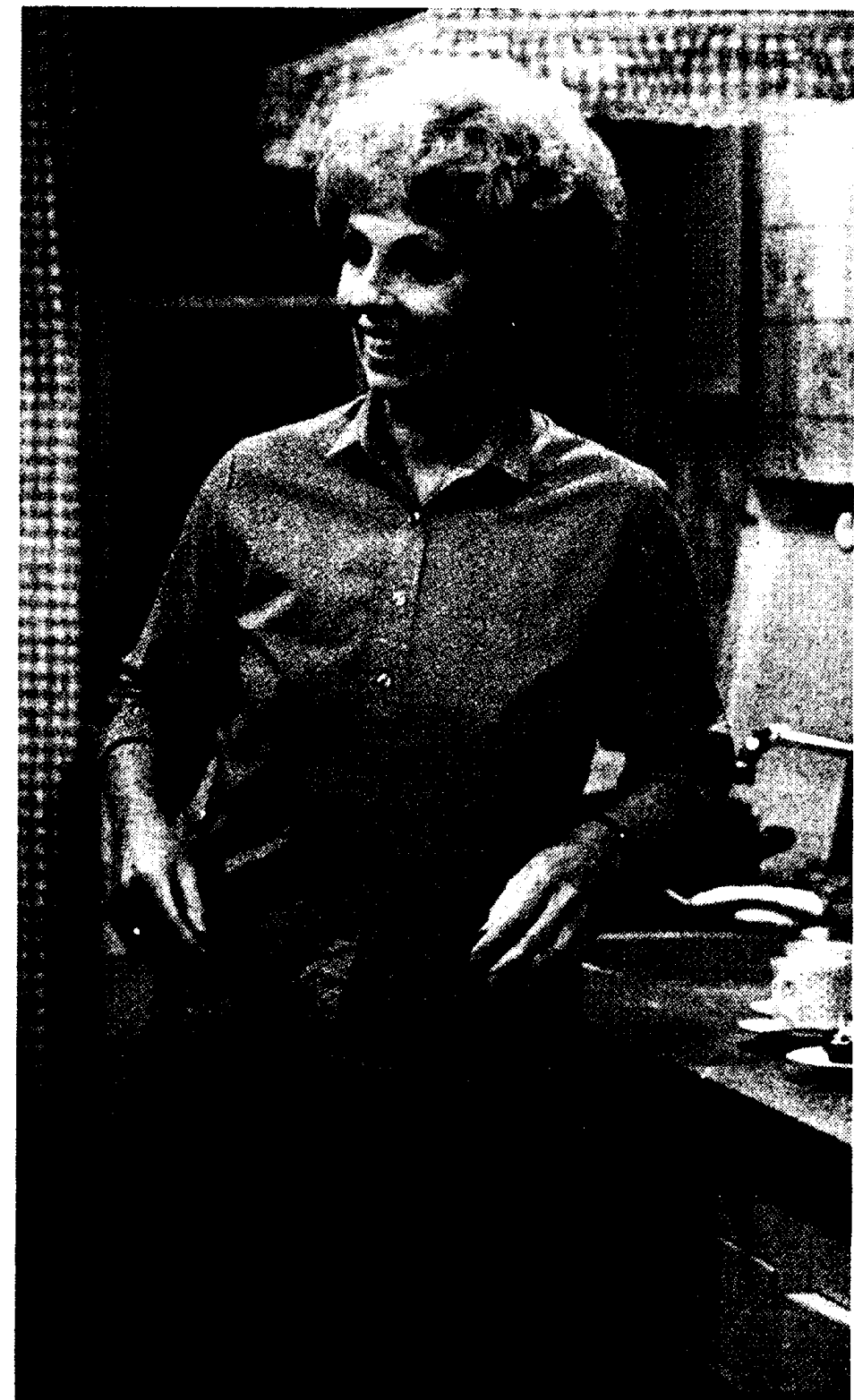
## 'Lesjes'

Toch beseft Tefsen dat presenteren en acteren twee heel verschillende dingen zijn. „Het enige wat overeenkomt is het camerawerk. Dat vormde voor mij in ieder geval geen probleem. Ook was ik gewend aan de aanwezigheid van publiek, want Zeg 'ns AAA wordt ook altijd met publiek opgenomen. Voor de rest heeft het niets met elkaar te maken.” Voor alle zekerheid heeft Carry wat 'lesjes' genomen om het presentatievak geheel onder de knie te krijgen. „Ik heb door tijdgebrek maar twee middagen wat kunnen bijspijken. Dat probeer ik tijdens de uitzending dan te onthouden, maar het resultaat is, dat je alles prompt weer vergeet.”

Op Goed Geluk is een programma, waar de mannelijke of vrouwelijke kandidaat in de vorm van een vraag- en antwoordspel 'blind' een meisje of jongen kiest om vervolgens met zijn tweeën een weekend op stap te gaan. Een misvatting is volgens Carry dat die twee tegelijk stapelverliefd op elkaar moeten worden. „Dat is niet de formule van het programma. Het moet allereerst gewoon een leuk programma worden en als attractie gaan vier mensen een reisje maken. Komt daar toevallig een leuke combinatie uit dan is dat natuurlijk prima. Maar het zijn allemaal vrijgezellen, dus ze kunnen doen en laten wat ze willen. Het belangrijkste is de vriendschap die ze met elkaar hebben.”

## Rozegur

Toch is het programma niet altijd rozegur en maneschijn. Soms klikt de combinatie niet helemaal of reageert de ene partij toch ietwat gepikeerd na het horen van de harde woorden die er gezegd worden. Tefsen: „In het zojuist gebrachte programma schrok een kandidaat heel erg van wat haar reisgezel over haar had gezegd. Kijk, het zijn allemaal flitsen van gesprekken die we laten zien. Daar moet je niet tegelijk uit concluderen dat hij haar niet leuk vindt. Misschien is hij zelfs wel dol op haar, want hij bracht wel een kadootje voor haar mee... Ook kan het wel eens gebeuren dat de ene verliefd wordt op de andere, maar dat



● CARRY TEFSSEN

...veel kijkers koppelen haar naam onverbidlijk aan de figuur Mien Dobbels uit 'Zeg 'ns AAA'...

het niet wederzijds is. Maar dat is tot nu toe niet echt een probleem geweest.”

Veel kijkers koppelen de naam Carry Tefsen onverbiddelijk aan de figuur Mien Dobbels uit 'Zeg 'ns AAA'. De nog altijd populaire serie heeft een grote stempel gedrukt op de persoon Carry Tefsen. „Als mensen mij op straat tegenkomen is het vaak 'Hé Mien', maar door dit programma wordt het ook vaker Carry. Mij maakt het echt helemaal niets uit, hoor. Ik zie dat als iets vanzelfsprekends.” Ze vervolgt: „De Carry Tefsen die thuis zit is weer een heel ander figuur. Dat is een mens die op blote voeten door het huis loopt, met de poes rondschartelt, de planten water geeft en bedenkt of er niet een vrachtwagen was in de wasmachine

moet. En...hoe laat komen de jongens uit school en is er dan wel iemand thuis?”

Hoewel Carry Tefsen een druk bezette vrouw is, weet ze alles toch zodanig te plannen, dat haar gezinsleven en haar werk in goede verhouding tot elkaar staan. „Dit zijn nog even de drukke maanden. Ik ben naast Op Goed Geluk natuurlijk nog bezig met de opnamen van 'Zeg 'ns AAA', die tot februari duren. Daarnaast doe ik nog zo'n vijftig voorstellingen voor de Zonnebloem. Dat zijn theatervoorstellingen voor oude en zieke mensen door het gehele land. We hebben Toby Riks met zijn toeters en bellen en ik zing bijvoorbeeld met nog twee anderen Hollandse liedjes. Dat vinden de mensen enig.”

Ook het Volkstheater, waar Carry Tefsen toch haar hart aan heeft verpand, staat weer op het programma. „Vorig jaar speelden we naast Heimwee ook nog een stuk dat Oud Speelgoed heet. Daar gaan we dit seizoen nog dertig voorstellingen van doen.”

Het programma Op Goed Geluk gaat nu met zes uitzendingen van start en een tweede reeks start weer begin maart. „De kijkcijfers waren de eerste uitzending al fantastisch”, zegt Carry, „en we staan zelfs hoog genoteerd in de top tien van de best bekeken programma's. Je ziet, zo nuchter zijn de Nederlanders dus niet. Romantiek pakt de mensen altijd wel.”



## KRO maandag met 'Twintig jaar natuur in eigen land' Vijftigste tv-documentaire van Limburgs cineastenduo

Van onze rtv-redactie

**ULESTRATEN/BEEK** – Een jubileum. Maandagavond brengt de KRO om 20.45 uur via Nederland 1 de vijftigste tv-documentaire op het scherm van de Limburgse cineasten Maurice Nijsten uit Ulestraten en Jo Erkens uit Beek. 'Twintig jaar natuur in eigen land' is de titel van deze produktie, die op de zogeheten 'prime-time' wordt uitgezonden. Op 17 september 1968 - nu dus twintig jaar geleden - kwam van het Limburgse duo als eerste programma 'Broedvogels in Limburg' op tv. Deze eerste produktie viel zo in de smaak bij de kijkers en bij de omroep dat dit het begin werd van een lange reeks. Wanneer men bedenkt dat Erkens en Nijsten alle produktiewerkzaamheden zelf verrichten, dan zijn vijftig tv-films het duidelijkste bewijs dat men niet heeft stil gezeten. Het duo schrijft niet alleen het scenario voor alle produkties, maar verzorgt ook de complete montage van beeld en geluid, terwijl Maurice Nijsten ook nog de camera bedient.

Het programma 'Twintig jaar natuur in eigen land' is een fantasievolle montage van hoogtepunten uit de vele programma's van de cineasten, aangevuld met een aantal nieuwe opnamen. Vele maanden van intensieve montage waren nodig om het programma samen te stellen. Nijsten en Erkens werden geboren in Beek. In 1965 ontstond het idee om samen films te gaan maken, waarbij het accent zou liggen op de natuur. Na een aantal vingeroefeningen werd in 1966 gestart met het filmen op het professionele 16 millimeter filmformaat. Hun eerste vijftig minuten durende produktie



● MAURICE NIJSTEN en JO ERKENS

...binnenkort met een nieuwe twaalfdelige tv-serie over de natuur in alle Nederlandse provincies...

'Broedvogels in Limburg' kwam eind 1967 gereed. De in Maastricht woonachtige Belgische componist Jean Lambrechts werd aangetrokken om de speciale filmmuziek te componeren. Deze componist atendeerde KRO-producer René Slevin op het werk van de Limburgse cineasten. Van KRO-zijde was men meteen erg enthousiast. De film werd een éclatant succes: ruim vier miljoen kijkers gaven het hoge waarderingcijfer 78.

In 1973 maakte de schrijver Anton Koolhaas, in zijn functie van directeur van de Nederlandse Film- en TV-Academie, kennis met het werk van de beide Limburgers. Hij was zo

enthousiast over hun werk, dat hij ervoor zorgde dat vanuit de vakwereld een volledige erkenning kwam. Overigens maakte men in de loop der jaren niet alleen films over de natuur. Bekend van Erkens en Nijsten is ook de in 1983 uitgezonden tv-documentaire 'Charles Eyck... een legende' over deze bekende Limburgse kunstschilder. Een film over veertien beeldende kunstenaars in Limburg ('Limburgs Palet') volgde in 1987.

## Buitenland

Acht Europese landen hebben reeds films van Nijsten Erkens op tv uitgezonden.

Voor hun verdiensten op maatschappelijk en cultureel gebied in ons land ontvingen Maurice Nijsten en Jo Erkens in november 1978 een onderscheiding van de ANWB. Op het door het Wereld Natuur Fonds (WNF) en de BBC georganiseerde 'Wildscreen Festival' in het Engelse Bristol in november 1982 werden de Limburgers onderscheiden voor hun film 'Wat met de Wadden?'. Op ditzelfde Wildscreen Festival, maar nu in oktober 1986, ontvingen de Limburgse cineasten een oorkonde voor hun film 'De Oostvaardersplassen... mensenwerk'.

Vrijwel alle produkties van Erkens en Nijsten ontstaan in nauwe samenwerking met de KRO-televisie en worden dan ook door deze omroep op het scherm gebracht. Het archief van de Limburgse cineasten is inmiddels echter zo uitgebreid dat bijna alle omroepen een beroep op hen deden. Van programma's als 'Ja, natuurlijk' tot 'Een reis om de wereld in 80 vragen'.

Op dit moment zijn Erkens en Nijsten druk doende met de montage van de film 'De das in Nederland' waarvan voorjaar 1989 de première mag worden verwacht. Enkele documentaires over kunstuitingen in de provincie Limburg staan voorop programma, onder meer over de musici in dit gewest. De KRO van plan deze serie in 1991 op het scherm te brengen. Nog méér toekomstplannen? Maurice Nijsten en Jo Erkens: „Nog veel, héel veel films maken!”

## Intocht van Sint op tv

Van onze rtv-redactie **HEERLEN** – Sinterklaas komt op 19 november in ons land aan. De officiële intocht heeft plaats in Zierzee, waar de NOS zal zorgen voor een tv-verslag. De reportage is van 12.00 tot 13.10 uur op Nederland 3 te zien. Het programma wordt gepresenteerd door Aart Staartjes.

# 'Wereldwijs' in de grotten van Valkenburg

Van onze rtv-redactie

**VALKENBURG** – Een week-end lang - volgende week van vrijdagmiddag 11 tot zondagavond 13 november - vormt het Walramplein in het centrum van Valkenburg de centrale plek voor tal van VARA-activiteiten. Vanuit een grote tent presenteren Hanneke Kappen en Henk Westbroek de feestelijkheden, die op zondagavond eindigen met een spectaculaire ontsnapping uit de Geulhemmergroeve.

'Wereldwijs', VARA's achtjarige informatieve spelshow startte begin oktober. Het aantal kijkers groeit iedere week en nadert inmiddels de drie miljoen. De afgelopen zondag stonden steden als Leiden, Middelburg en Groningen centraal. Valkenburg is de zesde plaats die wordt aangedaan, een deel van het televisieprogramma op zondagavond wordt rechtstreeks vanuit de feest-

tent op het Walramplein uitgezonden. 'Wereldwijs' heeft die avond als thema 'Ontdekkingsreizen' waarbij het zal gaan om de Noordpool, de Zuidpool en al het land daartussen. In de loop van de uitzending verplaatst de handeling zich naar buiten. Presentatrice Hanneke Kappen wacht daar, bij de uitgang van de Geulhemmergroeve, de deelnemers aan een gewaagde actie op. De groep is eerder die avond - voorzien van gereedschap en proviand - in de grot achtergelaten. Via een aantal controlepunten moeten deze waaghalsen proberen de uitgang te vinden.

## 'Kinderen voor Kinderen'

Voor het echter zo ver is, heeft zich rond de VARA-tent al veel afgespeeld. In de loop van vrijdagmiddag, van 16.00 tot 18.00 uur, doen twintig kinderen uit de omgeving mee aan het Kinderen voor Kinderen Songfestival. Begeleid door een muziekband zingen de kinderen

ieder een zelfgekozen nummer uit het bekende Kinderen voor Kinderen-repertoire. Een jury kiest de beste vijf zangertjes, die doorgaan naar de finale op zaterdagavond (19.30 - 20.30 uur) in de tent. Na acht weken kent het songfestival uitzonderende acht regionale winnaars en winnaressen. Een van hen wordt uitgekozen om Nederland volgend jaar te vertegenwoordigen bij het internationaal kindersongfestival op Cyprus. Vrijdag is er van 20.30 tot 22.30 uur in de tent een feestelijke avond met verrassingen. Op zaterdagochtend heeft het programma 'de Opening' (van 8.00 tot 11.00 uur op Radio 2) een lijnverbinding met de tent in Valkenburg. In de uitzending wordt de derde van drie kandidaten gekozen, die op zondagavond meedoen aan het spel 'Wereldwijs' op televisie.

## Grote Meneer Kaktus show

In de tent aan het Walramplein is zaterdag - tussen 11.00 en 12.30 uur - bovendien het optreden van de



● 'De Grote Meneer Kaktus Show', volgende week zaterdag van 11.00 tot 12.30 uur in de feesttent aan het Walramplein in Valkenburg met PETER JAN RENS, HANS VAN DER LAARSE en ANNEMIEKE HOOGENDIJK.

'Grote Meneer Kaktus Show' met Peter Jan Rens als Meneer kaktus, Annemieke Hoogendijk als Mevrouw Stemband en Hans van der Laarse als Kweint. De toegangsprijs is vier gulden per persoon.

groepe 'Zinatra' met Bertus Staigepaap'. Henk Westbroek presenteert zaterdagavond zijn 'Verrukkelijke Vijftien Disco Show' tussen 21.15 en 23.45 uur in de feesttent. Het programma wordt van 22.00 tot 22.30 uur onderbroken voor een demonstratie van 'Dirty Dancing' door de plaatselijke dansscholen.

'Vroege Vogels', het zondagochtendprogramma van VARA's Radio 2, onderhoudt tussen 8.00 en 10.00

uur een lijnverbinding met Valkenburg. Er is een wandelroute uitgezet met begin- en eindpunt bij de tent. Vanaf 9.00 uur kunnen wandelaars de routebeschrijving bij de tent afhalen. Voor zover de ruimte dat toelaat, is iedereen van harte welkom naar alle festiviteiten in en bij de feesttent te komen. Tijdens de 'Wereldwijs'-uitzending op zondagavond is het aantal stoelen in de tent heel beperkt. Het televisieprogramma duurt van 20.30 tot 21.50 uur.